



2013

anuario

DE LA EUORRREGIÓN
DA EUORREXIÓN
DA EUORRREGIÃO

**GALICIA
NORTE DE PORTUGAL**

ÍNDICE

Editorial

Cara ó futuro que
queremos
ALBERTO NÚÑEZ FEIJÓO

Compartir experiencias
para competir mellor
ALFONSO RUEDA

Retos para unha nova
etapa
JESÚS GAMALLO

El año que no fue... o no
XOÁN F. VÁZQUEZ MAO

Capacidade
emprededora
EMÍDIO GOMES

A fronteira do encontro
LUÍS MANUEL GARCÍA MAÑÁ

Novas realidades na
fachada atlántica
ENRIQUE SÁEZ PONTE

Saír da crise, acabar coa
desigualdade
**JOSÉ RAMÓN GÓMEZ
BESTEIRO**

Un nuevo y decisivo
empuje a la Euroregión
**JOSÉ MANUEL FERNÁNDEZ
ALVARIÑO**

As pontes soltas das
autárquicas 2013
DAVID PONTES

La segunda conquista de
América
ELENA RAMALLO

¿Un ejercicio económico
para un cambio de
rumbo?
XOSÉ CARLOS ARIAS

Los precios de los
residuos
LUIS LAMAS NOVO

25 años de unidad
municipal
JOSÉ MANUEL REY VARELA

Artistas frente a la crisis
XOSÉ LUIS OTERO

Galicia no olvidará
Angrois
MIGUEL ÁNGEL MARTÍNEZ

La pujanza del Sudoeste
europeo
ANTONIO LOSADA

Pemex pasa a controlar
Barreras
LUIS PÉREZ ÁLVAREZ

Banescos se lleva
Novagalicia
MANUEL LÓPEZ PAZ

Constitucional chumba
regime de mobilidade
ANTÓNIO LEAL

Galicia mira cara Cuba
JOSÉ MANUEL MARTÍNEZ

Barroso destaca el
esfuerzo español
M.L.P.

Austeridade de 4700
milhoes de euros
MANOEL AZEVEDO

A cooperación no Cumio
Hispano-Luso
CARLOS PARDO

A construçã naval não
pode morrer
LUÍS MARQUES

Feijóo aboga pola
constitución de
eurociudades
M. LÓPEZ PAZ

Galicia “marca o paso” en
Europa
JOSÉ MANUEL MARTÍNEZ

A cooperación, eixo das
relación de Madrid e
Galicia
MANUEL LÓPEZ PAZ

Galicia, exemplo
extraordinario del uso de
fondos europeos
RICARDO NÚÑEZ

Punto y aparte
CHUS TORRES

Larga espera para el
naval
JOSÉ MOURELOS

Orgullosos de ser gallegos
M.L.P.

Damm controlará
Pescanova
RICARDO NÚÑEZ

Plan de acción conxuntas
na Eurorexión
M. LÓPEZ PAZ

Solução moderada
para as pensões de
sobrevivencia
JORGE MARTINS

La Justicia llegó once
años después
LUÍS PÉREZ ÁLVAREZ

Impacto reducido na
reducã do Estado
NUNO ROCHA

Una voladura controlada
ANTONIO LOSADA

El sector lácteo gallego
comienza a ver la luz
MIGUEL ÁNGEL MARTÍNEZ

El “Celta” salva la
movilidad
CHUS TORRES

El modelo transfronterizo
llega a Latinoamérica
L. PAZ

A eurocidade aposta polo
deporte
LUIS P. ÁLVAREZ

Planificando el futuro
MIGUEL ÁNGEL MARTÍNEZ

El coste de la frontera
MARTA COSTAS

O de Vigo, porto Nodal
Mª VICTORIA ARNAU

Planificación de un nuevo
marco presupuestario.
MANUEL LÓPEZ PAZ

Non hai Galicia sen
Europa
L.P.M.

Directorio

EDITA

TRASLUZ

TRASLUZ LUKUS

Rúa Mondoñedo, 32. 2º Izq.
27004 Lugo

EDITOR

Antonio Losada

REDACCIÓN

Antonio Losada, Miguel Ángel Martínez, M. López Paz, Chus Torres, Manoel Azevedo, José Manuel Martínez, Ricardo Núñez y Carlos Pardo.

FOTOGRAFÍAS

Merce Rancaño, Chus Torres, Archivos de la Xunta de Galicia, del Gobierno de España, de la Dirección Xeral de Relacións Exteriores e coa Unión Europea y del Eixo Atlántico y Fernando González

ASESOR EDITORIAL: Luis Castiñeiras

DISEÑO: www.maitrol.es

DISEÑO PUBLICITARIO: Castillo Publicidad

IMPRESIÓN: Gráficas Lar

DEP. LEGAL: C - 170 - 2012

Edición no venal

Esta publicación cuenta con el apoyo de

**DIRECCIÓN XERAL DE RELACIONES
EXTERIORES E COA UNIÓN EUROPEA**



XUNTA DE GALICIA

Rúa do Hórreo, 61
15701 Santiago de Compostela.
Tel. +34 981 541 001
Tel. + 981 541002
Fax. 981 541 003

Cpax.xunta.es



Rúa Bolivia 4. 36203 Vigo, Pontevedra [España].
Tel. +34 986 480 616

Av. inferior á Ponte D. Luis I, 55.
4050-074 Porto [Portugal].
Tel. +351 222019937

com@eixoatlantico.com

PROHIBIDA LA REPRODUCCIÓN TOTAL O PARCIAL DE ESTA OBRA, INCLUIDO EL DISEÑO GRÁFICO Y DE PORTADA, SEA CUAL FUERE EL MEDIO, ELECTRÓNICO O MECÁNICO, SIN EL CONSENTIMIENTO DE SUS EDITORES.

El único camino

La cooperación transfronteriza es una herramienta indispensable para avanzar en la construcción de la Eurorregión. Frente a quienes reclaman nuevas fronteras, se hace necesario seguir diseñando proyectos adaptados a las necesidades de los ciudadanos y ajustados al nuevo marco presupuestario fijado hasta el año 2020.

Son palabras del presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijóo, en su participación en esta publicación, en la que se muestra convencido de que el camino recorrido ha sido largo e importante pero que la meta de nuevos horizontes, impulsando una macrorregión o logrando un papel activo en el Arco Atlántico, son logros que servirán para ahondar en la cooperación entre Galicia y el Norte de Portugal y, en definitiva, en el desarrollo y bienestar de sus ciudadanos.

Porque pese a las dificultades económicas y sociales del 2013, que obligó a las administraciones a realizar importantes reajustes presupuestarios, gallegos y portugueses han avanzado de forma significativa en la construcción de este euroespacio. Y lo han hecho conscientes de que el de la colaboración es el único camino que les puede llevar a ser competitivos en un mundo y un mercado globalizados. Lo hicieron antes incluso que otras regiones europeas, apostasen por el desarrollo de prácticas conjuntas y lo harán, si cabe, con mayor convencimiento y rigor en los años venideros.

De lo aconteció en 2013 en el espacio de la Eurorregión Galicia-Norte de

Portugal trata este anuario que ve la luz por tercer año consecutivo. En él quedan reflejados los buenos y los trágicos momentos, como el terrible accidente ferroviario de Angrois, que deja una profunda huella difícil de borrar, o la destrucción del Santuario da Nosa Señora da Barca de Muxía, símbolo de la religiosidad, cultura y tradiciones de Galicia. En estas páginas se recogen los hechos más destacados de doce meses a través del análisis de especialistas y de la información recogida por medios españoles, gallegos y portugueses.

Porque nuevamente el anuario ha contado con la colaboración de especialistas, a ambos lados de la frontera, en cuestiones que resultan vitales para el futuro de ambas comunidades. Y nuevamente ve la luz gracias al empeño de la Dirección Xeral de Relacións Exteriores e coa Unión Europea y de su director xeral, Jesús Gamallo, y del Eixo Atlántico del Noroeste Peninsular y su secretario xeral, Xoán Vázquez Mao.

La construcción de la Eurorregión de Galicia y Norte de Portugal avanza de forma imparable. Y este Anuario tiene la vocación de seguir ese ritmo para recoger todo cuando acontece. Tres ediciones son suficientes para saber que el proyecto está ya consolidado. Y lo ha hecho al amparo de otro gran proyecto, el del euroespacio gallego y portugués, que cumple la finalidad de avanzar en la construcción de una Europa que haga que sus ciudadanos se sientan más solidarios, más unidos y más felices. Que es, en definitiva, de lo que se trata.

UNETE AO EQUIPO SOGAMA

QueRer é poder!!

Descubre o teu PODER en www.sogama.es



Coa súa visión, **ROMÁN** ten a capacidade de previr a produción de lixo a través dun consumo responsable



O poder de **RITA** é a imaxinación. Co seu inxenio é capaz de atopar usos sorprendentes a materiais aparentemente sen utilidade.



ROQUE ten a habilidade de separar con acerto os residuos por tipos de material, que logo deposita nos contedores correspondentes habilitados na vía pública.

GARLO

GESTIÓN DE PROYECTOS Y CONSTRUCCIONES S.L.U.



TUS IDEAS, NUESTRA GESTIÓN



SERVICIOS:

- Project management**
- Proyectos de ingeniería y arquitectura**
- Direcciones de obra**
- Coordinación de seguridad**
- Naves industriales**
- Reformas**
- Edificación**
- Soluciones energéticas**
- Estudios de eficiencia energética**
- Desamiantado**

GARLO GESTIÓN DE PROYECTOS Y CONSTRUCCIONES S.L.U.

Avda. Benigno Rivera, Nº 28 (Polígono Industrial O Ceao) - 27003 Lugo - Telf.: 982 265 496 - Fax.: 982 204 329

www.garloconstrucciones.com

Cara ó futuro que queremos

ALBERTO NÚÑEZ FEIJÓO

PRESIDENTE DA XUNTA DE GALICIA

Nun ano 2013 marcado pola difícil conxuntura económica e a inminente posta en marcha dunha nova axenda europea, con cambios no sistema de financiamento, supón unha satisfacción comprobar, de novo, a boa marcha da cooperación luso-galaica. As dificultades do período que nos toca afrontar non mermaron nin o desexo de seguir colaborando, nin os bos resultados das iniciativas.

Galicia e o Norte de Portugal foron pioneiras no eido da cooperación transfronteiriza, desenvolvendo prácticas conxuntas mesmo antes de que as administracións europeas apostasen por incentivar estas iniciativas. E a Eurorrexión foi, desde o seu comezo, un exemplo de boas prácticas, de racionalidade no emprego dos fondos públicos e de deseño dos proxectos, pensados sempre para obter resultados concretos que melloren a vida dos cidadáns.

Este anuario supón unha ocasión de volver a vista atrás para facer un repaso do traballo feito ó longo do último ano. Unha ocasión para disfrutar dos acertos e para repasar aquilo que aínda pode mellorar ou para idear novos camiños que percorrer xuntos, galegos e portugueses. Nesta ocasión, este repaso queda inevitablemente tinxido de tristura, polo recordo do terrible accidente ferroviario de Angrois. Diante da traxedia das vidas perdidas, dos feridos e das familias rotas pola dor, so cabe un silencio emocionado, cheo de solidariedade e de cariño. Cumpre tamén facer unha especial louvanza do comportamento exemplar dos veciños, que acudiron inmediatamente ó lugar do suceso para socorrer ás vítimas, axudando así a salvar moitas vidas. E, coma presidente de Galicia, teño que agradecer as mensaxes de condolencia, os ofrecementos de axuda que chegaron desde todos os puntos do globo, moi especialmente desde Portugal.

As mostras de cariño, a sensación de contar co aprecio da comunidade internacional, especialmente dos nosos veciños europeos, son o mellor acicate para seguir traballando nos retos que plantexa a nova etapa que agora se abre. Para camiñar de cara ó futuro que queremos para Galicia e para o conxunto da Eurorrexión. O desenvolvemento acadado por Galicia nos últimos anos levan a que a nosa comunidade deixe de ser xa unha rexión europea de converxencia.

Este feito demostra o pulo do tecido social, da economía, das empresas ou do I+D+i galegos. Ante o escepticismo dalgúns, fomos quen de medrar e de reducir a distancia que nos alonxaba doutras rexións europeas. Pero tamén supón un novo reto cheo de esixencias. Cómpre manter o acadado e consolidalo. Cómpre adaptarnos á nosa nova situación no seo de Europa, para seguir facendo escoitar con claridade a nosa voz, que representa, en boa medida, as necesidades da meirande parte das rexións periféricas da fachada atlántica do continente. Cómpre seguir deseñando proxectos adaptados ás necesidades dos cidadáns e axustados ao novo marco orzamentario fixado na axenda comunitaria ata o ano 2020.

Para facelo, a cooperación transfronteiriza preséntase como un-

ha ferramenta indispensable. Fronte a quen reclama novas fronteiras, ou soña unha Europa de rexións monolíticas nos seus rasgos lingüísticos e culturais, nos apostamos por un dos lemas da eurocidade Tui-Valença: dous pobos, tres linguas, unha ilusión. Unha frase que resume perfectamente o espírito da eurorrexión. Un espírito que non deixa de buscar novos horizontes, impulsando, por exemplo, a macrorrexión do suroeste de Europa na que tamén se integra Castela e León, ou contando cun papel especialmente activo no seo do

Arco Atlántico, facendo que o vello continente non esqueza xamais a importancia económica, histórica e cultural da súa gran fachada marítima.

Temos percorrido moito camiño ate chegar aquí. Quedan lonxe xa aqueles momentos iniciais nos que a aventura da Eurorrexión lles parecía a algúns un capricho ou un mero exercicio de despacho destinado a encher carpetas de expedientes. Hoxe, galegos e portugueses fan deporte xuntos, xuntos asisten a conferencias ou analizan as posibilidades de formación que se lle ofrecen no territorio veciño. As trabas á mobilidade van desaparecendo e o coñecemento non só se comparte senón que temos xa grupos de traballo interdisciplinares e transnacionais. E estou certo de que este paso do 2013 ó novo ano 2014, marcará un fito no incremento da cooperación entre Galicia e o norte de Portugal e no traballo conxunto para potenciar as nosas posibilidades de desenvolvemento e benestar.



COMPARTIR EXPERIENCIAS PARA COMPETIR MELLOR

 **ALFONSO RUEDA** 
VICEPRESIDENTE E CONSELLEIRO DA PRESIDENCIA,
AA.PP. E XUSTIZA DA XUNTA DE GALICIA

Aínda que agora, ás portas do novo 2014, os indicadores macroeconómicos comezan a mostrar os primeiros signos dun certo optimismo, o certo é que o 2013 foi un ano marcado de novo pola situación de crise da economía internacional. Unha crise que afecta dun xeito moi agudo a Europa e que vén obrigando as diferentes administracións a facer axustes e a racionalizar o desenvolvemento de proxectos e programas. Tamén na Eurorrexión, o traballo destes últimos doce meses tivo que acomodarse ao axuste orzamentario europeo, definindo con claridade os obxectivos pero sen renunciar á cooperación xa que as sinerxías xeradas no traballo conxunto entre Galicia e o Norte de Portugal supoñen unha ferramenta indispensable para saír adiante.

Neste camiño, non se pode caer en triunfalismos absurdos, pero tampouco podemos deixar que o pesimismo nos leve a negar o camiño feito nesta esquina noroeste da Península nos últimos anos. Cunha aposta centrada no coñecemento, a posta en valor actualizada das actividades económicas tradicionais, e o pulo outorgado ó I+D+i como palanca para detectar novas posibilidades vencelladas ás novas tecnoloxías ou ás enerxías renovables, a Eurorrexión demostrou que dende a periferia xeográfica se poden ofrecer solucións interesantes e competitivas nun mundo e un mercado globalizado.

Por mencionar dous exemplos. O traba-

llo de recuperación dos Camiños de Santiago vén demostrando que a posta en valor do patrimonio cultural pode xerar novos fluxos de turismo alternativo, capaces de dinamizar a economía das zonas polas que discorren. E que os valores aparentemente intanxibles da Historia, como unha peregrinaxe relixiosa, poden ser o mellor punto de partida para obter resultados concretos, sustentar novas iniciativas económicas ou renovar a proxección internacional dunha comunidade. Dun xeito semellante, os viños de Porto gozan hoxe dunha marca e un prestixio mundialmente recoñecido, e mesmo xeneran grupos de investigación académica en torno ás súas características e percepción organoléptica.

A potencia das ferramentas de cooperación de que dispón a Eurorrexión foi fundamental para darlle a maior proxección posible a estas e outras iniciativas. Xuntos temos máis capacidade e chegamos máis lonxe. Co coñecemento compartido, competimos mellor nos mercados. Neste sentido, e xa que o Miño ten demostrado tantas veces que non foi unha fronteira senón unha invitación a tender pontes, penso que o traballo do futuro ten que camiñar tamén nunha estratexia atlántica que leve a desenvolver liñas de traballo con países e rexións de Latinoamérica. Compartimos linguas e unha mesma herdanza cultural, e un mesmo interese pola cooperación transnacional como fórmula de desenvolvemento de rexións perifé-



ricas. A visita que este ano xiraron varios expertos americanos á eurorrexión servirá sen dúbida para impulsar este traballo no futuro.

Tamén debemos manter e ampliar a cooperación no seo da propia Unión Europea. A macrorrexión RESOE é xa unha realidade que vén dando os seus primeiros froitos. Ademais, a mellora das conexións da fachada atlántica co interior, e o desenvolvemento de fórmulas que permitan incrementar o tráfico marítimo e des-



A potencia das ferramentas de cooperación de que dispón a Eurorrexión foi fundamental para darlle a maior proxección posible a estas e outras iniciativas. Xuntos temos máis capacidade e chegamos máis lonxe



conxestionar o transporte por estradas son dúas liñas de traballo que abren novas expectativas para as infraestruturas e as empresas da Eurorrexión.

Cando comezou este camiño de traballo conxunto, a renda galega no acadaba o 75% da renda media comunitaria. Hoxe, co emprego axeitado dos fondos e axudas europeas, esa cifra superouse ata o punto que Galicia deixa de ser considerada rexión de converxencia. Non se trata, como dixer, de caer no triunfalismo, pero é

de xustiza recoñecer a importancia que a cooperación transnacional e transfronteiriiza ten neste camiño de desenvolvemento. Hai máis de dúas décadas, Galicia e o Norte de Portugal apostaron por un xeito propio de darlle contido á súa común pertenza a Unión Europea. Un xeito enraizado no forte vínculo establecido entre ambos pobos ao longo de séculos de Historia compartida e que segue demostrando hoxe a súa eficacia e as súas posibilidades de cara ao futuro.

RETOS PARA UNHA NOVA ETAPA

 **JESÚS GAMALLO** 

DIRECTOR XERAL DE RELACIÓNS EXTERIORES E COA UNIÓN EUROPEA

A Eurorrexión viviu o ano 2013 cunha forte sensación de cambio, de peche dunha etapa e inicio dun novo período marcado pola axenda e o novo plantexamento económico comunitario para o período 2014-2020. Neste sentido, cumpre recordar que Santiago acolleu o pasado marzo o terceiro foro da Asociación Europea de Rexións Fronteirizas que tivo como principal obxectivo definir os obxectivos que debe buscar a cooperación transfronteiriza ante esta nova situación.

É certo que, desde o seu nacemento, a Eurorrexión demostrou a súa eficacia xestora, a súa capacidade para fixar e acadar obxectivos concretos, e a aposta por un deseño de programas derivados da avaliación das situacións de partida e centrados en aportar melloras concretas ós cidadáns. En liñas xerais, o traballo desenvolvido nestes últimos anos axústase ben ás novas esixencias comunitarias que piden cada vez unha maior concreción de obxectivos e unha avaliación dos recursos dispoñibles e da capacidade para involucrar nas iniciativas ó capital privado.

Este é un dos retos cara ó futuro inmediato. Despois de demostrar que a Eurorrexión non era o xoguete dun conxunto de políticos e funcionarios, senón unha ferramenta para mellorar as condicións de vida ou as posibilidades de crecemento económico dos cidadáns galegos e portugueses, é importante consolidar o traballo feito e involucrar ó tecido social no conxunto dos programas do futuro.

En este sentido, o éxito acadado pola eurocidade Tui-Valença estase a converter nun marco de probas privilexiado. A resposta dos cidadáns está superando mesmo as expectativas máis optimistas. Duran-

te todo o ano pasado, galegos e portugueses fixeron deporte xuntos, asistiron xuntos a simposios e conferencias, e mesmo participaron nun estudio biométrico para medir a saúde da poboación de ambas beiras do río. Ás veces, os xestos máis normais acadan un especial sentido simbólico, e resulta emocionante, como marca do avanzado na consolidación da cooperación, a existencia do grupo de Facebook “Caminhadas Saudáveis e Andainas Saudables”, no que colgan imaxes, comentarios e informacións veciños de ambas cidades antes ou despois dos seus recorridos.

Boa parte das iniciativas desenvolvidas na eurocidade ou na Eurorrexión contaron con algún tipo de respaldo ou esponsorización de empresas privadas. E para seguir avanzando da man do sector empresarial, os emprendedores e o I+D, a nosa AECT organizou varios foros específicos. Foi o caso da semana de emprendedores que se celebrou en Oporto, centrada en mostrar casos de éxito de proxectos empresariais innovadores. Ou tamén das xornadas que Vigo e Braga adicaron ó crecemento intelixente na Eurorrexión, centrado en fomentar o entendemento e as vías de cooperación entre a universidade e a empresa.

Nestes foros quedou patente que a filosofía de traballo da Eurorrexión e as



fórmulas de desenvolvemento económico camiñan da man. A cooperación transfronteiriza naceu como xeito de anovar e axustar ós novos tempos unha historia de séculos de veciñanza; e todos os expertos coinciden en sinalar que o camiño máis firme para o desenvolvemento de Galicia e o norte de Portugal pasa por aproveitar o “know how” acadado nas industrias tradicionais, aplicándolles as posibilidades das novas tecnoloxías e buscando novas actividades complementarias ou que aporten valor engadido ó tecido empresarial tradicional.

Neste sentido, poden destacarse tamén as conclusións da conferencia internacional de turismo que organizou a AECT en Vila Nova da Gaia. O turismo é un bo exemplo da capacidade da eurorrexión para modernizar un sector tradicional e xerar novas iniciativas económicas. O turismo rural e de pousada, as rutas de turismo alternativo ou de cicloturismo, o turismo de peregrinaxe coa posta en valor das diferentes rutas do Camiño de Santiago ou dos santuarios do norte de Portugal ou o deseño de ofertas de estadias curtas, pensadas para viaxeiros do país veciño, son algúns dos exemplos do que o sector ofrece, e dos froitos concretos da cooperación.

Todos este caudal de información e de boas prácticas está a servir para elaborar o Plan de Investimentos Conxuntos para a Eurorrexión, que planificará os investimentos de Galicia e do Norte de Portugal ata o ano 2020, coincidindo co período de financiación comunitaria 2014 - 2020.

Dende a Eurorrexión, seguimos a traballar pensando nos cidadáns e as súas necesidades concretas. O impulso da mobilidade, os esforzos para axilizar as homologacións de títulos e fomentar as posibilidades de formación transnacional, a mellora na prestación de servizos básicos como a saúde ou o deseño de mecanismos de xestión conxunta do patrimonio natural compartido son solo algúns exemplos do traballo feito e das liñas que se manterán no futuro. Un traballo que os interesados poden consultar, compendiado, nas páxinas de este anuario, testemuña do feito nos últimos doce meses e promesa dun novo esforzo cara o 2014.



30 novembro 2000
Declarada Patrimonio da Humanidade
UNESCO



Hai 13 anos a nosa Muralla foi declarada PATRIMONIO DA HUMANIDADE.
Estamos tan orgullosos do noso que tamén queremos compartir coa
humanidade a beleza da RIBEIRA SACRA



DEPUTACIÓN DE LUGO



Apoia coa túa firma a candidatura para converter a Ribeira Sacra en Patrimonio da Humanidade
www.deputacionlugo.org



EL AÑO QUE NO FUE... O NO

 **XOÁN F. VÁZQUEZ MAO** 
SECRETARIO XERAL DEL EIXO ATLÁNTICO

Cada inicio del año solemos desearnos lo mejor, aunque solo sea una forma de conjurar las desgracias, anteponiéndoles buenos deseos y montañas de ingenuidad e ilusión. No deja de ser un remedo de la política del avestruz, escondiendo la cabeza bajo tierra, para que no le vean, desconocedor del determinis-

mo fatalista que acaba transformando al ingenuo animal en un plato gastronómico, ya sea para el ser humano o para un león más pragmático y menos estúpido que el avestruz. Claro que, a fin de cuentas, nos va a dar lo mismo. Así que mejor confiar en la bondad del destino, por la misma razón que jugamos a la lotería,

o que votamos en las elecciones. Y es que la ilusión es un elemento fundamental para ejercer con dignidad esa dura tarea que es vivir.

Naturalmente, en 2013 los que nos metieron en una crisis fabricada a medida de sus intereses, no consideraron necesario permitirnos salir, ni -por supuesto- recuperar nuestras economías y nuestros niveles de empleo y bienestar. Como mucho aceptaron, en un rasgo de humildad, o de soberbia y prepotencia, según se mire, que se habían equivocado en sus análisis, hundiendo a un país y sus ciudadanos (Grecia) y dejando para el arrastre a otro (Portugal) que se va salvando gracias al inmenso sacrificio de sus ciudadanos.

Tampoco fue el año en que los que la hicieron, la pagaron. Y así un año más ninguno de los que se lucraron con el dinero de bancos que acabaron siendo rescatados por dinero público, acabó delante de un juez. Ni en España, ni en Portugal. Y es que "Iberia is different". Siempre me pregunté por qué se puede recortar la sanidad o la educación pública, que mueven más de cien mil empleos, y en cambio hay que rescatar un banco que mueve diez mil como mucho. Aunque en el fondo reconozco que es envidia. A mí también me gustaría robar en el FNAC o en El Corte Inglés, y que el Estado pagara el importe de lo que hubiera robado y estuviera disfrutando cómodamente en mi casa.

Pero tampoco hay que ser destructivo. También fue el año en que para compensar, solucionamos el problema de las Scut, convirtiéndonos en el primer territorio de Europa con interoperabilidad de sistemas de peaje, y en que el tren Celta redujo en una hora la distancia entre Vigo y Porto; distancia que dos años antes amenazaba con ser un abismo infranqueable. Y sobre todo, el año en que se aprobó la dotación financiera que permitirá tener un tren moderno y competitivo dentro de tres años.

Así que, elijan ustedes con que se quedan. Si con el año que no fue, o con el año que fue. Porque si elijen la segunda opción, entonces pongámonos rápidamente a trabajar en el año que será. Pero eso ya lo contaremos en el análisis del 2014.

CAPACIDADE EMPREENDEDORA

 **EMÍDIO GOMES** 
PRESIDENTE DA CCDR-N L DEZEMBRO.2013

As ações concretizadas em 2013 na Euro Região Galiza – Norte de Portugal obrigam-nos a uma análise das relações estreitas entre estas regiões vizinhas, mantidas e consolidadas pela força dos seus atores regionais. O ano fica, desde logo, marcado pelo reencontro das presidências do Governo Regional da Galicia e da Comissão de Coordenação e Desenvolvimento Regional do Norte (CCDR-N) e pelo compromisso renovado em potenciar a Euro Região no contexto europeu.

Atentos ao peso da cooperação territorial europeia para o próximo período comunitário 2014-2020, a nossa posição só poderia ser a de investir esforços no planeamento de ações que permitam ganhar escala e minimizar assimetrias regionais. O exercício, que começou a ser feito em 2013 pela Comunidade de Trabalho Galicia – Norte de Portugal, conhecerá novidades no início de 2014. Trata-se de uma estratégia que prevê uma menor dispersão de projetos, apelando ao estabelecimento de parcerias entre os atores regionais, em virtude de uma maior concentração no alcance de resultados tangíveis.

Na prática, pretendemos dar consistência à chamada “cooperação de segunda geração”, agora também designada de “cooperação inteligente”. Hoje temos a noção de que a nossa única alternativa é aproveitar as infraestruturas e equipamentos que em tempos foi importante construir, mas que agora devemos otimizar, operacionalizando modelos de gestão comum, explorando formas de reduzir as assimetrias e melhorando a competitividade territorial no seu sentido mais amplo.

Esta ambição motivou a CCDR-N a jun-

tar-se, em 2013, ao Governo Regional da Galiza e de Castela e Leão para, em conjunto, reafirmarmos o projeto de organização e desenvolvimento da macro região europeia do Sudoeste Europeu, a primeira no espaço ibérico. O desenvolvimento da mobilidade e a logística, a Investição & Desenvolvimento Tecnológico e o fomento das indústrias do automóvel e componentes são algumas das áreas que identificámos como prioritárias. O reforço do pacto de cooperação anteriormente estabelecido será fundamental para tirar o máximo proveito do próximo ciclo 2014-2020.

Recordar 2013 é, igualmente, lembrar o anúncio do arranque do programa de intercâmbio inter-regional entre estudantes e investigadores do Norte de Portugal e da Galiza, o “Iacobus”. Numa primeira

fase destinado às universidades e políticos do Norte e universidades da Corunha, Santiago de Compostela e Vigo, temos, contudo, a expectativa de que se alargue às universidades de Salamanca, Leão e Valladolid.

Trata-se de um conceito entusiasmante, uma vez que a mobilidade da comunidade jovem universitária pode ser uma semente germinadora do nosso futuro comum. Temos de ter uma base social forte, com afinidades e trocas intensas e naturais, e uma opinião pública verdadeiramente comum. Confiamos que este projeto vai materializar uma dimensão importante que faltava à Euro Região.

Confinar a análise das dinâmicas tão enraizadas entre a Galiza e o Norte de Portugal a um intervalo de apenas um ano é restringir em muito o potencial deste território. Não tenho qualquer resistência em reconhecer que 2013 foi um ano proveitoso para estas regiões de fronteira, mas reconheço que um ano é pouco para mostrar no terreno projetos que muito tempo nos tomam nos bastidores.

O reflexo dos esforços que depositamos na Euro Região continuará a ser visível nos próximos anos e confiamos que a capacidade empreendedora deste território continuará a ser a sua característica mais marcante.



A FRONTEIRA DO ENCONTRO

LUÍS MANUEL GARCÍA MAÑÁ

ESCRITOR

O mesmo título deste artigo (que serviu como base dunha conferencia nun curso de extensión universitaria coordinado polo profesor López Mira), parece semellar unha contradición. “Fronteira” significa remate, confín, mentres a expresión “encuentro” está próximo aos verbos xuntar, unir, atopar. Mais a fronteira só é unha paisaxe política no caso de Galicia e do Norte de Portugal, que vén forzada desde mediados do século XII polas rifas e os intereses das clases nobres. Así, pois, subscribo a Miguel Torga cando di que “A paisagem é realmente um estado da alma,...”, xa que a paisaxe real da fronteira galego-trasmontana-minhota, só se pode mirar cos ollos da alma e da historia, e nunca desde a perspectiva da diferenza dos nosos pobos, diferenza que non existe.

Esa Raia que marcaron os reinos ao longo de 300 quilómetros desde a foz do río Miño ata o Penedo dos Tres Reinos, dos que 75 son fluviais e 225 de Raia Seca polas serras e vales ourensás, non conseguiu esvaecer a identidade das dúas terras irmáns.

Podería ser de aplicación aquí a idea que se agocha nas palabras da primeira estrofa do poema “O Infante” de Fernando Pessoa:

Deus quiere, o homem sonha, a obra nasce.

Deus quis que a terra fosse toda uma...

Galicia non só comparte océano con Portugal; tamén comparte o mar verde e granítico das terras fronteirizas. Sobre todo comparte o mar inmorrente da fala, e sobre

as súas augas van facendo as descubertas os mariñeiros das nosas culturas.

Por iso cando moitos pobos da fronteira en Galicia estaban illados e desprezados, nos anos anteriores á guerra de 1936, había nenos galegos que acudían ás escolas dos pobos portugueses veciños. En

troques a esta situación, tempo despois, os irmáns de alén da raia, acadaron a atención sanitaria no noso país. Ningunha das dúas situacións recibiron a beizón dos gobernos de Madrid e Lisboa, mais as xentes fronteirizas buscaron remedio as súas necesidades, moitas veces ignoradas.

En 1128, o 24 de xullo, coa Batalla de San Mamede, don Afonso Henriques derrotaba á súa nai, e produciábase aquilo que en Portugal se chama “a primeira tarde portuguesa”. Ata entón a Condesa espaxiábase a súa andaina persoal e o seu amor de muller nos brazos dun dos mais rancios señores galegos. O punto de encontro galego-lusitano estababase a dar entre a fermosa dona Teresa e Fernán Pérez de Traba, fillo do Pertigueiro Maior do Bispo de Santiago, Pedro Froilaz, seguidos polos seus fiéis.

Co nacemento de Portugal e o Tratado de Zamora (1143), no que Alfonso VII de Castela e León recoñece ao seu curmán Afonso Henriques como rei de Portugal, tamén principia unha fronteira de xurisdicións asolagadas pola imprecisión dos lindes, agromando unha terra que ía ser durante sete séculos terra de encontro entre portugueses e galegos. O Couto Mixto podería ser o máis paradigmático exemplo.



Galegos e portugueses, conviviron nas aldeas de Santiago, Rubiás e Meaus, nun enclave histórico singular. O mesmo se podería dicir dos habitantes doutros lugares da raia, que enxugaban as miserias propias na comprensión e solidariedade dos seus veciños de alén. Así pasou con comunidades veciñais como os mal chamados “Pobos promiscuos” de Soutelinho, Cambedo e Ladamarcos, situados sobre a raia fronteiriza, de xeito que algunhas casas, rúas e prazas eran atravesadas pola mesma liña.

A política de matrimonios mixtos vivida día a día a carón das fronteiras, tamén chegou ás máis altas xerarquías dos dous países. Galicia e Portugal apertáronse no amor e na desgraza, como sucedeu co episodio de Inés de Castro a mediados do século XIV. O encontro da moza de estirpe galega coa máis nobre dinastía lusitana remataba en traxedia, vingada, anos despois, por don Pedro, xa monarca de Portugal.

1492 e 1496 sinalan as datas da expulsión dos xudeus de Castela e de Portugal. A fronteira galego-portuguesa volve ser punto de encontro e acollemento, e moitas aldeas e vilas reciben parte do continxente xudeu pechando os ollos a súa orixe en favor da repoboación. A xudería de Tui foi das que máis alongou a súa supervivencia no tempo, de xeito que cando se segue o proceso para nomear Cabaleiro da Orde de Santiago ao pintor Diego Velázquez, parte da enquisa faise en Tui tratando de confirmar a “limpeza de sangue”, como cidade con memoria xudia aínda fresca. A explicación está en que a Inquisición tardou case un século en principiar as súas actuacións en Galicia en relación co resto da península.

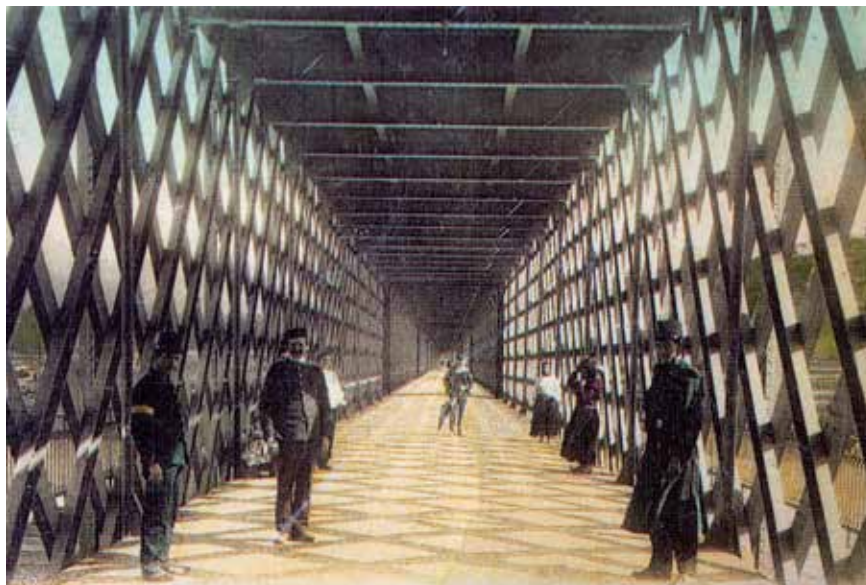
A incorporación de Portugal á Casa dos Austrias, na persoa de Felipe II, aló polo ano 1581 (Cortes de Tomar), aínda que non foi unha acción pacífica, supón, mentres dura, un tempo de repouso no que o encontro entre os raianos faise máis doado, medrando os parentescos mixtos e o traballo nun e noutro lado da Raia, aínda co aspecto aduaneiro continuase a existir. Este gradual reencontro entre irmáns, estrágase en 1640, co inicio da guerra chamada da Restauração, e vén de ser este o tempo máis trágico da Historia para os moradores da

fronteira galego-lusitana.

As escaramuzas militares foron continuas dende as dúas extremas fronteirizas, de xeito que ao delongarese non só se producían estragos nas batallas, senón tamén abusos, xa que os exércitos se fornecían a conta das xentes do pobo nos que recaían todas as obrigas (dar homes para os exércitos, abastecementos, forraxes, leñas, cartos e ata traballo persoal nas defensas). Engadíase a este pesadelo a penuria dos andazos e enfermidades, e mesmo a dexeneración do ronsel que daquela seguía aos exércitos de El Rei, é dicir, as familias, xogadores de fortuna e toda clase de pícaros que se amoreaban preto da soldadesca.

Esta foi a tónica dos séculos XVII e XVIII, con intervalos de paz e sosego, como ocorreu coa Paz de 1668, ou en 1713 co tratado de Utrech. Mais as aventuras das monarquías española e portuguesa, en relación coas súas alianzas, logo tornaban a pór a fronteira en pé de guerra. Estes tempos do século XVIII foron moi activos e dramáticos, -o tribunal do Santo Oficio non pecha por falta de traballo-. As aldeas e vilas da fronteira reciben constantemente a visita de fuxidos que buscan acollida nun ou noutro lado, aproveitando a cultura de hospitalidade dos raianos que tantas veces se ía pór en evidencia nos anos vindeiros cando se producía unha crise política ou social.

O século XIX trae á fronteira galego-minhota-trasmontana o desacougo da desfeita producida polo exército de Soult que dirixía os Imperiais de Napoleón. Non é doado para o Mariscal atravesar o río Miño despois de ocupar Galicia. A colaboración de galegos e portugueses, a climatoloxía, as alarmas e guerrillas, e o rexeitamento do pobo, fan escribir páxinas penosas ao francés, que se ve na obriga de recoñecer o abandono de boa parte da artillería en Tui, buscando por onde pasar a fronteira camiño de O Porto, tendo que avanzar entre as partidas guerrilleiras galegas. Así chega ás terras de Verín e Oímbra, onde por fin derrota ao exército do xeneral Silveira. As hostes napoleónicas aproveitan para vingárense dos atrancos postos polas xentes galego-lusitanas. Pouco tempo despois, haberían de tornar fuxindo de Wellington e



dos exércitos combinados anglo-lusos. E mesmo século XIX ía ser testemuña de episodios que, baixo a expresión de Carlismo, Miguelismo, Cabralismo, Setembrismo, etc..., confirmarían a solidariedade dos raianos coas xentes do outro lado.

Na guerra civil de España do ano 1936 tamén se escribiron fermosos capítulos coa xenerosidade das xentes nas aldeas portuguesas de Boticas, Tourem, Cambedo e moitas máis, amparando aos fuxidos galegos que se agochan das institucións represoras do concordo oficial dos dous países ibéricos. Aínda despois, no 23 de febreiro de 1981, escribíronse pasaxes semellantes a carón da Raia. Moitos fuxiron con papeis comprometedores para atopar a seguranza da súa persoa alén da fronteira, o mesmo que antes os fixeran os portugueses que non querían participar nas guerras coloniais africanas de Portugal, ou aqueles que tiñan contas que liquidar despois da Revolución dos Cravos de 1974. A voz do cantautor Xosé Afonso, interpretando “Grandola Vila Morena”, non foi só o sinal da liberdade do pobo portugués, senón tamén a de despedida dos que non compartían a idea revolucionaria.

Así pois -roubando palabras de Miguel Torga- sempre houbo quen se esforzaba en “tornar imposible o coito das dúas margs” referíndose ao río Miño, validando o poema de João Verde que preside as murallas de Monção.

*Vendo-os assim tao pertinho
a Galiza mailo Minho
sos como dois namorados
Que o río traz separados
quasi, desde o nascimento
Deixalos, pois namorar
xa que os pais para casar
Ihes nao dan consentimento.*

Mais ese consentimento démololo nós, galegos, minhotos e trasmontanos que atopamos na Acta Única Europea e nos acordos de Schengen o xeito de facer que as fronteiras sexan só políticas e non físicas.

E tornando a utilizar o verbo de Torga, abraiado no cumio de Portela do Home, pódese dicir: “Agora sim. Agora podo, em perfecta paz de espírito, estender a minha temura lusíada por toda a portuguesa Galiza percorrida”, dándolle a estas últimas palabras o xeito antigo da voz Gallaecia, a mesma da Galicia irredenta da que escribe o profesor Álvaro López Mira.

De todos os xeitos compre lembrar outras palabras da nosa insigne paisana dona Emilia Pardo Bazán, pronunciadas en 1901: “Portugal é para min como a América latina. Algo que teño que recoñecer política e xeograficamente, por estranxeiro, pero que moralmente, afectivamente sobre todo, continua formando parte da miña patria”.

Ese é o drama dunha terra que falou un só idioma, que sinte do mesmo xeito e que devece pola idea da Gallaecia romana.

NOVAS REALIDADES NA FACHADA ATLÁNTICA

 **ENRIQUE SÁEZ PONTE** 
EMPRESÁRIO E ECONOMISTA

No mundo operam intensos processos de integração internacional aos que chamamos globalização. No caso da Galiza e Portugal, foi a entrada simultânea na União Européia o ponto de partida desta nova etapa da nossa história: a incorporação a um mercado muito maior e mais competitivo e a desapareição da fronteira econômica entre nós.

A fachada atlântica peninsular é um espaço comercial cada dia mais integrado e mais aberto cara fora. Se procurarmos unha melhora conjunta, temos que entender, admitir e desenvolver a nova realidade. As aberturas comerciais geram processos que operam no longo prazo e que são mais eficazes se sabemos aproveitar, desde o princípio, as oportunidades que fornecem.

GALIZA É NORTE

A dinâmica econômica impulsada pela UE véu presidida, no caso da Galiza, por uma decidida abertura ao sul que vinha de recuperar. Era inevitável, depois de séculos de estarmos demasiado afastados.

O comércio entre Galiza e Portugal multiplicou-se por 26 entre 1985 e 2001, com balanço favorável á Galiza (a cobertura das importações foi de 186 % em 2001). O enorme crescimento inicial do tráfico mercantil com Portugal contou com a participação dum número alto de agentes económicos. Muitas empresas galegas deram os seus primeiros passos no comércio internacional vendendo em Portugal, um mercado muito próximo na geografia e na cultura.

A longa queda econômica de Portugal no que vai de século interrompeu o crescimento do intercambio comercial (multi-

plicou-se só por 1,5 entre o 2001 e o 2012) e do investimento. As empresas portuguesas, ante a debilidade da demanda interna, esforçaram-se na abertura de mercados exteriores e recuperaram parte do déficit comercial da primeira etapa. A taxa de cobertura das importações da Galiza, respeito a Portugal, baixou a 129 % em 2012, cifra similar a que se registra para o conjunto do comércio exterior galego.

As habilidades adquiridas trás quinze anos na UE permitiram ás empresas galegas uma nova fase de diversificação e crescimento das exportações em mercados mais distantes. Tendência reforçada, nos últimos seis anos, pela necessidade de manter a atividade num contexto de forte contração das vendas em Espanha.

Assim, a economia galega, que representava pouco mais de 4% das exportações de mercadorias espanholas a começos dos 90, registrou uma participação de 7,46% nessa magnitude no primeiro semestre de 2013. No mesmo período, a demanda externa ascendeu ao 31,9% do PIB galego, contra o 23,3% da media espanhola.

Esse “efeito norte” que vai crescendo dentro da Galiza, ajuda a que a sua renda per capita esteja agora por diante das regiões da metade meridional peninsular, incluída Valencia e excetuando as capitais dos dois Estados.

Porto é centro

A maior integração econômica entre Galiza e Portugal, provocada pela convivência dentro duma Europa unida, muda as velhas regras de jogo que marcaram as fronteiras estatais. Numa fachada atlântica integrada, Galiza é norte e a capital do norte de Portugal, Porto, fica no centro de



gravidade, já que em termos populacionais e económicos o espaço geográfico ao sul de Setúbal tem pouco peso.

Uma das consequências do processo de globalização da economia mundial é a perda da importância dos estados-nação de dimensões medias ou pequenas, o que em Europa vem acelerado pela própria construção da UE. Agora são principalmente as cidades as que lideram a evolução dos povos.

A integração econômica da fachada atlântica peninsular abre novas oportunidades ao Porto, para recuperar protagonismo frente a Lisboa, beneficiada pela Administração Central do Estado, que, tanto em Espanha como em Portugal, têm tendência a actuar de jeito localista em apoio das capitais. A cidade do Douro vê reforçada a sua posição e começa a exer-



cer funções metropolitanas sobre a parte mais próxima da Galiza, um país que não tem unha cidade dominante. O êxito do aeroporto Sá Carneiro é um exemplo desta nova realidade.

Deveres estratégicos para a euro-região.

Mais Galiza e o Norte de Portugal não podem ficar parados, esperando as decisões de Bruxelas ou os resultados de processos de globalização mais ou menos automáticos. Temos a obrigação de empregar a nossa influência para acelerar a dinâmica que dota de racionalidade á base econômica comum. Necessitamos um caminho de ferro que permita transportar pessoas e mercadorias a velocidades de entre 150 e 200 km/hora sobre dupla via eletrificada. É um elemento imprescindível para potenciar a capacidade de crescimento da fachada atlântica com uma

maior especialização de cidades e portos. A União Européia tem que sentir que a progressiva integração das nossas economias é mérito de Europa e só estamos faltos dum trem moderno para completar as infra-estruturas básicas de comunicação.

Sem deixar o espaço das infra-estruturas, Galiza deveria apoiar que o aeroporto Sá Carneiro tivera uma oferta de conexões intercontinentais, que ela não tem capacidade de oferecer, e Portugal deveria analisar seriamente as oportunidades abertas pela nova situação central do Porto.

Há algum obstáculo entre nós que obedece a situações difíceis de compreender, como a diferença horária. Em Espanha está aberto um debate sobre o tema, a euro-região deveria influir nele para eliminar uma situação ilógica que vem dos tempos da ditadura de Franco. Também é preciso

que ações pouco meditadas, como a operativa dos pagos nas autovias do norte de Portugal, estabelecida com uma visão estritamente nacional, não construam novas fronteiras artificiais.

Por último, há algo mói importante que só depende de nós, concretamente dos galegos. Na Galiza temos que reflexionar sobre uma língua que nos une e uma ortografia que nos separa. Vivemos numa sociedade globalizada, que valora a capacidade de comunicar-se em idiomas com peso mundial, não só em inglês. O galego facilita o aceso a um mercado de 250 milhões de consumidores, alguns empresários já o sabem e aproveitam-se. Seguro que eles agradeceriam a adoção da ortografia internacional para o galego, a derradeira ponte para fecharmos tantos séculos de pouca comunicação.

SAÍR DA CRISE, ACABAR COA DESIGUALDADE

 **JOSÉ RAMÓN GÓMEZ BESTEIRO** 

PRESIDENTE DA DEPUTACIÓN DE LUGO E SECRETARIO XERAL DO PSDEG-PSOE

Non podemos definir o 2013 como un ano mellor que os anteriores da crise en España, só porque o noso albor da dor como contribuíntes desta cada vez máis alto, ou o Goberno se afane en que as nosas expectativas vitais como cidadáns teñan que ser cada vez máis baixas.

Cando o exíguo emprego que se crea é basicamente temporal e non se asenta sobre a recuperación sólida de ningún sector produtivo que sustente a nosa economía no futuro, é difícil falar de luz ó final do túnel.

Outra cosa é que, dada a súa incapacidade, de aquí ó final da Lexislatura o Goberno decida iluminar ese túnel con luz artificial e envorque máis esforzos en construír e proxectar unha realidade propia, que en intentar cambiar a difícil situación que día a día azouta ós cidadáns.

España non avanzou na súa solvencia económica porque non mellorou a economía das súas familias. Non obstante, si se produciu un cambio significativo no último ano que vai marcar por completo o que pode suceder no actual: España está a perder toda a súa solvencia social e pasando de ser un referente na protección das persoas e a extensión de dereitos a todo o contrario.

A reforma da Lei do Aborto, cuxo retroceso en materia de liberdades e dereitos individuais provocará que Portugal sexa o destino obrigado de moitas españolas, ou a conxelación do salario mínimo, nun momento no que a loita contra a perda de poder adquisitivo debería ser prioritaria, non son máis que o colofón dun ano enchido de medidas restritivas en materia de liberdade de expresión, dereitos laborais, benestar social, sanidade e educa-

ción públicas.

Ante este escenario, a pregunta clave non é tanto se en 2014 sairemos da crise ou non, senón como estamos a prepararnos para saír dela. Se a estamos a aproveitar para saír máis fortes non só como economía, senón como sociedade ou se, pola contra, estamos a hipotecar o noso futuro e minando o noso marco de convivencia.

Esta conxuntura, por suposto tamén afecta a Galicia, que debe prepararse para evitar quedar ancorada nunha crise permanente.

A política da dereita galega á fronte do Goberno da Xunta durante 2013 pode resumirse en obviar os dous principais problemas deste país, que son o paro e a crise demográfica, e en dar continuas patadas cara adiante e xiros argumentais ó res- to de promesas sobre as que o Presidente da Xunta pretende que transcorra a Lexislatura.

Así, no último ano, por unha parte temos visto como sen estratexia algunha de política industrial, os compromisos sobre contratos puntuais para o naval vanse demorando e sucedendo mentres se esgota a carga de traballo. Por outro, ratificamos que a fusión de caixas que ía soste o sistema financeiro que impulsaría de novo a nosa economía, non resultou ser “solvente” nin “galega”, tal e como se nos prometera ós galegos.

Con respecto ó emprego, a pesares de que o Presidente da Xunta predí que este ano non baixará o paro na nosa comunidade e só aventura un escenario de recuperación, que rechamantemente coincide coas convocatorias electorais que lle atinxen de xeito máis directo, 2014 é para Galicia un ano cheo de retos e oportunida-

des para encarar o seu futuro.

A taxa de paro en Galicia non é inferior á española porque se estea a crear emprego. Detrás agóchanse fundamentalmente tres razóns. Unha delas é a propia desconfianza de moitos galegos nun sistema que rexeitan porque xa non lles ofrece prestacións. A segunda está vencellada a causas demográficas. Todos os anos incorpórase ó mercado laboral menos xente con respecto a outros puntos de España debido ó envellecemento e á baixa taxa de nacementos. A terceira razón ten a súa orixe na nova ondada de emigración: máis de 25.000 mozos de entre 20 e 34 anos abandonan Galicia cada ano, é dicir, unha media de 70 ó día.

Por iso, cambiar as perspectivas demográficas a través de políticas transversais e de desenvolvemento do medio rural debe ser prioritario porque ademais pode



contribuír a frear a expulsión dos galegos.

Facer que a nosa mocidade poida vivir e traballar en Galicia é posible e ten que ser outra prioridade para a Xunta, que debe deixar de asumir con resignación este fenómeno como parte do devir dos tempos.

Tamén, á marxe da visión crítica que é necesario ter sobre como foi formulado o proceso de fusión e venda das caixas, debemos aplicar o noso máximo nivel de esixencia sobre a nova situación do sistema financeiro galego como unha oportunidade para que volva fluír o crédito cara a familias e empresas, se resolva a situación dos preferentistas e non se apague a obra social.

As eleccións ó Parlamento Europeo constitúen outro reto inmediato nesta primavera, non só para comezar a redefinir o papel que Galicia ten que desempeñar en Europa, senón para tomar un novo pul-

so á conexión entre representantes e cidadáns que esixen outra distancia, outro compromiso e outro xeito de facer política que teñan como fin último as persoas e non os mercados.

Algo fundamental nun tempo no que, como di o propio Presidente do Parlamento Europeo Martin Schulz, parece que o sacrificio xa non o piden para os nosos fillos senóns que o piden para os bancos.

Este ano no que entramos, formúlase polo tanto cheo de retos e oportunidades de cambio para Galicia, que ten que recuperar terreo para non saír máis débil desta crise.

Agora ben, sairemos da crise cando os cidadáns así o sintan porque volven ter oportunidades, non porque o Goberno se empeñe en repetilo sen cesar. E sobre todo, sairemos todos xuntos ou non sairemos.

Porque non se poderá falar de fin da crise se en 2014 se segue a incrementarse a

desigualdade. Tampouco mentres os gobernos sigan empeñándose en empequeñecer á sociedade civil e, en consecuencia, á nosa democracia.

Para saír da crise social e económica cómpren reformas estruturais, de calado, baseadas no consenso e a visión de futuro.

As sociedades máis prósperas son, a fin de contas, aquelas máis cohesionadas socialmente e nas que existe menos desigualdade entre as persoas para poder emprender un proxecto de vida. Isto, desgraciadamente, xa o teñen comprobado os galegos e os nosos veciños portugueses e, en ámbolos dous casos, cun altísimo coste persoal e familiar.

Imos traballar para que España e Galicia volvan ser sinónimo de oportunidade económica e de desenvolvemento social, porque o primeiro sen o segundo, carece de ningún sentido.



UN NUEVO Y DECISIVO EMPUJE A LA EURORREGIÓN

JOSÉ MANUEL FERNÁNDEZ ALVARIÑO
PRESIDENTE CONFEDERACIÓN EMPRESARIOS DE GALICIA (CEG)

Desde la creación en 1991 del Eje Atlántico, integrado por nueve ciudades de Galicia y otras tantas del Norte de Portugal, muchos y decisivos pasos se dieron en la consolidación de la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal.

La cristalización de este espacio en el marco de la Unión Europea, vino a determinar una nueva reconfiguración del territorio que superaba los lindes de las fronteras tradicionales para abarcar realidades socioeconómicas con fuerte implantación en la población de ambos lados del Miño.

Un lugar ya predeterminado por la cooperación institucional y empresarial que supusieron de hecho, los auténticos motores que empujaron a formalizar un espacio ya consagrado por sus ciudadanos.

Hoy, la Eurorregión ha logrado erigirse con una identidad propia al noroeste de la Península, abarcando un vasto territorio entre la Costa Cantábrica y el Río Duero, que incluye las cuatro provincias de la Comunidad Autónoma de Galicia y la Región Norte de Portugal donde casi siete millones de personas cohabitan con intereses, inquietudes y aspiraciones comunes.

Pero si bien la evolución de este territorio europeo ha sido meteórica, aún son muchas las cuestiones que habrá que superar en un futuro inmediato para alcanzar un grado de desarrollo adecuado a la Unión de los 28.

Una cometido que tendrá que realizarse aprovechando las inercias que estas áreas mantienen en la configuración territorial

europea, tendentes a favorecer territorios más amplios que las actuales circunscripciones de cada país y de índole interterritorial, y que tendrá que ser objeto de atención prioritaria por todos los que mantienen responsabilidad en su devenir.

Por ello, y aunque la proximidad geográfica y cultural ha sido un activo fundamental a la hora de diseñar los límites de esta Eurorregión, no es menos cierto que seguir aproximando ahora en conocimiento y proyectos a sus habitantes, para lo cual será necesario avanzar en el desarrollo de infraestructuras.

La cooperación territorial, asumida como una prioridad por la Unión Europea, ha de servir de base para la puesta en marcha de nuevos proyectos conjuntos que permitan a este espacio ser receptora destacada de las inversiones previstas por los Fondos Europeos en el horizonte del 2014-2021.

La disposición mostrada por ambas Administraciones para aunar sus esfuerzos en aras de aprovechar sinergias y presentar programas comunes, debería ir acompañada por una clara y manifiesta disposición a integrar las aportaciones empresariales que no tendrán otro objetivo que lograr un mayor desarrollo económico y social de este espacio.

La inversión productiva real debería ser así referente de todas las iniciativas que pudieran desarrollarse bajo el paraguas de la UE, configurándose como el auténtico motor de desarrollo en un espacio que aún sigue necesitando de esfuerzos aña-



dados para situarse en desarrollo parejo a las comunidades más avanzadas del entorno comunitario.

Nadie duda que el recorrido alcanzado en este capítulo durante los últimos años ha resultado decisivo, pero no por ello pueden calificarse que está concluido si lo que se pretende realmente es apostar de manera decisiva por este espacio económico de cara al futuro.

Así, impulsar el eje Atlántico ferroviario que unan las ciudades de A Coruña y Porto, supondría una gran contribución a



aquel objetivo y vendrían a cerrar el gran proyecto previsto para el 2017 y que unirá Vigo y Oporto por ferrocarril en 90 minutos. Como de vital importancia es incluir nuevas vías de conexión de la Galicia del interior con el interior de norte de Portugal.

Unas infraestructuras aún pendientes que han de ir acompañadas de acciones destinadas a complementar y coordinar las disponibles en materia aeroportuaria y portuaria. Sin duda, una visión conjunta alejada de localismos de estas importan-

tes dotaciones, nos situarían en un lugar preferente de los destinos de Europa, por lo que sin abandonar los criterios de competitividad, sería deseable iniciativas encaminadas a potenciar su utilización fuera de la Eurorregión.

La colaboración tan ejemplarizante que están dando las universidades de esta área, así como su influencia decisiva en la innovación y el conocimiento de la estructura empresarial, deberían suponer el banderín que encabezara las iniciativas que se puedan poner en marcha a tenor

de los programas comunitarios.

Planes europeos que acaban de iniciar su andadura y que tendrán como prioridad tender puentes entre la investigación y el mercado, en un nuevo impulso al triángulo del conocimiento: educación, investigación e innovación. Propuestas que han de ser aprovechadas por los diferentes estamentos políticos, económicos y sociales que configuren la Eurorregión en un esfuerzo decisivo por integrarse en la Europa del desarrollo.



AS PONTAS SOLTAS DAS AUTÁRQUICAS DE 2013


DAVID PONTES

 JORNALISTA

Se à entrada do terceiro ano de crise profunda, o que sobram são fracassos nacionais por falta de respostas globais, que espaço de crença cidadã é que ainda existe para o poder local? Sim, porque estes são dois anos de alienação de soberania, de “protectorado”, de fé na impotên-

cia, perante ameaças incorpóreas como os “mercados” ou os “credores”. São tempos em que sentimos como está lá tão longe o “Ó pátria sente-se a voz”, quando nos apercebemos que o euro português vale muito menos que o euro alemão.

Perante este diluir dos poderes próxi-

mos será que os portugueses ainda acham relevante o poder local? A maior taxa de abstenção de sempre em autárquicas, 47,4% diz-nos que o entusiasmo já foi maior. E será que, apesar disso, as eleições de Setembro de 2013, podiam produzir resultados que tivessem levado a uma alteração no cenário político nacional? A maior derrota de sempre do PSD nas eleições locais não conduziu a uma queda do Governo, como já aconteceu no passado e o vencedor claro, o PS, não parece conseguido um outro fôlego com o resultado.

Um Orçamento de Estado castigador e inexequível, a ameaça de um segundo resgate verbalizada pelo próprio primeiro-ministro durante a campanha eleitoral, foram matéria suficiente para fazer desaparecer em pouco tempo as eleições locais do radar da atenção política. No entanto, o sufrágio acabou por trazer sinais políticos que vale a pena seguir.

É de notar que estas não eram umas



eleições quaisquer. A lei de limitação de mandatos cumpria nestas autárquicas o seu principal objectivo: os presidentes de Câmara e de Junta de Freguesia que atingissem os três mandatos estavam impedidos de se recandidatar. Isto significava que, em muitos municípios havia a real possibilidade de contrariar a lei natural da reeleição dos presidentes-candidatos.

Numa cidade como Braga significava ter um novo rosto nos Paços do Concelho ao fim de 37 anos, mas um pouco por todo o lado representava, pelo menos, a mudança de presidentes ao fim de mais de uma década de governação.

A habitual permeabilidade do legislador nacional à confusão viria ainda a apimentar esta alteração de fundo com a dúvida sobre se a lei impedia, ou não, os presidentes que cumprissem três mandatos de se candidatarem num município diferente. O PS, que apostou em renovar candidatos, cinicamente optou por não esclarecer a norma na Assembleia da República e seria preciso aguardar pelo tempo dos tribunais para ter uma resposta.

Em municípios importantes, como o Porto e Lisboa, isto significou que os candidatos, que em alguns dos casos não pararam de fazer campanha, pelo menos viram a sua legitimidade sofrer um compasso de espera. Tanto no Porto, Luís Filipe Menezes, como em Lisboa, Fernando Seabra, acabariam derrotados, embora fosse diminuído dizer que essa situação teve grande peso na sua derrota.

As eleições são feitas de vencedores e derrotados mas há indicadores que mostram que em qualquer eleição é a própria democracia vai a votos. Nestas o aumento da abstenção e a duplicação do número de votos nulos e brancos representaram sinais preocupantes da fadiga do sistema democrático. O aparecimento de candidaturas independentes, sejam elas de descontentes dos partidos, seja a de genuínos independentes, faz pensar que futuras eleições poderão trazer alterações no panorama partidário.

Para já, numa leitura no interior dos dois maiores partidos, a vitória esmagadora de António Costa em Lisboa, e a surpreendente vitória de Rui Rio, mesmo que indirectamente, no Porto, são claramente os maiores desafios que se colocam internamente às lideranças de António José Seguro e de Pedro Passos Coelho. De que forma isso se traduzirá na vida do PS e do PSD é ainda matéria de futuro, mas é de crer que a proximidade de Costa a Rui Moreira e a Manuel Pizarro, que fez um acordo com o independente para a governação do Porto, vai para lá das boas relações entre municípios.

A verdadeira prova do valor destas eleições locais não pode ficar só por aquilo que tiramos delas em leituras nacionais. Com a referida regra de limitação de mandatos, estas autárquicas representaram mesmo um fim de ciclo para muitos poderes locais e um refrescamento importante na vida de muitos concelhos.

Para lá do Porto, é de destacar no Norte a passagem para outras cores políticas de municípios como Braga, Vila Nova de Gaia, Vila Real, Gondomar ou Valongo. Em algumas delas, as heranças dos anteriores ocupantes já começam a vir ao de cima, a ocupar páginas de jornais e deverão representar no futuro amarras complicadas para permitir um primeiro mandato muito produtivo.

E estes são tempos de importantes desafios para as autarquias. Vão ter de provar se serão capazes de se adaptar tempos de escassez e a um exigente novo quadro comunitário de apoio que vai deixar de representar a possibilidade de investimento em equipamentos. Este era também um ciclo que estava fechado para muitos municípios que necessitam de se adaptar a novas apostas, sintonizadas com o imperativo de uma aposta no tecido económico. As estruturas custam a alterar-se e os hábitos ainda mais.

Com a retirada generalizada do Estado em muitas autarquias – fecharam finanças, correios, tribunais, unidades de saúde – as Câmaras Municipais representam, em muito casos o último elo estável e duradouro de ligação das comunidades ao todo nacional.


Faltam agora quatro anos para fazer a prova, se por cima da crise, o poder autárquico faz por merecer a confiança dos cidadãos. Quem sabe, pode ser que se não dá para pensar globalmente, ainda possa agir localmente.

LA SEGUNDA CONQUISTA DE AMÉRICA

 ELENA DEL PILAR RAMALLO MIÑÁN 
DOCTORA EN DERECHO

Para poder contextualizar el análisis de cómo ha sido el año político y económico en Galicia en el 2013 conviene, aunque sea de una forma sintetizada, referenciar cómo le ha ido a España. Debido a que Galicia como parte del territorio español, padece todos los males de la madre patria y los propios. En el ámbito general podemos manifestar que a la grave crisis económica y financiera hay que añadir los problemas propiciados primordialmente por la clase política, a los que, cada vez con más notoriedad, se suman los de otras Instituciones públicas que en los últimos tiempos se encuentran seriamente cuestionadas, como son el Estamento judicial y la Corona.

La primordial e imprescindible necesidad que España y Galicia requieren es la urgente recuperación de la credibilidad y la confianza en sus tres poderes; el legislativo, el ejecutivo y el judicial. La solución al peligrosísimo problema de la corrupción y sus consecuencias es la necesidad primera que España debe resolver para volver a ser un país solvente. El ciudadano debería percibir a los dirigentes públicos como proveedores de soluciones y no como creadores de conflictos. La permisividad moral de la mayoría de los ciudadanos españoles, ante este fenómeno, debe cambiar radicalmente hasta tornarse en intransigencia absoluta con esta degeneración social. Algunas de las reformas políticas imprescindibles para provocar cambios de calado en el sistema deberían iniciarse por la reducción real y contun-



dente del descomunal número de políticos y por un diseño económico apropiado. La estrategia económica no es la conveniente, como así lo evidencia la desbocada tasa de paro (26,8%) o los problemas para acceder al crédito que tienen las familias y los autónomos/empresarios, ya que el éste no fluye. Paralelamente, observamos que el ajuste de la deuda pública muestra serios atrancos y el consumo interior presenta índices de estancamiento. Todos estos datos acreditan que el grupo de cambios estructurales acometidos son imprevisos e ineficaces y que, en muchos casos, se ha apostado por otros que están poniendo en serio peligro la estabilidad social y económica de nuestro país.

Otro gran problema que afecta a todo el territorio español es la situación de desprestigio general que se proyecta y el peso pluma que exhibe España en el terreno internacional. El intento de impulsar la llamada Marca España, con el fin de mejorar la proyección exterior, es una de las escasas salidas que nos quedan, y que a pesar de desplegarse con serios desajustes y exigua brillantez comienza a dar frutos, motivado fundamentalmente por la audacia de los empresarios nacionales.

De hecho, la exportación de bienes y servicios, los buenos resultados de las multinacionales españolas en otros países y el aumento del turismo han sido los tres elementos alentadores que hemos podido constatar en el 2013. Consiguientemente, lo único ligeramente confortador, en este penoso escenario, son los positivos resultados de la exportación y del turismo y la estabilización de la prima de riesgo.

Sin embargo, a la denominada diplomacia económica y al apoyo a la internacionalización les queda mucho camino para moverse con soltura, entre otros escenarios, en los de Latinoamérica. Para comenzar, España debe abandonar el complejo de superioridad pretérito ante economías que crecen al 7% y al 8%. No obstante, este complejo no es únicamente nacional, ya que ni Europa ni España están al margen de esta revolución geopolítica que archiva más de tres siglos de hegemonía imperialista y que ha enterrado la Era de Europa (Eric Hobsbawm).

Ante un panorama de este calibre, en los países sensatos, se requiere y considera la opinión de los entendidos en cuanto a las medidas a tomar, aunque dudo que en nuestro país los dirigentes políticos opten por tales medidas. Las estimaciones de los expertos apuntan a que en España y en Galicia las principales salidas fiables consisten en perseguir la excelencia en la industria turística sin distracciones y en mirar hacia América con humildad. La necesidad de adaptar la mirada estratégica a los tiempos que nos toca vivir y consumir un fino encaje en la gestión de las relaciones internacionales es ineludible para abandonar la crisis. Sin embargo, observamos cómo, con torpeza iletrada, se coloca a personas no idóneas para tan específicas y delicadas misiones que simplemente rellenan el cargo.

Centrándonos en Galicia y haciendo balance de este 2013 que finaliza, se puede recapitular que el gobierno del presidente Núñez Feijoo aprobó los presupuestos de la Xunta para el 2014 con una notable reducción presupuestaria, modificó la retención del IRPF de la nómina de los diputados gallegos, dio orden de iniciar los trámites para la reducción del número de parlamentarios de la Cámara gallega en



un 20 %, acometió la rebaja del IRPF en medio punto (del 12% al 11,5%) a las bases liquidables inferiores a 17700 euros en el tramo autonómico y la acompañó de una subida del llamado céntimo sanitario, con el rechazo de la patronal de las gasolineras, ya que asegura que en otras Comunidades en dónde se gravó también ese impuesto la recaudación descendió porque tuvo un efecto negativo sobre el consumo.

Adaptando a Galicia las recomendaciones de los expertos para abandonar a la crisis, se podría manifestar que las decisiones institucionales en materia de turismo deben estar regidas por un proyecto claro que marque directrices concretas de hacia dónde se quiere ir, con decisiones estudiadas y medidas decididas por la excelencia. La apuesta de marketing institucional que debe ser desplegada para ofertar a América nuestros dos grandes puertos; Vigo y A Coruña, como puerta de entrada hacia Europa, debe marcar la política exterior de la Xunta como una de sus precedencias. Al mismo tiempo, la reconstrucción o reparación de la concurrencia del Gobierno de Galicia en Latinoamérica, que dista mucho de ser la que hubo en la época de Manuel Fraga, es la gran prioridad, ya que hasta ahora la pretendida diplomacia económica no ha fructificado, ni en nuestras empresas ni en nuestras arcas públicas, por ser desatinada. Es público que las comitivas burocrático-políticas a Brasil, Venezuela, México, Uruguay, Colombia...no han recogido, ni de lejos, los frutos esperados.

Casi a finales de año el presidente Feijoo visitó Cuba por primera vez con el fin de impulsar nuevamente las relaciones entre Galicia y la Habana, intentando reconstruir las positivas relaciones que hubo en el pasado y que eran prácticamente inexistentes. Este deseo gallego persigue, más allá del hermanamiento cultural, posicionar las relaciones comerciales actuales y futuras, que son también uno de los intereses norteamericanos en Latinoamérica. Sin embargo, podría acontecer que a este viaje le ocurriese lo que manifestaba Henry Ford; la visión sin la ejecución, solo es una alucinación.

¿UN EJERCICIO ECONÓMICO PARA EL CAMBIO DE RUMBO?

 **XOSÉ CARLOS ARIAS** 

PROFESOR DE POLÍTICA ECONÓMICA. UNIVERSIDAD DE VIGO

Algunas cosas han cambiado en la economía europea a lo largo de 2013. La más importante y positiva es la desaparición del riesgo de una voladura incontrolada del euro que fue muy visible hasta el tercer trimestre del año precedente: la actuación del Banco Central Europeo, que en años anteriores ayudó mucho con su inacción y sus dudas al deterioro de la situación financiera en el continente, ahora sin embargo favoreció una reducción considerable de los movimientos especulativos sobre la deuda soberana de países como España y Portugal; lo hizo a través del programa de compra de bonos, pero sobre con una frase simple de Mario Draghi: “haré todo lo que sea necesario para salvar al euro”. Con la impresión de tener alguien al frente los mercados monetario de la eurozona se mostraron más calmados, lo que contribuyó a una relativa mejoría del clima económico.

Con ese trasfondo, en términos más generales es llamativo que a mediados de 2013, el foco de atención sobre riesgos y peligros potenciales para los mercados financieros mundiales se haya desplazado desde Europa -que desde 2010 venía siendo considerada como el principal núcleo de infección para la economía global- hacia los mercados emergentes, en primer lugar, y segundo, hacia Estados Unidos. En el caso de los países BRICS, hay que recordar que desde 2009 se han venido erigiendo mucho como más la solución que como problema; pero la situación podría ahora estar mudando, sobre todo por

dos motivos: porque sus fuertes tasas de crecimiento de los últimos años parecen ya insostenibles de cara al futuro inmediato, debido a algunos factores de estrangulamiento como el deficiente estado de las infraestructuras en casi todos ellos; y porque la expansión anterior se apoyaba sobre una entrada masiva de capitales que a su vez tenía origen, sobre todo, en la abundancia de liquidez provocada por la política monetaria norteamericana (lo cual, como veremos ahora mismo, podría estar cambiando). Ese menor crecimiento de China, India o Brasil no dejará de tener efectos para el resto del mundo.

Y por lo que respecta a la economía de Estados Unidos, la gran incógnita radica en la retirada de los estímulos monetarios (la famosa quantitative easing de la Reserva Federal). Una retirada que parece inevitable, ya que después de tanto tiempo de vigencia los costes de esa política empiezan a ser ya tan elevados como sus beneficios; el problema está en que la estrategia monetaria ultraexpansiva ha sido en todo este tiempo casi la única herramienta para combatir la contracción, no estando para nada definida una alternativa para sustituirla. Pocos dudan de que un eventual error en el ritmo de repliegue de esos estímulos probablemente causaría una catástrofe.

Naturalmente, cualquiera de estos riesgos externos resulta potencialmente muy peligroso para los países europeos, pues podría hacer regresar las tensiones financieras en cualquier momento. Centrando-



nos en este tipo de aspectos, es indudable que la eurozona sigue teniendo algunos problemas graves de fondo que no parece que vayan a remitir a corto plazo: primero, la deuda pública media del conjunto del área está en niveles históricos, por encima del 100 del PIB; segundo, la deuda privada de algunos países, por su parte, es todavía mayor (en España, por ejemplo, sólo la deuda de los consumidores es equivalente a la de las administraciones públicas; tercero, algunas entidades bancarias del continente –entre ellas algunas de gran tamaño en Alemania, Francia e Italia– parecen seguir arrastrando problemas significativos en sus balances; cuarto, la imprescindible Unión Bancaria arrancará por fin en los próximos meses, pero lo hará con funciones limitadas; y quinto, al menos un país, Grecia, tal vez requiera de nuevos programas de rescate.

Pese a toda esa relación de puntos problemáticos, es verdad que como ya hemos sugerido, la respuesta de los inversores internacionales ha ido mejorando recientemente frente a los mercados europeos, lo que se traduce en algunos progresos a tomar en consideración, como la notable reducción del coste de la deuda. Esa situación, de no producirse nuevas sorpresas o shocks de origen externo, probablemente continuará en los próximos meses, lo que constituye una buena noticia. Pero otra cosa es la economía real. En este punto es necesario destacar que a partir del segundo trimestre, las expectativas de crecimiento mejoraron algo en el conjunto europeo. Una pequeña relajación fiscal en algunos países –quizá como consecuencia de las elecciones alemanas– tuvo que ver con ello, siendo su consecuencia que el conjunto de la UEM consiguió salir de una situación técnica de recesión. Sin embargo, a pesar de la fuerte retórica propagandística que varios gobiernos desarrollaron a partir de este hecho, hay que constatar la extrema debilidad de ese crecimiento: para el conjunto de 2013 se espera que el PIB de la eurozona decrezca todavía en un 0,6 %, mientras que la previsión para 2014, aunque ya positiva, seguirá siendo muy modesta (de un 0,8 %, según datos del World Economic Outlook del FMI, que seguiremos utilizando


en el resto del artículo). El éxito por tanto es muy relativo, sobre todo si se tiene en cuenta que lo que ahora se está cerrando es la segunda recesión en tres años (algo que no ocurría en el continente desde hace cinco décadas).

El verdadero problema está en que, si tomamos una referencia temporal más amplia –digamos, a cinco años vista– todas las predicciones apuntan tendencias muy poco halagüeñas para países como Portugal y España. Para este último país, no se espera que el crecimiento del PIB sea superior al 1 % hasta 2018, con lo que el muy probable que el desempleo no baje del 25 % hasta, al menos, ese momento. Nótese que los propios objetivos de ajuste fiscal, que han venido determinando la orientación de la política económica en los últimos años, se harían de difícil cumplimiento en esas circunstancias, pues tasas de expansión tan homeopáticas constituyen un lastre para la necesaria recaudación. Todo lo anterior sugiere una conclusión obvia: la mera salida de la recesión dista mucho de equivaler a una verdadera recuperación (debíamos haberlo aprendido ya en 2011, cuando en torno a los célebres, y un tanto patéticos, “botes verdes” ocurrió ya algo parecido). Porque para poder hablar propiamente de recuperación tendrán que aparecer cifras relativas a actividad productiva general o producto per cápita parecidas a las anteriores a la crisis; y todo apunta a que eso no lo veremos hasta el final de esta década. Lo que acabamos de decir para España, vale también para Portugal y casi todos los países de la periferia europea, donde todo apunta a que faltan aún varias estacio-

nes en el doloroso camino de esta década perdida.

Sentado lo anterior como tendencia general, cabe en todo caso observar algunos elementos de mejoría macroeconómica. El más importante es el resultado de la balanza exterior, en la que se ha registrado una situación de superávit. Este dato es particularmente positivo dado el punto de partida: en 2007 España acumulaba uno de los mayores desequilibrios comerciales del planeta. A partir de entonces se viene produciendo un continuado ajuste que tiene dos caras: por un lado, se debe a la fuerte contracción de las importaciones, que es consecuencia de la caída de la demanda interna; pero, por otro lado, también se explica por el progresivo aumento de las exportaciones que se viene produciendo desde 2009. Esta última es una de las pocas sorpresas positivas que en esta crisis ha dado la economía española, que ha mostrado una resistencia competitiva en los mercados internacionales mejor de lo que se le suponía.

Esta última cuestión obliga a introducir una reflexión: desde hace un par de años los intentos de recuperación de la economía española se están haciendo recaer exclusivamente sobre las exportaciones, olvidando el mercado interno. Para ello, la única estrategia es la devaluación interna, a través de la presión a la baja sobre los salarios. Es cierto que dentro de un área de unificación monetaria, donde por definición se pierde el instrumento de la devaluación del tipo de cambio, para países como España y Portugal una cierta reducción de salarios se hacía necesaria en 2008. Pero esta ya ha supera-



Es cierto que dentro de un área de unificación monetaria, donde por definición se pierde el instrumento de la devaluación del tipo de cambio, para países como España y Portugal una cierta reducción de salarios se hacía necesaria en 2008

do el umbral de lo necesario (los salarios medios españoles son ya un 20 % inferiores a la media de los alemanes, franceses e italianos), y además la forma en que se ha hecho ha traído como inevitable consecuencia la fuerte caída de la demanda interna (con sus consecuencias nefastas de quiebras de empresas o registros históricos de la tasa de morosidad bancaria, de un 11,8 % del crédito total en agosto de 2013, lo que equivale a casi un 15 % del PIB del país). Pero, sobre todo, esta estrategia está resultando extraordinariamente costosa en una perspectiva de largo plazo, pues olvida que las verdaderas fuentes de la competitividad internacional de un país, sostenida en el tiempo, están en otros lugares: en la formación y el capital humano, en la capacidad de innovación, y en las buenas y creíbles instituciones sobre las que se sustenta el edificio económico. Y todo eso está experimentando re-

ducciones muy significativas por causa de la omnipresente política de recortes obsesivos e indiscriminados.

El otro gran problema de fondo de la economía española radica en lo que en libro escrito con Antón Costas, *La torre de la arrogancia* (Ariel, segunda edición, 2012) llamábamos "el gran trade off": se trata de la gran contradicción objetiva existente entre los dos grandes objetivos de la política española de estos años: por un lado, el obligado desendeudamiento, pues niveles de deuda, privada y pública tan elevados (y que no se han reducido significativamente en estos años) siguen siendo insostenibles; y por otro, el impulso del crecimiento económico. El problema está en que lo que se haga respecto al primer punto dificultará el segundo. Lo cual obliga a una política matizada, con énfasis distintos en el ajuste o la expansión según los momentos, siempre con

matices y criterios selectivos. En fin, desgraciadamente todo lo contrario de lo que hemos visto en los últimos años.

Ello nos lleva al punto más importante, que sirve como conclusión: la equivocada y muy dogmática política europea – de austeridad compulsiva y generalizada – es lo que trajo la segunda recesión. Que la ligera reactivación en marcha se vea dinamizada, y finalmente nos dé –ya por fin– la sorpresa positiva de ser mayor de lo que ahora todo el mundo espera, depende de que esa política experimente una inflexión. Algo que no habría que descartar en ningún caso, pues el deterioro claro del clima político y social, y el crecimiento de los populismos (que tendrá sin duda reflejo en las próximas elecciones europeas), podrían obligar a un cambio de rumbo. Algo que las economías española y portuguesa necesitan como agua de mayo.



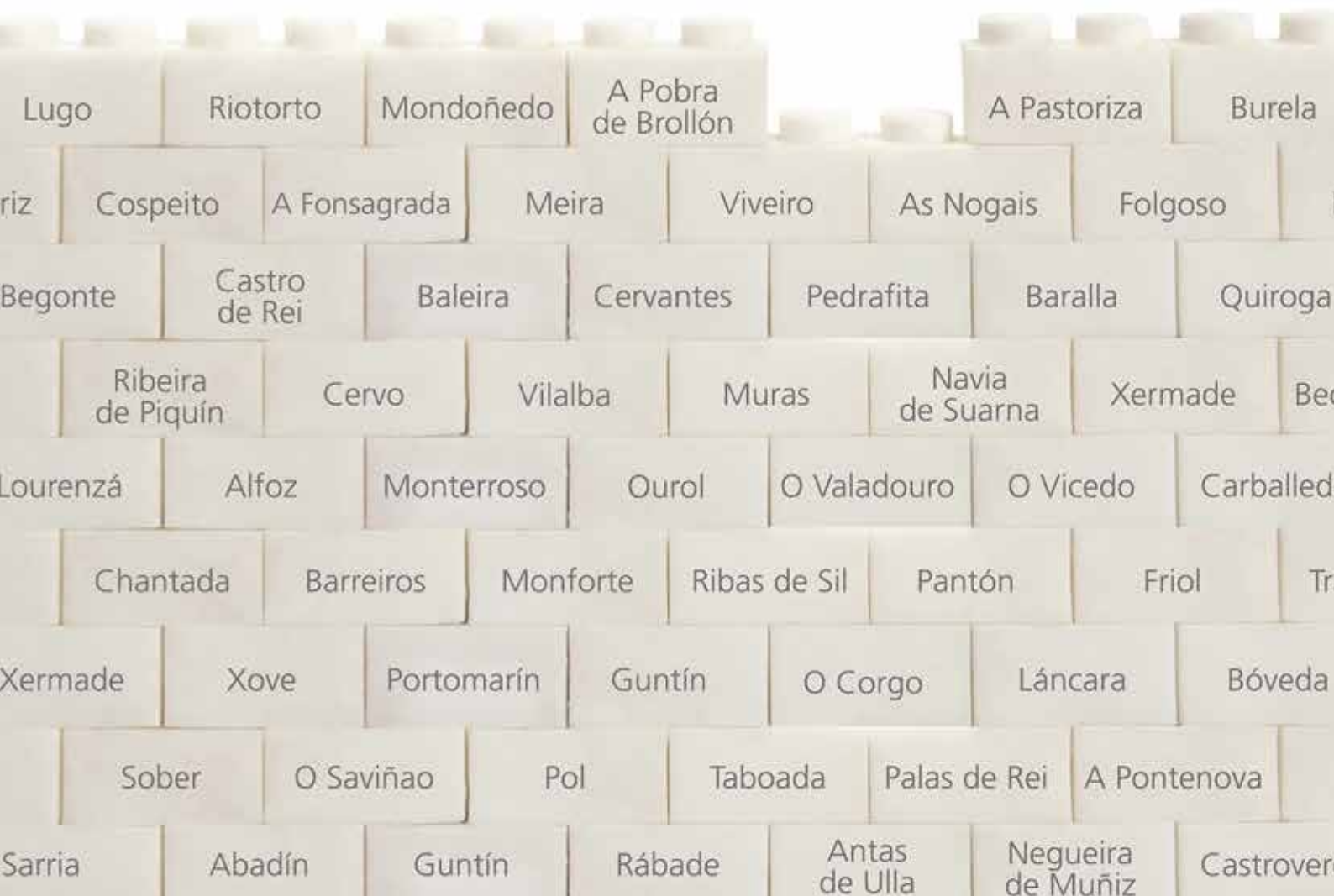
Lo que se dice de España, vale también para Portugal y casi todos los países de la periferia europea, donde todo apunta a que faltan aún varias estaciones en el doloroso camino de esta década perdida.



DEPUTACIÓN DE LUGO
VICEPRESIDENCIA PRIMEIRA



CONSTRUÍNDO GALIZA DESDE OS CONCELLOS





Cuando hablamos de residuos, inevitablemente solemos referirnos a lo que nos sobra, lo que aparentemente no tiene o no le vemos utilidad o sencillamente lo que nos estorba y de lo que queremos deshacernos cuanto antes, eso sí, de una forma cómoda, que no nos suponga ni un mínimo esfuerzo y, por supuesto, sin coste.

Sin embargo, se da la paradoja de que cuando queremos adquirir productos o contratar servicios de nuestro interés, bien para mejorar nuestro bienestar, algo que no siempre redundará en la mejora de nuestra calidad de vida, o bien para satisfacer necesidades, en ocasiones ficticias y momentáneas, ahí sí algunos se muestran dispuestos a asumir costes que incluso pueden superar el precio real del artículo o prestación. Todo vale con el fin de cubrir nuestras expectativas y deseos.

Pero resulta evidente que lo que se refiere a los desechos, nada tiene que ver con ese exultante estado de satisfacción que todos buscamos y por el que estamos dispuestos a pagar grandes sumas de dinero que, sin embargo, se nos antojan inasumibles cuando se trata de cubrir servicios básicos y absolutamente necesarios.

En Galicia hemos vivido recientemente un episodio con el que muchos intentan hacer demagogia, otros obtener rentabilidad política y otros simplemente ocultar una realidad que nos acecha desde hace mucho tiempo y que, sin embargo, nadie o casi nadie quiere reconocer abiertamente. Y es que el servicio de gestión y tratamiento de residuos urbanos, sí, esos que producimos cada día, por no decir cada hora y cada minuto, tanto en nuestras casas, como en el trabajo, en el restaurante, en el bar de la esquina, en la parada del autobús, en nuestro tiempo de ocio y, en definitiva, en nuestra vida cotidiana, ha llegado a convertirse en el rifirrafe por excelencia desde que Sogama se im-

EL PRECIO DE LOS RESIDUOS


LUIS LAMAS NOVO

 PRESIDENTE DE SOGAMA





plantó en Galicia con un claro objetivo, ya alcanzado por otra parte: limpiar nuestra comunidad de vertederos incontrolados y dar la mejor gestión a los desechos producidos en el territorio gallego, algo que ni las voces más críticas pueden negar. Y buen ejemplo de ello es que 296 concellos gallegos han apostado abiertamente por el modelo impulsado por esta empresa pública, aunque algunos se empecinen en cuestionarlo, incapaces de plantear alternativas válidas.

La Comisión Europea ha avalado en todo momento el proyecto Sogama. Primero, a través de la concesión, por parte del Fondo de Cohesión, de alrededor de 72 millones de euros, cuya inversión ha seguido muy de cerca durante todos estos años de actividad; y más tarde, un decenio después de la entrada en funcionamiento del complejo medioambiental emplazado en el municipio de Cerceda (A Coruña), mediante una evaluación ex post de la labor de Sogama. En sus conclusiones, dicho estudio destacó los grandes beneficios del modelo para Galicia, y no solo los ambientales, a través de un tratamiento moderno, eficaz y controlado de los desechos, sino también los económicos, generando riqueza y empleo y, por supuesto los sociales. Todo ello, en opinión de aquel organismo, ha contribuido a la cohesión mediante la prestación de un mismo servicio para todos los ayuntamientos galle-

Los ingresos procedentes de la venta de energía obtenida a partir de los residuos no reciclables permitían a la empresa aminorar la factura girada a los concellos



gos en igualdad de condiciones, lo cual ha sido posible al aplicarles un mismo canon, buena muestra de la solidaridad, básica, por otra parte, para la convivencia en una comunidad caracterizada por la elevadísima dispersión de la población.

Los ingresos procedentes de la venta de energía obtenida a partir de los residuos no reciclables permitían a la empresa aminorar la factura girada a los concellos. Sin embargo, la reforma energética abor-

data a nivel estatal ha derivado en una serie de cambios y ajustes que han obligado a la Sociedade Galega do Medio Ambiente a poner en marcha un plan de viabilidad para equilibrar sus cuentas y modificar sustancialmente sus políticas empresariales, toda vez que, entre otros factores, la supresión de las primas a las fuentes renovables y el incremento del impuesto por la producción de energía, ha traído, y traerá consigo, una notable reducción de sus ingresos, viéndose abocada a subir el canon que cobra a sus clientes, los concellos; una medida impopular, pero absolutamente necesaria para equilibrar sus cuentas, toda vez que Sogama no ha recibido, ni recibirá, subvenciones de la Xunta de Galicia, teniendo la obligación de autofinanciarse. Aún así, su canon seguirá siendo uno de los más bajos a nivel nacional para plantas de sus características.

La contestación social que desde algunos grupos se ha intentado provocar, confundiendo a la opinión pública, carece de fundamento, toda vez que en una buena parte de los municipios el servicio de recogida y tratamiento de residuos venía siendo deficitario.

Llegados a este punto, la pregunta que cabe hacerse es por qué nos cuesta tanto entender que debemos pagar por los desechos que producimos y, sin embargo, aceptamos, en muchas ocasiones con agrado, la financiación de otras prestaciones que podríamos calificar como superfluas y con escasa repercusión sobre nuestro bienestar, entendido en términos globales.

La normativa comunitaria sienta el principio “el que contamina, paga”. Ahora, más que nunca, nuestra meta debe dirigirse hacia el consumo responsable, la menor producción de residuos, la reutilización y, por supuesto, el reciclaje, fundamentado en una correcta recogida selectiva. Con estas pautas y bajo la máxima de la responsabilidad compartida, conseguiremos que los ayuntamientos paguen menos a Sogama y que ésta siga desempeñando sus funciones como ha venido haciendo hasta ahora. Porque la gestión de nuestras basuras es, y seguirá siendo, un servicio básico y esencial para la comunidad.



ARTISTAS FRENTE A LA CRISIS


XOSÉ LUIS OTERO

 ARTISTA PLÁSTICO

La palabra crisis, que tiene la capacidad de estremecer a aquel que la escucha por vez primera, cuando todavía no es más que un augurio, parece haberse instalado entre nosotros. Y así, conviviendo con ella, nos hemos acostumbrado a otras todavía más terroríficas como prescindible, superfluo o innecesario. Porque unos adjetivos, aparentemente inofensivos y hasta, en ocasiones, purificadores, pueden convertirse, a manos de los políticamente incorrectos, en sus anheladas ar-

mas de destrucción masiva. ¿Qué es esencial? ¿Tan sólo aquello que nos nutre y oxigena? ¿Y qué hay de nuestro espíritu? ¿Se ha quedado huérfano el cuerpo sin él? ¿Es la cultura una culminación o un lujo? ¿Es el arte un alimento o un perfume?

Un paseo por los bulevares de la Historia del Arte y apreciaremos la evolución en sus escaparates, la conquista de la inmortalidad, el afán de superación que conduce a la crisis de identidad: ¿soy principio, puente o final? La crisis como ambi-

ción que, desde los cimientos, sueña con alcanzar el cielo de Babilonia. Una crisis inherente al propio artista y a la mismísima Historia del Arte, que les hace crecer a ambos, desechar siempre con la intención de consolidar una trayectoria en donde la frivolidad será duramente castigada el miquelangelesco día del Juicio Final.

Porque la moda visita, a veces, el estudio del artista, tratando de engatusarlo con sus estridentes colores y sus icónicos diseños, repetidos luego hasta la saciedad, como si del tartán de una falda escocesa se tratase. Y ambos se ríen después de un público al que han decidido llamar mercado, y cuyos intereses han sido rebautizados por la codicia con el crematístico y verdoso nombre de cotizaciones. ¿Es el arte un valor seguro?, se preguntarán entonces algunos. Y ante su pregunta, las dudas nos conducirán a otra gran incógnita: ¿es arte todo aquello que reluce?

La crisis ha complicado el negocio del arte. Muchas galerías han cerrado. El número de exposiciones ha caído estrepitosamente. Y, por si todo esto fuera poco, la

filantropía, el mecenazgo y la promoción cultural de las fundaciones, han dejado de resultar rentables. Pero, tanto el verdadero artista como el genuino amante del arte, se mueven en planos alejados del papel moneda. La búsqueda de la auténtica belleza -para algunos, el motor de sus vidas-, explicaría una producción artística alejada de mercados y tendencias, así como el desarrollo de unos géneros que los más posmodernos creen, sino muertos, al menos rancios. Razón de más, pensarán nuestros héroes, mártires de la causa, para someterlos a la revisión y actualización que reclaman los nuevos tiempos. En un momento en el que nada es lo que parece, cuando el deslumbrante brillo de la bisutería barata se impone al discreto esplendor de la legendaria orfebrería, la autenticidad se convierte, hoy más que nunca, en el único valor seguro.

Porque parecer nunca ha sido lo mismo que ser, la desesperanza, el descrédito y la desconfianza nos empujan, muchas veces, a huir del artificio, del efectismo insustancial y efímero, confiando mucho más en nuestro propio instinto, en la intuición, que pocas veces nos engaña, y el sentido común, durante tanto tiempo desoído, vuelve a guiar nuestros pasos tras la desenfrenada borrachera y penosa resaca en la que, uno tras otro, fueron cayendo todos los becerros de oro.

Ninguna crisis ha podido ni podrá nunca con el arte. Pues la creación es la razón de ser del creador, y, lo mismo que el amor, arrastra a quien la siente, de manera irracional, hacia su objetivo. De este modo, creador y amante, sujetos activo y pasivo respectivamente al principio de la relación, intercambiados después los papeles durante la contemplación e interacción que da sentido a todo el proceso, no podrían dejar de ser jamás, pues su condición es verdad, frente a la impostura del diletante. Pero, ¿qué ocurre cuando el verdadero artista carece de los medios necesarios para la consecución de su natural desarrollo? He aquí el auténtico drama, el del criterio de selección, que parece apostar, también en este ámbito, por la mejor de las relaciones. Tendríamos así las carreras malogradas, cuya incipiente valía haría ruborizarse al menos necio de todos los popes.



Hoy en día el juego ha cambiado sus normas. No es el talento lo que resultará fundamental a la hora de poder vivir del Arte. De cualquiera de las expresiones artísticas. Sólo lo consiguen aquellos que se han ido vendiendo al “Mal”, que han conseguido un motivo icónico y lo han repetido hasta la náusea. No hay cabida para la evolución, para la matización, para la apertura de nuevas vías. ¿Has encontrado algo que funciona? ¡Repítelo! Ya no se pintan cuadros, se hacen series. Ya no se escriben libros, se escriben secuelas. Ya no se hacen edificios, se hacen cajas, iguales, copiadas. Se pierde la seña de identidad territorial porque, poco a poco, todo viene siendo lo mismo. El artista ha extrañado la baza de la creatividad y la novedad, sus dos armas más poderosas, las que lo definían y suponían su esencia. Hoy, es un mercenario, un manso sujeto a lo que de él se demanda, un siervo de un señor feudal, que no valora más que lo que puede reconocer desde su gran incultura y total desconocimiento de la Historia, las Vanguardias y todo lo que define el Arte en general.

¿Queda alguna esperanza? Es difícil saberlo. De otras peores se ha salido, sí, pero parece que hemos ido adoptando unos vicios que harían necesaria casi una hecatombe en el ámbito artístico para que algo cambiase. Ya no estamos en el Renacimiento, en la época en la que la valía de un artista era algo casi matemático. Si dibuja bien, utiliza bien los colores y crea composiciones armónicas y originales,

vale. Trabajaré, o para la nobleza, o para la corte, o para la Iglesia. Por desgracia, los que manejan hoy el capital, no sabrían ver un Rafael ni aunque bailase desnudo ante ellos, llevando sólo su paleta y sus pinceles. El principal y más triste hecho es que ya no hay patrocinadores como los de antes, y la apatía y falta de sensibilidad que están cubriendo el panorama cultural de este país, como nubes negras de tormenta, parecen haberse asentado de una manera especialmente pertinaz encima de los pocos que aún podrían hacer algo.

En unos tiempos en que el “Mamá, quiero ser artista” provoca el pavor absoluto en unos padres que aspiran a tener un hijo futbolista, es inevitable sentir un gran peso en el alma ante el vaticinio de que esto se acaba, de que hemos emprendido una dinámica de la que ni podemos ni queremos salir. Ni los que están dentro pintando fachadas del Obradoiro ni los que las compran, ni los asesores de grandes entidades, que adquieren tres de éste y cuatro de aquél como si la obra de un artista fuese una caja de fruta, en la que ni se molestan en mirar cuáles están pocas y cuáles son apetitosas. Ellos compran a granel.

Puede que una vía a la esperanza venga de la mano de las nuevas tecnologías. Aunque muchos no lo hayan hecho y les cueste aceptarlo, el mundo está cambiando a un ritmo desconocido. Si, en los albores de la Humanidad, los cambios eran apenas perceptibles de década a década, en la actualidad, de un día para otro, una enfermedad que era incurable tiene su vacuna. Y aquí es donde podemos ver la luz: necesitamos una vacuna. Y esa vacuna pueden ser las redes sociales, los móviles con cámara o el programa de edición de un ordenador. Algunos museos han empezado a exponer fotos quitadas con teléfonos de tercera generación, Facebook, Twitter o Pinterest dan a conocer artistas nuevos todos los días, la capacidad de exposición, difusión y promoción de la Red hace que los antiguos templos, hoy tumbas, del Arte, hayan quedado obsoletos y sean, hasta cierto punto, casi innecesarios. Saber adaptarnos a los tiempos puede ser el primer paso para salir del pozo en el que estamos hoy.

Galicia no olvidará Angrois

Una terrible tragedia ferroviaria vino a empañar la celebración del Día de Galicia y a marcar a los gallegos la historia de este año. La tragedia, la más dramática de la historia reciente, sumió al país en un estado de pesar y dolor del que llevará tiempo recuperarse.

❧ MIGUEL ÁNGEL MARTÍNEZ ❧

La noche de Santiago de 2013, cuando Galicia se disponía a iniciar una de las celebraciones más populares y destacadas del año, la tragedia se tornó sobre Galicia, en forma de accidente ferroviario. Faltaban escasas horas para que se produjese la tradicional y llamativa quema de la fachada de la Catedral, con miles de personas aguardando el inicio del acto, y para que comenzase a sonar la música en cientos de verbenas de Galicia, cuando un tren, que partiera de las tres de la tarde de Madrid y cuyo destino final era Ferrol, se salió de la vía, curiosamente a solo tres kilómetros del lugar donde se concentraban las miradas festivas de toda España.

El balance ha sido aterrador. 79 personas dejaron sus vidas en el lugar del accidente y más de 140 personas resultaron heridas de diversa consideración. Nada más tenerse conocimiento de la tragedia y de sus tremendas proporciones el corazón de los gallegos, que mostraron inmediatamente su extraordinaria solidaridad, se encogió de tristeza y dolor.

El moderno tren, un Alvia, tren mixto que alcanza grandes velocidades y que hacía el recorrido de Madrid a Coruña y Ferrol descarriló en la tarde del miércoles 24 de julio, en la parroquia de Angrois, a tan sólo 3 kilómetros de la estación de tren de Santiago de Compostela,

dejando como resultado un balance de 79 personas muertas y 141 heridos. La hora exacta del siniestro fue las 20.41 horas. En el convoy viajaban 238 personas, la mayor parte de ellas, 218, eran pasajeros. El accidente es el tercero más importante de España y el más grave ocurrido en la Unión Europea en los últimos 15 años, según las estadísticas de la Agencia Ferroviaria Europea, que también destacó el bajo riesgo de este tipo de accidentes que presenta España.

Pese a que en un primer momento se llegó a barajar, de forma especial desde las redes sociales y algún medio de comunicación, la posibilidad de que se tratase de un atentado, la hipótesis que más fuerza cobró, a las pocas horas, fue la de que el tren entró en una curva pronunciada, conocida como A Grandeira, a una velocidad muy superior a la permitida. Algunos vecinos de la zona, sin duda, presa del nerviosismo y el impacto, aseguraron haber escuchado una fuerte explosión previa al descarrilamiento.

En este sentido, el Ministerio de Interior descartó oficialmente que se hubiera producido atentado alguno, mientras que desde Renfe y Adif, que abrieron sendas investigaciones tras el accidente, preferían no aventurarse en dar explicaciones, ni siquiera en confirmar si la máquina viajaba por encima de la ve-



El moderno tren, un Alvia, tren mixto que alcanza grandes velocidades y que hacía el recorrido de Madrid a Coruña y Ferrol descarriló en la parroquia de Angrois, a tan sólo 3 kilómetros de la estación de tren de Santiago



locidad permitida en ese tramo. Ya poco después de producirse la catástrofe se supo que la velocidad en el momento del accidente era de 191 kilómetros a la hora, reconocida por uno de los conductores del convoy, cuando la permitida es de 80. De la violencia del descarrilamiento y posterior choque puede dar idea el hecho de que uno de los vagones de pasajeros saltó un muro de protección y fue a caer sobre una vía urbana a más de veinte metros de los raíles.

Fuentes de Renfe apuntaron casi desde el inicio al exceso de velocidad por un “despiste” del maquinista como causante del accidente. Lo más probable,

según indican las mismas voces, es que el conductor pensaba que iba en vía libre y no apreció el límite de velocidad. Las cajas negras demostraron que el convoy iba a una velocidad aproximada de 190 kilómetros cuando el límite es 80. De todos modos, se escucharon muchas voces que no quisieron responsabilizar exclusivamente al maquinista. El hecho de que Galicia no cuente todavía con el sistema de seguridad ERTMS (permite frenar de forma automática el tren en las zonas limitadas) “ayudó” a que se produjera el accidente. Es decir, que si tuviese el sistema, “no hubiese sucedido”, pues el tren no podría

ir a esa velocidad aunque el maquinista quisiera. También el trazado de la curva, muy discutible, y la reducción de otras medidas en aras del ahorro.

La tragedia adquiere especial significado, además de por el elevado número de víctimas, por producirse en la víspera del Día de Santiago, fecha en la que con la del 15 de agosto es la que concentra un mayor número de fiestas populares en ciudades, villas y aldeas de Galicia.

Los trece vagones del convoy volcaron al pasar por la curva, situada a unos cientos de metros de la autopista AP-9, siendo los de cola los más afectados. Uno de ellos se incendió y el otro voló por encima de un terraplén desplazándose varios metros. Según declararon algunos de los viajeros del tren, los vagones volcaron al salirse de las vías y uno de ellos comenzó a arder. Muchos de los viajeros quedaron atrapados en el interior de los vagones.

Varios testigos señalaron que uno de los dos maquinistas, hablando por teléfono después de la tragedia, no paraba de repetir “descarrilé, qué le voy a hacer, qué voy a hacer. Somos humanos”.

El número de muertos fue aumentando a medida que avanzaba la noche. El presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijóo, dio una primera cifra oficial de 35 muertos en torno a las 23.00 horas, pero media hora después ya se hablaba de más de cuarenta. El presidente gallego confirmó que cerca de 20 heridos se encontraban en estado grave. Posteriormente, el balance aumentó hasta los 79 fallecidos. En el lugar del accidente murieron un total de 73 personas, mientras que cuatro más lo hicieron en los hospitales a los que fueron trasladados. Según fuentes del Tribunal Superior de Xustiza de Galicia (TSXG) los últimos ocho cuerpos se rescataron durante las últimas horas de la madrugada al mover varios vagones.

Tanto las autoridades gallegas como las estatales reaccionaron con especial celeridad. El presidente Núñez Feijóo, acompañado por Alfonso Rueda y Agustín Hernández, entre otros miembros del Gobierno, así como también el alcal-

de de Compostela Ángel Currás, quienes permanecieron en el lugar del siniestro prácticamente desde el primer momento. Y horas después llegó la ministra de Fomento, la gallega Ana Pastor.

Según el delegado del Gobierno en Galicia, Samuel Juárez, el descarrilamiento del tren fue “muy grave” y “muy violento”. La autoridad judicial acudió también al lugar de los hechos, donde se procedió a la identificación de los cadáveres, para posteriormente ser trasladados al Edificio Multiusos Fontes do Sar de Santiago. Según informó la Policía Nacional en la red Twitter, hasta el lugar del siniestro se han trasladado desde Madrid seis especialistas de Policía Científica en camiones laboratorio para ayudar en las labores de identificación de cadáveres. Un total de 320 agentes de la Policía Nacional participan en el dispositivo establecido tras el accidente.

Inmediatamente después del accidente se puso en marcha un gran dispositivo de emergencias. Mientras que Bomberos, Protección Civil, Guardia Civil, policías locales y nacionales trataban de ayudar a las víctimas y rescatar a las personas que habían quedado atrapadas en los vagones, los vecinos de la zona portaban agua y mantas y trasladaban en vehículos propios a los heridos hasta los hospitales. Cerca de 200 personas trabajaron toda la noche de Santiago en busca de más víctimas, al tiempo que trataban de mover los vagones del convoy siniestrado.

La respuesta solidaria de los gallegos a la tragedia fue excepcional. Los servicios médicos solicitaron donaciones de sangre, y se produjo en cuestión de minutos un aluvión de voluntarios que llegaron a colapsar los hospitales santiagueses.

El número de heridos fue tal que hubo la necesidad de trasladarlos a diferentes centros hospitalarios de Galicia. La conselleira de Sanidade, Rocío Mosquera, confirmó que los hospitales de toda Galicia atendieron a 141 pacientes ingresados en los centros Salnés, Domínguez, Montecelo, Hospital A Coruña, La Rosaleda, Vigo, así como el grueso de



asistidos en el Complejo Hospitalario de Santiago. “Hay gente leve ya dada de alta, atendidos en el PAC o en Urgencias, gente con politraumas y otros en UCI en situación más grave, así como personas en quirófano”, detalló la conselleira a la prensa. Además, añadió que en el propio Hospital Clínico quedaban cinco pacientes “sin identificar”. “Pero creemos que puede haber alguno más sin identificar en otros centros”.

Galicia vivió con gran dolor la trage-

dia, desde el primer momento cuando se tuvo conocimiento del alcance de la misma. El Ayuntamiento compostelano suspendió ayer todos los actos de la festividad del Apóstol previstos para este 25 de julio, Día de Galicia. Fuentes municipales informaron poco después del accidente de que se ha anulado también el tradicional espectáculo de pirotecnia y luces que estaba previsto celebrar esa noche en la Plaza del Obradoiro, en la víspera de esta festividad. Las miles de

personas que se hallaban concentradas en la Praza do Obradoiro, en una muestra de civismo destacable, abandonaron en silencio y en cuestión de minutos la plaza, dirigiéndose muchas de ellas a los centros de donación de sangre.

PSdG-PSOE, BNG, Anova, Esquerda Unida y Compromiso por Galicia suspendido sus actos programados por el Día de Galicia y Día da Patria Galega, en señal de duelo por las víctimas del tren descarrilado. También nada más tenerse conocimiento de la tragedia, el presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, que viajó al día siguiente a Galicia, trasladó en su nombre y en el del Gobierno sus “más sentidas condolencias a las familias de las personas que han perdido su vida”. “Ante una fatalidad como la que acaba de vivir Santiago de Compostela en la víspera de su día grande, como español y como gallego sólo puedo expresar el mayor sentimiento de solidaridad, y como presidente del Gobierno la voluntad más firme de apoyar a las familias de las víctimas y a los heridos, así como de esclarecer las causas del trágico accidente”, dijo en su comunicado.

Por su parte, la ministra de Fomento, Ana Pastor, ya en el lugar de los hechos, trasladó sus condolencias a las familias de las víctimas y prefirió no especular sobre las posibles causas del suceso. “Lo prioritario ahora es atender a las víctimas”, sentenció.

El presidente de Renfe, Julio Gómez-Pomar, ha asegurado que el tren Alvia pasó una revisión en la mañana de la jornada del miércoles, en la que se produjo el accidente. La línea donde se ha producido el accidente “está dotada de un sistema de seguridad” y en la mañana del miércoles anterior al accidente, “el tren siniestrado pasó una revisión”, según indicó Gómez-Pomar.

La pregunta que se hizo el mundo al conocerse que la velocidad pudo ser el origen de la catástrofe es por qué el sistema de seguridad no había frenado el Alvia si éste superaba con creces la velocidad que debía llevar en la curva. “El sistema que funciona en ese tramo es el ASFA, que consiste en un sistema de se-

SOLIDARIEDADE PORTUGUESA

O primeiro-ministro português, Pedro Passos Coelho, enviou uma mensagem de condolências ao homólogo espanhol e ao presidente do governo regional da Galiza, na sequência do acidente ferroviário em Santiago de Compostela.

A Câmara Municipal de Valença colocou a bandeira a meia hasta, nos edifícios municipais, em sinal de solidariedade com as vítimas do trágico acidente. A autarquia valenciana já fez chegar à Xunta da Galiza o sinal da solidariedade e do pesar valenciano para com o povo irmão da Galiza.

Para Jorge Salgueiro Mendes, Presidente da Câmara de Valença, “este é um momento de dor e de grande consternação que toca fundo a todos. Apresentamos as nossas condolências às famílias enlutadas e de um modo geral ao povo galego”.

Cristina Giménez Estol, de la Dirección General de Mercado Interior Comisión Europea informó de las herramientas web para que los ciudadanos conozcan las instituciones europeas a través de Internet. En concreto presentó una pensada tanto para los ciudadanos, como para las empresas donde recibir consejos y requisitos simples y directos para estudiar, trabajar, establecer contactos comerciales o desplazarse por los países de la UE.



Los reyes se trasladaron de urgencia a Compostela. A la tarde siguiente a la tragedia, el Rey Juan Carlos expresó su apoyo a los heridos y a las familias víctimas mortales. “Estamos unidos todos los españoles en este momento”, dijo el monarca

finalización por balizas (una especie de semáforos) pero no se encarga de controlar la velocidad del tren”, explicaron responsables de Siemens, empresa que tras la compra de Dimetronic es la responsable de ese sistema de seguridad. De este modo, el sistema ASFA pararía el tren si éste debiera hacerlo pero no se encarga de regular su velocidad por tramos.

“El sistema ASFA impondría una curva de frenado en determinadas situaciones, como un cambio de itinerario, pe-

ro nunca por cuestiones de infraestructura, como una curva”, aseguró a La Información Héctor Portela, responsable de conducción del sector ferroviario del sindicato CGT.

Esa posibilidad la ofrece el sistema ERTMS, obligatorio en todas las líneas de alta velocidad en las que se circula a más de 200 km/h, pero inexistente en el punto donde se ha producido el siniestro, y que tal y como ha explicado el secretario de Estado de Infraestructuras, Transporte y Vivienda, Rafael Catalá es más avanzado” y “añade elementos adicionales” de seguridad. “Ofrece una supervisión continua, con control de velocidad para todo el trazado y frenado automático si es necesario”, señaló Portela.

Fuentes de Siemens aseguran que el hecho de que se introduzca un sistema u otro de seguridad no depende de ellos, si no de ADIF, que es la empresa que encarga el servicio. Según Portela, además del lugar del accidente, existen muchos otros tramos en líneas de alta velocidad en los que no opera el sistema ERTMS. “En esos tramos se deja todo en manos del ser humano”, dice Portela, y precisa que no conoce ningún motivo técnico que impida su implantación

El presidente Núñez Feijóo dijo que “Galicia se siente cerca de la angustia

de las familias que esperan”. Acompañado del presidente de la Xunta y de la ministra de Fomento, Mariano Rajoy ha remitido a las dos investigaciones activadas y ha defendido que el objetivo es “conocer exactamente” cuáles han sido las causas de este “gravísimo” siniestro “a la mayor celeridad posible y acertando plenamente en el diagnóstico”.

Rajoy ha destacado que hay dos investigaciones paralelas y “coordinadas” -la judicial y la de la comisión técnica de accidentes ferroviarios que depende de Fomento- que son las que deben determinar lo ocurrido.

Las miles de personas que se hallaban concentradas en la Praza do Obradoiro abandonaron en silencio y en cuestión de minutos la plaza, dirigiéndose muchas de ellas a los centros de donación de sangre

El presidente se detuvo en un viaducto sobre las vías, donde ha seguido las explicaciones de cómo sucedió la tragedia y cómo se desarrollan los trabajos de los equipos de emergencias. Posteriormente, han cruzado el puente existente sobre las vías para ver la máquina tractora y los cuatro vagones volcados aún sobre la vía, en dirección a la estación de Santiago.

En un comunicado difundido, Rajoy dijo sentirse “consternado” por el trágico descarrilamiento del tren y trasladó “la voluntad más firme de apoyar a las familias de las víctimas y a los heridos, así como de esclarecer las causas del trágico accidente”. Además, trasladó en su nombre y en el del Gobierno su “más sentidas condolencias a las familias de las personas que han perdido su vida” y lanzó un mensaje de ánimo “en su recuperación” a los heridos en “tan desgraciado accidente”.

También los reyes se trasladaron de urgencia a Compostela. A la tarde siguiente a la tragedia, el Rey Juan Carlos expresó su apoyo a los heridos y a las familias víctimas mortales. “Estamos unidos todos los españoles en este momento”, dijo el monarca. El Rey dijo, tras visitar junto a la Reina Sofía en el Hospital Clínico de Santiago a heridos en la tragedia y reunirse con el equipo médico que les atiende, que “estamos con todas las víctimas y con las familias y los amigos de las víctimas”, ha dicho don Juan Carlos, quien ha añadido que espera que “detrás de la desgracia” se puedan “esclarecer los problemas que pueda haber”.

Los Príncipes, además de Mariano Rajoy y Alberto Nuñez Feijóo, asistieron a la ceremonia oficiada por el arzobispo de Santiago, Julián Barrio. Acudieron también la infanta Elena, los ministros Ana Pastor y Alberto Ruiz Gallardón, los presidentes del Congreso, Jesús Posada; el Senado, Pío García Escudero y varias comunidades autónomas y representantes de los principales partidos políticos.

También estaban el líder del PSOE, Alfredo Pérez Rubalcaba, la defensora del Pueblo, Soledad Becerril, dos expresidentes de la Xunta Gerardo Fernández



Albor y Emilio Pérez Touriño y otros representantes de las altas instituciones del Estado.

Numerosos ciudadanos se han acercado además al templo para asistir a la misa, haciendo cola desde dos horas antes, aunque no todos han podido entrar y han seguido la ceremonia desde una pantalla gigante situada en la plaza de la Quintana, o se han quedado en las plazas aledañas.

En su homilía, el arzobispo de Santiago, Julián Barrio, se ha dirigido en todo momento a las familias de las víctimas, a quienes ha asegurado que Galicia y España les “llevan en el corazón” desde que se produjo el fatal accidente.

Tras la ceremonia, que ha durado una hora, los Príncipes de Asturias, la duquesa de Lugo, Rajoy y su mujer, Núñez Feijóo, el arzobispo y el alcalde de Santiago, Angel Currás, han recorrido durante más de veinte minutos los bancos donde estaban las familias de las víctimas para darles, uno a uno, el pésame.

Algunos de los familiares no han podido contener las lágrimas durante estos momentos, en los que los Príncipes y Doña Elena se han detenido en numerosas ocasiones para tratar de consolarles.

Después, Don Felipe, Doña Letizia y la Infanta han abandonado la catedral por la puerta del Obradoiro, la misma en la que les han recibido al llegar el arzobispo y los presidentes del Gobierno y de la Xunta, entre otras autoridades y que, a la salida, les han despedido. Un ano máis, o Anuario da Eurorrexión convértese nunha ocasión para demostrar que temos neste organismo un instrumento de vital importancia para Galicia.

Ao longo das páxinas deste Anuario 2012 pasaremos revista a algúns dos feitos mais sobranceiros que se produciron na Eurorrexión; mais non debemos perder de vista que estamos nunha sociedade global, e que, cada vez nunha maior medida, vémonos afectados por feitos que teñen lugar lonxe (ás veces moi lonxe) das nosas fronteiras. E do mesmo xeito, o que ocorre no interior ten consecuencias a moitos quilómetros de distancia.

Descuberto en Lugo o galego máis antigo



No mes de xullo, persoal investigador do IPHES (Instituto Catalán de Paleoecoloxía Humana e Evolución Social) encontrou, na Cova de Valdavara, no cxobcello de Becerreá, na provincia de Lugo, un dente infantil, de hai uns 17.000 anos, que constitúe o fósil humano máis antigo descuberto ata o momento en Galicia.

O IPHES explica que trátase dun molar de leite cun grao de desgaste moi avanzado e pertencente a un individuo duns 10 anos de idade. É, ademais, o primeiro resto humano do Paleolítico encontrado no país.

“O dente de Valdavara sería polo menos 7.000 anos máis antigo que os restos fósiles que ata agora ocupaban esta categoría en Galicia, e que foron encontrados na Serra don Courel cunha antigüidade en torno aos 10.000 anos antes do presente”, puntualiza Manuel Vaquero, investigador do IPHES e director das escavacións en Valdavara.

Segundo as datacións de que se dispoñen actualmente, realizadas polo método de Carbono 14, este dente tería unha cronoloxía de máis de 17.000 anos antes do presente, aínda que non se descarta que poida ser un pouco máis antiga. “Este mesmo ano tense previsto realizar novas datacións que permitirán establecer con máis precisión a antigüidade do fósil”, anunciou Manuel Vaquero.

O dente púxose ao descubrimento durante escavación arqueolóxica do ano pasado, pero o achado non se fixo público até agora. Apareceu á base do nivel 4 da Cova de Valdavara, que corresponde culturalmente ao Madaleniano antigo.

No mesmo nivel se recuperou un rico conxunto arqueolóxico, integrado por numerosas ferramentas elaboradas con sílex e ósos, así como elementos de ornamentación persoal, como unha serie de cunchas de *Dentalium* utilizadas como contas de suxeitar.

Os traballos na Cova de Valdavara iniciáronse no 2007 e enmárcanse nun proxecto de investigación conxunto da Universidade de Santiago de Compostela e o IPHES. As escavacións lévanse a cabo grazas ao apoio do Concello de Becerreá e están dirixidas por Manuel Vaquero e Susana Alonso, esta última colaboradora do IPHES.



La pujanza del Sudoeste europeo

ANTONIO LOSADA
PERIODISTA

La eुरorregión Galicia-Norte de Portugal nació, desde un primer momento, como un espacio abierto. Abierto en el sentido figurado, por la disposición de ambas regiones a compartir lo mejor de su historia, superar los tópicos existentes en la visión del otro y abrir un nuevo marco de futuro para el desarrollo conjunto. Pero también abierto en el sentido literal del término, ya que la creación de la eुरorregión llevaba implícito el deseo de incorporar, pasado el tiempo, nuevas regiones al proyecto. Al margen de las líneas de trabajo abiertas con diversos países de Latinoamérica, aquel deseo de ampliación se vio cumplido con la creación, en el año 2010, de la Macrorregión de Regiones del Sudoeste Europeo (RESOE).

Reunidos en Valladolid, representantes de Galicia, Castilla y León y la Región Norte de Portugal sellaron un compromiso para “intentar resolver de modo conjunto problemas comunes”. En el memorando fundacional, se incluyeron los ámbitos de cooperación prioritarios: energías renovables, automoción, industria agroalimentaria, energías renovables en el área industrial; nanotecnología, oftalmología e I+D+i en el terreno de la ciencia y la universidad; la coordinación de gestión de espacios naturales, el desarrollo forestal y la lucha contra las plagas en el área de medioambiente; establecimiento de rutas turísticas conjuntas y, sobre todo, especial atención a los Caminos de Santiago en el área de Cultura. La marcha de los proyectos desarrollados en cada ámbito es objeto de seguimiento anual.

A la última reunión de trabajo del comité de seguimiento de la RESOE, celebrada en abril en Braganza, asistieron el vice-

presidente de la CCDR Norte de Portugal, Carlos Neves, el director general de Relaciones Exteriores y con la UE de la Xunta, Jesús Gamillo y la directora general de Relaciones institucionales y Acción Exterior de la Junta de Castilla y León, María de Diego Durantes.

En la reunión se pudieron constatar una serie de premisas coincidentes por parte de las tres administraciones territoriales que conforman la macrorregión del suroeste de Europa. Así, todos los asistentes señalaron la necesidad de relanzar y poner en valor la existencia de la macrorregión, teniendo en cuenta los cambios registrados en el marco europeo desde el 2010, año de su constitución, hasta el presente.

Aunque el memorando de creación del 2010 prefigura algunos de los cambios que, efectivamente se han producido, la modificación del panorama político, económico, social, laboral, tanto por lo que se refiere de los integrantes de la RESOE como de la Unión Europea, demandan una mayor concreción y ordenación de los planes de trabajo como de los objetivos prioritarios.

En la reunión quedó de manifiesto que, en el momento actual, los tres grandes intereses comunes son:

- ➔ El impulso de la conectividad en las redes de transportes de personas y mercancías, en las redes de energía y en las TIC's
- ➔ El fortalecimiento del conocimiento, con especial atención a los programas de I+D+i y el fomento del desarrollo de programas conjuntos entre las universidades de la macrorregión
- La industria de la automoción, como un eje clave para el empleo y el desarro-



En el ámbito concreto del transporte, conviene recordar que en el año 2011 se constituyó el grupo de transporte y logística de la macrorregión, con el objetivo de fomentar la creación de un corredor atlántico intermodal

llo, por su capacidad para impulsar el empleo directo e indirecto así como el desarrollo de empresas auxiliares.

En el ámbito concreto del transporte, conviene recordar que en el año 2011 se constituyó el grupo de transporte y logística de la macrorregión, con el objetivo de fomentar la creación de un corredor atlántico intermodal. La coordinación de puer-



tos, redes ferroviarias y redes logísticas, así como la integración en los proyectos de expertos universitarios, sindicatos y representantes de la patronal, fue uno de los objetivos fijados por el grupo.

En el marco de la colaboración académica, el año 2011 asistió también al nacimiento de la Conferencia de Rectores de las Universidades del Suroeste de Europa (CRUSOE), con el objetivo de aumentar la movilidad de profesores, estudiantes e investigadores. Tras la creación, en junio del 2012 se celebró en Vigo una reunión para establecer una hoja de ruta y diseñar un plan estratégico que permita garantizar la financiación de cara al período 2014-2020. La especialización, la apuesta por los campus de excelencia o la puesta en valor de los puntos fuertes de cada universidad fueron algunos de los puntos destacados en dicho plan estratégico

Identificadas estas necesidades, los asistentes coincidieron en señalar la necesi-

dad de estructurarlas de manera integrada, en línea con las orientaciones de la UE para el próximo periodo presupuestario enunciado en la Estrategia 2020: orientación hacia los resultados y concentración temática para maximizar impactos. Para ello es imprescindible definir, en un proyecto global, la estrategia macrorregional. Se trataría de un proyecto global que recogería unos objetivos comunes para cada interés prioritario, que llevarían aparejados un plan para su puesta en marcha, y que pudieran ser asumibles por cada uno de los integrantes de la RESOE. Además, se pone de manifiesto que estos objetivos y actividades deben ser coherentes con los objetivos globales de la UE para el próximo periodo financiero, pues eso permitirá aprovechar de forma más eficiente las fuentes de financiación europeas.

Como consecuencia lógica de este plan de trabajo, se deduce la oportunidad de contar con un planteamiento de amplia-

ción de la macrorregión hacia otras zonas geográficas que se pudiesen integrar de forma coherente y con posibilidades de contribuir de una forma real en esa estrategia ya existente. En este sentido, conviene recordar que en enero del 2012 se celebró en Zaragoza una reunión de ampliación del proyecto que contó con la asistencia de representantes de Asturias, Aragón, País Vasco, Navarra, La Rioja, Aquitania, Cantabria e a REXIÓN Centro de Portugal.

Como conclusiones de la cumbre, se decide convocar una reunión de los grupos de trabajo ya existentes competentes en cada una de las áreas identificadas como de interés común prioritario, con el fin de que redacten una propuesta de objetivos comunes, concretos y asequibles, y un plan para su puesta en marcha (distribución de tareas para cada miembro, calendario de actuaciones, etc.) y redactar una estrategia macrorregional con las aportaciones de cada uno de estos grupos, a cargo del Comité de Seguimiento de la Macrorregión, que sería sometido a la consideración de los grupos.

Huelga histórica en Ferrol

LUIS PÉREZ ÁLVAREZ
PERIODISTA

Ha sido una jornada histórica. Ferrol se paralizó y se echó a la calle para denunciar su situación. Porque la crisis afecta de forma especialmente grave a esta ciudad y a su comarca de Ferrolterra.

Y en junio se paralizó, en una jornada de huelga comarcal, convocada por CIG, CC.OO., UGT y USTG, para protestar por la situación de crisis económica por la que atraviesa la zona y para exigir de los distintos Gobiernos que cumplan sus promesas con el naval y las infraestructuras y todas las grandes empresas, los polígonos, el pequeño comercio y la hostelería está prácticamente paralizada. La jornada se desarrolló con total normalidad, salvo pequeños incidentes.

La jornada de huelga comarcal ha ocurrido con normalidad. Los bomberos

tuvieron que acceder a la casa consistorial de la plaza de Armas por la ventana, ya que la puerta apareció bloqueada. En la estación, los piquetes informativos se apostaron en los accesos desde las seis de la mañana y lograron que ningún bus saliese.

Durante la noche de produjeron algunos encontronazos entre los grupos de los sindicatos y trabajadores del servicio de basura.

En los polígonos Río do Pozo, Vilar do Colo, Penapurreira y Os Airíos, la parálisis es total. Casi la totalidad de las grandes fábricas están cerradas. Algunas como Pull and Bear o Lidl, los piquetes están ya desde esta noche.

Los piquetes han colocado en una carretera de acceso al parque industrial

unos neumáticos gigantes para interrumpir el paso, que han sido retirados por la Policía Nacional sobre las siete de la mañana.

Caranza, el barrio más numeroso de Ferrol, amaneció con la mayoría de sus negocios completamente cerrados, aunque en las inmediaciones de la parada de taxis, las terrazas de los bares se encontraban con clientes en torno a las diez de la mañana. Ultramar, Esteiro y la zona centro también estaban completamente paralizados.

En Ferrolterra, el paro golpea a más de la tercera parte de la población activa, las gradas de los astilleros están casi vacías y ante la Cocina Económica se forman auténticas colas al mediodía. 32% de paro, 2.315 despedidos en año y medio en el naval, cada semana cierra un comercio en la ciudad. De ahí que a nadie le extrañara que todo el mundo se haya echado a la calle. En medio de una huelga comarcal que ha paralizado a 18 municipios, Ferrol acogió al mediodía una manifestación de más de 50.000 personas. Desde UGT y CC.OO, hablaban de 70.000 asistentes. La CIG incluso cifró el seguimiento en 120.000 personas. Cifras arriba, cifras abajo, la ciudad se vio desbordada. En la plaza de Armas, los manifestantes estaban tan apretados que los convocantes les pidieron: "Abra-



zádevos para que entre máis xente". Y las calles colaterales se convirtieron en auténticos hormigueros. Llenos de trabajadores, llenos de comerciantes, llenos de parados y jubilados. A la manifestación acudieron alcaldes de todos los partidos políticos.

El presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijóo, también comparte los motivos de la protesta, al tiempo que incidió en sus críticas a la gestión comercial de Navantia, dependiente de la Sociedad Estatal de Participaciones Industriales (SE-PI), que ve igual de "ineficiente" que cuando gobernaba el socialista José Luis Rodríguez Zapatero. Aunque no es partidario de este tipo de protestas porque "no arreglan los problemas", tras presidir la reunión semanal de su Gobierno ha reconocido que coincide en las razones que inspiraron la de Ferrolterra, puesto que los problemas de la comarca son "objetivos, objetivables y requieren respuestas" por parte de las empresas y de la administración.

En una comarca muy dependiente del sector naval, Feijóo ha insistido en que son necesarios "resultados concretos" en los astilleros públicos de Navantia y ha vuelto a plasmar su descontento con una gestión comercial que mantiene "vacía" la cartera de pedidos. "Es cierto que también estuvo vacío durante seis años con el Gobierno socialista y es la primera vez que veo una protesta de esta intensidad, pero no importa", ha señalado, para añadir que los trabajadores no tienen "por qué establecer una línea divisoria" entre los diferentes gestores ya que "lo fundamental" es lograr pedidos y "ninguno" lo hace.

Así las cosas, Feijóo ha subrayado que no es posible aceptar "ni demoras ni excusas", si bien preguntado sobre si está dispuesto a pedir cambios en la dirección de Navantia, ha replicado que no es a él a quien corresponde "nombrar" a su presidente. El presidente, quien ha incidido en que tanto miembros de la Xunta como el alcalde de Ferrol se han reunido con trabajadores de Navantia, ha añadido que su Gobierno se mantiene "a su disposición", al tiempo que ha manifestado que "espera" que se pueda construir cuanto antes el flotel comprometido por Pemex con el astillero público, al igual que el de Barreras.

Fiesta en Vigo y lágrimas en A Coruña



La permanencia del Celta de Vigo en la máxima categoría del fútbol español y el descenso del Deportivo de A Coruña se vivieron, en la última jornada de Liga con distinto ánimo en ambas ciudades. La rivalidad deportiva quedó una vez más de relieve ya que mientras los vigueses se lanzaron a la calle para festejar la permanencia, los deportistas lamentaron amargamente el descenso.

Así pues Galicia solo cuenta con un equipo en Primera en la Primera División en la temporada 2013-2014. Es el Celta de Vigo, que ha logrado la permanencia tras vencer al Español y gracias a la derrota del Depor en Riazor ante la Real Sociedad.

Los vigueses consiguieron arreglar en el último momento una temporada irregular, en la que pagaron el precio de tener un equipo muy joven, basado en gran parte en la cantera.

Su afición celebró en las calles una permanencia que estaba en manos del Dépor hasta que el balón comenzó a rodar a las 21 horas. Y fue suya durante 14 minutos. Hasta que en Balaídos marcó Natxo Insa para el Celta. El partido de la salvación se jugaba hasta en cinco canchas, pero se decidió en las gallegas. Eso fue evidente cuando marcó Griezmann para la Real Sociedad. Con esos resultados (1-0 en Balaídos y 0-1 en Riazor) se salvaba el Celta. Y así fue al final de los 90 minutos, cuando los silbidos de los dos árbitros decretaron que era el Dépor, que lo intentó por todos los medios, quién descendía a la Liga Adelante por segunda vez en tres años.

Con el equipo coruñés se fueron el Mallorca y el Zaragoza, también víctimas de un dramático juego de las sillas. Había una plaza y cuatro aspirantes. Se la quedó el Celta, que no falló al final. La perdió el Dépor que, revivido por Fernando Vázquez cuando estaba desahuciado, peleó para evitar que se ahogara, pero murió en la orilla.



Pemex pasa a controlar Barreras

Las previsiones se cumplieron. Y después de meses de negociaciones PMI, filial de Petróleos Mexicanos (Pemex) pasó a controlar el astillero gallego, después de firmar el contrato de inversión para la adquisición del 51% del capital del astillero Hijos de J. Barreras (Astillero Barreras), en cuyo capital entrará con 5,1 millones de euros.

LUIS PÉREZ ÁLVAREZ
PERIODISTA

Un año más, o Anuario da Euro-rexión convértese nunha ocasión para demostrar que temos neste organismo un instrumento de vital importancia para Galicia.

La operación causó satisfacción en todos los ámbitos de la vida económica, social y política de Galicia y un cierto alivio en el sector naval vigués, acuciado por la falta de contratos. Las cifras que se barajan figuraban, además, en una carta de intenciones suscrita entre el astillero y la petrolera mexicana. La entrada en el capital de Barreras por parte de Pemex, que se convierte en accionista de referencia, obligará, según había explicado el presidente del astillero, José García Costas, a modificar los estatutos de la empresa.

Astillero Barreras, fundado en 1892 y situado en Vigo, está dedicado fundamentalmente a la construcción de grandes buques, principalmente Ro-Ro, ferries y 'offshore', entre otros.

A la firma del contrato, en los últimos días de noviembre, asistieron José García Costas, en su calidad de presidente ejecutivo del astillero, así como José Manuel Carrera y Carlos Roa, como representantes de PMI y Pemex, respectivamente. Les acompañó en el acto Francisco Conde López, conselleiro de Economía e Industria de la Xunta de Galicia.

La mexicana Pemex indicó que la firma

de este contrato "es un esfuerzo conjunto encaminado a la reactivación de la industria naval en España, lo que permitirá además desarrollar capacidades en el mediano plazo para la construcción de buques especializados en México, capitalizando así el desarrollo tecnológico del sector naval gallego en la industria petrolera, entre otras". PMI y Barreras han continuado en México las conversaciones con armadores nacionales e internacionales con el fin de confirmar pedidos e iniciar la construcción de barcos en las próximas semanas.

Los nuevos socios han continuado en México las conversaciones con armadores nacionales e internacionales con el fin de confirmar pedidos e iniciar la construcción de barcos en las próximas semanas. También avanzó que la empresa mantiene contactos comerciales para cerrar otros contratos.

El conselleiro de Economía e Industria, Francisco Conde, destacó que la operación refuerza la posición de esta empresa gallega para "garantizar carga de trabajo". La consellería ha explicado que Conde viajó a México para participar en los encuentros de seguimiento del acuerdo firmado con Pemex, dentro de la "alianza estratégica" de la petrolera con el Gobierno gallego. Así, estuvo presente en la firma para hacer efectivo el acuerdo de adquirir



el 51% del capital social del astillero.

Conde ha indicado que la operación forma parte del compromiso adquirido por la petrolera mexicana y ha considerado que, de este modo, se producirá una "mejora de la capacidad del astillero para la obtención de nuevos contratos abriendo más posibilidades de construcción de barcos para Pemex y reforzando la posición competitiva del astillero vigués".

El Gobierno gallego resalta que el acuerdo es "un importante paso adelante en la alianza estratégica establecida entre la petrolera Pemex y el Ejecutivo autonómico" y ha afirmado que refuerza el interés mostrado por la compañía mexicana en las capacidades del naval gallego.

Para la patronal del metal, Asime, la noticia es "esperanzadora" y refleja la confianza que Pemex tiene en la indus-



La operación causó satisfacción en todos los ámbitos de la vida económica, social y política de Galicia y un cierto alivio en el sector naval vigués



en su conjunto.

El secretario xeral del PSdeG, José Ramón Gómez Besteiro, tildó de “buena noticia” la entrada de Pemex en Barreras, de Vigo, si va “acompañada” de carga de trabajo. No obstante, ha pedido al PP que asuma su “responsabilidad pública” en los astilleros ferrolanos de Navantia. Besteiro ha subrayado que la adquisición del 51% del astillero Barreras por parte de Pemex es una “buena noticia si va acompañada de carga de trabajo”, aunque ha insistido en que se trata de una decisión de “ámbito privado”.

Al respecto, ha manifestado que “sorprende” que la Xunta de Galicia “actúe como testigo de una iniciativa privada cuando en Navantia tiene una responsabilidad pública”, ha añadido sobre la situación de los astilleros ferrolanos. “Ahí no hay que ser notario o testigo, sino artífice, a no ser que estemos en otra cosa” ha apuntado. Al hilo de ello, ha criticado que “no se sepa lo que están haciendo la Xunta o el Gobierno”, ha apostillado sobre las demandas de carga de trabajo por parte de la plantilla.

tria naval gallega. Su secretario general, Enrique Mallón, aseguró que el sector ha conseguido mantenerse “activo” tras tres años de dura crisis y “esperemos que esta operación sea el inicio de una nueva etapa en la que mejore la situación”. “Queremos que Galicia sea un socio estratégico de Pemex y de la industria mexicana”, manifestó el portavoz de los metalúrgicos.

Por su parte, el comité de empresa del astillero vigués, los tres sindicatos con representación mayoritaria en el sector y la patronal del metal coincidieron en que el desembarco de un gigante como Pemex en Barreras supone un espaldarazo a todo el naval vigués por lo que representa a nivel internacional y el respaldo financiero que aportará.

El ugetista Gálvez) calificó la llegada

de Pemex como “espaldarazo” para el astillero y el sector, sobre todo en un momento marcado por las dificultades de financiación para contratar buques y con la resolución del tax lease todavía caliente. Gálvez apuntó que Pemex tendría capacidad para influir en las compañías navieras que prestan servicios para la petroliera para construyan sus barcos en las gradas viguesas.

Ramón Sarmiento, portavoz de naval privado de CC OO, confió en que las expectativas que se han generado en torno a esta operación se vayan concretando y que tenga un “efecto arrastre” en todo el naval vigués, aunque mantiene la petición de su sindicato (y UGT) de reunirse con el ministro de Industria, José Manuel Soria, para abordar los problemas que afectan al naval privado y público español



Cada galego produce 1,08 quilos de residuos urbanos ao día

 **CARLOS PARDO** 
XORNALISTA

Dende o ano 2009 a xeración de residuos en Galicia reduciuse en 11 puntos porcentuais, ao pasar de 1,22 quilos por habitante e día a 1,08. Ao mesmo tempo, neste período a recepción de residuos procedentes dos concellos adscritos a Sogama reduciuse en mais dun 8%. Estas cifras, axudadas sen dúbida pola situación económica actual, se traducen nun cumprimento do 110% respecto dos obxectivos do Plan de Xestión de Residuos Urbanos de Galicia (PXRUG) 2010-2020.

Así o explicou o conselleiro de Medio Ambiente, Territorio e Infraestruturas, Agustín Hernández, quen visitou na praza Roxa en Santiago de Compostela o stand da campaña de información e concienciación “Separemos ben, reciclaremos me-

llor”, sobre a recollida selectiva de residuos e a reciclaxe, nacida co fin de mellorar as cifras de reciclaxe e separación de residuos entre a poboación galega. A campaña está organizada pola Consellería de Medio Ambiente e Sogama coa colaboración dos Sistemas Integrados de Xestión como Ecoembes, Ecopilas, ERP e Ecolec.

O conselleiro estivo acompañado na visita polo alcalde de Santiago, Ángel Currás, así como pola delegada provincial da Xunta, Belén do Campo, o secretario xeral de Calidade e Avaliación Ambiental, Justo de Benito, e o presidente de Sogama, Luis Lamas, entre outras autoridades.

Ademais da mellora dos datos da redución de residuos, Hernández salientou que, no que respecta á recollida selecti-

va de residuos, a calidade de segregación de envases lixeiros por parte da cidadanía amosa unha mellora ao logo dos últimos anos ao pasar a porcentaxe de impropios do contedor amarelo (envases de plástico, latas e bricks) do 31,1% en 2010 ao 28,4% en 2012.

As outras fraccións de recollida selectiva (envases de papel e cartón e envases de vidro) amosan resultados bastante positivos, con porcentaxes de impropios inferiores ao 6%, o que repercute na facilidade de reciclaxe destes materiais. No que respecta ás pilas, en 2012 recolléronse máis de 194 toneladas, o que supón un incremento do 5% desde 2009.

O conselleiro sinalou que con estas e outras tantas actuacións destinadas a me-



llorar a xestión dos residuos municipais, a Xunta continuará investindo grandes esforzos para conseguir triplicar as taxas de reciclado (subindo do 12 por cento actual ao 30 por cento no ano 2020) e minimizar o vertido final, baixando do 44% ao 24 %.

A evolución destes datos amosa resultados positivos, posto que desde o inicio do Plan, a taxa de vertido diminuíu do 53% ao 44%; e a taxa de reciclaxe incrementouse en dous puntos.

No funcionamento da planta de Sogama, incrementouse notablemente a eficiencia do complexo, ao superar incluso a súa capacidade nominal de tratamento, o que lle permitiu reducir nun 18% as cantidades de residuos desviados ao vertedoiro de Areosa.

Ademais, na súa firme aposta pola reciclaxe e a incorporación de melloras en planta, a Sociedade recuperará dous novos materiais residuais que se poden rescatar do lixo en masa que chega á planta: o vidro e o aceiro. As previsións apuntan cara unha clasificación de 30.000 toneladas anuais no caso dos restos de vidro, o que suporá uns ingresos superiores aos 450.000 euros/ano. E, respecto ao segundo, prevé separar da orde de 7.700 - 11.000 toneladas/ano, obtendo uns ingresos de entre 580.000 e 830.000 euros.

Por outra banda, cabe destacar o esforzo que fai a Sociedade en levar a cabo unha política de transparencia informativa; entre outras actuacións, mediante o programa de visitas ás súas instalacións, polo que pasaron xa máis de 58.000 persoas.

A Comisións Europea realizou un estudo de avaliación da xestión de Sogama e as consecuencias ambientais, económicas e sociais da súa actividade, resultando nunha valoración positiva e apoiando con firmeza o modelo.

Desde a dimensión ambiental, o estudo destaca a contribución de Sogama ao peche dos vertedoiros ilegais e a adopción dunha tecnoloxía de incineración respectuosa co medio ambiente e a saúde, que permite unha xestión dos residuos máis sostible e en perfecta sintonía coa lexislación vixente na materia.

A nivel económico, incídese na creación de emprego (con 500 postos directos e outros tantos indirectos), a produción e venda de electricidade, e a contribución ao mercado de produtos reciclados, co conseguinte aforro de combustibles fósiles.

A campaña “Separemos ben, reciclaremos mellor”, conta cun orzamento de máis de 400.000 euros, ten previsto percorrer máis de 150 concellos que xa mani-



As outras fraccións de recollida selectiva (envases de papel e cartón e envases de vidro) amosan resultados bastante positivos, con porcentaxes de impropios inferiores ao 6%

festaron o seu interese en levar a cabo as actividades propostas nos seus respectivos territorios. A participación está aberta a todos os municipios que desexen reforzar a importancia que ten unha participación activa na correcta separación dos residuos domésticos e as vantaxes ambientais que trae consigo a reciclaxe.

Este evento continuará ao longo dos próximos meses, aproveitando, sobre todo, a tempada estival e estará presente en eventos de interese, garantindo unha participación o máis ampla posible. Para isto, emprégase un vehículo informativo e unha carpa na que se proxecta unha versión xigante do Xogo da Reciclaxe.

Un grupo de monitores especializados informou sobre o principio dos tres “R” e cómo debemos separar os residuos nos nosos fogares, facendo especial fincapé no colector amarelo de envases lixeiros e a importancia que ten a participación de todos para mellorar os resultados da reciclaxe. Cabe sinalar que, grazas á incorporación dos sistemas integrados de xestión de pilas e acumuladores, á campaña, ofrecerá información acerca dos riscos que supón unha xestión incorrecta destes residuos pola súa perigosidade, incidindo no uso dos contedores específicos distribuídos polos concellos ou nos puntos limpos.

Ademais da campaña móbil, organízanse visitas aos centros educativos de Primaria e Secundaria, así como a locais de asociacións e colectivos máis específicos, co obxecto de transmitir a mensaxe a todos os públicos. Durante estas actuacións, os profesores que estean interesados recibirán unha memoria USB con diverso material educativo deseñado por Sogama, Ecoembes, e Ecopilas.

Durante a campaña, resolveranse as dúbdas máis frecuentes, e insistirase na correcta segregación das pilas, as cales deberán depositarse unicamente nos contedores específicos, e dos materiais depositados no contedor amarelo, no que soamente deberíamos botar envases de plástico, latas e briks; pero nunca plásticos que non sexan envases. Tamén se fará alusión ao contedor azul, apto só para acoller os envases de cartón e papel e ao iglú verde, cuxa función é recoller as botellas, frascos e tarros de vidro sen os tapóns.

BanESCO se lleva Novagalicia

 **MANUEL LÓPEZ PAZ** 
PERIODISTA

Solo unos días antes de finalizar el 2013 se resolvió la incógnita. Después de varios años de incertidumbre, desde que se iniciara el proceso de reestructuración del sector financiero, y de un último año, cargado de acontecimientos, se conoció el futuro de Novagalicia Banco. La entidad gallega ya tiene nuevo dueño. La oferta de la entidad venezolana Banesco ha superado los dos requisitos para la adjudicación directa que exigía el concurso del Fondo de Reestructuración Ordenada Bancaria (Frob), superar en al menos el 50% y 200 millones al segundo competidor, por lo que ni siquiera fue necesaria una segunda vuelta. Banesco paga 1.003 millones de euros, una cantidad sensiblemente inferior del objetivo que se había marcado el brazo financiero que aspiraba a conseguir unos 1.500 millones.

La venta de NCG a Banesco es hasta ahora el último capítulo de un período en el que el sector bancario español ha pasado por una profunda reestructuración. Comenzó con el estallido de la burbuja inmobiliaria en el 2008, siguió con un proceso de fusiones de entidades para tratar de ganar tamaño y tapar los agujeros generados por los impagos del sector constructor y que siguió con la llegada del rescate europeo. Proceso al que no fueron ajenas las cajas gallegas.

La opción venezolana es mucho más "galleguista" que todas las demás que han pujado por el banco: Santander, BBVA, La Caixa y los fondos buitres, a los que en un principio también apoyó Feijóo, Guggenheim y JC Flowers. La cúpula directiva de la primera entidad financiera privada de Venezuela, con Juan Carlos Escotet a la cabeza, tiene origen español, mayoritaria-

mente asturiano y gallego. El banco se dio a conocer en España hace 12 meses con la compra del banco más antiguo de España, el también gallego Etcheverría. Entonces contaba con apenas 50 oficinas y hoy ya son 117. Su crecimiento se embarca en un ambicioso plan de expansión que ahora se complementa con la adquisición de Novagalicia Banco. Fuera de España, el grupo Banesco tiene 450 oficinas en varios países de Latinoamérica, además de oficina en Ginebra y representación en las principales capitales financieras de Europa y EEUU.

Aun así, en términos financieros, esto es un David que se come a Goliat, ya que sus activos rondan los 27.000 millones de euros, frente a los más de 40.000 que su-





man los de Novagalicia, aunque esta última deberá reducir su capital hasta 30.000 millones, según exige Bruselas tras haber sido rescatada y beneficiaria de 9.000 millones de ayudas públicas.

La entidad venezolana se ha adjudicado el 88,33% del capital de Novagalicia Banco (NCG) por 1.003 millones de euros. El FROB, dependiente del Banco de España, señaló que esta cifra tiene en cuenta la venta de las dos carteras de fallidos que se incluían en el proceso. El 40% de la cantidad ofrecida se abonará al formalizarse la operación de compraventa y el 60% restante se hará efectivo en sucesivos plazos hasta 2018. Tomando como referencia el balance consolidado del primer semestre del año, el precio equivale al 37% del valor en libros de Novagalicia, que se sitúa en 2.700 millones.

Las condiciones del contrato de adjudicación no incluyen la concesión de un es-

El banco sudamericano se compromete a mantener el empleo, la gestión y la sede de la entidad y garantiza 9.000 millones en nuevos créditos

quema de protección de activos ni garantía adicional a los compromisos iniciales ofrecidos por el FROB respecto a determinados riesgos a los que podría tener que hacer frente NCG Banco en el futuro. Entre los conflictos pendientes de la entidad gallega están las denuncias por vía judicial presentadas por afectados por las preferentes o la demanda de Aviva, que le reclama 430 millones de euros al entender que con la fusión se rompió el acuerdo que tenía para comercializar seguros con

Caixa Galicia y que la nueva entidad se comprometió a resolver en 90 días. Además, la compra no afecta a un porcentaje de acciones de Novagalicia en manos de antiguos titulares de preferentes (un 8% está en manos de inversores institucionales y otro 2% de minoristas, a los que se suma un 1% que el banco tiene en autocartera).

Banesco se ha comprometido a mantener la red de oficinas de NCG y el nivel de empleo actual, así como a conservar la sede social y corporativa del banco en Galicia, una propuesta que satisfaría el requisito de galleguidad que reclamaba la Xunta de Galicia. Ninguna de las otras ofertas tenía un nivel de compromiso similar sobre el empleo de NCG, y de hecho, algunas incluían ajustes adicionales en este capítulo. La entidad venezolana, que concurre a través de Banco Etcheverría a la puja, se ha impuesto así a las ofertas de la gran banca española y los fondos extranjeros. Grupo Banesco confirmó que asume el control de la entidad gallega con el compromiso de “mantener la gestión, la sede, la obra social en Galicia y el empleo”. Además, garantizó la concesión de nuevos créditos a familias y pymes por un importe superior a los 9.000 millones de euros.

La entidad añadió que mantendrá la mayoría de las oficinas de la red de NCG Banco en la comunidad. “En Galicia permanecerá el talento profesional del Banco Etcheverría y NCG Banco y el conocimiento tecnológico desarrollado por ambas entidades”, subrayó.

Con la compra de NCG, el Banco Etcheverría Grupo Banesco afirmó que va a profundizar su modelo de banca cercana a los clientes, fortalecer la concesión de nueva financiación y favorecer el ahorro en Galicia, América y Europa. El grupo venezolano se anota, con esta operación, 2.300 millones de euros de créditos fiscales procedentes del balance de Novagalicia, cifra que está avalada por el Estado y computará como capital.

Novagalicia Banco cuenta, según los últimos datos, con 1,9 millones de clientes, una red compuesta por 592 oficinas y una plantilla de 4.776 empleados. Su balance recoge un volumen de activos de 56.000

millones de euros. Ha recibido más de 9.000 millones de euros de ayudas públicas desde que, en 2010, se pactase la fusión de las antiguas cajas gallegas que dio origen al actual banco. De esta cantidad, 5.425 millones de euros proceden de la Unión Europea, que inyectó los recursos en diciembre del año pasado e impulsó el cumplimiento de varias condiciones, como que la entidad debía ser vendida antes de que finalizase 2016.

El director general de Novagalicia Banco, Juan Díaz Arnau, afirmó que los responsables de la entidad son “optimistas” al respecto del mantenimiento del empleo y la red de oficinas después de su adjudicación a Banesco, “la mejor oferta”. Preguntado por el mantenimiento de los puestos de trabajo y las sucursales de NCG, ha señalado que “el proyecto es algo que tendrá que sacar adelante el nuevo propietario”, pero ha agregado: “Nosotros somos optimistas”.

Por su parte el FROB destacó el “esfuerzo de transparencia y objetividad” desarrollado en el proceso de venta, y subrayó que en todo momento el proceso se ha regido por el objetivo de asegurar la utilización más eficiente de los recursos públicos, y

que ha diseñado “un proceso de venta competitivo, transparente y no discriminatorio, cuyo objetivo último ha sido la maximización del precio de venta y, por tanto, la reducción de impacto sobre el contribuyente”.

El presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijóo, incidió también en que la presentada por el grupo venezolano Banesco es “la mejor oferta para todos los contribuyentes españoles y para todos los contribuyentes gallegos” y ha defendido que la adjudicación de Novagalicia ha sido “transparente, limpia y contundente”.

El presidente gallego ha aprovechado para enviar un mensaje al comprador de la entidad gallega, al que ha deseado “suerte” y al que ha solicitado que “haga una apuesta por Galicia, una apuesta por los créditos a las familias y a las empresas gallegas”. Además, le ha demandado que se comprometa a mantener los servicios centrales, el domicilio y la sede social en la comunidad y, “en consecuencia, cumpla la propuesta que fue adjudicataria”.

La decisión, ha agregado el jefe del Ejecutivo gallego, “es inapelable porque cumple estrictamente los criterios de la venta de Novagalicia Banco, los criterios de la Unión Europea y los criterios del

Núñez Feijóo, incidió en que la presentada por el grupo venezolano Banesco es “la mejor oferta para todos los contribuyentes españoles y para todos los contribuyentes gallegos”

Banco de España y del Fondo de Reestructuración Ordenada Bancaria”. “Es una adjudicación transparente, una adjudicación limpia y una adjudicación contundente, porque el precio es más del 50% superior a los precios de otras entidades que se presentaron”, ha razonado Feijóo que ha incidido en que se trata de “la mejor decisión para España y para Galicia”

Mientras, el portavoz parlamentario del PSdeG, José Luis Méndez Romeu, ha



acusado al presidente de la Xunta de haber “conseguido liquidar por completo” el sistema financiero gallego, al tiempo que ha demandado “explicaciones” sobre el “oscuro” proceso de venta de Novagalicia Banco. Y el portavoz parlamentario del BNG, Francisco Jorquera, consideró la venta de Novagalicia Banco constituye “una nueva estafa para los contribuyentes” y, por ello, cree “necesario” que la Fiscalía Anticorrupción “actúe”.

El presidente de la patronal gallega, José Manuel Fernández Alvaríño, valoró que Banesco “era la mejor solución para los empresarios” de la comunidad en la venta de Novagalicia Banco y considera que esta opción concuerda con la defendida por el presidente de la entidad en el denominado ‘plan Castellano’, que era la que avalaban los empresarios. En este sentido, el responsable de la Confederación de Empresarios de Galicia ha mostrado su apoyo y ha celebrado que saliese adelante “la mejor solución para los empresarios gallegos”.

En el fondo de la adjudicación subyacente en los últimos meses un pulso político entre Galicia y Madrid. Entre el presidente Alberto Nuñez Feijóo, que ha luchado por mantener a toda costa la “galleguidad” de NovaGalicia Banco, y el ministro de Economía, Luis de Guindos, quién según fuentes del sector financiero, abogaba por pagar con esa moneda los favores prestados por Isidro Fainé, presidente de La Caixa. De esa forma también daba por zanjada la reestructuración del sistema financiero español presentando a Bruselas un mapa estable y alejado de los intereses locales que tanto daño habían hecho en las cajas de ahorros. Un año más, o Anuario da Eurorrexión convértese nunha ocasión para demostrar que temos neste organismo un instrumento de vital importancia para Galicia.

Ao longo das páxinas deste Anuario 2012 pasaremos revista a algúns dos feitos mais sobranceiros que se produciron na Eurorrexión; mais non debemos perder de vista que estamos nunha sociedade global, e que, cada vez nunha maior medida, vémonos afectados por feitos que teñen lugar lonxe (ás veces moi lonxe) das nosas fronteiras. E do mesmo xeito, o que ocorre no interior ten consecuencias a moitos quilómetros de distancia.

Banca é o setor que menos confianza inspira em Portugal



A banca e os serviços financeiros são os setores que inspiram menos confiança em Portugal, no pólo oposto ao setor das tecnologias, o mais confiável, revela o barómetro da Edelman Trust.

Os dois setores que em Portugal menos confiança transmitem em 2013 são a banca (36%), contra 35% no ano anterior, e os serviços financeiros (32%), quando em 2012 ficou nos 29%. O setor das tecnologias aparece a liderar ao nível da confiança, com 84% em 2013 e 81% no ano passado, revela o barómetro.

Ainda em Portugal, os setores da eletrónica de consumo (74%), o automóvel (73%) e alimentação e bebidas (72%) mantêm-se este ano como aqueles em que há maior confiança.

O 13.º Estudo Anual Global sobre Confiança foi realizado em 26 países, da União Europeia e do resto do mundo, incluindo Portugal, a partir de uma amostra de 31.000 respostas realizadas através da Internet, entre 16 de outubro e 19 de novembro de 2012, as quais incluem tanto o público em geral como o público informado, com idades entre os 25 e os 64 anos. Esta é também a 4ª edição do Edelman Trust Barometer Portugal.

O barómetro permitiu também saber que a confiança nas empresas em Portugal aumentou em 2013, mas pela primeira vez há “uma disputa” com as organizações não-governamentais, que estão a perder terreno.

“O valor geral da confiança nas instituições governamentais desacele-rou no país”, segundo o Edelman Trust Barometer 2013, mas é de destacar a “disputa” entre as empresas e as organizações não-governamentais, com as primeiras a registarem uma subida de 54% em 2012 para 57% este ano, enquanto as segundas descem dos 63% para 59%, respetivamente.

Em Portugal, a confiança no setor dos media desacelerou ligeiramente face a 2012, mas os motores de busca na Internet são pela primeira vez referidos como “a primeira fonte de informação geral (32%) e “fonte para confirmar informações (26%)”.

O barómetro aponta para um “aumento gradual do ceticismo” em Portugal quanto à confirmação da “primeira fonte de informação geral”, indicando que em 2013 cerca de 61% dos inquiridos residentes no país disse precisar de ser confrontado com a mesma informação entre três a cinco vezes para acreditar. “Em 2012 este valor foi de 59%”, segundo o estudo. Na União Europeia, é nas ONG que os entrevistados mais confiam (60%), seguidos das empresas (52%), ao invés dos entrevistados em Portugal, segundo o barómetro.

A consultora GCI, afiliada da Edelman, em associação com o Lisbon MBA da Faculdade de Economia da Universidade Nova de Lisboa apresenta hoje as conclusões do barómetro Edelman Trust 2013 no palacete do campus da Nova School of Business and Economics (SBE).



Cavaco opõe-se a “regime sacrificial” de convergência das pensões

ANTÓNIO LEAL
JORNALISTA

O regime de convergência da Caixa Geral de Aposentações e da Segurança Social cria um “imposto” de 10% sobre as pensões e põe em causa o princípio da protecção de confiança conjugado com

o princípio da proporcionalidade. Cavaco Silva justificou o pedido de fiscalização preventiva da constitucionalidade do diploma do Governo com a “frustração” das legítimas expectativas dos pensionistas à

mercê de um “regime sacrificial”. No texto de fundamentação que enviou para o Constitucional no sábado, e a que o diário “Público” teve acesso, o Presidente da República considera que a criação de “um imposto especial” de 10% sobre as pensões de aposentação, reforma e invalidez de valor líquido mensal superior a 600 euros pode abrir a porta a uma “conduta furtiva” por parte do legislador.

O Presidente da República, Cavaco Silva, considera que a redução de 10% nas pensões da Caixa Geral de Aposentações (CGA) superiores a 600 euros é “um imposto especial” porque “implica um esforço acrescido” dos pensionistas para financiarem o Estado.

De acordo com o pedido de fiscalização preventiva da constitucionalidade da lei da convergência de regimes de pensões do setor público e do privado, que Cavaco Silva enviou para o Tribunal Constitucional, o diploma inclui “normas criadoras de um imposto especial sobre pensões de aposentação, reforma, invalidez e de sobrevivência pagas pela CGA”, informou

também O Primeiro de Janeiro.

“Embora no plano contabilístico as normas descritas possam ser entendidas como medidas de redução da despesa, já sob um ponto de vista substancial, a redução coativa, unilateral e definitiva de pensões, feita através da fixação de um percentual sobre o respetivo valor ilíquido, deve ser qualificada como um imposto, à luz dos atributos constitutivos desta mesma figura na doutrina e jurisprudência portuguesas dado que implica um esforço acrescido exigido aos pensionistas”, diz o texto.

Assim, segundo o documento, os pensionistas são chamados a financiar o Estado “mediante uma supressão parcial do seu rendimento mensal”.

O Chefe de Estado pediu ao Tribunal Constitucional (TC) que se pronuncie sobre a constitucionalidade das normas que determinam a redução de 10% no valor das pensões acima dos 600 euros e das normas que determinam o recálculo do montante

Cavaco considera que a criação de “um imposto especial” de 10% sobre as pensões de aposentação, reforma e invalidez de valor ilíquido mensal superior a 600 euros pode abrir a porta a uma “conduta furtiva”

de pensões em pagamento pela CGA.

O Presidente da República solicitou ao Tribunal Constitucional que verificasse a conformidade destas normas com a Lei Fundamental, designadamente “com os princípios da unidade do imposto sobre o rendimento, da capacidade contributiva, da progressividade e da universalidade”, com o “princípio da igualdade” e com o “princípio de proteção da confiança, quan-

do conjugado com o princípio da proporcionalidade”.

No texto enviado ao TC, Cavaco Silva salienta que o princípio constitucional da igualdade seria vulnerabilizado com a “criação de um imposto especial dirigido, em cumulação com o IRS, a uma categoria específica de pessoas, qualificadas como sujeitos passivos em razão da sua condição de pensionista da CGA”.

O Presidente refere ainda que “os cidadãos que realizaram os seus descontos confiaram na lei vigente para o planeamento da sua vida futura em termos de criação de condições de subsistência na velhice ou invalidez, não lhes sendo objetivamente exigível que tivessem feito outros planos previdenciais com base na antevisão da possibilidade de o Estado vir a alterar, retrospectivamente, as regras preestabelecidas e reduzir para o futuro, os valores das pensões” com que contavam.

Para Cavaco Silva, a transição de regimes de pensões em causa “pretende acelerar e consumir com efeitos imediatos” a convergência entre dois subsistemas da segurança social “através de uma afetação desfavorável das pensões dos beneficiários da CGA”.

Citando doutrina existente, o presidente defende que, a ser necessária uma redução, “essa redução deve ser realizada de forma suave” através de “uma redução progressiva” para que os cidadãos possam ajustar a sua vida “às novas imposições sacrificiais que impõem uma diminuição expressiva de rendimento”.

O diploma do Governo que o Presidente da República enviou para o Tribunal Constitucional, aprovado apenas com os votos da maioria PSD/CDS-PP, define o regime de convergência de pensões entre o setor público e o setor privado e reduz em cerca de 10% as pensões de valor superior a 600 euros.

O diploma do Governo, que mereceu uma proposta de alteração pela maioria parlamentar PSD/CDS, salvaguarda que o valor bruto das pensões de aposentação, reforma, invalidez e sobrevivência pagas pela CGA não fique abaixo dos 600 euros, sendo os cortes aplicados a partir desse valor.



Citando doutrina existente, o Presidente defende que, a ser necessária uma redução, “essa redução deve ser realizada de forma suave” através de “uma redução progressiva”

Constitucional chumba regime de mobilidade

ANTÓNIO LEAL
JORNALISTA

Os juízes do Tribunal Constitucional (TC) chumbaram o regime jurídico da “requalificação de trabalhadores em funções públicas”, cuja “fiscalização abstrata preventiva” tinha sido pedida pelo Presidente da República, informou o diário “Público”. Este chumbo põe em causa uma poupança esperada pelo Governo na ordem dos 894 milhões de euros.

No Palácio Ratton, o juiz presidente do tribunal, Joaquim Sousa Ribeiro, esclareceu que alguns artigos são declarados inconstitucionais por violarem a “garantia da segurança no emprego” e o “princípio de proporcionalidade constantes dos artigos 53 e 18 número dois da Constituição da República Portuguesa”.

Votaram esta decisão os conselheiros Fernando Ventura, Maria Lúcia Amaral – com declaração –, Lino Ribeiro, Carlos Cadilha, Ana Guerra Martins e o conselheiro presidente Joaquim Sousa Ribeiro. O conselheiro Cunha Barbosa votou vencido, adiantou o juiz presidente do Constitucional.

Os juizes do TC pronunciaram-se ainda unanimemente pela inconstitucionalidade de outras normas cuja apreciação foi pedida por Cavaco Silva – as normas constantes “do n.º 1 do artigo 4.º e da alínea b) do artigo 47.º, na medida em que tornam aplicáveis as regras sobre cessação do vínculo laboral aos funcionários públicos com nomeação definitiva ao tempo da entrada em vigor da Lei n.º 12-A/2008, de 27 de fevereiro”.

“Pronunciaram-se pela inconstitucio-



nalidade (...) por violação do princípio da tutela da confiança, incito do artigo 2º da Constituição da República Portuguesa. A decisão foi votada por unanimidade”, informou Joaquim Sousa Ribeiro.

A fiscalização preventiva de normas do diploma que estabelece o regime jurídico da requalificação de trabalhadores em funções públicas foi requerida pelo Presidente da República a 13 de agosto. Segundo um comunicado então divulgado no ‘site’ da Presidência da República, o chefe de Estado solicitou que o Tribunal Constitucional verificasse a conformidade de normas do diploma que estabelece o regime jurídico da requalificação de trabalhadores em funções públicas, “designadamente com o conceito constitucional

de justa causa de despedimento, o regime dos direitos, liberdades e garantias e o princípio da proteção da confiança”.

Com a proposta de lei da requalificação, impõe-se um novo regime de mobilidade especial que prevê um período máximo de 12 meses. Terminado este período, os trabalhadores poderão optar por ficar em lista de espera para uma eventual colocação, mas sem receberem qualquer rendimento, ou pela cessação do contrato de trabalho sendo que, neste caso, terão direito à atribuição do subsídio de desemprego.

O presidente do Constitucional, após anunciar a inconstitucionalidade do regime jurídico da “requalificação de trabalhadores em funções públicas” afirmou que o coletivo daquela instituição é imune a pressões. Questionado sobre recentes declarações do primeiro-ministro e outros responsáveis da coligação PSD/CDS-PP, Joaquim Sousa Ribeiro rejeitou qualquer influência externa. “Ciclicamente, falam-me nisso, mas os juízes do TC não são pressionáveis e já têm dado boas mostras disso”, declarou o magistrado.

Segundo o líder do coletivo de juízes, “o tribunal situa-se num plano jurídico-constitucional e esse tipo de apreciações pertencem a outro terreno, o dos agentes políticos”. “Tudo isso nos passa ao lado”, concluiu.

O chumbo Tribunal Constitucional ao novo regime de mobilidade especial, que prevê a possibilidade de despedimento de funcionários públicos há mais de um ano em requalificação, pode impedir a realização da poupança de 894 milhões de euros prevista pelo Governo.

Numa carta enviada à “troika” no início de maio, na sequência do chumbo do Tribunal Constitucional (TC) à suspensão dos subsídios de férias dos trabalhadores em funções públicas, o Governo comprometia-se a fazer cortes para compensar este chumbo e ainda algumas das medidas que seriam já parte da chamada reforma do Estado.

O Governo comprometia-se a poupar 894 milhões de euros ao longo de três anos com as desvinculações e mobilidade especial. Em 2013, o Governo esperava já poupar 50 milhões de euros (dos quais 7 milhões de euros apenas com a mobilidade especial). A poupança crescia para 448



milhões de euros em 2014 e com outros 394 milhões de euros de poupança com estes funcionários em 2015.

Estas poupanças ficam, no entanto, comprometidas depois da decisão do Tribunal. A decisão foi proferida depois da legislação sobre requalificação ter sido enviada ao Constitucional pelo Presidente

da República para fiscalização preventiva.

“O Presidente da República solicitou ao Tribunal Constitucional que verificasse a conformidade destas normas com a Lei Fundamental, designadamente com o conceito constitucional de justa causa de despedimento, o regime dos direitos, liberdades e garantias e o princípio da pro-

teção da confiança”, lê-se na nota justificativa publicada no ‘site’ da Presidência da República.

O Sindicato dos Quadros Técnicos do Estado (STE) congratulou-se com a decisão do Tribunal Constitucional (TC), que chumbou o diploma da requalificação dos funcionários públicos, defendendo que isto mostra que “a separação de poderes existe e funciona”. “Congratulamo-nos com a decisão do Tribunal Constitucional. Era nossa perfeita convicção de que as normas violavam os preceitos constitucionais”, afirmou a vice-presidente do STE, Helena Rodrigues, em declarações à agência Lusa.

A dirigente sindical disse ainda que, “apesar dos solavancos que tem sofrido o regime democrático [português], a separação de poderes existe, funciona e é motivo de esperança”.

Para Helena Rodrigues, o chumbo a esta proposta do Governo “é motivo para que os portugueses continuem a acreditar naquilo que são as decisões das instituições judiciais, designadamente esta enquanto órgão de poder”.

Quanto à remuneração durante este processo, a proposta do executivo estabelecia que o trabalhador recebesse o equivalente a dois terços, 66,7% nos primeiros seis meses e a metade enquanto permanesse nessa situação, incidindo sobre a remuneração base mensal referente à categoria, escalão, índice ou posição e nível remuneratórios, detidos à data da colocação em situação de requalificação.

Dias depois de mais um chumbo do Tribunal a medidas de austeridade, o primeiro-ministro elegeu aquele órgão de soberania como um obstáculo à concretização das reformas exigidas pela troika. No encerramento da Universidade de Verão do PSD, em Castelo de Vide, o líder do partido fez um forte ataque aos juizes do Palácio Ratton, mas sem revelar que medida irá substituir os despedimentos na função pública. Só ficou a ideia de que a solução pode ter um “preço alto”.

Defendendo que “não é preciso rever a Constituição” para concluir as reformas do Estado, Passos Coelho apontou o que tem faltado aos juizes do TC na interpretação da Lei Fundamental: “É preciso bom

senso”. E acusou aquele órgão de soberania de “ter protegido mais os direitos adquiridos do que as gerações do futuro”. Uma situação que considerou “duplamente injusta” não só porque as gerações mais novas “não têm culpa do que se passou mas também porque a Constituição por si só não é garantia de emprego no sector privado. “Já alguém se lembrou de perguntar aos 900 mil desempregados de que lhe valeu a Constituição até hoje?”, questionou.

Perante uma sala cheia de militantes sociais-democratas, o Presidente do PSD sublinhou a necessidade de o Estado reduzir despesa e comparou-o a uma empresa privada que precisa de dispensar trabalhadores para baixar custos. “Mas certas interpretações da Constituição dizem que não. Não são de bom senso”, reiterou.

Em tom crítico, o primeiro-ministro acusou o TC de entrar em contradição e de deixar o Governo entre a espada e a parede. “Disseram-nos: Não podem baixar salários ou suspender subsídios. Façam outras reformas. Façam convergir o sector privado com o público. Foi o que fizemos. Também não é possível (...) Alguém percebe isto?”, questionou. “É a impossibilidade de lidar com a realidade”.

Num discurso de cerca de 50 minutos, por várias vezes interrompido por aplausos, Passos Coelho usou um tom de indignação e de crítica face à decisão sobre o diploma que abria a porta aos despedimentos na função pública: “Cristalizar os direitos adquiridos mesmo que não os possamos pagar. Isto é um absurdo, não acredito que este absurdo possa continuar.” Um ano mais, o Anuario da Eurorrexión convértese nunha ocasión para demostrar que temos neste organismo un instrumento de vital importancia para Galicia.

Ao longo das páxinas deste Anuario 2012 pasaremos revista a algúns dos feitos mais sobranceiros que se produciron na Eurorrexión; mais non debemos perder de vista que estamos nunha sociedade global, e que, cada vez nunha maior medida, vémonos afectados por feitos que teñen lugar lonxe (ás veces moi lonxe) das nosas fronteiras. E do mesmo xeito, o que ocorre no interior ten consecuencias a moitos quilómetros de distancia.

Empresas portuguesas pagam mais do dobro



As taxas de juro cobradas pela banca às empresas portuguesas eram mais do dobro do que pagavam, em média, as restantes empresas da Zona Euro, segundo os dados divulgados pela Associação Portuguesa de Bancos (APB).

Em Portugal, a média das taxas de juro de novos empréstimos a sociedades não financeiras estava nos 5,53% no final de junho, mais do dobro do que os 2,59% cobrados nos restantes 16 países da Zona Euro, lê-se no relatório da APB.

“O diferencial entre as taxas de juro de novos empréstimos a sociedades não financeiras em Portugal e na área do euro aumentou depois do início da crise da dívida soberana”, realçou a entidade liderada por Fernando Faria de Oliveira. De resto, a APB assinalou que, em Portugal, “os particulares e as sociedades não financeiras revelam uma maior dependência do crédito bancário do que na área do euro”.

Ainda assim, as empresas públicas representam quase 10% (números de 2012) da dívida total das sociedades não financeiras ao setor financeiro residente, uma tendência que se acentuou desde 2009.

“Se o crédito a particulares é maioritariamente para habitação, o crédito a sociedades não financeiras destina-se sobretudo ao setor da construção e do imobiliário”, frisou a APB.

Já a proporção do crédito à habitação, em Portugal, no total do crédito concedido a particulares, tem maior expressão do que na Zona Euro.

“O peso do crédito ao consumo no total do crédito concedido a particulares tem vindo a diminuir tanto em Portugal como na área do euro. Contudo, este tipo de crédito é menos relevante no caso português do que na área do euro”, salientou a APB.





Chaves cede suelo industrial a diez céntimos el metro cuadrado



La Cámara Municipal de Chaves alquila la suelo industrial con derecho a venta por tan solo 10 céntimos el metro cuadrado al año en su parque de Outeiro Seco, situado a escasos cuatro kilómetros de la frontera con Feces de Abaixo (Verín).

El precio es atractivo para los empresarios, dado que la galletera Halago, con sede en Oímbra, inauguró hace ahora un año nuevas instalaciones en la zona tras hacerse con una parcela de 12.000 metros cuadrados, en las que, bajo la marca Pas-

telnor, produce más de cuatro toneladas diarias de bollería. La industria lusa Sousacamp presentó en el Centro Cultural de Chaves el proyecto 'Growing Fresh World' para producir anualmente más de seis millones de kilos de champiñones, que serán puestos en los mercados español y luso.

La empresa se hizo con más de 50.000 metros de suelo, cuyos derechos de superficie le fueron cedidos por la Cámara Municipal, según se dio a conocer ayer durante la presentación de la iniciativa, por

un período de 20 años a un precio de 10 céntimos el metro cuadrado. Pasado este tiempo, Sousacamp tendrá derecho a la adquisición del suelo por un precio de 50 céntimos el metro cuadrado, según explicó el vicepresidente de la Cámara Municipal Antonio Monteiro Cabeleira.

El precio está muy lejos de lo que cuesta el metro cuadrado de suelo industrial en Ourense, que en la actualidad está entre los 50 y los 90 euros dependiendo de la zona.

El parque industrial de Chaves está al lado de la autovía A-24 (enlaza con la española A-75 en Feces) y fue construido en su gran mayoría en un monte cuya titularidad estaba en manos de la propia entidad local, lo que provoca un abaratamiento a la hora de vender las parcelas. La propia Cámara Municipal flaviense se encargó de la urbanización e iniciar campañas para captar empresas.

El presidente de la Cámara Municipal, Joao Gonçalves Martins, considera que el parque industrial conocido como Outeiro Seco está en un punto 'muy estratégico' y muy bien comunicado por carretera. El mandatario local portugués ya aseguró en varias ocasiones durante el último año que tiene varias empresas españolas interesadas en la adquisición de terreno para ampliar su negocio.

Galicia mira cara Cuba

 **JOSÉ MANUEL MARTÍNEZ** 
XORNALISTA

O presidente da Xunta, Alberto Núñez Feijóo, asegurou, durante a súa estada en Cuba, nos primeiros días de decembro, que puido constatar o interese de distintos emprendedores por aproveitar os lazos históricos entre Galicia e o país caribeño como unha oportunidade para acompañar ao pobo cubano na súa vontade manifesta de novos desenvolvementos. “O vínculo emocional, a historia compartida, o idioma, e, sobre todo, os 38.500 galegos que viven nesta terra fan do noso país o interlocutor natural para o contacto comercial entre Cuba e Europa”, manifestou.

Durante un encontro que mantivo coa Asociación de Empresarios Españoles en Cuba e os membros da misión comercial galega desprazada á Habana coincidindo coa viaxe do presidente da Xunta, este sinalou que Cuba está a adoptar nos últimos tempos decisións económicas nas que os empresarios galegos e españois poden e queren participar. De feito, a Cámara de Comercio de Santiago asinou un protocolo de colaboración coa Asociación de Empresarios Españoles en Cuba, como xa fixera onte coa Cámara de Comercio de Cuba.

Feijóo avogou por ter en conta a crecente vitalidade das exportacións europeas a Cuba para entender o carácter estratéxico que este mercado pode ter “para unha economía como a galega que ten actualmente no exterior un importante balón de oxíxeno”. E, ademais, afirmou que Cuba “pode contribuir a facer máis forte ese cambio de ciclo que comeza a apreciarse na economía española e que ten en Galicia unha das súas máis claras manifestacións”.

Nese sentido, o mandatario galego apuntou que o PIB galego rexistrou no

terceiro trimestre do ano a súa primeira taxa positiva en moito tempo e confirmou así a saída da Autonomía da recesión. Aínda que un crecemento dun 0,1% é, en palabras do presidente da Xunta “un sinal débil”, a súa análise en termos interanuais indica, engadiu, “unha mellora que chega a medio punto e que nos sitúa, ademais, dúas décimas por diante da media española”.

Estes datos son, segundo Alberto Núñez Feijóo, “unha mostra de que a economía galega comeza a recuperar o seu pulso” grazas a que nela existen importantes fortalezas, moitas das cales, sinalou, “poden confluír cos intereses cubanos”.

A ese respecto, afirmou que “a enerxía, a automoción ou a industria agroalimentaria son algúns deses puntos fortes do noso tecido produtivo que presentan grandes perspectivas de desenvolvemento en Cuba”, posto que están a ser obxecto do impulso investidor que rexistra este país. Xunto con isto, o presidente autonómico referiuse ao sector lácteo, ao téxtil, á pesca ou á transferencia de coñecemento como campos económicos nos que Galicia e Cuba “teñen un interesante terreo que explorar da man”.

O presidente da Xunta subliñou que o Goberno galego, que vén centrando a súa política empresarial no fomento da calidade, da innovación e da internacionalización, será “un apoio seguro” para quen decida explorar opcións de intercambio con Cuba. Esa é, afirmou, a obriga do Executivo autonómico “como vía para achegar dous pobos irmáns”, como “forma de contribuir, desde o respecto, ao desenvolvemento dun país no que viven tantos dos nosos aos que tanto lles debemos”, e co-



mo “estímulo para unha economía, a galega, que necesita do exterior para consolidar o seu retorno ao crecemento”.

O presidente da Xunta mantivo este encontro de traballo coa Asociación de Empresarios Españoles en Cuba e cos membros da misión comercial de Galicia na Habana como primeiro acto da segunda xornada da súa estada en Cuba.

Durante a visita Núñez Feijóo, mantivo un encontro co presidente da República de Cuba, Raúl Castro, ao que lle transmitiu que “os case 40.000 galegos” que residen na illa son a principal razón pola que Galicia nunca se pechará a Cuba senón que, de xeito contrario, “Galicia se abre a Cuba e Cuba se abre a Galicia”.

Ao remate do encontro con Castro no que estivo presente o embaixador de España en Cuba, Francisco Montalbán, o presidente galego agradeceu a oportunidade de poder avaliar co máximo responsable do Goberno cubano o momento actual que atravesamos este país e, tras amosar o seu respecto á idiosincrasia e á vontade de cada pobo, trasladou o seu convencemento de que “o risco non está nos cambios senón no inmovilismo”.

“O pobo cubano ten amosado a súa capacidade para avanzar en moitos momentos da súa historia e tanto España en xe-



ricos que unen a Galicia con Cuba fan que “dende logo a Comunidade galega non se sente allea ao futuro da illa, nin hoxe nin nunca”. Segundo subliñou, “entre Galicia e Cuba hai unha ponte invisible construída pola emigración” e tendeu a man ao pobo cubano a aproveitala.

Ese é, en palabras de Feijóo, o desexo dos miles de galegos que residen en Cuba, e cos que tivo a oportunidade de atoparse en varias ocasións ao longo dos últimos días na que foi a súa primeira visita institucional a Cuba dende que fora elixido Presidente da Xunta.

“Era unha materia pendente visitar aos galegos de Cuba e síntome satisfeito de tela saldado”, dixo como conclusión, e engadiu que a situación dos emigrantes nese país ten sido o principal asunto que centrou as súas reunións tanto con Raúl Castro como co resto de membros do Goberno cubano cos que se atopou neste días.

“A miña petición principal ás autoridades de Cuba é que sexan sensibles aos problemas da colectividade e receptiva ás necesidades das sociedades que a representan”, resumiu, e amosouse convencido de que a unión das 38 sociedades galegas na Habana materializada esta semana servirá para que a súa voz se escoite con máis forza. De acordo coas previsións relativas ao desenvolvemento da normativa española sobre nacionalidade, a cifra dos 38.500 galegos presentes en Cuba incrementarase no futuro facendo que o peso da emigración sexa cada vez maior.

A maiores, reiterou a aposta por que a política de internacionalización da economía galega tamén explore vías de colaboración económica en Cuba, de xeito que se dea continuidade á liña ascendente das relacións comerciais rexistrada nos últimos meses. De feito, o volume de exportacións galegas a Cuba no que vai de ano supón un incremento do 50 por cento respecto ao mesmo período de 2012.

“Teño apreciado interese e gañas de traballar xuntos en diferentes proxectos económicos. Os emprendedores que se desprazaron aquí así o constatan e están dispostos a explorar posibilidades de negocio que sexan seguras”, explicou, tras comentar que “o pobo galego e cubano sempre se relacionaron independentemente dos



ral, como Galicia en concreto, temos unha gran confianza en que o siga facendo no futuro”, asegurou. Neste senso, animou ás autoridades cubanas a continuar o proceso de actualización que teñen anunciado nos últimos anos, tal e como lle transmitiron distintos membros do Goberno cubano ao longo destes días.

Como exemplo disto, puxo o propio exemplo de España dende a Transición, tras a que, segundo resaltou, os españois

teñen vivido o maior desenvolvemento político, económico e social da súa historia. “Cun pobo cubano debuxando o seu mañá hai cada vez máis posibilidades” e amosouse partidario de estender a Cuba a tendencia internacional que tende a evitar os conflitos e atopar puntos de encontro. De feito subliñou que o acordo alcanzado onte pola OMC é un avance neste senso.

Nesa liña, trasladou que os lazos histó-

momentos políticos de ambas sociedades e deben seguir buscando o que lles une e non o que lles separa”.

Precisamente como mostra da “especial relación” entre Galicia e Cuba, Feijóo realizou unha ofrenda floral en memoria dos galegos falecidos en Cuba, que tivo lugar no Panteón de Naturais de Galicia do cemiterio Colón da Habana. Xa pola tarde, manterá un encontro co arcebispo de Santiago de Cuba e presidente da Conferencia Episcopal de Cuba, monseñor Dionisio García Ibáñez, o último acto da súa visita a este país.

O presidente galego avogou pola coprodución como a mellor fórmula para que a industria audiovisual galega acadase maior proxección internacional e xere sinerxías culturais con outros países e asegurou que esta película “é froito da colaboración e a integración de equipos humanos e tecnolóxicos de Cuba e Galicia”, e representa “unha excelente oportunidade” para posicionar de maneira vantaxosa a produción cultural de ambas as dúas rexións nun mercado difícil, competitivo e, ata o de agora, copado por producións de moi poucos países

Na súa estada en Cuba, o presidente da Xunta asegurou tamén que todos os galegos residentes en Cuba son un activo fundamental na estratexia de internacionalización de Galicia. “Galicia, hoxe máis que nunca, debe seguir mirando ao exterior e tratar de xerar riqueza a través da internacionalización das súas empresas e industrias”, recoñeceu, por iso “quere posicionarse para optar ás posibilidades que se abran naqueles sectores nos que Cuba comeza a amosar unha vocación internacional”.

Nun encontro coa colectividade galega e membros doutras comunidades españolas residentes na Habana, o mandatario galego destacou a función fundamental que desempeñan no eido da internacionalización económica porque son, dixo, “embaixadas comerciais de primeira orde para axudar aos emprendedores da Galicia territorial na busca de novos mercados ou de novos investidores”.

“Moitos dos galegos da diáspora sodes emprendedores e amosades cada día a vosa disposición a axudarnos nas estratexias que a Xunta está desempeñando para axu-



dar á proxección económica de Galicia no exterior. Eu agradézovolo e dígovos que conto con vós”, remarcou.

O presidente autonómico reafirmou o compromiso da Xunta con todos os galegos que residen fóra da nosa terra e asegurou que “se mantén e se verá reforzado”. Así, ademais de mencionar o labor do secretario xeral da Emigración, Antonio Rodríguez Miranda, como responsable de dinamizar as políticas dirixidas desde a Xunta ao colectivo galego residente no exterior, destacou, tamén, a recente Lei da Galeguidade.

Un texto, dixo, “integrador, adaptado ao noso tempo e que amplía sensiblemente” o grao de presenza da colectividade emigrante na vida pública galega a nivel social, cultural e empresarial, e en virtude da cal, as comunidades e centros galegos verán favorecidos os procesos de unión baixo criterios de racionalización, sustentabilidade e optimización de recursos.

“As entidades galegas da Habana estas sendo pioneiras en levar a cabo este

exercicio de consenso e xenerosidade necesaria en toda unión de sociedades. Fostes exemplo nisto como en tantos outros aspectos. E creo que a alianza que onte selastes é o mellor comezo para transcender ao paso do tempo e o mellor comezo para dar resposta a retos cada vez maiores: esta unión de esforzos faravos máis fortes e máis útiles”, manifestou.

Feijóo considerou que unión das entidades galegas en Cuba é, tamén, o mellor comezo para abrir as portas das casas galegas aos mozos, xa que as novas xeracións “verán a través deste acordo que a galeguidade lles achega orgullo e tamén posibilidades”; e é, ademais, o mellor comezo para ser máis viables porque “é boa a unidade de entidades máis pequenas con outras que teñen máis posibilidades de espazo, de socios e de actividade, posto que a viabilidade é a primeira garantía da vosa continuidade”.

O titular da Xunta apelou ao espírito emprendedor dos emigrantes galegos. “Os galegos que loitamos desde distintas res-



ponsabilidades sociais contra a crise non necesitamos buscar modelos alemáns ou franceses para marcar a nosa ruta. Témoslos en casa, témoslos aquí. Ninguén lle pode ensinar nada ao galego de aquí en materia de laboriosidade ou de espírito de empresa”, dixo.

“A colectividade galega é a mostra de que a unión fai a forza” e aquí, en Cuba, “temos protagonizado unha das maiores empresas comúns da historia”, resaltou. “Ser galego non exclúe ser algo máis; é unha posibilidade aberta a enriquecer a identidade”, por iso “ánimovos a continuar facendo grande Galicia desde Cuba, a continuar engrandecendo este exemplo de galegitude que sodes os galegos de Cuba”, concluíu.

A axenda do presidente para a xornada de onte na illa pechouse cun encontro que mantivo co ministro de Cultura da República de Cuba, Rafael Bernal, e posteriormente asistiu á celebración do concerto que o grupo galego “Milladoiro” ofreceu pola noite no Teatro Nacional de Cuba.

FC Porto foi quem mais ganhou na Europa



A UEFA tornou públicos os números dos prémios monetários das competições europeias da temporada 2012-13. Apesar de ter chegado à final da Liga Europa, o Benfica não foi o clube português que mais ganhou: o FC Porto, eliminado nos oitavos-de-final da Champions, encaixou 19,7 milhões de euros, contra os 19,6 que os “encarnados” somaram no percurso pela Liga dos Campeões e, depois, pela Liga Europa.

Os “dragões” lideram o ranking nacional no que diz respeito aos prémios da UEFA em 2012-13, com 19.763.000 euros. O Benfica recebe 13.884.000 euros pelo percurso na Champions (a equipa de Jorge Jesus foi eliminada na fase de grupos), a que se juntam 5.770.144 euros pela caminhada na Liga Europa: dos 16 avos-de-final até ao jogo decisivo, em Amsterdão.

O terceiro clube português que mais dinheiro recebeu da UEFA foi o Sporting de Braga, que também foi eliminado na fase de grupos da Liga dos Campeões e não seguiu para a Liga Europa. O emblema minhoto encaixa quase 11,2 milhões de euros.

Em termos absolutos, o clube que mais dinheiro ganhou com a participação na Liga dos Campeões 2012-13 não foi nenhum dos finalistas: a Juventus, eliminada nos quartos-de-final da competição, encaixou mais de 65 milhões de euros. Um valor superior ao do campeão europeu Bayern Munique (55 milhões) e ao do finalista vencido Borussia Dortmund (54,1 milhões). O Real Madrid receberá 48,4 milhões de euros, enquanto a prestação europeia do Barcelona rendeu 45,5 milhões ao emblema catalão.

Na Liga Europa a escala dos valores é completamente diferente. A título de exemplo, o Fenerbahçe, que fez o percurso todo nesta competição (foi afastado nas meias-finais pelo Benfica) recebeu 11,1 milhões de euros, pouco mais do que o montante garantido pelo Chelsea, vencedor da competição. O emblema londrino encaixou 10,7 milhões na Liga Europa, prova para onde foi relegado após a eliminação da Liga dos Campeões.

No que diz respeito aos clubes portugueses que participaram exclusivamente na Liga Europa, a Académica é quem terá maior prémio: a equipa de Coimbra, que teve entrada directa na fase de grupos graças à vitória na Taça de Portugal 2011-12, recebe 2,2 milhões de euros.

O Marítimo garantiu um prémio monetário de 2,1 milhões de euros, enquanto o Sporting se ficou pelos dois milhões de euros.



Barroso destaca el esfuerzo español

M.L.P. PERIODISTA

El presidente de la Comisión Europea, José Manuel Durao Barroso, aseguró en junio que la situación económica en España ha pasado de ser “un drama” a mostrar indicadores que permiten encarar el futuro con “confianza”. “Tenemos que pensar dónde estábamos un tiempo atrás, cómo era la reacción de los mercados. Algún tiempo atrás había un drama sobre la situación de España”, destacó Barroso en una rueda de prensa junto al presidente del Gobierno español, Mariano Rajoy.

Según Barroso, ese “drama” ya no existe en España, gracias no sólo a “algunas medidas anunciadas por el Banco Central Europeo o por la Comisión”, sino también por el papel de las autoridades españolas. “Las autoridades españolas han transmitido convicción en términos de controlar los gastos, que es esencial, pero también en términos de empezar y proseguir con determinación algunas reformas para su competitividad”, subrayó.

Para Barroso, que felicitó a los españoles por sus “esfuerzos”, las reformas emprendidas por el Ejecutivo ya están dando “resultados concretos”. “Hoy mismo el presidente del Gobierno ha hecho una presentación muy clara de algunos indicadores que nos permiten encarar el futu-

Rajoy entiende que “Europa debe continuar con las señas de identidad, que son la renovación y la reforma, atendiendo a los problemas reales de los ciudadanos”

ro de la economía de España con más confianza”, resaltó Barroso. El político portugués afirmó que el país “está mejorando mucho su competitividad”.

Agregó que sus reformas ofrecen “resultados” en áreas como el equilibrio exterior y la competitividad. “Esa es una cuestión vital, no solamente para España, (sino también) para muchos países de Europa”, insistió Barroso, quien defendió la necesidad de concentrar las reformas en el terreno de la competitividad para generar crecimiento y empleo. En este sentido, recordó que Bruselas apuesta por mantener los objetivos de consolidación presupuestaria, pero adaptándolos a la situación concreta de cada país.

Por su parte, el presidente español, Mariano Rajoy dijo que espera no tener que subir impuestos esta legislatura, lo que apoya la tesis de que la puerta está abierta para recoger y poner en marcha esa recomendación, puesto que la reducción del déficit “es ineludible”. Rajoy, que se ha hecho acompañar en su visita a Bruselas por siete ministros, ha defendido sus reformas y sus medidas para luchar contra el déficit y ha recibido el aval de Barroso.

El presidente ha señalado que para el año 2013 “no hay peticiones adicionales de reformas” para cumplir con el objetivo de déficit, puesto que España dispone de dos años más para cumplirlo. Así, “en el sistema tributario y en las pensiones, a la CE le han parecido bien nuestras reformas y se pondrán en práctica”, ha adelantado.

En el encuentro con Barroso, Rajoy ha informado de que ha hablado con el presidente de la CE “de España, de Europa, del Consejo Europeo y de algunas preocupaciones concretas que tiene el Eje-

cutivo español”, entre ellas, las interconexiones eléctricas, para que sean una realidad; Latinoamérica, temas pesqueros; el Corredor Mediterráneo, sobre el que ha pedido ayuda; los fondos estructurales y otros temas.

En cuanto a España, el jefe del Gobierno ha sacado los logros conseguidos en la reducción del déficit y la corrección de desequilibrios: “Hemos superado momentos difíciles pero la corrección de desequilibrios son el prólogo de la recuperación que deberán notar los españoles”, ha asegurado. Además, ha presumido de tener





el aval de Bruselas al programa de estabilidad español y al plan nacional de reformas, que son prueba “del trabajo del Gobierno para corregir los desequilibrios”, ha comentado.

En cuanto a Europa, ha comentado la necesidad de que allí también se lleven a cabo reformas: “Europa debe continuar con las señas de identidad, que son la renovación y la reforma, atendiendo a los problemas reales de los ciudadanos”, ha pedido y, “aunque se ha avanzado muchísimo, debemos hacer más y ahora lo prioritario es cumplir lo acordado en junio del

Para Barroso, las reformas ofrecen “resultados” en áreas como el equilibrio exterior y la competitividad. “Esa es una cuestión vital, no solamente para España, sino también para muchos países de Europa”, dijo

año pasado: más unión fiscal, más unión bancaria, más unión política...”.

La financiación de las pymes y la atención al empleo juvenil ha sido otro de los asuntos tratados en la reunión, y donde Rajoy ha señalado que España ya ha presentado algunas medidas, como la necesidad de eliminar del cómputo de déficit la inversión pública dedicada al fomento del empleo juvenil, o una mayor implicación del Banco Europeo de Inversión. “Este es un tema capital y hay que dar un buen mensaje a los ciudadanos europeos”, ha pedido Rajoy.



Los sacrificios que no cesan

 **CARLOS PARDO** 
PERIODISTA

Ha sido una de las constantes a lo largo de 2013. La necesidad de realizar más recortes y sacrificios por indicación de las autoridades económicas europeas. En mayo, la Comisión Europea volvió a la carga y exigió a España nuevos sacrificios a cambio de ser más permisible con el calendario de cumplimiento del objetivo del déficit. La austeridad y el deterioro de la economía han desvirtuado los esfuerzos del Gobierno español por cumplir con los compromisos de ajuste pactados con Bruselas, que ahora está dispuesta a dar dos años más a España para alcanzar el 3 % de déficit en el 2016. Este año se podrá cerrar con un 6,5 %, frente al 6,3 % que pe-

día Madrid.

A cambio, el Gobierno español deberá seguir de forma estricta la hoja de ruta que ha diseñado el Ejecutivo comunitario, que ha decidido tomar las riendas har to de tanto retraso en la aplicación de las reformas prometidas. Se avecinan muchos cambios “a todos los niveles”, advirtió el presidente de la Comisión, José Manuel Durão Barroso: “Es inaceptable relajar los esfuerzos ahora mismo. Hay que intensificarlos y aplicar las reformas estructurales necesarias para volver a crecer y crear empleo”, añadió.

Las principales exigencias realizadas por de Bruselas a mediados del año fue-

ron la subida del IVA para compensar la escasa capacidad de ingresos que tiene el Estado español. Bruselas propuso una revisión completa del sistema tributario para marzo del 2014 e insta al Gobierno a que explore nuevas vías de recaudación como una subida del IVA reducido (10 %) de algunos productos hasta alcanzar el tipo general del 21 %.

También abre una vía al incremento de los impuestos medioambientales y sobre los carburantes e insta al Gobierno a luchar con más fuerza contra la evasión fiscal y la economía sumergida.

Bruselas quiere que España concluya en julio la evaluación independiente de la

reforma laboral, trabajo encomendado en un principio a la OCDE. Este examen debe determinar si la legislación ha introducido la suficiente flexibilidad en el mercado de trabajo. Es decir, si los despidos se han reducido de forma significativa en favor de ajustes en los salarios. La Comisión tiene claro que que España no puede perder ni un segundo en caso de que la evaluación detecte lagunas en la reforma laboral.

El principal objetivo de Bruselas es que España ponga en marcha políticas activas de empleo que “den resultados prácticos”. Considera que la reforma en este ámbito es muy urgente por la crítica situación que vive el mercado laboral y hace especial hincapié en la necesidad de luchar contra el desempleo entre los jóvenes.

Bruselas tampoco da tregua con las pensiones y asegura que la reforma debe estar concluida. El Ejecutivo europeo remarca la importancia de que se ponga en marcha el llamado factor de sostenibilidad, que restringirá la actualización de las pagas según el IPC. La Comisión también pide medidas para que la edad de jubilación aumente en paralelo a la esperanza de vida.

Nueva reducción del gasto sanitario

La Comisión pide al Gobierno que reduzca el gasto farmacéutico en los hospitales y que se promuevan los incentivos al “uso eficiente de los recursos” para contraer la inversión pública en este sector.

El Ejecutivo comunitario quiere que se ponga en marcha una autoridad fiscal independiente para que “mejore la eficiencia y calidad del gasto público de todas las Administraciones”, incluido el sistema judicial. En el plan, que deberá ser presentado a finales de junio, también se incluye la obligación de reformar dichas Administraciones, incluidas las locales. La ley de desindexación, que, entre otras cosas, desligará el sueldo de los funcionarios de la marcha de la inflación, tendrá que entrar en funcionamiento antes del 2014.

La reforma del sector energético también en una prioridad. Bruselas urge al Gobierno de Mariano Rajoy a tener listo un nuevo plan que permita reducir el déficit de tarifa. También es prioritaria en los despachos belgas la Ley de Uni-



La Comisión Europea volvió a la carga y exigió a España nuevos sacrificios a cambio de ser más permisible con el calendario de cumplimiento del objetivo del déficit

La exigencias de Bruselas llegaron con el anuncio del Gobierno que estimó un ahorro de 3.134 millones en el ámbito sanitario y farmacéutico para 2013 sumando la aplicación de las reformas ya llevadas a cabo en 2012

dad de Mercado, que deberá aprobarse y aplicarse de inmediato. Considera el Ejecutivo comunitario que se deben reducir la burocracia y las barreras para la creación de empresas así como facilitar segundas oportunidades para aquellas que quiebran.

La exigencias de Bruselas llegaron con el anuncio del Gobierno que estimó un ahorro de 3.134 millones en el ámbito sanitario y farmacéutico para 2013 sumando la aplicación de las reformas ya llevadas a cabo en 2012 con un nuevo paquete de medidas de ajuste que tiene previsto impulsar durante este año, que incluye un recorte en el uso de transporte sanitario no urgente así como una ampliación del copago de los usuarios en medicamentos de dispensación hospitalaria.

Así lo recogió el Programa Nacional de Reformas remitido a la Comisión Europea. Un texto que resume todas las medidas que tiene previsto llevar a cabo el ejecutivo español con el objetivo de cumplir los nuevos márgenes de déficit fijados por Bruselas (del 6,3% este 2013), muchas de las cuales ya fueron explicadas en Consejo de Ministros.

En el ámbito sanitario, el programa detalla las nuevas reformas previstas por el ejecutivo. Los recortes en los servicios sanitarios sumarán 875 millones y algunas de las nuevas medidas incluyen reducciones en la dispensación ambulatoria de ciertos medicamentos o en el uso de transporte sanitario no urgente.

Pero el grueso del ahorro vendrá, según las cuentas que hace el Gobierno, a través de la reforma farmacéutica llevada a cabo en 2012. El Ejecutivo considera que el ahorro estimado para 2013 será de 1.400 millones y buena parte de este tendrá que ver con la ampliación del copago farmacéutico de los usuarios en los medicamentos de dispensación hospitalaria.

También prevé un ahorro de 300 millones mediante la puesta en marcha de una plataforma de compras centralizadas a través de internet, que se llamará E-Salud, el desarrollo de una historia clínica digital que sea válida en todo el Estado y el impulso de la receta electrónica.

Por otro lado, el Gobierno también pre-

vé un ahorro de 339 millones de euros gracias al aumento del 5% de la aportación del usuario de los servicios de Dependencia. También en este ámbito, el ejecutivo anuncia dos reales decretos para “adecuar las prestaciones a las necesidades reales de los dependientes”, lo que significará un recorte de 489 millones en este ámbito.

Y en octubre llegó otro anuncio. El Gobierno prevé que las comunidades autónomas lleven a cabo ajustes presupuestarios por importe de algo más de 8.000 millones de euros en los dos próximos años, según consta en el plan presupuestario de las Administraciones Públicas remitido

a Bruselas. El informe explica que aún se está recabando información sobre los presupuestos y planes de ajuste de las comunidades autónomas, pero que las líneas generales llevan a calcular que durante 2014 se adoptarán medidas por importe de 4.068 millones. De ese total, 2.142 millones corresponden a medidas de ingresos, conforme a la capacidad normativa que tienen las autonomías en materia tributaria y teniendo en cuenta las estimaciones del Ministerio de Hacienda respecto al margen existente en cada una de las figuras tributarias.

Pero a ellos hay que añadir que en las entidades locales el ajuste será de otros

8.839 millones más. Con este esfuerzo, que en total supera los 17.471 millones de euros, el Ejecutivo espera lograr el objetivo de reducir el déficit público al 4,2% del PIB desde el 5,8% que espera alcanzar el año que viene. En 2016 volverá a la senda de la sostenibilidad, algo que para Europa está en registrar un déficit inferior al 3%.

Por lo que respecta a las comunidades autónomas, sobre 2014 el documento indica que se tomarán medidas por importe de 4.068 millones. Del total, 2.142 millones corresponden a medidas de ingresos, una evolución que en opinión del Gobierno es “coherente con la tendencia de los dos años anteriores en cuanto al ejercicio



Con los ajuste de comunidades autónomas y ayuntamientos que supera los 17.471 millones de euros, el Ejecutivo espera lograr el objetivo de reducir el déficit público al 4,2% del PIB desde el 5,8% que prevé alcanzar en 2014

de la capacidad normativa de las comunidades en materia tributaria”, que tienen en su mano la opción de subir o modificar algunos impuestos. Porque asegura que hay margen en cada una de las figuras tributarias “teniendo en cuenta las estimaciones del Ministerio de Hacienda y Administraciones Públicas”. Por el lado contrario, en cuanto a los gastos estima medidas por 1.927 millones. Estas están “encomendadas, en su mayor parte, a un mayor control de los gastos corrientes en bienes y servicios, materializado en el sistema de compras centralizadas o medidas de ahorro en los gastos de funcionamiento”.

Por lo que respecta a las entidades locales, en 2014 se espera que el capítulo de gastos se reduzca en 2.431 millones el año próximo y en 5.133 millones el año siguiente. Por el lado de los ingresos, se elevarán en 1.099 millones en 2014 y en 176 millones durante el ejercicio siguiente, según las previsiones entregadas por el Gobierno a Bruselas. El grueso del aumento de ingresos llegará sobre todo gracias a las tasas y precios públicos, con los que pretenden lograr 538 millones más el año que viene.

La deuda del conjunto de las administraciones públicas rebasará el 101% del PIB tanto en 2015 como en 2016, con lo que seguirá incrementándose en los próximos años, si bien ya en 2016 se corregirá muy ligeramente, de acuerdo con las nuevas previsiones del Gobierno. Concretamente, la deuda pública se situará en el 101,13% del PIB en 2015 y apenas bajará en 2016, hasta situarse en el 101,09%, a pesar de que para ambos años el Gobierno ya contempla un escenario de crecimiento económico del entorno del 0,9% y del 1,3%, respectivamente, así como una reducción del déficit público al 4,2% del PIB en 2015 y al 2,8% al año siguiente. Para este año, el Gobierno prevé que acabe en el 94,2% y para 2014, en el 98,8%.

Con las nuevas previsiones del Gobierno, recogidas en los Presupuestos del Estado para 2014, la deuda pública hasta agosto se encuentra a casi dos puntos del objetivo para todo el año, situado en el 94,2%, y todavía lejos del 98,9% que contempla el Ejecutivo para el próximo año.

Japoneses invierten 20 millones en Viana



A japonesa Uchiyama, instalada en Viana do Castelo desde 1997, invirtió cinco millones de euros en el alargamiento de la fábrica actual, previendo más 15 millones de euros para modernización en los próximos tres años.

Aquella fábrica, que funciona en la Zona Industrial de Neiva, emplea actualmente 179 trabajadores y especializó-se en la producción de vedantes para rolamentos, suministrando casi todas las marcas automotrices.

En 2013 aquel grupo japonés invirtió cinco millones de euros para duplicar la zona industrial, que inicialmente rondaba los 4000 metros cuadrados.

Segundo información que aquella administración prestó a la Cámara Municipal de Viana do Castelo, la Uchiyama prevé un plan de inversiones de más 15 millones de euros en esta unidad, a aplicar en los próximos tres años en el “aprovechamiento tecnológico y modernización”. El objetivo es reforzar la “competitividad” de la fábrica, que es esencialmente exportadora, en la conquista de “nuevos mercados”, como el Brasil.

La fábrica portuguesa integra el grupo Uchiyama Manufacturing Corporation (UMC), con sede en Japón y fundado en 1898.

Además de Portugal y de Japón, el grupo tiene fábricas propias también en los Estados Unidos de América y en Vietnam, siendo especialista en la producción de vedantes de rolamentos y juntas para el sector automotriz, vedantes y cápsulas para botellas, además de materiales de construcción y de embalaje.





Austeridade de 4700 milhões de euros

 **MANOEL AZEVEDO** 
JORNALISTA

O ministro das Finanças, Vítor Gaspar, revelou em maio medidas de consolidação orçamental que ascendem a 4700 milhões de euros entre 2014 e 2016 para garantir o cumprimento das metas que o Governo se propôs. Estes cortes associados à compensação do chumbo do Tribunal Constitucional elevam esforço para cima dos

6000 milhões.

Portugal aplica medidas de consolidação orçamental no valor de 4700 milhões de euros no período entre 2014 e 2016, anunciou o ministro das Finanças. O anúncio foi feito por Vítor Gaspar no Parlamento, onde apresentou as linhas gerais do Documento de Estratégia Or-

çamental (DEO). O ministro das Finanças afirmou que, para cumprir o objectivo de défice estrutural de 0,5% do PIB em 2017, será necessário adoptar medidas de contenção orçamental de 2800 milhões de euros em 2014, 700 milhões em 2015 e 1200 milhões em 2016.

O ministro fez questão de lembrar que, mesmo depois do final do programa de ajustamento assinado com a troika, Portugal terá de adoptar políticas de consolidação orçamental. Apesar de apresentar o DEO, o Governo não dará já a conhecer quais as medidas de austeridade concretas que serão aplicadas. Estas, disse Vítor Gaspar, serão apenas divulgadas nos próximos dias.

Para 2013, o Governo anunciara a necessidade de cortes adicionais de 500 milhões de euros para compensar a quebra económica mais forte e de 1300 milhões de euros para substituir as medidas que foram chumbadas pelo Tribunal Constitucional. Assim, até sexta-feira, o Governo poderá dar a conhecer ao país, medidas de

austeridade até 2016 que ultrapassam os 6000 milhões de euros.

Vítor Gaspar disse ainda, poucos dias depois de um Conselho de Ministros em que terá havido uma discussão acesa entre os vários ministros sobre as medidas de austeridade, que cabe ao Ministério das Finanças especificar qual é o limite de despesa que tem de ser cumprido, mas que a responsabilidade de cumprir esse limite “cabe ao Governo todo”.

De acordo com Vítor Gaspar, o DEO mantém as projecções para a evolução da economia que já tinham sido actualizadas pelo Governo, como a recessão de 2,3% deste ano e a retoma de 0,6% em 2014. O Governo prevê igualmente uma taxa de desemprego de 18,2% neste ano e de 18,5% em 2014.

O ministro das Finanças, Vítor Gaspar, garantiu que a prioridade atual do programa de ajustamento económico de Portugal passa por “criar condições para o investimento privado contribuir para o crescimento” do país. Gaspar traça uma retrospectiva da evolução da economia portuguesa desde a entrada do país na União Europeia até à atual fase do ajustamento português. “Apenas o investimento produtivo vai permitir a recuperação económica e, posteriormente, a criação de emprego. Estas são as bases para o crescimento sustentável e um ajustamento bem-sucedido na zona euro”, escreve o governante em texto, realça, escrito durante a sétima avaliação da ‘troika’ (Banco Central Europeu, Comissão Europeia e Fundo Monetário Internacional).

“No geral”, diz Gaspar, “é agora claro que Portugal não adaptou as suas instituições para as exigências da participação na zona euro”, o que tornou “urgente e obrigatório” o pedido de resgate financeiro de 2011. “Em abril de 2011, o pedido de assistência financeira internacional foi inevitável. Desta vez, o ajuste não foi só urgente - era obrigatório”, considera.

O ministro volta a demonstrar preocupação com os custos sociais do ajustamento da economia portuguesa, nomeadamente ao nível do desemprego e do constante crescimento da taxa de pessoas sem emprego. “Em Portugal, o ajuste trouxe um custo social elevado. Isso é

claro no aumento da taxa de desemprego, muito acima das previsões iniciais”, lembra.

“O desemprego é a preocupação mais premente em Portugal. As repercussões sociais e económicas são dramáticas. Assim, a principal prioridade nesta nova etapa do programa de ajustamento económico é criar condições para o investimento privado contribuir para o crescimento”, assinala ainda o titular da pasta das Finanças.

O Executivo reviu também em baixa a sua projecção para a economia portuguesa, prevendo que a recessão seja de 2,3% do PIB este ano e não de 1% do PIB. O ministro das Finanças reviu em alta a taxa de desemprego para este ano de 16,4% para 18,2%.

Também em nome da “igualdade” entre trabalhadores dos sectores público e privado, Pedro Passos Coelho anunciou um corte sem precedentes na administração pública. Até 2015, o Governo espera poupar 4,8 mil milhões de euros, dos quais 3,5 mil milhões, segundo uma tabela de precisões de cortes enviada numa carta à troika, serão à custa de rescisões amigáveis na administração pública (30 mil previstas), modificações salariais e na reforma do sistema contributivo. Pedro Passos Coelho insistiu na palavra “consenso”, mostrando-se disponível para modificar algumas das propostas, mediante alternativas “credíveis”. “Os sacrifícios valerão a pena”, garantiu o primeiro-ministro.

A idade legal da reforma vai continuar a ser de 65 anos, mas para receber a pensão completa os trabalhadores dos sectores público e privado terão que trabalhar até aos 66 anos. Esta é uma das principais medidas anunciadas que avançou também que o Governo conta dispensar 30 mil funcionários públicos, via rescisões amigáveis e alterações no regime de mobilidade especial, onde os funcionários só poderão estar durante 18 meses.

“Iremos alterar a regra de determinação do factor de sustentabilidade aplicável na determinação do valor futuro das pensões, de modo a que a idade de passagem à reforma dos sistemas públicos de pensões sem penalização se fixe nos 66 anos de idade”, anunciou Passos Coelho. “Isto

quer dizer que a idade legal de reforma se mantém nos 65 anos, mas que só aos 66 não haverá qualquer penalização”, precisou. Outras das medidas mais fortes é a dispensa de 30 mil funcionários do Estado, concretizada quer através de rescisões amigáveis, quer no âmbito do novo Sistema de Requalificação da Administração Pública, que vem substituir a mobilidade especial.

A aproximação ao sector privado tem sido defendida pelo Governo e será acentuada pelo aumento do horário de trabalho da função pública de 35 para 40 horas semanais já neste ano, como anunciou também Passos Coelho. O acesso à reforma na função pública também vai sofrer alterações. Serão eliminados os regimes de bonificação de tempo de serviço que, afirmou Pedro Passos Coelho, “expandem desigualmente as carreiras contributivas entre diferentes tipos de actividade profissional, criando situações injustas”. Será “mais um contributo para reforçar a igualdade e a sustentabilidade do sistema”, sublinhou. O Executivo quer ainda fazer convergir as regras de determinação das pensões atribuídas pela Caixa Geral de Aposentações com as regras da Segurança Social. Na óptica de Passos Coelho, os trabalhadores do sector público e privado ficam “numa situação de maior igualdade”. De acordo com os números enviados pelo Executivo à troika, esta é a medida que irá conduzir a uma maior redução da despesa do Estado, já a partir do próximo ano.

Com o foco dirigido aos trabalhadores do Estado, Passos Coelho anunciou ainda que as contribuições para a ADSE (o subsistema de saúde aplicado à generalidade dos funcionários públicos) e para outros subsistemas de saúde (Assistência na Doença dos Militares e Serviço de Assistência na Doença da PSP e GNR) passam de 1,5% para 2,25% já neste ano. E a partir de Janeiro de 2014, passará a ser de 2,5%. “Esta proposta visa diminuir as transferências que todos os anos provêm do Orçamento do Estado para esses subsistemas e, portanto, assegurar a sua sustentabilidade, suavizando o esforço em dois anos”, disse Passos Coelho. Os actuais pensionistas podem contar, por outro la-

do, com uma nova taxa, baseada na contribuição extraordinária de solidariedade que está a ser aplicada às pensões acima de 1350 euros. Passos Coelho sublinhou que quer minimizar esta contribuição e, para isso, vai associá-la ao “andamento” da economia “para que haja uma relação automática entre, por um lado, o crescimento económico e, por outro, a redução gradual e progressiva dessa mesma contribuição”. É uma medida temporária.

No total, as medidas apresentadas pelo primeiro-ministro têm um valor total próximo de 4800 milhões de euros até 2015, ano de eleições e em que os cortes são aliviados.

Estas medidas incluem uma poupança de 1458 milhões nas pensões do sector privado e público. Nos cortes sectoriais, o ministério da Segurança Social será o mais afectado, com poupanças de 819 milhões de euros até 2015, logo seguido pela Educação, com 756 milhões.

António José Seguro disse que as novas medidas são “péssimas notícias” e criticou o Governo por continuar “com uma receita errada”. As centrais sindicais mostraram-se indignadas e enquanto os pensionistas se confessaram transtornados. Bagão Félix, ex-ministro das Finanças e da Segurança Social, acusou mesmo o Ministério das Finanças de ter lançado “uma OPA hostil sobre as pensões”.

As novas medidas são: Idade de reforma mantém-se nos 65 anos, mas a reforma sem penalização só será possível aos 66 anos. Nova taxa contribuição de sustentabilidade sobre as pensões, que terá como base a contribuição extraordinária de solidariedade que está a ser aplicada às pensões acima de 1350 euros. Passos Coelho disse que as pensões mais baixas não serão afectadas.

Também eliminação dos regimes de bonificação de tempo de serviço para efeitos de acesso à reforma. Convergência das regras de determinação das pensões atribuídas pela Caixa Geral de Aposentações com as regras da Segurança Social, “fazendo com que os trabalhadores do sector público e privado fiquem numa situação de maior igualdade”. Dispensa de 30 mil funcionários públicos por via de rescisões amigáveis e das alterações da mobilida-

Para cumprir o objectivo de défice estrutural de 0,5% do PIB em 2017, será necessário adoptar medidas de contenção orçamental de 2800 milhões de euros em 2014, 700 milhões em 2015 e 1200 milhões em 2016



de especial. Transformação do Sistema de Mobilidade Especial num novo Sistema de Requalificação da Administração Pública, impondo um limite de 18 meses para a permanência dos funcionários públicos neste regime.

Aumento do horário de trabalho da função pública de 35 para 40 horas semanais em 2013. Aumento em 0,75 pontos percentuais da contribuição para a ADSE e para a Assistência na Doença dos Militares (ADM) e os Serviço de Assistência na Doença (SAD) da PSP e GNR já neste ano, e mais 0,25 pontos percentuais no início de 2014. Revisão da tabela remuneratória única, em conjunto com a elaboração de uma tabela única de suplementos para aplicação aos trabalhadores em exercício de funções públicas, para nivelar as remunerações com os salários praticados na economia. Férias dos funcionários baixam de mais de 25 dias por ano para 22 dias sem linha com o sector privado. Carta de Passos à troika também diz que passam a aplicar regras de despedimento colectivo no sector público. Idade de acesso à situação de reserva e pré-aposentação nas Forças Armadas, GNR e PSP passará dos 55 para os 58 anos e poupanças de, no mínimo de 10% face a 2013, nas despesas correntes dos ministérios.

O secretário de Estado do Emprego, Pedro Roque, considerou que a manutenção do desemprego em 17,5% em março mostra que o Governo “não pode afrouxar na

vigilância” sobre os números e na criação de emprego. A taxa de desemprego em Portugal situou-se nos 17,5% em março, igual a fevereiro, mas acima dos 15,1% observados em março de 2012, com os jovens desempregados a subirem de 38,1% para 38,3%, de acordo com os dados do gabinete de estatística europeu (Eurostat) conhecidos esta terça-feira.

“Os dados mostram que o valor de 17,5% se manteve relativamente ao anterior, o que indica alguma estabilidade. É uma boa notícia, mas é uma notícia conjuntural”, afirmou à Lusa o governante.

Pedro Roque sublinhou a subida do desemprego face a março de 2012, concluindo que o Governo “não pode afrouxar aquela que é a sua vigilância quanto à questão do desemprego e à criação das condições para a criação de emprego em Portugal”. Sobre o desemprego jovem, o secretário de Estado referiu que “as medidas têm de ser reforçadas” na faixa até aos 25 anos.

A nível nacional, essas medidas passam pela “reformulação do programa Impulso Jovem, que já está a ter resultados”.

A recomendação da Organização para a Cooperação e Desenvolvimento Económico (OCDE) faz parte do texto intitulado “Reformar o Estado para promover crescimento”, trabalho pedido pelo Executivo para acompanhar o processo de reforma do Estado e que foi divulgado, esta terça-feira, em Paris, na presença do primeiro-ministro, Pedro Passos Coelho.

A recomendação da OCDE surge já depois de no ano passado o Governo ter aprovado a “suspensão imediata” das normas que permitiam a flexibilização da idade da reforma antes dos 65 anos, possibilitando aos beneficiários reformarem-se antes desta idade, mas com penalizações financeiras.

A suspensão deste regime, aprovado em Conselho de Ministros a 29 de março, e publicado a 5 de abril em Diário da República depois de promulgado pelo presidente da República, Aníbal Cavaco Silva, entrou em vigor um dia depois da sua publicação.

Apesar da aprovação da medida pelo Governo, esta só foi conhecida aquando da sua publicação em Diário da República,



pois não consta do comunicado do Conselho de Ministros nem foi anunciada na conferência de imprensa que se seguiu, nesse dia, à reunião dos ministros.

No relatório, a OCDE sugere ainda ao Executivo que considere “uma rápida convergência [das pensões] entre os regimes público e privado”, uma recomendação que o Governo tem vindo a defender ao anunciar a sua intenção de aproximar o sistema de pensões da segurança social e da Caixa Geral de Aposentações (CGA) e que faz parte do pacote de medidas que o Governo anunciou com o objetivo de cortar 4800 milhões de euros na despesa pública.

Ainda no âmbito das prestações sociais, a Organização recomenda alterações em

matéria de atribuição de subsídio de desemprego.

Portugal deve “reformular o subsídio de desemprego para garantir uma melhor cobertura, reduzindo a dependência e promover a ativação”, lê-se no documento.

Também Passos Coelho lembrou que o estado de emergência nacional ainda não terminou e passou em revista a estratégia do governo desde que tomou posse: recuperar a credibilidade internacional, cumprindo o memorando que o país assinou com troika, de forma a poder, depois, negociar as diferentes metas acordadas.

Numa passagem muito dura para com o Tribunal Constitucional, o primeiro-ministro reforçou que o “o Governo respeita a decisão mas discorda da interpretação

do Tribunal Constitucional”, que segundo o primeiro-ministro, “tem consequências muito graves para o país”, acrescentou.

“A este respeito, quero dizer a todos os portugueses que o Governo não aceita aumentar mais os impostos, que parece ser a solução que o Tribunal Constitucional favorece nas suas interpretações. Fazê-lo poria em causa irremediavelmente as nossas possibilidades de recuperação atempada da economia e da criação de emprego”, afirmou Pedro Passos Coelho, numa declaração ao país, na residência oficial de São Bento, em Lisboa.

“Para compensar o desequilíbrio agora aberto no Orçamento em 2013 teremos de pôr em prática, ainda este ano, medidas de contenção da despesa pública, nomeadamente nas áreas da segurança social, saúde, educação e empresas públicas”, acrescentou o primeiro-ministro.

Não tenho dúvidas que aparecerão vozes a dizer que o Governo quer acabar com o Estado Social e que vai persistir na austeridade”, mas o facto, diz o primeiro-ministro, é que “precisamos de ajustar a despesa ao dinheiro que temos”.

O líder do Governo dirigiu-se ainda à oposição. “Desenganem-se aqueles que pensam a vida fica mais difícil apenas para o Governo. É também a vida dos portugueses que fica mais difícil”. Por isso, Passos Coelho diz que o governo está aberto a propostas vindas de todos os quadrantes, desde que “devidamente fundamentadas”.

Pedro Passos Coelho renovou também o seu compromisso de tudo fazer, como primeiro-ministro, para pôr fim à crise que Portugal enfrenta, prometendo agir até ao limite das suas forças em defesa do interesse nacional.

O primeiro-ministro reafirmou também o compromisso do Governo PSD/CDS-PP com o cumprimento das obrigações internas e externas do Estado português. E o Presidente da República, Aníbal Cavaco Silva, reiterou que o Governo “dispõe de condições para cumprir o mandato democrático em que foi investido”. Cavaco manifestou ainda empenho “em que sejam alcançados e preservados os consensos necessários à salvaguarda do superior interesse nacional”.

A cooperación, no Cumio Hispano-Luso

 **CARLOS PARDO** 
XORNALISTA

O director xeral de Relacións Exteriores e coa UE, Jesús Gamallo, reuniuse co presidente en funcións da Comisión de Cooperación e Desenvolvemento Rexional da Rexión Norte de Portugal, Carlos Neves, co fin de analizar os resultados do cumio ibérico, e cuxa axenda, ademais das cuestións transfronteirizas, estivo marcada pola resposta conxunta de ambos dous gobernos ante a crises económica no ámbito europeo.

Para os responsables da Comunida-



Para os responsables da Comunidade de Traballo Galicia-Norte de Portugal, o resultado do cumio foi moi satisfactorio, na medida que se recollen gran parte das peticións formuladas

de de Traballo Galicia-Norte de Portugal, o resultado do cumio foi moi satisfactorio, na medida que se recollen gran parte das peticións formuladas pola Comunidade de Traballo no documento de prioridades que foi entregado aos gobernos español e portugués tras a reunión da VII Comisión Hispano-Portuguesa, que preparou o cumio na xuntanza en Vigo o 4 de abril pasado.

Así, segundo o director xeral de Relacións Exteriores, desbloqueáronse as reivindicacións da Eurorrexión vitais para garantir a mobilidade, como son a cuestión dos peaxes das autoestradas e o tren Vigo-Porto. Resaltaron o grande avance que supón a interoperabilidade dos sistemas de cobro electrónico de peaxes das autopistas entre Galicia e Portugal, que favorecerá a circulación de cidadáns de ambos territorios de tal forma que a total interoperabilidade dos dispositivos españois se conseguirá progresivamente durante o mes de xullo deste ano e os dispositivos portugueses en España a finais de decembro.

En relación ao tren Vigo-Porto os responsables da Comunidade de Traballo Galicia-Norte de Portugal recordan que fai tan só un ano, a mesma existencia da liña foi posta en cuestión polas autoridades portuguesas, polo que se felicitaron polas melloras acordadas no transporte ferroviario de viaxeiros, e especialmente polo acordo entre Renfe e Comboios de Portugal, que permitirá a potenciación dun servizo internacional Vigo-Porto a través da



creación dun tren directo diario en ámbolos sentidos (o que permitirá reducir nunha hora o traxecto) e dun billete único a partir do pasado verán de 2013. Insisten tamén na vontade, manifestada polos gobernos, de finalizar a electrificación de todo o traxecto antes de 2016. Ambos dous



responsables sinalaron que non se debe renunciar a que nun futuro poida ser mellorada a liña ata acadar as prestacións da alta velocidade. Así mesmo destacan o progreso para a implantación do corredor ferroviario de mercancías entre Portugal, España e Francia, que aumentará a com-

Jesús Gamallo, recalcou a importancia de que estes cumios volvan a ter a periodicidade anual, toda vez que, desde o ano 2009 ata o ano pasado estiveron interrompidos

petitividade das empresas no contexto transeuropeo e que afecta de maneira singular á Eurorrexión Galicia-Norte.

O documento remitido pola Comunidade de Traballo solicitaba a necesidade de incrementar o coñecemento do portugués en Galicia, prioridade que se destacou tamén no cumio onde se manifestou o inte-

rese en seguir apoiando tódolos esforzos para promover o ensino da lingua portuguesa en España e da lingua española en Portugal.

O Laboratorio Ibérico Internacional de Nanotecnoloxía de Braga, un dos referentes na colaboración científica, tecnolóxica e investigadora na Eurorrexión, recibiu tamén un forte impulso coa firma dun Memorando Tripartito Portugal-España-Brasil.

Existen outros ámbitos de interese para a eurorrexión que foron obxecto de tratamento no cumio ibérico, como son os culturais (a Comunidade de Traballo está interesada na promoción do Camiño Portugués a Santiago) e o ámbito enerxético, onde acordouse a creación dun mercado ordenado e regulado de gas continuando os traballos xa iniciados sobre

RAJOY Y PASSOS, UNIDOS POR LA UNIÓN BANCARIA

El presidente español Mariano Rajoy ha subrayado que coincide con Pedro Passos Coelho en que la Unión Europea “puede y debe hacer más” demostrando el mismo empeño que los Estados miembros para asegurar la estabilidad de la zona euro: “No tenemos tiempo que perder. Los próximos meses serán muy importantes para aunar posiciones y sumar esfuerzos”, ha añadido.

En su opinión, la crisis ha evidenciado los defectos en el diseño de la moneda única y dudas sobre su viabilidad, por lo que los países miembros deben lanzar un mensaje muy claro: “El euro no se va a romper, los Estados miembros saldremos de esta crisis más fuertes y Europa seguirá siendo nuestro marco de bienestar y prosperidad común”.

El presidente ha destacado que España y Portugal son dos países vecinos, amigos y aliados, que comparten los mismos valores de estabilidad, democracia y libertad, y están orgullosos de su profundo europeísmo.

Las reuniones sectoriales que los miembros de ambos ejecutivos han celebrado han servido, a juicio del presidente, para estrechar las relaciones y la cooperación en un numerosos ámbitos, como se ha puesto de manifiesto en una declaración conjunta.

Mariano Rajoy también ha expresado la satisfacción de España y Portugal por celebración paralela de una reunión de empresarios. España y Portugal sellaron en esta cumbre varios acuerdos en materia de transporte entre los que se incluye el compromiso de potenciar un tren directo diario entre Vigo y Oporto con billete único a partir del verano, y la interoperabilidad de los sistemas de cobro de peajes en autopistas.

Estos son dos de los acuerdos con los que se ha cerrado la XXVI cumbre bilateral entre España y Portugal en la que además se ha firmado un protocolo para reforzar la cooperación en la lucha contra el fraude y la evasión fiscal, que regulará el intercambio de información y la adopción de políticas comunes en esta materia. Ambos gobiernos han suscrito también un memorando de cooperación y asistencia técnica en materia de política social y Seguridad Social, que incluye medidas para profundizar en el intercambio de actividades y medidas contra la desigualdad y la pobreza, así como

políticas dirigidas a la familia o la promoción de la economía social. En el ámbito del transporte terrestre, España y Portugal se han felicitado por las mejoras en el sector ferroviario de viajeros y, especialmente, por el acuerdo entre Renfe y CP “que permitirá la potenciación del servicio internacional Vigo-Oporto a través de la creación de un tren directo diario en ambos sentidos y de un billete único a partir del verano de 2013”. Además han manifestado su voluntad de finalizar la electrificación de todo el trayecto en el 2016.

También han destacado los avances para implantar el corredor número 4 de mercancías entre Portugal, España y Francia, y han instado a los administradores de infraestructuras ferroviarias a que esté operativo en el próximo mes de noviembre.

En relación con el transporte por carretera, ambos países se han congratulado por los avances que permitirán la interoperabilidad de los sistemas de cobro electrónico de peajes en las autopistas entre España y Portugal.

En lo referente al transporte aéreo, se ha firmado una declaración política que reafirma el compromiso para la puesta en marcha “en el menor plazo posible” del cielo único europeo y han avanzado en la constitución del Bloque Funcional del Espacio Aéreo del Suroeste entre España y Portugal.

Acuerdos que, según la declaración conjunta con la que se cierra la cumbre hispano-portuguesa, favorecerán aún más la circulación entre ambos territorios y aumentarán la competitividad de las empresas del espacio ibérico en el contexto transeuropeo.

También han reforzado la cooperación bilateral en materia energética, un sector que consideran prioritario para el establecimiento de un mercado único el desarrollo inmediato de las interconexiones entre la Península Ibérica y el resto del continente.

Además, han acordado dar los pasos necesarios para la creación de un mercado ordenado y regulado de gas y han reiterado su compromiso de luchar contra el déficit tarifario, al tratarse de un problema estructural que afecta a ambos países.

El presidente del Gobierno español, Mariano Rajoy, invitó a juzgar la política económica del Ejecutivo “al final” y se ha mostrado convencido de que las medidas adoptadas serán las que ayuden a superar la crisis, aunque comprende que son decisiones difíciles que es lógico que no le gusten a la gente.

integración de mercados, tarifas e interconexións.

No obstante, e a pesares dos logros conseguidos, os responsables da Comunidade de traballo, sinalaron que é fundamental seguir traballando conxuntamente en aras de resolver aquelas cuestións que afectan ao ámbito transfronteirizo e que deben ser decididas a nivel dos respectivos gobernos nacionais, como é o caso da necesidade de establecer tarifas planas transfronteirizas e internacionais, e excepcións ao sistema de “roaming” telefónico para

Rajoy destacó que España y Portugal son dos países vecinos, amigos y aliados, que comparten los mismos valores de estabilidad, democracia y libertad, y están orgullosos de su profundo europeísmo

evitar a facturación internacional en zonas fronteirizas.

O director xeral de Relacións Exteriores e coa UE, Jesús Gamallo, recalcou a importancia de que estes cumios volvan a ter a periodicidade anual, toda vez que, desde o ano 2009 ata o ano pasado estiveron interrompidos, sendo incuestionable a importancia destes encontros ao máximo nivel para avanzar e resolver os problemas da cooperación transfronteiriza. Un ano máis, o Anuario da Eurorrexión convértese nunha ocasión para demostrar

En rueda de prensa conjunta con el primer ministro de Portugal, Pedro Passos Coelho, tras participar en la XXVI cumbre bilateral, Rajoy ha realizado esta consideración al ser preguntado por las protestas sociales y las encuestas que señalan que la crisis ha pasado factura a los partidos políticos.

“El Gobierno está tomando decisiones difíciles. No voy a pensar que esas decisiones se traduzcan en un aumento de intención de voto en cada momento”, ha dicho Rajoy, quien, sin embargo, ha recalcado que “los juicios hay que emitirlos al final”.

En este sentido, el jefe del Ejecutivo ha subrayado: “soy absolutamente consciente” de que se están adoptando decisiones que no le gustan a la gente, a lo que ha añadido que todas las medidas se han adoptado “después de pensarlas” porque el Gobierno no puede improvisar.

Aún reconociendo que muchos no comparten esas decisiones, Rajoy ha recalcado que la política económica del Gobierno “tiene un sentido”, igual que la que se está emprendiendo en la UE, que será a su juicio la que va a sacar algunos países de la crisis, “más pronto que tarde”.

Rajoy indicó que la UE “puede y debe hacer más” y añadió que el “test de credibilidad” de Europa es la “unión bancaria”, al tiempo que ha pedido a la UE medidas para asegurar el crédito a familias y pymes y para paliar el “gran problema” del paro juvenil.

El jefe del Ejecutivo indicó que es “imprescindible” que la UE adopte, “en paralelo” a los esfuerzos nacionales, “medidas de acompañamiento”, entre las que citó el cumplimiento del calendario para la unión bancaria, así como medidas para facilitar el crédito y para reducir el paro juvenil, que calificó de “urgencias nacionales y europeas”.

“Ambos coincidimos en que la UE puede y debe hacer más (...), no tenemos tiempo que perder, los próximos meses serán muy importantes”, subrayó Rajoy, quien añadió que ambos mandatarios han acordado intensificar los contactos entre sus gobiernos para concretar posturas y proponer nuevas medidas en la UE.

El presidente del Gobierno también resaltó la necesidad de una “rápida conclusión” del próximo marco financiero de la UE, con la finalidad de poder desplegar cuanto antes el fondo de empleo juvenil, los nuevos fondos de cohesión o la Política Agraria Común (PAC).

Rajoy, que defendió igualmente las “imprescindibles reformas” económicas para crecer y crear empleo y la necesaria política de austeridad, reiteró una vez más que “el euro no se va a romper” y que los

estados miembros saldrán “más fuertes” de la crisis y se preservará el marco de bienestar común.

“Así hoy, reiteramos nuestro compromiso de continuar con las reformas de nuestras economías para modernizarlas y hacerlas competitivas, y sanear nuestras cuentas para generar confianza”, insistió Rajoy, tras afirmar también que apoya tanto al gobierno portugués como las medidas que ha adoptado.

Rajoy también ha reclamado “sentido común, altura de miras y generosidad” para que el Ministerio de Hacienda y las comunidades autónomas puedan acordar un objetivo de déficit a medida de cada una para el año 2013.

Tras su encuentro del pasado viernes con el presidente de la Generalitat de Cataluña, Artur Mas, Rajoy reconoció haber hablado con él sobre el déficit y apuntó que el asunto “requiere sensatez, sentido común, altura de miras y generosidad porque es un objetivo de todos”.

Rajoy admitió que la Administración General del Estado es la primera que debe trabajar para reducir el déficit público, especialmente por el desvío de la Seguridad Social, pero indicó que las comunidades autónomas también deben continuar el esfuerzo iniciado en 2012.

Rajoy confió en que la negociación sobre el objetivo de déficit “salga bien” y que la Unión Europea acepte la previsión del 6,3% que el Gobierno español ha planteado para el año 2013. Además, subrayó, hace falta que “todos tengamos la inteligencia para resolver un asunto que nos concierne a todos”.

El jefe del Gobierno, Mariano Rajoy, recibió al primer ministro de Portugal, Pedro Passos Coelho, para presidir la XXVI cumbre bilateral, en la que pretenden lanzar un mensaje conjunto a la UE para que impulse la unión bancaria y medidas contra el paro.

Los dos jefes de Gobierno han escuchado los himnos nacionales de sus respectivos países y han pasado revista a las unidades militares que les han rendido honores. A continuación, han saludado a las delegaciones participantes en la cumbre, a la que asisten una docena de ministros y varios secretarios de Estado.

Por parte española estuvieron presentes los titulares de Asuntos Exteriores, Defensa, Interior, Industria, Fomento y Empleo, y los secretarios de Estado para la Unión Europea, de Comercio, de Medio Ambiente y de Hacienda.



que temos neste organismo un instrumento de vital importancia para Galicia.

Ao longo das páxinas deste Anuario 2012 pasaremos revista a algúns dos feitos máis sobranceiros que se produciron na Eurorrexión; mais non debemos perder de vista que estamos nunha sociedade global, e que, cada vez nunha maior medida, vémonos afectados por feitos que teñen lugar lonxe (ás veces moi lonxe) das nosas fronteiras. E do mesmo xeito, o que ocorre no interior ten consecuencias a moitos quilómetros de distancia.

España y Portugal sellaron en esta cumbre varios acuerdos en materia de transporte entre los que se incluye el compromiso de potenciar un tren directo diario entre Vigo y Oporto con billete único



Melhor resultado de sempre para os socialistas

MANOEL AZEVEDO
JORNALISTA

As eleições autárquicas portuguesas caracterizaram-se por um imenso terramoto no poder local, cuja característica mais marcante é a derrota do PSD, que perde a presidência da Associação

Nacional dos Municípios Portugueses. O próprio primeiro-ministro, Pedro Passos Coelho, assumiu a derrota eleitoral do PSD e foi claro a afirmar que este era um dos piores resultados eleitorais do parti-

do. Com 71 freguesias por apurar, às 4h, o PSD sozinho obtinha apenas 16,59% dos votos.

O PS conquistou nas autárquicas lusas 137 municípios, o PSD um total de 100, dos quais 18 em coligações com o CDS e outros pequenos partidos, quando faltam ainda apurar 71 freguesias e 25 presidências de câmara. A CDU conseguiu já 30 presidências de câmara, mais duas do que as 28 de 2009, o CDS-PP passa de uma para cinco e o BE perde a sua única câmara

Em termos de percentagens eleitorais nacionais, a vitória do PS é clara, estando nos 36,34%. A situação do PSD e da maioria governamental melhora, quando à percentagem do PSD isolado se junta a das coligações que uniram este partido ao CDS, ao PPM e ao MPT. E ao valor isolado do PSD pode juntar-se cerca de 15%. Já o CDS sozinho ficou nos 3,04%. Por sua vez, o PCP e o PEV vêm a sua percentagem

global subir para 11,09%. E o BE desaparece eleitoralmente, ficando pelos 2,42%.

Olhando para os resultados dos partidos do actual Governo, é clara a leitura do desgaste eleitoral que a maioria governamental obtém. Nas últimas autárquicas, em 2009, o PSD e o CDS individualmente ou em coligação, somavam 43,11% e tinham 140 câmaras. O PSD sozinho teve então 23,67% e 117 câmaras. O CDS só teve 3,18% e 1 câmara. Já nas legislativas de 2011, o PSD e CDS tiveram 50,37% e 132 deputados, tendo o PSD sozinho 38,66% e o CDS 11,71%.

As eleições autárquicas registaram uma taxa de abstenção de 47,36%, a mais alta de sempre em autárquicas, confirmando uma tendência crescente desde o escrutínio de 1982. Até agora a taxa mais alta de sempre registou-se em 2009, com 41%. Com estes resultados, o PS – que conseguiu sozinho 136 câmaras e mais uma em coligação, na Madeira – já superou o melhor resultado de sempre em número de câmaras, o de 2009, quando conquistou 132 presidências de municípios.

Pelo contrário, o PSD poderá obter o seu pior resultado de sempre, em termos globais de presidências de câmara obtidas sozinho e coligado, ficando abaixo das 114 conseguidas em 1989.

Até ao momento, os grupos de cidadãos conseguiram 11 presidências de câmara, com destaque para o independente Rui Moreira, que, apoiado pelo CDS-PP, conquistou o município do Porto, derrotando o socialista Manuel Pizarro e o social-democrata Luís Filipe Menezes, que depois de deixar Gaia por limite de mandatos apenas conseguiu o terceiro lugar na segunda maior cidade do país.

Em Lisboa, o atual presidente, o socialista António Costa, conquistou um novo mandato, desta vez com uma maioria absoluta histórica.

Entre as principais câmaras que mudam de mãos, destaque para: Évora, Beja e Loures, que passam do PS para a CDU; Braga, socialista desde o 25 de Abril, e que foi conquistada por uma coligação que inclui PSD e CDS; a Madeira, onde o PSD perdeu sete das 11 câmaras; Coimbra, que pertencia ao PSD/CDS e foi reconquistada pelo socialista Manuel Machado;



O próprio primeiro-ministro, Pedro Passos Coelho, assumiu a derrota eleitoral do PSD e foi claro a afirmar que este era um dos piores resultados eleitorais do partido

Guarda, que passou do PS para o PSD; Vila Real e Covilhã, do PS para o PSD.

Na reação aos resultados, o presidente do PSD e primeiro-ministro, Pedro Passos Coelho, assumiu o resultado como “um dos piores de sempre”, ao nível dos alcançados “durante períodos de governação mais exigente”, nos anos 80 e 90, tempos de Cavaco Silva como primeiro-ministro.

O secretário-geral do PS, António José Seguro, reclamou a maior vitória de sempre em autárquicas e disse que Passos Coelho deveria perceber a penalização que foi dada ao Governo nestas eleições.

Jerónimo de Sousa festejou o reforço da CDU como terceira força autárquica primeiro no Centro Vitória, em Lisboa, deslocando-se ainda durante a noite eleitoral a Évora e Loures, duas importantes con-

quistas ao PS.

O líder do CDS-PP, Paulo Portas, outro dos vencedores da noite, sublinhou que os democratas-cristãos voltaram a ser “um partido relevante nas autarquias”, com o qual terão de contar na Associação Nacional de Municípios. João Semedo, coordenador do BE, partido que deixou de presidir a qualquer município, deu por encerrada a noite eleitoral sem saber que não tinha sido eleito vereador por Lisboa, preferindo destacar a “monumental derrota” da direita.

O secretário-geral do PS afirmou à noite que os socialistas obtiveram a maior vitória de sempre em eleições autárquicas, triunfando em número de votos, mas também conquistando o maior número de câmaras e freguesias. “Nunca senti que a minha liderança estivesse em causa”, destacou António José Seguro, visivelmente satisfeito com os resultados a nível nacional.

O Presidente da República insistiu que as eleições locais têm “uma interpretação local”, sublinhando que Portugal deve ser “uma país normal” e seguir essa regra, assim como os governos devem cumprir os seus mandatos até ao fim. “Governo eleito para quatro anos deve completar os seus mandatos de quatro anos”, justificou Cavaco Silva, em Estocolmo.

“A construção naval não pode morrer”

LUÍS MARQUES
JORNALISTA

Mais de 2500 pessoas, segundo números da PSP, associaram-se à iniciativa “A construção naval não pode morrer”, apelando à suspensão do encerramento dos Estaleiros Navais de Viana do Castelo (ENVC). “Estes homens trabalhadores estão no seu direito de lutar e devem continuar a lutar”, disse Mário Soares, antigo presidente da República e líder histórico do PS, que fez questão de marcar presença em Viana, informou “O Primeiro de Janeiro”.

“Tivemos aqui uma manifestação grandiosa, de todos os setores partidários, da esquerda à direita, do norte a sul, com toda a sociedade a dizer que é preciso parar este processo. É preciso parar para tomar uma boa decisão, porque este é um setor

estratégico para o país”, afirmou José Maria Costa, presidente da Câmara local, entidade que organizou esta iniciativa, informou O Primeiro de Janeiro.

O ex-Presidente da República, Mário Soares, marcou presença em Viana, tendo sido uma das mais aclamadas intervenções da tarde, que envolveu políticos, sindicalistas e até atletas, na qual manifestou a sua “solidariedade” para com os trabalhadores da empresa. “É sempre possível fazer coisas bem feitas”, afirmou Mário Soares, questionado pelos jornalistas sobre a possibilidade de ainda ser possível travar o encerramento dos ENVC. “Estes homens [trabalhadores] estão no seu direito de lutar e devem continuar a lutar”, disse ainda o histórico líder socialis-

ta, momentos antes de declarar o apoio à causa dos trabalhadores e do concelho, precisamente no dia em que completou o 89.º aniversário.

“Vim aqui para estar com vocês e ser solidários com vocês”, afirmou, perante a multidão que encheu por completo a Praça da República, durante uma tarde que envolveu ainda vários momentos musicais. Apelos à “investigação” da gestão dos ENVC nos últimos anos e à suspensão do processo de subconcessão e encerramento da empresa foram os mais ouvidos, lançados também a partir do palco, colocado na principal praça da cidade de Viana do Castelo, por onde passaram ainda várias associações locais e até atores a declamarem poesia. “Nós temos em Viana do Castelo um centro de competências que não podemos decapitar. Esta é a mensagem que estamos a transmitir”, apontou o autarca socialista José Maria Costa.

“Vamos lutar até à exaustão. Senhor ministro, deixe-nos trabalhar”, atirou António Costa, porta-voz dos trabalhadores, recordando que em dois anos e meio convidou seis vezes, por escrito, o ministro da Defesa a visitar a empresa, sempre sem sucesso. Já a eurodeputada socialista Ana Gomes reafirmou as dúvidas sobre a condução deste processo por parte do ministro da Defesa, acusando José Pedro Aguiar-Branco de “gestão danosa” e de “passar a pataco” a empresa para privados. “Os responsáveis, sejam eles quem forem, hão de ser investigados”, disse a eurodeputada. A subconcessão dos terrenos e infraestruturas dos ENVC à Martifer prolonga-se até 2031 e envolve o pagamento de uma renda anual de 415 mil euros, conforme concurso público internacional que terminou em setembro. Em paralelo, prevê o encerramento dos ENVC e o despedimento dos mais de 600 trabalhadores. Destes, cerca de 400 deverão ser recrutados pela West Sea, a nova empresa a criar pela Martifer para o efeito.

O autarca de Viana do Castelo exigiu uma “investigação policial” à subconcessão dos estaleiros navais, prometendo disponibilizar documentação com que diz sustentar as dúvidas sobre a forma com o processo foi conduzido pelo Governo.





Feijóo avoga pola constitución de eurociudades

 **M. LÓPEZ PAZ** 
XORNALISTA

O presidente do Goberno galego, Alberto Núñez Feijóo, avogou, por profundar na cooperación transfronteiriza e seguir fomentando a mobilidade das persoas, os proxectos de innovación no intercambio empresarial e a constitución de eurociudades como Verín-Chaves e Valença-Tui. “Esta Eurorrexión que creamos fai 22 anos supón 6 millóns de cidadáns europeos que convivimos e vivimos xuntos e queremos seguir cooperando e seguir traballando xuntos, dando pasos firmes practicamente en todas as áreas posibles”.

Neste senso, o titular da Xunta afirmou que a sinatura do Memorando de Entendemento entre a Presidencia do Consello de Ministros da República Portuguesa e

a Xunta no campo do deporte é un exemplo desa vontade de seguir atopando cuestións en común. “Levamos 22 anos de relación e cada ano que pasa abrimos novas posibilidades, novos lugares e novos puntos de confluencia. E, hoxe, firmamos un Memorando para traballar nun ámbito tan importante como é o do deporte; un ámbito que transcende ao deporte e que é a vida saudable e, en consecuencia, a mellora da sanidade, do confort e o incremento da esperanza de vida. En definitiva, unha forma de entender a vida desde os valores do deporte e, tamén, desde a vida saudable”.

Feijóo explicou que, desde que en 2007 o Libro Branco da UE sobre o deporte estableceu un mecanismo de colaboración neste eido, a Xunta está a traballar tamén

neste ámbito, “xa que o deporte é un sector dinámico da economía, que xera emprego e é unha ferramenta da saúde e un elemento clave na educación e na convivencia dos pobos”. “Temos moi claro que o deporte é economía e por iso o clúster do Deporte Galego é unha das nosas metas; un clúster que se inserta no Plan estratéxico do Deporte do Goberno de Galicia”, recordou.

Así mesmo, insistiu en que o Executivo autonómico ten claro, tamén, que o deporte é saúde, e que todo o que se invista en deporte será unha diminución do gasto en sanidade. E, ao fío disto, lembrou o programa Galicia Saudable, “unha estratexia global que poñemos neste Memorando a disposición do país veciño; e que supón un recoñecemento pola importancia de fomentar a actividade física con carácter xeral, con independencia das idades e con independencia dos lugares de residencia”.

Logo de destacar e agradecer a boa disposición da Secretaría de Estado de Deporte e Xuventude da República Portuguesa para o traballo conxunto entre a Xunta e o Goberno de Portugal; Feijóo afirmou que Galicia e Portugal seguirán traballando neste Memorando de Entendemento: na difusión da ética do deporte como un xogo limpo; no intercambio de experiencias para a organización de distintos foros deportivos e, tamén, para presentar candidaturas conxuntas en eventos e en competicións.



Feijóo urge a “intensificar la interoperabilidad” de los peajes

 **JOSÉ MANUEL MARTÍNEZ** 
PERIODISTA

El presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijóo, ha pedido en el pasado mes de abril a España y Portugal que “de una vez por todas y de forma concreta e inmediata” procedan a “intensificar la interoperabilidad” de los sistemas de peaje en la vías de comunicación, que “tanto están dañando” la economía lusa y gallega.

El “exitoso” balance de la cooperación entre Galicia y el Norte de Portugal permite a esta Eurorregión hacer esa demanda, así como reclamar “una mejora de las

infraestructuras ferroviarias”, todo ello con el fin de “hacer realidad la Eurorregión”, ha defendido Feijóo, que ha participado en la apertura del seminario del Comité de las Regiones.

El presidente gallego apostó también por eliminar “externalidades aún derivadas de la vieja frontera”, entre las que ha citado los costes de roaming o itinerancia telefónica.

Feijóo ha pedido, asimismo, incrementar las conexiones gasísticas y eléctricas

cas para “construir un modelo de gestión energética más eficiente, con competencia” y que permita abaratar los precios para ciudadanos y empresas.

El presidente gallego ha calificado de “exitoso” el balance de la cooperación entre Galicia y Norte de Portugal y ha destacado que ha permitido movilizar, sólo dentro del Programa Operativo de Cooperación Transfronteriza España-Portugal, más de 135 millones de euros de inversión directa y desarrollar 70 proyectos.

Se ha referido también a iniciativas de cooperación como “la constitución de una comunidad universitaria auténticamente eurorregional”, el “correcto ensamblaje” de los servicios de protección civil y emergencias o “mejoras en itinerarios culturales y turísticos”, entre los que ha destacado el Camino de Santiago.

Ahora, ha afirmado el máximo mandatario gallego, ya se ha ordenado a la Agrupación Europea de Cooperación Territorial Galicia-Norte de Portugal que inicie las tareas para presentar propuestas integradas de inversión ante la Comisión Europea. “Nos queremos alinear con la Estrategia 2020 de la Unión Europea y, para ello, de cara a la próxima Cumbre Ibérica, aspiramos de entrada a realizar la programación conjunta de la aplicación de las transferencias de la UE durante el periodo 2014-2020”, ha manifestado.

Feijóo ha agradecido al Comité de las Regiones “el esfuerzo realizado” al asumir el aumento de “un nada desdeñable” 1% en la partida presupuestaria que afecta a este objetivo.

Además, ha instado a seguir avanzando en la unión y la cooperación transfronteriza, puesto que en momentos como los actuales, en los que “la desafección ciudadana hacia el proyecto europeo parece crecer sin límite”, quienes continúan comprometidos con el proyecto debe “proclamar, con más rotundidad, si cabe”, la necesidad del mismo y pedir “más Europa”.

No obstante, el presidente de la Xunta ha admitido que es necesario introducir mejoras en la gobernanza del euro o la integración fiscal. En cualquier caso, ha llamado a no permitir que esta necesidad de mejora “se convierta en causa de un proceso general de descalificación contra la unidad de Europa”.

Por otra parte, España y Portugal acordaron en abril dar un impulso a los proyectos ferroviarios en las fronteras de Galicia, Salamanca y Extremadura y a la interoperabilidad de los sistemas de peaje, para facilitar su uso a los ciudadanos de ambos países.

La ministra española de Fomento, Ana Pastor, y el titular luso de Economía, Álvaro Santos Pereira, celebraron una reunión de trabajo en Lisboa, preparatoria de la próxima cumbre ibérica, en la que han subrayado la voluntad de los dos gobiernos por avanzar en esos proyectos conjuntos.

La titular española ha informado de que se trabaja en las mejoras del tren Oporto-Vigo, en la conexión Madrid-Badajoz que ligará Portugal con el resto de Europa, y en la electrificación del ferrocarril entre Medina del Campo y Fuentes de Oñoro, en la frontera de Salamanca, cuya obra se adjudicará en mayo.

En el encuentro también se han tratado los peajes en las autopistas y las fórmulas para que los ciudadanos de los dos países dispongan de “buena información y medios de pago”, ha agregado Pastor en declaraciones a los periodistas tras la reu-

nión con Santos Pereira.

“Vamos a mantener una reunión, esperamos que la última, con todos los operadores de autopistas”, ha explicado al ministra en relación a la interoperabilidad de los sistemas de peaje.

Hay que lograr que los dispositivos de pago automático de Portugal funcionen en España y los de España en Portugal, como ha sucedido en las pruebas ya realizadas con más de doce mil transacciones, ha subrayado Pastor.

La ministra ha recordado que “este es un tema que importa mucho a los ciudadanos portugueses y españoles”, y se



quiere “garantizar una buena información y que puedan utilizar tanto la forma de pago con tarjeta como con OBE (dispositivo electrónico)”.

En ese sentido los dos ministros decidieron instar a las entidades emisoras de los dispositivos de peaje y a las empresas concesionarias de autopistas a que “en el plazo más breve posible, implanten la interoperabilidad de manera efectiva”, tras la exitosa prueba piloto, que fue realizada en el norte de Portugal y Galicia.

El ministro portugués ha resaltado también, al comparecer ante los medios con su homóloga española, “la necesidad de conseguir avanzar en los sistemas de

peajes de los dos países y que estén verdaderamente coordinados y tengan interoperabilidad”.

Sobre el ferrocarril Oporto-Vigo, que España y Portugal acordaron modernizar el año pasado, Santos Pereira ha señalado que se va a “electrificar de los dos lados, y se trabaja muy intensamente para tener fechas cerradas”.

En esa conexión las empresas ferroviarias de los dos países (Renfe en España y CP en Portugal) preparan ya, en un grupo de trabajo conjunto, la mejora de la comercialización del servicio, un nuevo sistema de ventas y un billete único que podrían compartir ambos operadores.

El ministro luso ha destacado en particular el plan español de electrificación de la línea de Fuentes de Oñoro, y Pastor ha manifestado que España “ha avanzado en los compromisos que tiene con Portugal” y en concreto en ese proyecto.

La electrificación de esa vía, muy importante para Portugal, ya se ha licitado y se adjudicará en el mes de mayo, ha señalado la ministra.

Los dos países están trabajando, también de forma conjunta, en los calendarios y planes de las redes europeas que afectan a la conexión Badajoz-Madrid.

El Gobierno conservador luso quiere utilizar esa línea para transportar mercancías desde el puerto de Sines, tras abandonar al llegar al poder en junio de 2011, el proyecto de ferrocarril de alta velocidad para pasajeros que iba a unir Lisboa con Madrid.

Santos Pereira no ha querido pronunciarse hoy sobre plazos o costos de esa futura conexión en espera de la cumbre bilateral prevista en mayo.

Pero ha resaltado la necesidad de articular también los planes con Francia para “mejorar la competitividad de la economía portuguesa y española con menores costes de exportación”.

Los dos ministros han señalado que volverán a reunirse en abril para avanzar en los proyectos y tener “una cumbre ibérica exitosa”, en palabras de Santos Pereira.

Galicia “marca o paso” en Europa


JOSÉ MANUEL MARTÍNEZ

 PERIODISTA

O presidente da Xunta, Alberto Núñez Feijóo, destacou que Galicia “marca o paso” en Europa, logra “visibilidade” e convértese “en referente”, facendo “oír a súa voz” e facendo valer “a súa experiencia” na xestión de fondos comunitarios. Así o subliñou ante os medios de comunicación logo de intervir no Comité das Rexións como relator do ditame “Recomendación para un mellor gasto”, un ditame que foi aprobado por unanimidade.

O titular da Xunta dixo estar “plena-mente satisfeito” por poder participar no Comité das Rexións en representación “de todos os territorios que conforman este foro” e como presidente dunha comunida-

de, Galicia, que coñece o importante papel que desempeña a política de cohesión no desenvolvemento das rexións, unha comunidade, incidiu, “que soubo xestionar con acerto e éxito” os fondos comunitarios ao longo de máis de 25 anos.

Feijóo lembrou que o ditame presentado e aprobado foi encargado ao Comité das Rexións pola Presidencia da UE, exercida este semestre por Lituania, ante a nova etapa que se abre en xaneiro do ano próximo e ante a necesidade de lograr unha mellor utilización dos recursos comunitarios que permitan un maior aproveitamento e unha optimización dos investimentos. Un ditame de “especial relevancia” no que Galicia ostentou o liderado, ao ser escollida como a comunidade para defendelo ante o Comité das Rexións, elección que supón, en palabras de Feijóo, “un recoñecemento por parte da Unión Europea á xestión que desde a nosa comunidade temos realizado dos fondos estruturais e de cohesión”.

O presidente galego explicou que o texto aprobado ten como obxectivo fundamental lograr unha maior eficiencia e unha maior eficacia na xestión dos fondos comunitarios que permita avanzar cara a un crecemento intelixente, sustentable e integrador, eixos centrais da estratexia Europa 2020. Algo que pasa, en primeiro lugar, relatou, por unha planificación axeitada e unha concentración temática que permita definir as áreas e os sectores estratéxicos nos que centrar os esforzos de cara a xerar un maior valor engadido e camiñar na senda da consecución dunha “cohesión social e territorial real”.

O ditame tamén aposta por unha aplicación efectiva da gobernanza multinivel



entre as diferentes administracións para garantir unha coordinación axeitada e eficaz entre todos os estatus administrativos, evitar duplicidades innecesarias e maximizar o impacto de todas as accións que se financien con fondos europeos e se desenvolven en beneficio da cidadanía.

Nesa coordinación, o texto aprobado incide nunha maior descentralización rexional e local, xa que, abondou Feijóo, “a proximidade á cidadanía permite identificar de forma máis precisa cales son os ámbitos estratéxicos nos que se deben realizar os investimentos”.

Ademais, avánzase na necesidade de simplificar os trámites en todos os niveis e administracións para concentrar os esforzos na xestión dos programas comu-

Feijóo destaca que Galicia “marca o paso” en Europa ao facer oír a súa voz e facer valer a súa experiencia na xestión de fondos comunitarios



nitarios, destinando o máximo de recursos ás iniciativas en favor da cohesión e dedicando o mínimo imprescindible aos custos burocráticos ou de execución, sen menoscar o rigor e o control, seguindo o principio de menos burocracia e máis transparencia.

De igual xeito, o ditame recolle a importancia de establecer uns mecanismos de seguimento relevantes que permitan coñecer o grao de avance e os resultados que se van obtendo, ao tempo que posibiliten a toma de decisións en función do resultado e dos recursos empregados; e sinala a conveniencia de afondar na aplicación de instrumentos financeiros, obter a colaboración da iniciativa privada e impulsar un uso innovador dos medios fi-

nanceiros, dándolle máis relevancia ao Banco Europeo de Investimentos (BEI) ou a outros bancos de desenvolvemento.

O presidente galego resaltou que o texto aprobado é o resultado dun frutífero e enriquecedor diálogo entre as rexións e amosouse confiado en que resulte “pro-veitoso”, de cara a unha mellor execución das axudas e a unha optimización dos investimentos, e “útil para todos”, para a Presidencia da UE, que solicitou a opinión do Comité das Rexións; para a Comisión Europea e os ministros encargados de Política Rexional, que analizarán no mes de novembro en Vilnius as achegas do ditame; e para as rexións, últimas destinatarias e beneficiarias dos fondos comunitarios. “Espero que este ditame se erixa

nesa guía valiosa e beneficiosa para lograr unha maior rendibilidade dos recursos comunitarios, para que a política de cohesión siga sendo un instrumento primordial e útil para a UE e esa pedra angular sobre a que sustentar a mellora da calidade de vida dos cidadáns europeos”, sinalou .

O Comité das Rexións tamén tivo un xesto de afecto cara aos afectados polo accidente ferroviario acontecido o 24 de xullo no barrio compostelán de Angrois. O presidente agradeceu en numerosas ocasións esta lembranza e asegurou que “Galicia sentiuse arroupada pola proximidade, o cariño e a solidariedade que xurdiu desde os máis diversos países do mundo”.

O presidente de Galicia quixo tamén

recoñecer o traballo e o “enorme exemplo” que deu a cidadanía galega “solidaria na dor, pero solidaria tamén na acción”. Así, pois, felicitou aos veciños de Angrois; aos profesionais sanitarios, de emerxencias e ás forzas de seguridade; aos hostaleiros, taxistas e empresarios; e, como non, a todos os galegos por facer posible unha “xesta colectiva que xa está inscrita na historia de Galicia”.

O presidente da Xunta, na súa estada en Bruselas, reuniuse co comisario de Política Rexional, Johannes Hahn, ante o que acreditou que Galicia “está a facer os deberes” xestionando con eficacia e eficiencia os fondos comunitarios, e a quen avanzou que a innovación será unha área estratéxica de investimento no marco orzamentario europeo 2014-2020.

En declaracións aos medios ao finalizar a xuntanza, Feijóo cualificou o encontro de “frutífero” e expuxo que, nel, aproveitou para agradecer a Hahn o resultado das negociacións para que Galicia puidese manter unha rede de seguridade de fondos europeos a pesar de saír xa do obxectivo converxencia e ter unha renda, en termos de PIB, superior ao 90 por cento da media comunitaria.

Feijóo lembrou a primeira reunión que mantivo con Johannes Hahn, en 2011, para expoñer a necesidade de que a UE arbitrara unha rede de seguridade para que aquelas comunidades que, a partir de 2014, abandonasen a categoría de rexións menos desenvolvidas sufrisen unha redución menos abrupta dos fondos comunitarios que percibían; é dicir, establecer unha axuda transitoria que garantise unha aterraxe suave neste novo escenario orzamentario.

Segundo explicou, esta rede de seguridade garante que Galicia poida seguir desfrutando polo menos dun 60 por cento de fondos europeos no período 2014-2020; un obxectivo polo que, dixo, Galicia vén traballando desde o ano 2009 e ao que, engadiu, haberá que sumar a porcentaxe adicional da proposta de reparto que fará o Goberno de España “na que Galicia supera o 80 por cento de fondos europeos no período 2014-2020”.

En segundo lugar, Feijóo explicou que a xuntanza serviu para acreditar ante o co-

Congratúlase de poder representar a todos os territorios que conforman o CdR como presidente dunha comunidade que coñece o “importante papel” que desempeña a política de cohesión e que soubo xestionar “con acerto e éxito” os fondos comunitarios ao longo de máis de 25 anos

O ditame presentado e aprobado ten como obxectivo fundamental lograr unha maior eficacia e eficiencia na xestión dos fondos europeos para avanzar cara un crecemento intelixente, sustentable e integrador, na liña da estratexia Europa 2020



misario que Galicia “está executando os fondos FEDER con celeridade”. Como proba deste gran esforzo referiuse á colaboración co Estado na xestión do Fondo Tecnolóxico; á participación de Galicia nos programas Innterconecta, con 105 millóns de euros; e aos 90 millóns de euros destinados ao eido da sanidade, en proxectos como o Hospital 2050 e do Innova Saúde.

En consecuencia, resaltou, “obtivemos a felicitación do comisario de que somos unha das rexións europeas que está xestionando, cofinanciando e executando os fondos europeos conforme ás previsións”.

Como terceiro punto da reunión, Feijóo presentoulle ao comisario e fíxolle entrega do primeiro borrador da Estratexia de Especialización Intelixente, RIS 3, que concreta os ámbitos específicos e prioritarios para investir os fondos 2014-2020. O mandatario galego avanzou que este documento será aprobado polo Consello da Xunta “a finais do mes de outubro ou principios de novembro”. Nesta liña, Feijóo fixo alusión ás palabras do comisario Hahn que felicitou a Galicia por ter feito os seus deberes e por ser “unha das poucas rexións europeas” que xa ten avanzada nesta estratexia.

O titular do Goberno galego precisou que este “amplio” documento recolle os cinco eidos prioritarios nos que Galicia quere investir os fondos europeos para o período 2014-2020: no eido da sanidade; da agricultura e da pesca, con especial énfase na acuicultura e na biotecnoloxía; no campo do medio ambiente, do turismo e da enerxía; en cuarto lugar en tecnoloxía, especialmente orientada a mellorar a eficiencia da administración, a abaratar os custos de funcionamento e, tamén, a mellorar a relación da administración cos administrados; e en quinto lugar, no eido da innovación orientada ás empresas.

Por último, Feijóo reiterou que Galicia “seguirá facendo os deberes” e, nesta liña, adiantou que esta tarde presentará no Comité da Rexións o ditame Recomendación para un mellor gasto, “unha iniciativa para gastar mellor os fondos europeos e para que as rexións europeas sexamos responsables para gastar con mellor eficacia e con mellor eficiencia os fondos que imos ter entre o 2014 e o 2020”, concluíu.



Galicia preséntase en Lisboa

 MARTA COSTAS 
XORNALISTA

Axentes, touroperadores e prensa especializada dos medios turísticos máis importantes do país veciño asistiron na capital portuguesa á presentación das novidades turísticas do destino Galicia, que correu a cargo da directora de Turismo de Galicia Nava Castro Domínguez e que contou coa colaboración da Oficina Española de Turismo en Lisboa.

No acto, no que se enfocaba a promoción de Galicia cara o destino A Coruña-Rías Altas debido ao voo de conexión A Coruña-Lisboa operado por TAP, estivo presente tamén a edil de Turismo do Concello da Coruña, Luisa Cid. Ademais participaron na presentación o conselleiro de Turismo de España en Lisboa, Antonio Nieto e a directora de vendas para Portugal da compañía TAP, Paula Canada.

Despois da exposición sobre a cidade herculina de Luisa Cid e as intervencións de Paula Canada sobre o voo de unión entre ambos destinos, a directora de Turismo de Galicia, utilizando como reclamo o destino A Coruña-Rías Altas, incidiu nas potencialidades da oferta turística galega

recalcando que os turistas de Portugal supuxeron para Galicia o ano pasado o 19% dos visitantes estranxeiros que recibimos nos establecementos turísticos e máis de catro millóns de portugueses realizaron excursións á nosa comunidade. Esta cifra implica o 93,6% do total de excursionistas internacionais que recibe Galicia segundo datos de Frontur, do Instituto de Estudios Turísticos de España.

Nava Castro resaltou que Galicia é a comunidade do Estado que máis aposta polo turismo e que traballa para adiantarse aos gustos dos usuarios e aos seus perfís e preferencias, deseñando produtos axeitados e que buscan a diferenciación e a exclusividade.

Turismo de Galicia deseñou novos modos de vivir turisticamente o territorio a través de dez produtos compostos por múltiples experiencias. Segundo explicou Nava Castro, “este novo plantel de produtos e paquetes turísticos promoven un novo xeito de vivir a experiencia de ser turista en Galicia”. A directora incidiu na potencialidade de Santiago como polo de

atractivo turístico por ser meta do Camiño e o “único lugar no que se pode vivir a experiencia da chegada á meta, de ver o Botafumeiro entre as naves da maxestuosa catedral e de percorrer un casco histórico Patrimonio da Humanidade”.

Segundo dixo, vivir o Camiño pode ser a porta de entrada ao descubrimento dun destino cheo de singularidades como unha ruta de faros e praias salvaxes; un produto baseado nos santuarios máxicos espallados pola nosa xeografía; o descubrimento do patrimonio oculto nas vilas e cidades galegas; ou o aproveitamento para a saúde e o benestar dos nosos recursos termais, a oferta de balneoterapia máis potente do Estado

Percorrer a Ruta da Camelia, un produto único en Europa e que pon en valor o feito de ser o lugar do mundo con máis especies e variedades de camelia despois do Xapón; ou vivir a experiencia de ser un turista mariñeiro en Galicia ou de pasear entre os viñedos das nosas cinco Denominacións de Orixe Vitivinícolas, converten a Galicia nun destino renovado, nun novo abano de posibilidades para gozar no tempo libre, tanto dos turistas, como dos visitantes e dos propios galegos que poden aproveitar para coñecer aspectos da súa terra que ata o de agora non experimentarían.

O disfrute dos Bosques de Galicia e mais do noso potencial enogastronómico constitúen xa un auténtico reclamo para os visitantes a Galicia. “A natureza e a gastronomía son a primeira e a segunda motivación daqueles que nos escollen como destino vacacional”, comentou Nava Castro.

E como colofón á súa presentación, a directora de Turismo fixo un repaso polo produto Lugares Únicos, que aglutina dez recursos inigualables que se poden descubrir visitando Galicia e entre os que resaltan os nosos catro Patrimonios da Humanidade da Unesco.

Do mesmo xeito, explicou que a través do novo xeito de promocionarse do Turismo galego, calquera usuario da rede de redes pode obter información para adquirir paquetes turísticos relacionados con estes dez xeitos de vivir o destino a través da web do Turismo de Galicia.



A cooperación, eixo das relacións de Madrid e Galicia

MANUEL LÓPEZ PAZ
KORNALISTA

O titular da Xunta de Galicia, Alberto Núñez Feijóo, agradeceu a receptividade do Presidente do Goberno central, Mariano Rajoy, para lograr carga de traballo en Navantia; seguir defendendo os intereses do sector lácteo e da pesca, e co compromiso de investir máis de 500 millóns a través do Ministerio de Agricultura, fundamentalmente en obras hidráulicas. Do mesmo xeito, tamén subliñou a predisposición do presidente estatal a buscar fórmulas que garantan liquidez aos afectados por participacións preferen-

tes e subordinadas.

Tras unha xuntanza que ambos mandatarios mantiveron no Palacio da Moncloa a mediados de marzo, acordaron que a cooperación seguirá sendo o eixo vertebrador das relacións entre os dous gobernos co obxectivo de seguir logrando resultados positivos en distintos ámbitos, como a execución das infraestruturas pendentes, a mellora do saneamento e do abastecemento ou unha maior competitividade dos sectores produtivos galegos.

Así, no tocante á situación que atraves

o sector do naval, o titular da Xunta fixo fincapé nos avances producidos nos últimos tempos, como a solución ao problema do tax lease ou a alianza lograda coa petroleira Pemex, e asegurou que tanto el como Rajoy coincidiron na necesidade de seguir traballando para mellorar a competitividade deste sector estratéxico para Galicia.

Concretamente, indicou que o Presidente do Goberno é "consciente" de que Navantia Ferrol precisa lograr carga de traballo, ben reforzando as negociacións para lograr máis pedidos ou ben incrementando as instalacións de reparación do estaleiro, a través da construción do dique flotante ou doutras infraestruturas. "Acordamos que nese estaleiro ten que haber ou carga de traballo ou carga de traballo. É dicir: ou barco ou dique; ou as dúas cousas. Porque Navantia Ferrol non pode estar con esta carga de traballo tan limitada que ten neste momento", resumiu o presidente galego.

Por outro lado, no ámbito do tax lease trasladoulle ao presidente do Goberno central a necesidade de reforzar as sesións coa Comisión Europea para lograr que non se aplique a retroactividade dos efectos do tax lease. Respecto ao sector



naval, ambos os dous presidentes tamén falaron da alianza da petroleira Pemex que supón a Galicia dous contratos de máis de 380 millóns de dólares e da posibilidade de incrementar as relacións coa empresa estatal mexicana para repoñer a súa flota menor en estaleiros galegos e tamén entre estaleiros galegos e mexicanos. Neste punto, recordou que a implicación do Goberno central foi fundamental e avanzou o acordo de que se reforce tanto para ampliar as posibilidades coa petroleira mexicana como para abrir novas liñas de colaboración coa empresa Petrosbras, que ten planificada unha importante renovación da súa flota ante os novos descubrimentos de importantes xacementos petrolíferos en Brasil.

En relación ao sector lácteo, o responsable do Goberno galego recoñeceu a labor que está a realizar o Ministerio de Agricultura, no eido das axudas europeas, así como a posta en marcha do paquete lácteo. E transmitiu a necesidade de que a Lei de Transparencia da cadea alimentaria inclúa, dentro dos seus principios xerais que a inspiran, que os prezos do leite non podan ser inferiores aos custos de produción.

“No sector pesqueiro, expréseille o agradecemento polo papel de España na

Comisión Europea para o mantemento das cotas de capturas, así como a nosa presión no ámbito dos descartes e de cotas de determinadas especies”, engadiu, e asegurou que tamén lle transmitiu a necesidade de seguir traballando para mellorar as condicións en Mauritania dos pesqueiros galegos.

Ademais, o titular da Xunta de Galicia abordou co presidente Mariano Rajoy a problemática dos cidadáns afectados pola mala comercialización de participacións preferentes e subordinadas, “que nunca deberon ser autorizados pola Comisión Nacional do Mercado de Valores, nin polo Banco de España”.

Neste eido, Feijóo destacou a “vontade” do presidente do Goberno central para buscar fórmulas que garantan liquidez inmediata aos afectados polas preferentes, dentro das posibilidades que permita a lexislación nacional e europea. Así mesmo, tamén reiterou ante Rajoy a necesidade de reforzar a vía da arbitrase, coa que case 15.000 familias en Galicia xa teñen recuperado os seus aforros.

No referido á Reforma Local, Feijóo expresou o apoio da Comunidade galega no obxectivo de diminuír o custe das administracións, incluída a administración local; e de facer unha administración máis eficiente. Con este obxectivo, plantexou a necesidade de elaborala a través dunha reflexión pausada, que permita o maior consenso posible en asuntos como a participación das comunidades en competencias que podan deixar de prestar os concellos; a fixación de límites para as retribucións. De forma máis ampla, precisou a necesidade de que un dos principios inspiradores desa reforma sexan os criterios de cooperación e colaboración dos municipios así como a fusión dos municipios. “Este tipo de cooperación, xa sexa unha colaboración puntual para a xestión de servizos públicos, parécenos un eixe vertebrador que debe incluírse na reforma; ao igual que a fusión legal voluntaria. E, neste sentido, teño que destacar que atopei

O encontro serviu para confirmar infraestruturas e inversións que están en marcha e que cumpriran o seu calendario “dentro dos prazos acordados”

Feijóo subliñou a predisposición do presidente estatal a buscar fórmulas que garantan liquidez aos afectados por participacións preferentes e subordinadas



receptividade”, explicou Feijóo.

O responsable autonómico asegurou que o encontro serviu para confirmar infraestruturas e inversións que están en marcha e que cumpriran o seu calendario “dentro dos prazos acordados”. De forma concreta, referiuse ao remate da Autovía do Cantábrico en 2013; ao Eixe Atlántico de Alta Velocidade A Coruña-Vigo, en 2014; e ao AVE entre Galicia e Madrid en 2018.

Ademais de salientar o impulso de varias melloras no eido da Xutiza e da Sanidade; Feijóo avanzou, tamén, o desbloqueo do acordo co Ministerio de Agricultura para desenvolver un plan de saneamento das rías e de abastecemento, que suporán unha inxección económica de máis de 500 millóns de euros.

Por último, o presidente da Xunta trasladou a Rajoy as liñas estratégicas e prioridades do Goberno galego para esta lexislatura. Neste senso, mantivo a prioridade de que Galicia sexa unha comunidade solvente e que “se está salvando por si mesma”, convencido de que ese é o primeiro paso para poder iniciar a senda do crecemento.

Fim da recessão em Portugal

ANTÓNIO LEAL
JORNALISTA

O Instituto Nacional de Estatística confirmou, as previsões para a economia portuguesa no terceiro trimestre, apontando para um crescimento de 0,2% face ao trimestre anterior e uma queda de 1% face ao mesmo trimestre de 2012, informou “Jornal de Notícias”. O consumo privado, como uma diminuição menos acentuada, contribuiu de forma decisiva para esta melhoria do PIB.

De acordo com a segunda estimativa do INE, no terceiro trimestre de 2013, o Produto Interno Bruto (PIB) aumentou 0,2% face ao trimestre anterior, “refletindo um contributo positivo da procura interna que mais do que compensou o contributo negativo da procura externa líquida”. Em comparação com o mesmo trimestre de 2012, o PIB caiu 1,0%, acrescentando o INE que esta “redução menos intensa do PIB” no terceiro trimestre deste ano traduz “um contributo negativo menos acen-

tuado da procura interna”, que passou de -2,9 pontos percentuais no segundo trimestre para os -1,6 pontos percentuais, “devido sobretudo à diminuição menos significativa das Despesas de Consumo Final das Famílias Residentes”.

Quando à procura externa líquida, o seu contributo para a variação homóloga do PIB diminuiu, situando-se em 0,6 pon-

tos percentuais, em resultado da desaceleração das exportações de bens e serviços. A recuperação do consumo privado e do investimento compensaram o contributo negativo da procura externa líquida (exportações menos importações) e garantiram que Portugal voltasse a registar no terceiro trimestre uma taxa de crescimento positiva. Os dados já tinham sido divulgados na estimativa rápida publicada no mês passado, mas agora, a autoridade estatística apresenta os detalhes da evolução das diversas componentes do PIB, o que permite analisar de que forma é que a economia conseguiu repetir, no terceiro trimestre, o crescimento que já tinha registado no segundo.

Assim, contrariando a perspectiva de que era pelo comércio internacional que Portugal tinha conseguido manter-se afastado da recessão, os dados do INE mostram que, no terceiro trimestre deste



La economía española entró en positivo después de nueve trimestres de contracción, en el periodo recesivo más largo de toda la democracia, según las estimaciones del Banco de España

Algunos países de la UE se han adelantado a España y abandonaron la recesión en el segundo trimestre de 2013, entre ellos Irlanda, Francia, Portugal, Finlandia, Dinamarca y República Checa

ano, o crescimento de 0,2% foi o resultado de um contributo positivo de 1,3 pontos percentuais da procura interna (consumo mais investimento) que compensou o contributo negativo de 1,1 pontos percentuais da procura externa líquida (exportações menos importações).

Entre Julho e Setembro, o consumo privado cresceu face ao trimestre anterior a uma taxa de 0,8%, o melhor resultado desde o final de 2010. Por sua vez, o investimento cresceu 4,8%, o melhor desde

o início de 2012. No total, a procura interna cresceu 1,4%. Na procura externa líquida as coisas correram pior. Por um lado, as exportações desceram 0,2% face ao trimestre anterior que tinha sido bastante forte. E por outro, as importações aumentaram 2,6%, um resultado que é uma consequência da subida do consumo e do investimento, que é ainda feito com uma elevada percentagem de bens e serviços importados.

Assim, no terceiro trimestre, o contributo positivo da procura externa líquida foi de 0,6 pontos percentuais, quando no segundo trimestre tinha sido de 0,8 pontos e no primeiro de dois pontos. Em con-

traponto, a procura interna teve um contributo negativo de 1,6 pontos percentuais no terceiro trimestre, o que representa uma melhoria face ao contributo negativo de 2,9 e 6,1 pontos no segundo e primeiro trimestres do ano.

Num ano em que se registou uma subida acentuada do IRS, em simultâneo com a devolução dos subsídios de férias e de Natal dos funcionários públicos e pensionistas, o regresso do consumo privado a taxas de variação em cadeia positivas e a taxas de variação homóloga cada vez menos negativas acontece sobretudo por via do aumento do consumo de bens duradouros.

Y TAMBIÉN EN ESPAÑA

La economía española abandona la recesión en el tercer trimestre del año, la segunda que ha sufrido desde el estallido de la crisis y la más larga desde el inicio de la democracia, tras crecer un 0,1% entre julio y septiembre, según las estimaciones del Banco de España recogidas en su boletín económico de octubre.

“La economía española prolongó la mejora gradual que se viene observando desde principios de año, en un entorno caracterizado por un cierto alivio en las tensiones financieras y una mejora de la confianza”, explicó el boletín de la institución correspondiente al décimo mes del año.

Un país entra en recesión técnica cuando acumula dos trimestres consecutivos de crecimiento negativo y sale de ella cuando registra tasas positivas en un trimestre. Con este crecimiento del 0,1%, la economía española sale por tanto de la llamada recesión técnica. A lo largo de la crisis, España ha entrado dos veces en recesión. En el tercer trimestre de 2008, por primera vez en 15 años, la economía entró en recesión y salió de ella en el primer trimestre de 2010. Pero tan sólo un año y tres meses después, en el segundo trimestre de 2011, nuestro país volvía a tener crecimiento negativo y un trimestre después volvía a un periodo económico recesivo. Hasta este tercer trimestre de 2013. No obstante, señala el boletín del BdE, “en términos de la tasa de variación interanual, que mide con algún desfase la situación coyuntural, el producto habría caído un 1,2 %”.

Dos años y medio después, el Banco de España confirmó que la recesión técnica ha finalizado. Algunos países de la UE se han adelantado a España y ya abandonaron la recesión en el segundo trimestre de 2013, entre ellos Irlanda, Francia, Portugal, Finlandia, Dinamarca y República Checa.

Los expertos del Banco de España consideran que “los elevados costes de financiación de la banca española” podrían estar actuando como “freno al proceso de recuperación económica”, especialmente en lo que se refiere al crédito a las pymes, según un artículo inserto en el boletín de octubre del BdE.

“Se han detectado algunas fricciones por el lado de la oferta (de crédito) que podrían estar actuando como freno al proceso de recuperación económica”, vinculadas a los elevados costes de financiación de la banca española “derivados de la fragmentación de los mercados financieros en Europa y a los efectos de la crisis sobre la calidad crediticia de los prestamistas”, aparece en el artículo elaborado por Juan Ayuso, de la Dirección General del Servicio de Estudios.

Según el informe, estas dificultades afectan sobre todo a las pymes, explica el autor del informe, que propone varias vías para solucionar este problema, entre ellas potenciar el papel del Instituto de Crédito Oficial (ICO) y simplificar el marco público de apoyo financiero a las pymes.





Galicia, “ejemplo extraordinario” del uso de fondos europeos

 RICARDO NÚÑEZ 
PERIODISTA

El embajador de la República de Irlanda en España, Justin Harman, cuyo país ejerció la presidencia del Consejo de la Unión Europea (UE), ha destacado a Galicia como “ejemplo extraordinario” de la utilización de fondos estructurales y de cohesión en el territorio.

Harman visitó Galicia junto a una delegación de embajadores de la UE en España, que mantuvieron un encuentro en Compostela con el ministro de Asuntos Exteriores, José Manuel García-Margallo, y el presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijóo, quien ha subrayado que Galicia, una de las cunas de Europa, es una muestra de que su esfuerzo de solida-

ridad “no fue estéril”. En este contexto y tras incidir en la responsabilidad y buen uso en la gestión de fondos comunitarios, Núñez Feijóo ha confiado en que los presupuestos europeos recojan la aspiración de Galicia de contar con fondos de transición que garanticen su aterrizaje suave, al tiempo que ha ofrecido un “intercambio fructífero” a los embajadores europeos para que sus países inviertan en Galicia a cambio de voluntad y confianza en ella. Durante dos días, los diplomáticos europeos participaron de la incidencia de los fondos europeos en la comunidad y su inversión en infraestructuras y vertebración territorial, por lo que acudieron al Centro

de Investigación Molecular y Enfermedades Crónicas de la USC, conocieron el proyecto Smart City de A Coruña y visitaron las plantas de Inditex y Feiraco, entre otras actividades. De estas inversiones europeas, Harman ha destacado el “impacto extraordinario” para reducir las diferencias en el desarrollo entre regiones y estados miembros de la UE, que es, ha destacado, “parte de la solución”.

Así, kilómetros de autovías, de tren de alta velocidad o una sociedad innovadora son los ejemplos que el presidente gallego ha puesto de la inversión europea en la comunidad, que ha salido de su “post-tracción” gracias al trabajo de sus habitantes, a la democracia y a una Europa solidaria.

En este sentido y por el “buen uso” de esos fondos, ha continuado, Galicia ha sido elegida por el Comité de las Regiones para elaborar el dictamen acerca de cómo gastar mejor los fondos entre 2014 y 2020 y podrá seguir contando con más pese a dejar de ser objetivo prioritario.

Núñez Feijóo ha atribuido ambas decisiones a la “acción brillante” del presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, y del ministro García-Margallo, por saber dar “un paso más” en el reencuentro con Europa y que ha derivado en que Galicia abandone épocas de su “negra biografía”.

El jefe del Ejecutivo autonómico también ha abogado por tender lazos culturales, políticos y económicos con los países europeos a través de sus embajadores presentes en el encuentro, ante los que ha destacado la «solvencia» de Galicia, que ha sido la «única» que ha cumplido los criterios del déficit público todos los años, y su “credibilidad”, pues acoge compañías como Citroën o Pemex.

En este sentido, les ha ofrecido una oportunidad de inversión en la comunidad y superficie para desarrollar proyectos de todo tipo, así como su condición de puente entre el mundo hispano y luso, reforzado desde este año con el tren de alta velocidad.

Todo ello a cambio de “la voluntad de apostar por Galicia y la confianza de creer en Galicia”, una comunidad que anhela acompañar corrientes foráneas porque es una cultura que “no se aísla”.

O potencial turístico da auga

M. LÓPEZ PAZ
XORNALISTA

O Centro de Remo de Viana do Castelo acolleu un encontro dedicado ao estudo do potencial turístico da auga. A directora de Turismo de Galicia, Nava Castro Domínguez foi a encargada de clausurar a conferencia, na que interviñeron, entre outros relatores, o coordinador da Unidade para a Cooperación Estratéxica da CCDR-N, Nuno Almeida; o ministro rexional do Orzamento e Autoridade Local da Rexión do Veneto e representante da AECT Euregio Senza Confini, Roberto Ciambetti; o director da AECT Galicia-Norte de Portugal, Juan Lirón; ou o vicepresidente da Cámara Municipal de Viana do Castelo, Vítor Lemos.

O Consorcio Minho IN está liderado pola Comunidade Intermunicipal do Minho-Lima conxuntamente coas Comunidades Intermunicipais do Ave e do Cávado, agrupando á Entidade Regional de Turismo Porto e Norte de Portugal, a Comissão de Viticultura da Região dos Vinhos Verdes, ao Instituto de Conservação da Natureza e Biodiversidade, ás Associações de Desenvolvemento Local, así como promotores privados.

Na súa intervención, a directora de Turismo de Galicia, Nava Castro, explicou que as Nacións Unidas proclamaron 2013 como o Ano Internacional da Cooperación na Esfera da Auga e indicou que a importancia da cooperación nesta materia baséase no feito de que o uso da auga “é unha cuestión transversal que require a cooperación de todos os axentes e sectores”. Ao tempo, a Organización Mundial do Turismo tamén conmemorou o Día Mundial do Turismo baixo o lema “Turismo e Auga: protexer o noso futuro común”.

Nava Castro explicou que, de igual

xeito que noutros sectores, a auga é un elemento imprescindible para o desenvolvemento de calquera actividade turística e por isto se deben tomar todas as medidas necesarias para facer “un uso eficiente del”. A directora de Turismo explicou as potencialidades turísticas do destino Galicia en relación coa auga –resaltando as potencialidades de Galicia como destino termal e como destino de turismo activo en contacto coa natureza- e indicou que Turismo de Galicia traballa na creación do Club de Produto Turístico da Auga de Galicia.

“O obxecto do Club é promover o desenvolvemento de experiencias turísticas e produtos coa auga como eixo vertebral”, explicou Nava Castro. A finalidade deste ente será artellar unha oferta atractiva de experiencias turísticas relacionadas coa auga, así como impulsar ao sector para mellorar o uso, o consumo e o aproveitamento do recurso para garantir a súa sustentabilidade. O Club permitirá a coordinación dos axentes, a participación activa e conxunta, a mellora da calidade, a aposta pola sustentabilidade, a innovación e a especialización. “Con isto, crearase marca e ofreceranse produtos adaptados ás novas demandas e segmentos de demanda”, explicou a directora de Turismo.

Ao tempo, a directora destacou que a auga é un dos eixos vertebradores da Eurorrexión Galicia-Norte de Portugal. O potencial turístico da auga constitúe a base na estrutura de produtos turísticos mixtos. Nava Castro destacou que se está a traballar na potenciación destes recursos para convertelos en produtos turísticos comúns dos galegos e os portugueses. “A Ruta Termal e da Auga polo río Támega, dende Verín a Vidago e viceversa será unha realidade”, explicou. Ademais engadiu que se traballa na elaboración dunha guía que identifique os recursos turísticos e na creación de produtos turísticos sobre os recursos hídricos.

“O obxecto do Club é promover o desenvolvemento de experiencias turísticas e produtos coa auga como eixo vertebral”, explicou Nava Castro. A finalidade deste ente será artellar unha oferta atractiva de experiencias turísticas relacionadas coa auga, así como impulsar ao sector para mellorar o uso, o consumo e o aproveitamento do recurso para garantir a súa sustentabilidade. O Club permitirá a coordinación dos axentes, a participación activa e conxunta, a mellora da calidade, a aposta pola sustentabilidade, a innovación e a especialización. “Con isto, crearase marca e ofreceranse produtos adaptados ás novas demandas e segmentos de demanda”, explicou a directora de Turismo.



El “milagro” español está en Galicia

 MIGUEL ÁNGEL MARTÍNEZ 
PERIODISTA

En unos tiempos especialmente difíciles por la crisis que afecta con especial dureza al Sur de Europa, el “milagro” español, ala excepción, se encuentra en Galicia. Concretamente en el municipio coruñés de Arteixo donde está ubicada la sede central de la empresa Inditex que, año tras año, logra incrementar sus cifras de negocio y sus beneficios de forma notable, pareciendo no tener límite.

El año de 2013 ha sido para Inditex y las empresas del grupo otro año excepcional, dentro de un panorama depresivo. Trimestre tras trimestre ha ido acumulando beneficios, en algún momento de hasta el 22%, al tiempo que expandía su red de establecimientos, especialmente en el extranjero.

Inditex es una excepción, la gran excepción de la economía española y también de la gallega. Una empresa admirada en todo el mundo al frente de la se mantiene Amancio Ortega, su creador junto a su entonces esposa, Rosalía Mera fallecida este año. Una empresa surgida es un modesto taller. De un pequeño taller, a más de cinco mil tiendas y cien mil trabajadores. De 1963, cuando nace el germen de lo que años más tarde se convertiría en el gigante de la moda exprés, Inditex, a la actualidad, en el que ese gigante es ya una realidad. De Amancio Ortega, su creador, a Pablo Isla, su nuevo presidente. De un pasado del que sólo se puede decir que ha sido todo lo exitoso que pudiera imaginarse a un futuro que se antoja ambicioso.

Amancio Ortega, un pequeño empresario especializado en la venta de prendas de vestir, principalmente batas de señora guateadas, comenzaba a apuntalar las bases de un negocio con aparentemente po-

co recorrido en la ciudad de A Coruña. Nadie podía imaginar que medio siglo años más tarde, ese taller donde toda la familia formaba parte del proceso creativo, se convertiría en la mayor compañía de retail del mundo con más de 5.000 tiendas y presencia en nada menos que 77 países.

Ese empresario de origen leonés nacido en el 36, que ostenta la octava fortuna del mundo y primera de España, ha decidido dar un paso a un lado para ceder el testigo de su gigantesco imperio. El elegido fue su delfín, Pablo Isla, que ocupa el cargo de consejero delegado de la firma desde 2005. Él se ha convertido en el hombre de máxima confianza de Amancio Ortega y es el encargado de mantener el ritmo de expansión y de beneficios que viene mostrando el grupo empresarial.

El cambio en el organigrama de Inditex, histórico desde el punto de vista empresarial, no conllevó ningún cambio de rumbo en la política de la empresa ga-



El año de 2013 ha sido para Inditex y las empresas del grupo otro año excepcional, dentro de un panorama depresivo. Trimestre tras trimestre ha ido acumulando beneficios



llega. Pablo Isla, hasta entonces vicepresidente de la textil, fue nombrado por la junta de accionistas como nuevo presidente y en sus primeras palabras, además de agradecer el ascenso, dejó claro que en sus planes solo entra seguir trabajando como hasta ahora, sin cambiar apenas las bases aplicadas hasta el momento. No obstante, han llevado a Inditex a alcanzar un valor bursátil cercano a los 40.000 millones de euros.

La mitad está en manos de Amancio Ortega, presidente hasta el martes y fundador de la firma. De ahí el primer punto relevante de la orden del día: no era una sucesión cualquiera. Después de Ortega, Isla, con menos de 50 años, asumía por primera vez esta semana la mayor responsabilidad sobre la empresa insignia del textil en España, una de las tres más valoradas en el Ibex y cuyo prestigio a nivel internacional está fuera de toda duda.

Isla no tuvo sino palabras de “agradecimiento infinito” para su mentor, al que citó en varias ocasiones como “ejemplo vital, laboral y empresarial” y cuya estela seguirá en esta nueva etapa en la firma. No obstante, su llegada al grupo fue de la mano del propio Ortega y su nombramiento es resultado de una propuesta suya.



Las cifras con las que se encuentra Isla, que conoce bien y de las que es, en buena medida, responsable por su labor hasta el momento como vicepresidente. Inditex está presente en los cinco continentes, al cierre del año pasado contaba con 5.044 tiendas y un volumen de ventas superior de los 12.000 millones de euros. Solo en inversión, fundamentalmente en nuevos emplazamientos para sus tiendas, los mejores de las principales ciudades del mundo, el año pasado Inditex gastó 754 millones de euros, una cantidad importante para uno de sus ejes: la ubicación de sus establecimientos, en la milla de oro de todas las ciudades del mundo, desde Tokio a Melbourne.

París, Madrid, Nueva York, A Coruña, Tokio, Praga, Roma (ubicación de la tienda número 5.000 del grupo) o Milán son solo alguna de las ciudades que han succumbido a la ropa de calidad a precios asequibles. Es el único secreto de Inditex, que genera un volumen de empleo indirecto de en torno a 5.500 proveedores.

La nueva etapa será tan internacional como la de Ortega. Durante su intervención en la junta y en la rueda de prensa posterior, Isla insistió una y otra vez en la idea de “compañía global”. De hecho, dijo

que afronta esta nueva etapa con “objetivos cualitativos más que cuantitativos”, al ser preguntado sobre la previsión de crecimiento de negocio.

Al respecto, apuntó que la intención es que la compañía siga “a la vanguardia de la moda y la máxima calidad”, aunque destacó su intención de incrementar las cifras de negocio del grupo “con un foco importante en los países europeos y asiáticos”. En cuanto a su expansión en China, confirmó que apuestan por un “crecimiento orgánico” debido a las posibilidades de negocio en este país.

Pero no todos han sido éxito en 2013 para Inditex. Porque en agosto, perdió a su cofundadora y Galicia, a una filántropa. La empresaria Rosalía Mera Goyenechea falleció a causa del derrame cerebral que sufrió ayer en Menorca, cuando disfrutaba de unos días de vacaciones. La empresaria, considerada por la revista Forbes como la mujer más rica de España, se inició, junto a Amancio Ortega, como costurera de batas de güata en un pequeño comercio coruñés, “La Maja”, donde se inició un proyecto diferente al decidir dejar de producir para otros y fabricar y distribuir sus propios productos. Rosalía y Amancio se iniciaron con “Goa”, que fue el anteceden-

te de Zara. Sus dos talleres, uno en la calle Noya y otro en San Rosendo, en A Coruña, apenas le dejaban tiempo libre para sus hijos, así que Mera decidió desvincularse de Zara. En 1986 la pareja se separó tomando caminos diferentes. Mientras que Amancio Ortega se dirigía al éxito con Inditex, Rosalía Mera decidía estudiar Magisterio y fundaba Paideia, una organización dedicada a la integración social

Paideia es mucho más que eso. Se constituye, en abril de 1986, como “un espacio abierto, con una vocación interdisciplinar y pluridimensional, que abarca formación, intervención e investigación, especialmente en Ciencias Humanas y Sociales”.

La revista “Forbes” valoró su fortuna en 4.724 millones, figurando en el puesto 66 de las personalidades más poderosas del planeta. En concreto, es la única mujer española que figura en la lista de esta publicación. Mera se había posicionado en contra de los recortes en sanidad y educación. “Si regateamos en el tema de la salud, de la infancia, de la educación, nos estamos haciendo un flaquísimo favor”, aseguró a los medios el pasado mes de mayo. También se manifestó en contra de la reforma de la Ley del Aborto en España promovida por el ministro Alberto Ruiz Gallardón y expresó su confianza en que la nueva propuesta de ley “no salga adelante” para que “se deje como está” la norma porque, en su opinión, “está muy bien”.

Por otra parte, Inditex volvió a ser protagonista en una nueva oleada del estudio de reputación corporativa KAR de Ipsos, que en su décimo tercera edición ha situado a Amancio Ortega, fundador de la compañía, en la segunda plaza, apoyado por el 57% de los encuestados, y a Pablo Isla, su presidente, en la quinta con Francisco González, ambos con el diez por ciento de los votos. La matriz de Zara es la única firma española con dos de sus responsables en la cúspide de este top ten empresarial en España, en tre cuyos líderes también figura el titular del Santander, Emilio Botín, a pesar de los últimos escándalos que afectan a su familia. Completa este podio de la reputación corporativa otro de los grandes líderes de la empresa española como es Juan Roig, presidente de Mercadona.

Galicia recupera lazos con la lusofonía

 **LÓPEZ PAZ** 
PERIODISTA

Galicia inició el camino para la recuperación de los lazos con el mundo de la lusofonía y emplear el gallego y sus raíces comunes con el portugués como potencial económico, no sólo con el país vecino, sino con las potencias emergentes, como es Brasil.

La toma en consideración de esta propuesta legislativa, que lleva el nombre de Valentín Paz Andrade, ha sido calificada no sólo por los impulsores como un hito “histórico”, sino también por el representante del PPdeG en el debate, Agustín Baamonde, que con el anuncio de apoyo a este texto, avalado por 17.000 firmas, ha dado abierto el camino para “volver a unir lo que la historia separó”, en palabras del portavoz de los promotores, el empresario Xosé Carlos Morell González.

La propuesta de ley tiene como objetivo incorporar, progresivamente, en el plazo de cuatro años, el aprendizaje de lengua portuguesa en todos los niveles de enseñanza reglada. Además, pretende reconocer especialmente el dominio de esta lengua en el acceso para la función pública y concursos de méritos.

Precisamente, este texto ha recibido el apoyo de los grupos parlamentarios un día después de que los gobiernos español y portugués aprobasen una resolución conjunta en la XXVI cumbre hispano-lusa, en la que reafirmaron el interés de seguir promocionando “la enseñanza de las lenguas española y portuguesa en los respectivos países vecinos”.

La vertiente económica es una de los

ejes principales de esta propuesta. Así, en segundo término, esta propuesta quiere que las relaciones con los países de lengua oficial portuguesa constituyesen un “objetivo estratégico” del Gobierno gallego.

De forma especial aspira a que se fomente la participación de las instituciones en foros lusófonos de todo tipo, desde el ámbito económico y ambiental, al cultural y deportivo; así como la organización en Galicia de eventos con presencia de entidades y personas de territorios con el portugués como lengua oficial.

Para todo ello, la normativa obligaba al Gobierno gallego a tomar las medidas necesarias para lograr la recepción abierta en territorio gallego de las televisiones y radios portuguesas mediante la TDT.

Morell González puso como ejemplo el caso de Extremadura, en que “el 100 por cien del alumnado” puede estudiar en portugués o Andalucía, en que lo pueden hacerlo “docenas” de alumnos, y también ha hecho hincapié en que el idioma propio “es útil para las relaciones comerciales” de Galicia con países de habla portuguesa, que suman 254 millones de personas.

“Hoy tienen en sus manos hacer ver, no sólo al empresariado, sino a todos los gallegos, que tenemos una lengua extensa y útil”, ha apelado el portavoz de los promotores, quien recibió un unánime aplauso de todo el hemiciclo, tras cerrar su primera intervención proclamando que el gallego, que ha superado la historia con “dignidad”, es una lengua “de inmensa utilidad



y de futuro, como futuro tiene este país”.

A favor se mostraron todos los grupos, con el nexo común de que defender el portugués y los vínculos es también una defensa del gallego. Con todo, este punto no ha estado exento de críticas por parte de la nacionalista Ana Pontón, que atacó “los prejuicios que anidan en quienes hoy gobiernan Galicia”, y del diputado de AGE Xabier Ron, que ha censurado la “gallegofobia” del Ejecutivo popular.

En el debate, el diputado popular Agustín Baamonde ha avanzado que habrá que “estudiar dificultades materiales” para el intercambio de emisiones de televisión, y ha dejado “claro” que los populares apuestan por dar “trato preferente” al portugués, pero en cualquier caso tendrá tratamiento de “lengua extranjera” y “no será obligatorio” su estudio. Además, los populares “no tienen ninguna intención en entrar en el debate normativo” de la lengua, cuya oficialidad “apoya” el PPdeG.

Pero al margen de estas puntualizaciones, Baamonde ha defendido “no dejar pasar” esta oportunidad para la economía gallega, y no sortear la ocasión de “tapar



una brecha histórica". Asimismo, ha avalado esta propuesta porque "defender el portugués supone, de alguna manera, defender el gallego".

El diputado socialista Francisco Caamaño ha remarcado que "es momento de combatir la crisis, si no puede ser con recursos económicos, al menos con la cultura", y ha apostado por que esta propuesta sirva para superar "las fronteras internas", no la del Miño, sino el "muro construido de forma interesada por algunos" para ver la realidad lusa "lo más ajena posible".

Asimismo, ha hecho votos para que "no se quede en el Diario Oficial de Galicia". "Espero un Gobierno y un Partido Popular que, además de votar favorablemente esta iniciativa, la lleve adelante", ha manifestado, antes de asegurar que los socialistas estarán "encima" para que "detrás de la ley, venga el decreto y las actuaciones que hagan realidad de esta iniciativa".

Xabier Ron, de Alternativa, ha descrito que se trata de "derrumbar vallados" para impulsar una relación sin "totalitarismos", de "cultura y afectividad, solidaridad, horizontalidad, pluralismo, comuni-

cación, diálogo y cooperación, y reconocimiento de las identidades en juego".

Previamente, la diputada del BNG Ana Pontón, que reivindicó el trabajo hecho por su formación en otras legislaturas en este sentido y que no corrió la misma suerte, había confiado en que esta ley sirva para "romper prejuicios" sobre la utilidad de la lengua gallega y superar el "negacionismo" hacia los países de la lusofonía.

Morell González ha agradecido uno por uno a todos los grupos el apoyo recibido, y dirigiéndose al diputado popular, le ha asegurado que "no le preocupa la obligatoriedad" del idioma. "Pensamos que se resolverá de manera técnica y con buena voluntad", ha confiado el portavoz de los promotores de la iniciativa.

Los promotores razonan esta iniciativa en la dedicatoria del Día das Letras Galegas a Valentín Paz-Andrade, que además de prolijo en el ámbito de las letras, fue uno de los impulsores del grupo industrial Pescanova, que convirtió en la primera compañía armadora europea de buques congeladores, y de la que fue vicepresidente (1960), pero que ahora se en-

cuentra en situación concursal.

Con el eje económico como uno de los principales motivos en los que se basan los impulsores de la iniciativa defienden que el potencial económico de la lengua portuguesa alcanza ya el 4,6 por ciento del PIB mundial y el 2 por ciento del comercio internacional planetario, que mueve el 3,6 por ciento de la población mundial, es decir, 254 millones de personas.

Así, la lengua portuguesa representa un PIB conjunto de casi tres billones de euros y un valor de 4,5 billones de euros en el comercio internacional mundial. Contando la diáspora lusa, de unos 5 millones de personas, el mismo estudio de la BES indica que los emigrantes mueven un PIB de 1 billón de euros, el 1,9 por ciento.

El portugués, que nació en Gallaecia, es el idioma de trabajo de 20 organizaciones internacionales, incluida la UE, así como la lengua oficial internacional de nueve países y del territorio asiático de Macau, en China. Entre ellos está la potencia económica de Brasil, junto a otras, y es la lengua más hablada en el conjunto del hemisferio Sur.



Cumbre de presidentes en Monte Pío

 A.L. XORNALISTA

Era una vella aspiración, plantexada desde diferentes ámbitos en varias ocasións. Pero materializouse no mes de outubro en Compostela cando catro dos cinco presidentes que tivo a Xunta de Galicia, coa excepción de Manuel Fraga, xa desaparecido, celebraron a primeira cumbre na historia da comunidade, na residencia oficial de Monte Pío, a iniciativa a invitación do actual titular Alberto Núñez Feijóo.

No encontro participaron, ademais do propio Núñez Feijóo, o popular Gerardo Fernández Albor e os socialistas Fernando González Laxe e Emilio Pérez Touriño.

A xuntanza non tivo orde do día para non encorsetala, segundo o convocante

Núñez Feijóo, e na mesma, tratáronse diferentes asuntos de interese para Galicia. O importante desta iniciativa é que, ademais de tratarse da primeira, de que os participantes nela pactaron a normalización deste tipo de encontros no futuro, que terán un carácter periódico, o tempo que se comprometeron a promover amplos consensos nos asuntos de interese xeral para Galicia e facer propostas conxuntas.

O termo do encontro fíxose público un comunicado no que se dí que os reunidos, Xerardo Fernández Albor, Fernando González Laxe, Emilio Pérez Touriño e Alberto Núñez Feijóo, facemos públicas as seguintes conclusións do encontro que mantivemos no día de hoxe: Trans-

mitimos a nosa decisión de repetir os Encontros de Presidentes como o que nos reuniu no día de hoxe con carácter periódico. Apostamos por recuperar o espírito dos que, no inicio da Autonomía, souberon poñer a un lado os intereses particulares para centrar a súa acción política na articulación de amplos pactos e consensos nos principais asuntos de interese xeral.

Tamén, se comprometen a facer “propostas construtivas nacidas do diálogo e do consenso porque son máis útiles para a sociedade, especialmente en asuntos de carácter estrutural para Galicia. Amosamos a nosa convicción de que traballar desde o esforzo compartido é a fórmula máis útil para mellorar a competitividade do conxunto de Galicia e para afrontar os retos que a nosa Comunidade ten por diante”.

“Dentro do marco da Acción Exterior da Xunta de Galicia”, segue a decir o comunicadom, “acordamos participar de xeito máis activo na representación da Comunidade Autónoma en determinadas viaxes ou actos institucionais, tanto de carácter económico como cultural. Decidimos traballar para facer propostas concretas en asuntos estratéxicos para Galicia, como os que se sinalan a continuación ou outros do mesmo impacto transversal: Recoñecemos a necesidade de afondar no estudo do actual modelo de organización territorial e administrativa, co dobre obxectivo de mellorar a calidade dos servizos prestados aos cidadáns e garantir a súa sustentabilidade”.

Por último dí o comunicado conxunto que “decidimos afondar no estudo de fórmulas para un mellor aproveitamento económico do rural galego, con especial atención ao potencial do noso sector forestal co obxectivo de que sirva como panca para o desenvolvemento e revitalización de moitas zonas, sobre todo no interior de Galicia”.

A intención do presidente Feijóo é que este tipo de encontros se encamiñe hacia unha especie de foro estable para a cooperación institucional máis alá do Consello Consultivo, un organismo asesor donde os seus precedesores se lles ofrece a posibilidade de ser membros natos. Ó tempo trata de dignificar a figura dos expresidentes, na actualidade nin recoñecida, nin aproveitada, na súa opinión.



Más fondos europeos para Galicia

 RICARDO NÚÑEZ 
PERIODISTA

Buenas noticias del año. Saber que Galicia va a recibir un mejor trato que otras comunidades autónomas en el reparto de los fondos europeos para el periodo 2014-2020. Fondos que no son asignados directamente por Bruselas sino que dependen de criterios de cada Estado. Así lo anunció en septiembre el presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijóo, al término de la habitual reunión semanal de su Gobierno, pero el presidente no quiso detallar los criterios por los que se ha primado a Galicia para no enfrentarse, explicó, a quienes han recibido un peor trato.

El presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijóo, anunció en esa comparecencia que Galicia recibirá un total de 2.771 millones de euros procedentes de los fondos estructurales de la Unión Europea para los próximos siete años, pese a dejar de ser región objetivo convergencia, lo que supone un 40 por ciento más

de las ayudas transitorias previstas inicialmente.

Feijóo se mostró satisfecho por poder dar “por fin” una “buena noticia”, y explicó que el reparto de fondos se concretó finalmente entre la Xunta y el Gobierno central en “reuniones” mantenidas “a última hora” y de las que informó la conselleira de Facenda, Elena Muñoz, en la correspondiente reunión semanal del Ejecutivo autonómico.

“Luchamos para lograr un fondo de aterrizaje suave y después para que la red de seguridad estuviese lo más dotada posible”, ha rememorado el presidente gallego, en la rueda de prensa posterior al Consello de la Xunta, donde ha incidido en que “lo máximo” a lo que, con el primer paso, optaba Galicia era a “mantener el 60 por ciento” de los recursos.

El presidente Feijóo no ha precisado “los criterios” que han permitido a Galicia

mantener un porcentaje de recursos “superior” a lo inicialmente previsto y ha celebrado que la comunidad sea una de las autonomías que “mantendrá mayor cofinanciación de Europa” en el próximo periodo presupuestario 2014-2020. Dijo que no es momento de “discutir” criterios y ha asegurado que no tiene “ningún interés” en buscar “problemas con nadie”. “Y menos con otras comunidades”, ha aseverado, antes de limitarse a afirmar que las “propuestas” de Galicia recibieron el apoyo de la Secretaría de Estado de Presupuestos, del Ministerio de Hacienda y del Gobierno de España. Incidió en que, igualmente, al dejar de ser objetivo convergencia, Galicia recibirá “menos dinero”, aunque será “un 17 por ciento menos” cuando pudo “haber perdido el 40 por ciento o el cien por cien”.

Feijóo ha precisado que la cifra concreta permitirá “la financiación por habitante de casi 1.000 euros, triplicando la media que percibirán las comunidades en la misma situación de Galicia”. La comunidad “mejorará” también su autonomía y gestionará el 45 por ciento de los recursos de Feder y Fondo Social Europeo, cuatro puntos más que en el actual periodo (41 por ciento). El 27,6 por ciento de los recursos que recibirá la comunidad serán destinados al Fondo Social Europeo y un 55 por ciento de la dotación tendrá que destinarse a proyectos de I+D+i, sociedad de la información, pymes y economía baja en carbono. Feijóo también ha enfatizado que Galicia “alcanza el objetivo” de garantizar los fondos de cooperación transfronteriza al crecer de 28,9 a 30,4 millones de euros.

También recordó que desde la entrada de España en la UE, la Comunidad ha recibido más de 25.000 millones de euros en ayudas de los fondos europeos con finalidad estructural, de los que 13.715 millones correspondieron a programas regionalizados. “Ahora vamos a percibir 2.800 millones de fondos estructurales, lo que supone, en primer lugar, casi continuar con la misma intensidad del esfuerzo inversor y el esfuerzo de convergencia con las principales regiones de Europa, lo que demuestra que valió la pena el trabajo y el esfuerzo del Gobierno gallego”, ha zanjado.

Guedes e Poiares Maduro substituem Relvas

A.G.R.
ANALISTA

Luís Marques Guedes foi o escolhido por Passos Coelho para substituir Miguel Relvas no cargo de ministro da Presidência e dos Assuntos Parlamentares. O primeiro-ministro nomeou, ainda, outro ministro (adjunto e do Desenvolvimento Regional): Luís Miguel Poiares Maduro para substituir o secretário de Estado Adjunto da Economia e do Desenvolvimento Regional, Joaquim Almeida Henriques.

Os novos governantes foram apresentados, esta quinta-feira, no Palácio de Belém, ao presidente da República, que os aceitou.

A posse dos novos membros do Governo foi conferida, dia 13 de Abril, no Palácio de Belém. O o chefe de Estado, Aníbal Cavaco Silva, aceitou a proposta apresentada pelo primeiro-ministro de exoneração, “a seu pedido”, do ministro-Adjunto e dos Assuntos Parlamentares, Miguel Relvas, e do secretário de Estado Adjunto da Economia e do Desenvolvimento Regional, Dr. António Joaquim Almeida Henriques.

“Na mesma ocasião, o Presidente da República aceitou a proposta, apresentada pelo primeiro-ministro, de nomeação do Dr. Luís Maria de Barros Serra Marques Guedes, para o cargo de Ministro da Presidência e dos Assuntos Parlamentares, e do Prof. Doutor Luís Miguel Poiares Pessoa Maduro, para o cargo de Ministro-Adjunto e do Desenvolvimento Regional”, é ainda acrescentado.

O novo ministro adjunto e do Desenvolvimento Regional, Miguel Poiares Maduro, é actualmente director do Global Governance Programme e é professor de Direito no Instituto Universitário Europeu, em Florença, sendo também professor



convidado da Yale Law School. Do currículo de Poiares Maduro constam passagens pelo Tribunal Europeu de Justiça como advogado geral (entre 2003 e 2009), pela Harvard Law School, doutor em Direito pela European University Institute, onde ganhou o prémio Obiettivo Europa pela melhor tese de doutoramento no instituto naquele ano.

Foi docente em diversas universidades, como a Católica e a Nova de Lisboa, e no Instituto de Estudos Europeus de Macau, mas também no College of Europe, London School of Economics, Chicago Law School, Centro de Estudos Políticos y Constitucionales e Instituto Ortega y Gasset. E tem uma extensa lista de obras publicadas, sobretudo em direito constitucional e europeu. Integrou o Grupo de Alto Nível da Comissão Europeia sobre o Pluralismo dos Media e a Liberdade de Informação. E pertenceu à comissão política de candidatura de Cavaco Silva às últimas eleições presidenciais. É comendador da Ordem de Santiago da Espada (2006) por mérito literário, científico e artístico e em 2010 recebeu o Prémio Gulbenkian de Ciência.

Boa parte da pasta que agora Luís Marques Guedes assume já é sua bem conhecida. Licenciado em Direito, o ainda secretário de Estado da Presidência do Conselho de Ministros é jurista de profissão. Antes de passar para o Governo, foi sucessivamente deputado desde 1995, tendo chegado a assumir a cadeira de líder da bancada social-democrata. É a primeira vez que chega a ministro, mas já foi secretário de Estado adjunto do primeiro-ministro do terceiro Governo de Cavaco



Silva e, no mesmo executivo, também foi seu subsecretário de Estado adjunto, na sequência de uma remodelação governamental.

Em termos autárquicos, foi vice-presidente da Câmara de Cascais, sendo responsável pelos pelouros jurídico, da Polícia Municipal e Protecção Cívil. Foi ainda presidente do Instituto da Juventude.

Miguel Relvas, anunciou fonte do gabinete do chefe do Governo. “Saio por vontade própria. E saio, apenas e só, por entender que já não tenho condições anímicas para continuar”, disse Relvas. Numa declaração dirigida ao país, Miguel Relvas afirmou que a decisão da sua demissão foi “tomada há semanas em conjunto o o primeiro-ministro” por motivos que envolvem a sua vida pessoal e a sua família, explicou. “Início uma nova etapa fora da atividade governativa”, mas continuando a acreditar no projeto de Passos Coelho, friou o ministro demissionário.

Respondendo aos seus críticos e aos polémicos processos em que se encontra envolvido, Miguel Relvas declarou que “só a

Miguel Relvas, anunciou que “saio por vontade própria. E saio, apenas e só, por entender que já não tenho condições anímicas para continuar”

A passagem de Miguel Relvas pelo XIX foi marcada por diversas polémicas, relacionadas com a sua licenciatura, com as suas relações com o antigo diretor do Serviço de Informações Estratégicas de Defesa, Jorge Silva Carvalho, e alegadas pressões a jornalistas

história julgará com a objetividade e distância temporal indispensável a história de cada um de nós enquanto agente político”. Sem responder a quaisquer perguntas dos jornalistas, o ex-ministro aproveitou para traçar um balanço “positivo” do seu percurso no Governo, salientando a reforma da administração local, o processo de reestruturação da RTP e o programa “Impulso Jovem”.

O primeiro-ministro enaltece a lealdade e a dedicação ao serviço público com que o ministro Miguel Relvas desempenhou as suas funções, bem como o seu valioso contributo para o cumprimento do Programa do Governo numa fase particularmente exigente para o país e para todos os portugueses”. Miguel Relvas, que é considerado o “braço-direito” político do primeiro-ministro, Pedro Passos Coelho. Relvas foi o “número dois” de Passos Coelho nas suas candidaturas à liderança do PSD, a última das quais vitoriosa, assumindo em seguida o cargo de secretário-geral e porta-voz da direção social-democrata.

Na sequência das legislativas de 5 de junho de 2011, Passos Coelho escolheu Miguel Relvas para ministro Adjunto e dos Assuntos Parlamentares, responsável pela coordenação política do executivo, pela tutela da comunicação social e pela reforma da Administração Local.

A passagem de Miguel Relvas pelo XIX foi marcada por diversas polémicas, relacionadas com a sua licenciatura, com as suas relações com o antigo diretor do Serviço de Informações Estratégicas de Defesa, Jorge Silva Carvalho, e alegadas pressões a jornalistas.

O resultado do processo da licenciatura, levado a cabo pela Inspeção-Geral de Educação e da Ciência, será apresentado em breve pelo ministro da Educação, Nuno Crato.

O início da investigação sobre a licenciatura de Miguel Relvas começou em julho do ano passado. Recorde-se que o ministro tirou o curso de Ciência Política na Universidade Lusófona em apenas um ano, porque, alegadamente, recebeu equivalências a 32 das 36 cadeiras graças à sua experiência profissional.

Punto y aparte

 **CHUS TORRES** 
PERIODISTA

El año recién terminado puede considerarse de gran trascendencia para la movilidad en la Euroregión. Los dos elementos que más problemas crearon a ésta, los sistemas de pago en las antiguas vías SCUT de Portugal y la línea férrea entre Oporto y Vigo, fueron, sino resueltos, si reencaminados de tal forma que todo parece indicar que definitivamente dejarán de ser un problema.

En 2010, el gobierno de Portugal decide trasladar el pago de los peajes en las vías SCUT (sin coste para el usuario), que hasta la fecha asumía el propio Estado a través de sus presupuestos generales, al usuario de estas autovías. El problema se planteó en cómo realizar el pago de estos peajes, toda vez que no estaba contemplada la instalación de cabinas, manuales o automáticas, debido a la gran cantidad de entradas y salidas de las mismas, además de otras cuestiones relativas a la seguridad como la ausencia de carriles de aceleración y desaceleración.

Así, el gobierno luso se decide por un sistema electrónico que todos los vehículos salidos de fábrica llevarán. Los vehículos que no lo tienen, deberán adquirir un dispositivo para que puedan cargarse cada paso por los arcos electrónicos ya existentes y que hasta la fecha determinaban el canon que el Estado debía pagar a las concesionarias.

Pese a las protestas de los automovilistas portugueses y las interminables colas para adquirir los dispositivos, la situación se normaliza en varios meses, con varias semanas de carencia en que no se cobrarían los pasos por los arcos. Es a partir de ese momento cuando se desencadena un problema que, incomprensiblemente, las autoridades lusas no había contemplado. Cómo deberían hacer los conductores extranjeros para circular por las autovías y pagar las tasas. Nadie había pensado en

ello.

Al no estar contemplado inicialmente, se adopta un sistema rocambolesco y terriblemente caro que supone que los automovilistas deberán adquirir o alquilar un dispositivo que estaría disponible en gasolineras y en las oficinas de correos de Portugal. Además de que no es posible encontrarlos, ya que solo se facilitan un número escaso de estos dispositivos, son caros, prepago sin posibilidad de devolución del saldo no gastado lo que supone que un simple viaje de ida y vuelta entre la frontera y Oporto supone desembolsar 70 euros, pese a que el coste del mismo no supera los 12 euros en total; es decir, cada viaje supone “regalar” unos 50 euros cada vez que realizas un viaje. Las protestas de los automovilistas gallegos, los primeros afectados ya que los primeros tramos que cuentan con arcos son los del norte de Portugal, los que unen la frontera con Oporto y su circunvalación, es decir el área geográfica del “Grande Porto”.

El Eixo Atlántico se convierte en la primera entidad, a la que se unen empresarios y transportistas, en manifestar su perplejidad por el sistema adoptado y denuncia la discriminación del Norte de Portugal respecto al resto de país, al ser éste el único tramo afectado, al tiempo que denuncia el sistema elegido para que los gallegos, principales afectados en la Euroregión, por ser discriminatorio, difícil de adquirir y extremadamente caro. Al tiempo la entidad transfronteriza vaticina una debacle en la movilidad, advirtiendo que el tradicional intercambio entre Galicia y el Norte de Portugal, los viajes de fin de semana o las estancias van a sufrir un retroceso importante.

La decisión del Gobierno portugués pronto pondría de manifiesto lo irracional de la medida. Dos meses después de su puesta en marcha, el alcalde de Viana de-



clara a los medios de comunicación que la actividad relativa al comercio, la hostelería y la restauración, había sufrido un descenso de más del 40 % y supuesto el cierre de muchos establecimientos. Tras la entrada en vigor del pago de peajes en la vía de la costa y el entorno de la ciudad de Oporto, entra en funcionamiento en la autovía que une Verín y Chaves. Claramente el Norte de Portugal está siendo perjudicado por decisiones políticas que repercuten en la economía y los bolsillos de sus habitantes.

En una decisión sin precedentes, casi un año después de que se implantara el sistema en las vías del norte, el gobierno decide implantar el sistema de pago de peajes en todas las autovías de Portugal, incluso en aquellas que no habían sido construidas por el sistema de peaje blando, una fórmula para construir estas carreteras a costa de las constructoras a cambio de una concesión y de recibir un peaje por su uso, primero del Estado y después de los usuarios.



Las asociaciones empresariales y de usuarios de ambos lados de la frontera se sublevan. Manifestaciones populares, declaraciones de insumisión llenan las informaciones de los diarios portugueses, y de los españoles de las provincias que hacen frontera. La Red Ibérica de Entidades Transfronterizas, que agrupa a todas las entidades de este tipo de la frontera y a las asociaciones empresariales reclama en su constitución en Coimbra una solución.

Entre tanto, el Eixo Atlántico, junto con sus alcaldes y el apoyo explícito de la Xunta de Galicia fuerza una reunión en Viana do Castelo con el Secretario de Estado de Transportes, NOMBRE, quien asume la dificultad del pago por parte de los extranjeros y confirma que las autoridades portuguesas serán flexibles para evitar multas a aquellos que circulen por las autovías sin abonar los peajes. Se abre así una desbandada. Habrá automovilistas que circularan sin abonarlos y aquellos que al no entender el sistema y la dificultad para abonarlos decida no viajar a Por-

tugal. Se llega al primer verano en el que el sistema de pago a través de los arcos es universal en el territorio continental de Portugal y se disparan todas las alarmas. Reducciones de hasta el 60% en las reservas hosteleras del país, con ostensible descanso del número de visitantes extranjeros en zonas tradicionalmente asociadas al turismo, como el Algarve.

En la misma reunión con el Secretario de Estado luso, el Eixo Atlántico, quien no está en contra de los peajes, al ser una decisión soberana, sino en el sistema utilizado para el pago de los peajes, propone dos medidas de fácil implantación; el sistema de viñetas, ya utilizado en varios países europeos, consistente en la adquisición de una pegatina electrostática que se adquiere, en prepago por diferentes periodos de tiempo, entre un día y un mes. Y simultáneamente la interoperatividad de los dispositivos utilizados en las autopistas gallegas y en las vías portuguesas. Incomprendiblemente, las operadoras, tanto españolas como portuguesas se muestran

reacias a este sistema ya que, aunque alegan razones técnicas, en el fondo lo que subyace es la falta de acuerdo en el sistema de compensaciones entre las operadoras y los entes financieros que las comercializan

La Cumbre Ibérica que se celebra en 2013 en Madrid, allana el desenlace y el primer Ministro de Portugal, Pedro Passos Coelho y el Presidente de España, Mariano Rajoy, anuncian que se tomarán las medidas necesarias para facilitar la movilidad en la frontera.

El apoyo de la Xunta de Galicia y la decisiva apuesta por una solución de la titular del ministerio de Fomento, Ana Pastor, consiguen desbloquear la situación y pese a ser varias veces pospuesto, incluso con una denuncia ante la Comisión Europea por parte del Eixo Atlántico por las trabas que están poniendo en el proceso las concesionarias, la interoperatividad se hace realidad, primero en con los dispositivos utilizados en Galicia a través de NovaGaliciaBanco y después del resto de las entidades que en España comercializan estos aparatos. En contrapartida, los portugueses podrán circular con sus dispositivos por las autopistas españolas. Esta medida se concluye a lo largo del año 2013 y los resultados no pueden ser más positivos. Las concesionarias anunciaron a principios de diciembre pasado de un incremento de la recaudación superior a los 114 millones de euros, un 40%.

Una sencilla medida, propuesta hace casi dos años por el Eixo Atlántico y que incomprendiblemente fue pospuesta. Y aunque no hay una solución definitiva para aquellos que se desplazan al país vecino, sí se normaliza un sistema que debió haberse adoptado con anterioridad. Queda aún por resolver el temor de algunos automovilistas a que se les reclamen el paso de los arcos sin haberlos abonado en su día. Pese a algunos elementos aún no resueltos, 2013 supuso un punto y aparte en este problema que ha afectado a la movilidad en la Euroregión y que puso en peligro la economía de pequeños establecimientos que subsisten gracias al turismo de proximidad de sus vecinos españoles que, en estos años, se han visto abocados, en muchos casos, a su desaparición.



Larga espera para el naval

 **JOSÉ MOURELOS**
ANALISTA

Ha sido un año de espera. De retrasos y de expectativas incumplidas. En los últimos días de 2013 la mexicana Pemex retrasó nuevamente su decisión de adjudicación de dos flóteles a astilleros gallegos. El quinto retraso que mantuvo en vilo a un sector tremendamente azotado por la falta de actividad y para el que las expectativas son inciertas.

La construcción naval ha vivido un año negro por la ausencia de carga de trabajo. La crisis del tax lease, que originó una fuerte polémica por el diferente trato respecto a otros astilleros europeos, y que ha impedido a los astilleros competir en el mercado internacional con un sistema de bonificaciones fiscales como el existente en otros países de Europa y la falta de financiación de los bancos han mantenido paralizado a buena parte del sector.

El año se cerró conociéndose que la decisión sobre la adjudicación para la cons-

trucción de los dos flóteles para Pemex Exploración y Producción (PEO), subsidiaria de la petrolera mexicana Pemex, quedaba aplazado hasta el mes de enero, concretamente para el día 28. La última fecha de adjudicación del concurso, en el que compiten los astilleros gallegos Barreras (ahora en manos de la petrolera mexicana, que adquirió el 51 por ciento de su capital) y Navantia-Ferrol, fue fijada tras varios retrasos. La factoría ferrolana estará parada, al menos, hasta el mes de marzo.

Navantia y Barreras compiten con otras 10 propuestas para construir los buques flóteles de la petrolera mexicana Pemex. Junto a los astilleros gallegos, cuya propuesta precalificada está defendida por PMI, han pasado las anteriores fases de selección proyectos liderados por nueve grupos mexicanos y uno de capital español, Dragados Offshore. En cuanto a los



de aquel país, son propuestas de Posh Se-mco, Servicios Marítimos de Campeche, Grupo Eyva, Transportación Marítima Mexicana, Técnicas Marítimas Avanzadas, Mexiship Ocean, Cotemar y Tecnologías Relacionadas con Energía y Servicios Especializados.

Pero la falta de contratos no ha sido el único problema que ha tenido que superar el sector naval gallego a lo largo de 2013. La decisión de la UE, por boca de su vicepresidente, el español Joaquín Almunia, creó una fuerte oposición a la devolución de las ayudas recibidas para la construcción de buques a las que otros países no hubieron de hacer frente. El Ministerio de Hacienda envió un escrito a la UE que cifra en 126 millones de euros el importe máximo de las ayudas concedidas que se derivan de los expedientes administrativos de las ayudas autorizadas asociadas al régimen de "tax

lease". Se trata de una cuantía teórica, basada en una autorización inicial, que ha considerado que todas las estructuras fiscales se han completado. Por tal decisión España está obligada a proceder a la recuperación de las ayudas consideradas de Estado y concedidas entre el 30 de junio de 2007 y el 29 de junio de 2011. La cantidad establecida, finalmente, rondó los 216 millones de euros, otro varapalo para el sector, que aunque no tiene que hacer frente directamente a este pago, si verá sus repercusiones en la adjudicación de contratos.

Este escenario de crisis en el sector ha favorecido la operación de compra de Hijos de J. Barreras, el mayor astillero privado de España, por parte de la petrolera mexicana Pemex por 5,1 millones de euros. La paraestatal pasó a controlar el 51 % del accionariado de la compañía, que superó hace un año un concurso de acreedores, gracias a lo cual el astillero vigués tiene ya comprometida carga de trabajo para el próximo año. En concreto, cinco buques por valor de 300 millones de euros.

En situación complicada se encuentra también el astillero vigués Vulcano, pese a haber salido hace casi dos años de un proceso concursal; y el astillero público Navantia, en Ferrol, con la cartera de pedidos a cero, y a la espera de la adjudicación de carga de trabajo por parte de Pemex.

En definitiva, si la situación de la industria naval en el conjunto de España es mala, en Galicia es todavía peor. El sector,

activo ya en muy pocas comunidades, solo logró firmar 17 nuevos pedidos de buques entre enero y octubre de este año.

Se trata de una cantidad muy baja, si se compara con las 35 unidades sumadas en el 2012, en plena crisis del "tax lease". Pero lo más dramático de este pobre escenario para la construcción naval española es que ninguno de los 17 buques que se han contratado este año será construido en un astillero gallego, ni público, ni privado.

Según la Gerencia del Sector Naval, un organismo dependiente del Ministerio de Industria, la cartera de pedidos firmados en la comunidad gallega está integrada por 10 barcos, la cifra más baja desde que existe este registro. En la primera estadística, de enero del año 2000, la carga de trabajo contratada sumaba 15 unidades. Hasta el año 2006, en que comenzó el bum del naval, el volumen de contratación osciló entre los 12 y los 15 pedidos, aunque con algún astillero más en el listado, como el vigués M.Cies, que fue liquidado en el año 2011. Fuentes del sector afirman que habría que remontarse a los duros años de la reconversión naval para encontrar un panorama tan desolador en las gradas de los astilleros gallegos.

Galicia, que en el año 2010 representaba el 50 % del total de la construcción y ahora solo supone el 24 %. Y la situación continúa siendo muy preocupante para la sociedad que ha visto como uno de sus sectores punteros, está siendo desmantelado por las nuevas formas de negocio en un mundo globalizado.

Norte mais pobre tem alunos acima da média

MANOEL AZEVEDO
JORNALISTA

Setenta por cento dos alunos desfavorecidos estão no Norte. As escolas da região conseguem, no entanto, contrariar o determinismo socioeconómico e alcançam resultados acima da média nacional. Braga é o concelho com menos chumbos.

Portugal é um país de contrastes com um ineficaz sistema de ensino. E é nesse contexto, ainda condicionado pelo determinismo socioeconómico, que no relatório sobre o Estado da Educação 2012 sobressaem os resultados das escolas do Norte e Centro do país. São um exemplo que deve ser investigado, porque nelas pode estar o segredo para o sucesso educativo, alerta o Conselho Nacional de Educação (CNE). Foi com base nas notas dos exames, percentagem de alunos abrangidos pela Ação Social Escolar, habilitações e profissão dos pais que o CNE dividiu as unidades orgânicas por quatro grupos. Quase dois terços dos agrupamentos públicos estão nos grupos A e B (mais desfavorecidos) e entre esses há as escolas que conseguem “compensar os alunos mais desfavorecidos” e outras, mais “favorecidas”, com resultados inferiores (caso de algumas em Lisboa, onde se situam 50% dos estabelecimentos no grupo D). No Centro, 73% das unidades dos grupos A e B tiveram resultados acima da média nacional e no Norte 65% (sendo que nesta região 60% das escolas são do grupo A).

A Unicef coloca Portugal no 15.º lugar numa lista de 29 países ricos analisados com o objetivo de medir o bem-estar in-

fantil na primeira década do século, período que não reflete a austeridade imposta pela crise.

Os resultados constam do estudo ‘Report Card 11’ da instituição das Nações Unidas (ONU) dedicada às crianças e como o resultado de uma comparação dos indicadores alcançados entre as 29 economias mais avançadas do mundo em termos de medidas tomadas para garantir o

bem-estar das crianças, tendo em conta cinco fatores: bem-estar material, saúde e segurança, educação, comportamentos e riscos, habitação e meio ambiente.

O estudo coloca Portugal no 15.º lugar entre os 29 países analisados, numa lista liderada pela Holanda e encerrada pela Roménia, e a pior classificação que obtém diz respeito à dimensão material do bem-estar das crianças, na qual se posiciona na 21.ª posição.

O lugar de Portugal está no mesmo patamar de Espanha (19.ª), Itália (22.ª) e Grécia (25.ª), países igualmente em processos de ajustamento financeiro e alvo de medidas de forte austeridade.

No entanto, ressalva a Unicef, por dificuldade em obter dados atualizados, o estudo compara dados referentes a 2010, ou seja, reportam-se a um período anterior à fase mais dura da crise financeira internacional, o que leva a organização a ressaltar que “não estão refletidas neste estudo as consequências da austeridades que, especialmente no sul da Europa, como Portugal, têm marcado fortemente os últimos três anos”.



Ainda assim, a organização frisa que os dados refletem tendências resultantes de investimentos a longo-prazo, e que “é pouco provável” que essas mesmas tendências “mudem de forma significativa a curto-prazo” por influência da recessão.

Na análise aos países mais ricos, uma das conclusões do estudo é a de que a proteção do bem-estar das crianças não é diretamente proporcional ao PIB (Produto Interno Bruto) ‘per capita’, dando-se como exemplo que Portugal ocupa uma posição mais cimeira do que os Estados Unidos (26.º), e que a Eslovénia (12.º) está mais bem classificada do que o Canadá (17.º).

A Unicef refere também uma “melhoria generalizada” em alguns indicadores concretos, destacando que se reduziu “a mortalidade infantil e a percentagem de famílias com baixo poder de compra, ao mesmo tempo que a taxa de matrícula em graus de ensino secundário aumentou”.

A agência da ONU destaca também algumas “boas notícias” no que se refere a “comportamentos e riscos” entre os mais jovens.

“Por exemplo, entre as crianças de 11 a

15 anos nos 29 países abrangidos pelo estudo, apenas 8% declaram fumar cigarros pelo menos uma vez por semana, 15% confessam ter-se embriagado pelo menos duas vezes na vida, 99% das raparigas não engravidam durante adolescência, e cerca de dois terços das crianças não foram vítimas de ‘bullying’ escolar nem participaram em brigas”, lê-se no comunicado do relatório.

Pela negativa, a Unicef destaca que apenas nos Estados Unidos e na Irlanda mais de 25% das crianças praticam exercício físico pelo menos uma hora por dia.

Também sistema de ensino superior nacional foi o 22.º melhor do mundo em 2012, tendo subido uma posição em relação ao ranking do ano anterior. Portugal melhora em todos os indicadores avaliados pela lista elaborada pela rede internacional Universitas 21, o único que compara sistemas de ensino em vez de instituições.

A melhoria dos resultados do ensino superior português faz-se sobretudo em dois dos parâmetros. Na conectividade internacional, em que são tidos em conta as

percentagens de estudantes internacionais inscritos e de artigos em co-autoria internacional, bem como o número de artigos de acesso livre, as universidades e politécnicos nacionais passaram do 24.º lugar para o 21.º. Portugal também sobe três posições, para o 20.º posto, na avaliação dos recursos investidos, aspecto em que são tidos em conta a despesa pública total com o ensino superior em comparação com o PIB, a despesa anual por estudante e a despesa em Investigação e Desenvolvimento em percentagem do PIB e por habitante.

O sistema de ensino superior nacional consegue melhorar em todos os outros indicadores medidos pelo estudo da Universitas 21 que suporta esteranking. Nos resultados (número de artigos, percentagens de inscritos e taxa de desemprego dos diplomados), as instituições portuguesas estão no 27.º posto, um acima face ao ano anterior. O melhor parâmetro do sistema é o contexto, que mede a taxa de feminização dos estudantes e docentes bem como a avaliação da autonomia e qualidade do ensino, situando-se em 19.º, subindo dois lugares.

No global, Portugal sobe um lugar face à publicação de 2012. A Universitas 21 é uma rede de referência que agrega universidades orientadas para a investigação de diversos países e produz a única lista que compara sistemas de ensino superior e não instituições de ensino superior. A publicação do ranking “vem confirmar a qualidade das instituições de ensino superior portuguesas e da rede instalada no panorama mundial”, sustenta o Conselho de Reitores das Universidades Portuguesas (CRUP), em comunicado.

O ranking da Universitas 21 inclui os sistemas de ensino superior de 50 países e é liderado pelos Estados Unidos. Suécia, Suíça, Canadá e Dinamarca aparecem nos restantes cinco lugares cimeiros. Imediatamente à frente de Portugal estão a Irlanda (18.º), Espanha (20.º) e Japão (21.º), mas a rede nacional consegue melhores prestações do que países como a Coreia do Sul (24.º), República Checa (25.º), Itália (29.º) ou Brasil (41.º).





O Norte como exemplo a seguir no país

 **A.G.R.** 
JORNALISTA

O novo patriarca de Lisboa exortou os portugueses a inspirarem-se na capacidade de resistência da população do norte do país, durante a primeira missa após ter tomado posse, naquela que foi a sua apresentação à diocese. O “Norte (...) bem nos pode inspirar a todos, pela capacidade de resistir, recomeçar e inovar”, sublinhou D. Manuel Clemente.

Perante uma plateia, no Mosteiro dos Jerónimos, na qual pontificaram personalidades como o Presidente da República, Cavaco Silva, a presidente da Assembleia da República, Assunção Esteves, o primeiro-ministro, Pedro Passos Coelho, e ministros como Paulo Portas, Pedro Mota Soares e Barreto Xavier, Manuel Clemente evocou o exemplo do povo e das instituições nortenhas.

O “Norte (...) bem nos pode inspirar a todos, pela capacidade de resistir, recomeçar e inovar”, sublinhou na homilia, sustentando que esta é uma capacidade que esta “população reiteradamente demonstra, em muitos dos seus intervenientes sociais, económicos e culturais”.

A assistir à cerimónia estiveram, entre outros, a presidente da fundação de direitos humanos Pro Dignitate, Maria Ba-

roso, o presidente do Tribunal de Contas, Guilherme d'Oliveira Martins, e o Duque de Bragança, D. Duarte Pio.

O Presidente da República, o primeiro-ministro e o novo patriarca de Lisboa foram recebidos no interior dos Jerónimos com uma salva de palmas.

Na homilia, intitulada de "Reedificar na paz a cidade de todos", Manuel Clemente aproveitou para recordar a experiência e os testemunhos recolhidos enquanto bispo do Porto, lugar que deixou vago após ter sido nomeado patriarca de Lisboa pelo papa Francisco, a 18 de maio. "Foram muitos os testemunhos (...) de dedicação" também "em centenas de instituições sociocaritativas (...) com generosidade reforçada pelas atuais dificuldades da sociedade portuguesa e especialmente nortenha", frisou.

O patriarca defendeu ainda que, "como tudo na Igreja de Cristo, só em comunhão se serve a comunhão: assim foi no Porto, como assim será em Lisboa".

No momento de "retomar na Igreja de Lisboa o que nela" começou "a viver há seis décadas e meia", o patriarca recordou o seu antecessor, e agora patriarca emérito, José Policarpo. "Reafirmo a muita gratidão pela amizade com que sempre me acompanhou, bem como pela lucidez e generosidade do seu serviço eclesial, dentro e além do patriarcado", referiu.

O patriarca defendeu ainda que, "como tudo na Igreja de Cristo, só em comunhão se serve a comunhão: assim foi no Porto, como assim será em Lisboa".

No momento de "retomar na Igreja de Lisboa o que nela" começou "a viver há seis décadas e meia", o patriarca recordou o seu antecessor, e agora patriarca emérito, José Policarpo.

"Reafirmo a muita gratidão pela amizade com que sempre me acompanhou, bem como pela lucidez e generosidade do seu serviço eclesial, dentro e além do patriarcado", referiu

A Igreja de Lisboa "vai promover a renovação da pastoral da Igreja em Portugal", disse ainda o novo patriarca de Lisboa na primeira missa que celebrou após ter sido empossado sábado na Sé da capital. "Não sendo este um momento de detalhes programáticos, adianto, ainda as-

O "Norte (...) bem nos pode inspirar a todos, pela capacidade de resistir, recomeçar e inovar", sublinhou o novo patriarca



sim, o que me parece mais óbvio: a Igreja de Lisboa seguirá [estas] indicações do sínodo dos bispos (...) e da Conferência Episcopal Portuguesa (CEP)", assinalou Manuel Clemente na eucaristia celebrada no Mosteiro dos Jerónimos.

Dos sete "oportunos rumos" indicados pela CEP, o prelado destacou os três primeiros: "o primado da graça, (...) a comunhão para a missão (...) e a missão generalizada 'como empenho da comunidade toda e de todos os seus membros'".

Diante de 278 padres e bispos e de 65 diáconos, Manuel Clemente lembrou as consequências socioculturais do evangelho como "o reconhecimento teórico e prático de quatro princípios indispensáveis a qualquer sociedade que se queira justa e realmente livre: a dignidade da pessoa humana, o bem comum, a subsidiariedade e a solidariedade".

No decorrer da homilia, a sua primeira missa celebrada que serviu de apresentação à diocese, o prelado sustentou que "a Igreja não existe para si mesma, (...) mas em permanente ação de graças e para o mundo em constante serviço". Razão pela qual "o que não se inclui neste duplo e coincidente movimento está a mais e exige conversão", uma vez que "este nosso mundo de hoje em dia precisa urgentemente de comunidades de acolhimento e missão", acrescentou.

Aos 64 anos, Manuel Clemente foi em-

possado patriarca de Lisboa na Sé da capital, apresentando-se como servidor da diocese, num templo praticamente cheio e diante do cabido da sé, os cônegos coadjuvantes.

No Mosteiro dos Jerónimos, aquele que é também presidente da Conferência Episcopal Portuguesa lembrou o texto sinodal que vai constituir "plano e programa que baste para os próximos tempos: (...) é necessário criar comunidades acolhedoras, onde todos os marginalizados encontrem a sua casa, realizar experiências concretas de comunhão que, com a força ardente do amor, atraíam o olhar desencantado da humanidade contemporânea".

Também o patriarca pediu ao Presidente da República, Cavaco Silva, e ao primeiro-ministro, Pedro Passos Coelho, "uma resposta que seja capaz de não deixar ninguém para trás".

O pedido foi efetuado no final da missa que serviu de apresentação, durante a sessão dedicada aos cumprimentos das autoridades e restantes crentes que marcaram presença no Mosteiro dos Jerónimos. Questionado no final da celebração pelos jornalistas sobre se lhes deixou algum recado especial, aquele que é também presidente da Conferência Episcopal Portuguesa, revelou o teor da mensagem: "Estamos cá todos para que cada um no seu setor, cada um na sua competência demos uma resposta solidária capaz de não deixar ninguém para trás e não deixe ninguém de fora".

"O que disse às pessoas ligadas à Assembleia da República, ao Estado e ao Governo foi que temos todos de fazer o melhor, e com certeza estamos todos dispostos a isso porque as responsabilidades são grandes e o momento é complexo", acrescentou.

Sobre os aplausos ouvidos no interior do Mosteiro dos Jerónimos dirigidos ao Presidente da República e ao primeiro-ministro, Manuel Clemente interpretou-os como sendo o testemunho de que "há pessoas, que não são poucas em Portugal, que consideram que -- com as suas dificuldades e acertando uma vez e outra não -- [Passos Coelho e Cavaco Silva] também dão o melhor que sabem e que podem".

Orgullosos de ser gallegos

M. LÓPEZ PAZ
PERIODISTA

La mayor parte de los gallegos está bastante o muy orgulloso de ser español y también de ser gallego. En concreto, un 51,4% se declara bastante orgulloso de ser español y un 34,3% está muy orgulloso de ser gallego y el 51,5% está muy orgulloso de ser gallego y el 42,9% lo está bastante. Así se desprende de uno de los Barómetros autonómicos de Opinión del Centro de Investigaciones Sociológicas (CIS).

El 69,2% de los gallegos considera que el paro es el principal problema que existe en Galicia, seguido, a una distancia considerable por el paro (un 9%) y los políticos en general (un 4,9%). Dicho estudio constata que, pese a los casos conocidos el año pasado y que implicaron a diversas administraciones, sólo el 0,8% de los gallegos creen que la corrupción es el principal problema que tiene, a día de hoy, la comunidad. Además, la mayor parte (un 70,4%) ve “más o menos” igual de corrupción a Galicia que al resto de CCAA, mientras que el 16,2% cree que hay menos casos y sólo el 6,6% considera que hay más.

La educación y la sanidad también preocupan a los gallegos, mientras que sólo un 0,2% ven como principal dificultad los problemas con la lengua en la comunidad y un 0,5% ve a “los bancos” como problema prioritario a afrontar.

Con el paro y la economía como principales problemas, más del 74 por ciento de los gallegos interpretan que Galicia está poco (un 56,1%) o nada preparada (un 18,3%) para superar la actual crisis económica. Sólo un 15,7% y un 0,2%, respectivamente, entiende que la comunidad está bastante o muy preparada para derro-

Un 52,8% de gallegos ve regular el funcionamiento de la actual organización del Estado; más del 20% considera que ha funcionado mal o muy mal y el 13,1%, que lo ha hecho bien

Un 43,6% cree que el desarrollo de las comunidades ha sido más bien positivo para España, mientras que el 31,1% lo ve más bien negativo y un 11,1% no lo considera ni positivo ni negativo



tar la crisis.

Por otra parte, los gallegos son críticos con la gestión del actual Gobierno, en aspectos como la lucha contra el desempleo, la economía o los servicios sociales.

Más de la mitad de los gallegos se sienten muy identificado con Galicia (un 51,2%) en una horquilla con diferentes puntuaciones en función del grado de identificación y también con el pueblo o ciudad en la que vive. Con España baja el grado de



PORTUGUESES SENTEM-SE EUROPEUS

Em Portugal, 59 % dos cidadãos sentem-se como europeus, mas 14% não vê qualquer benefício na pertença à União Europeia, segundo o barómetro da União Europeia. Não por acaso, o país europeu que apresenta o valor mais baixo nesse sentimento é a Grécia (46%). A média na União é de 63%.

O inquérito revela ainda que a livre circulação de pessoas e bens é, para 27% dos portugueses, o aspeto mais positivo da União, seguido da paz (para 12%) e, em terceiro lugar, o bem-estar (para 10%). Os 14% que não veem qualquer benefício não têm paralelo na UE, onde a média é de 6%.

Todavia, apenas 35% dos inquiridos portugueses afirma conhecer os seus direitos como cidadãos europeus, a média na UE é de 46%, mas apenas 36% considera que vale a pena conhecê-los - o valor mais baixo em toda a União.

Os direitos que os portugueses estão interessados em conhecer melhor são os que se relacionam com a mobilidade: possibilidades de trabalhar ou viver em outro Estado da União ou receber assistência médica.

A interação dos portugueses com os outros europeus é também das mais baixas na União: apenas 20% afirmam ter visitado outro país da UE (contra 41% na UE27), só 13% leram um livro, revista ou jornal em outra língua (contra 25% na média UE), 28% relacionaram-se com uma pessoa de outro país da União (48% na média) e apenas 9% utilizaram a internet para comprar um produto ou serviço oferecido por outro país da UE (20% na UE27).

proximidad, aunque el 37,5% de los gallegos dice también sentir un muy elevado grado de identificación.

En cuanto a la organización territorial, el 49% de los gallegos consultados está a favor de un Estado con comunidades autónomas, como el que hay en la actualidad, aunque un 20,1% preferiría un Estado con un único Gobierno central sin autonomías. El 11,4%, además, sería más favorable a un estado en el que las comunidades autónomas tengan menor autonomía que en la actualidad.

Frente a ello, sólo el 9,6% estaría más de acuerdo con un Estado en el que las comunidades tuviesen mayor autonomía que en la actualidad. En el caso concreto de Galicia, sólo al 21,1% de los consultados les gustaría que tuviese un grado de autonomía mayor, mientras que el 25,5% preferiría que fuese menor y el 41,7%, que se mantuviese igual.

Sobre los aspectos que los encuestados ven más importantes en la España de las Autonomías, un 42,2% alude a la posibilidad de que muchos asuntos se administrasen de una manera más cercana a los ciudadanos; un 21,2% a la defensa de la identidad y las características propias de cada territorio y un 15,8% a la capacidad de elegir representantes autonómicos que

tomen decisiones en los asuntos que conciernen a cada CCAA.

Un 43,6% cree que el desarrollo de las comunidades ha sido más bien positivo para España, mientras que el 31,1% lo ve más bien negativo y un 11,1% no lo considera ni positivo ni negativo. La mayor cercanía y la defensa de la identidad y del idioma son las principales razones que alegan quienes lo ven positivo, mientras que los consultados que ven como principal inconveniente el “aumento” del gasto público y burocracia.

En conjunto, la mayor parte de los gallegos, un 52,8%, ve regular el funcionamiento de la actual organización del Estado, más del 20% considera que ha funcionado mal o muy mal y el 13,1%, que lo ha hecho bien. Sólo el 0,6% apunta que ha funcionado “muy bien”.

Preguntados sobre qué significa España para ellos, un 65,6% de los consultados apunta que es “su país”, mientras que el 16% la define como “un Estado del que es ciudadano” y un 8,6%, una nación de la que se siente miembro. El 7% de los consultados identifica España como “un Estado formado por varias nacionalidades y regiones” y el 1,1% la siente como “un Estado ajeno” del que su “país” no forma parte.

Solução moderada para as pensões de sobrevivência

 **JORGE MARTINS** 
JORNALISTA

A “condição de recurso” para as pensões de sobrevivência será prestada por quem receba pensões acima de 2000 euros.. “A opção do Governo foi: até 2000 euros as pessoas estão isentas”, afirmou Paulo Portas, destacando: “Esta é uma solução muitíssimo moderada, que é uma condição de recurso, não é um corte”

As pensões de sobrevivência do Regime Geral da Segurança Social (RGSS) acima dos 2000 euros passarão a receber 54% do valor da pensão que lhe dá origem, enquanto que na Caixa Geral de Aposentações (CGA) passarão a receber 44%. A pensão de sobrevivência atualmente atribuída é, no RGSS e Regime Convergente de Proteção Social (RCPS), relativo aos funcionários públicos desde 2006, 60% da pensão que lhe dá origem. Na Caixa Geral de Aposentações (CGA), esse valor é atualmente de 50%.

Paulo Portas anunciou que, acima de 4000 euros as pensões de sobrevivência passarão a ser 39% da pensão que lhe deu origem, na CGA, e de 39% da pensão que lhe deu origem, no RGPS e RCPS.

De acordo com uma tabela distribuída aos jornalistas, entre 2250 e 2500 esses valores serão de 43% na CGA e de 51% na RGSS e RCPS, entre 2500 e 2750, serão de 40%, na CGA, e de 48% na RGSS e RCPS, entre 2750 e 3000, serão de 38% na CGA e de 45% na RGSS e RCPS, e, entre 3000 e 4000, serão de 34% na CGA e de 41% no RGSS e RCPS.

“Nenhuma pessoa em nenhuma circunstância perde a integralidade da se-

gunda pensão, mesmo que os seus rendimentos sejam daqueles, muito poucos, que são verdadeiramente muito, muito altos”, sublinhou Paulo Portas. “Isto é muito mais justo, muito mais humanista e muito mais razoável do que aqueles que agora nos criticaram mas que, no abono de família, quando estavam no Governo, retiraram não uma parcela, não um bocadinho, mas a totalidade do abono de família para quem tinha 600 euros para viver”, argumentou, numa referência ao PS.

Segundo Paulo Portas, esta é “uma solução muitíssimo moderada, que é uma condição de recurso, não é um corte, só opera a partir de rendimentos que são muito altos para a média portuguesa e que mesmo assim opera apenas parcialmente e sobre o valor da segunda pensão”.

Fora do apuramento de rendimentos para efeitos de condição de recurso ficarão as “situações de orfandade, deficiência, pensões dos deficientes das forças armadas, às pensões dos antigos combates, pensões de preso de sangue ou de relevantes serviços prestados à pátria”, revelou o vice-primeiro-ministro.

Na estimativa do Governo, “das cerca de 800 mil pessoas que em Portugal recebem pensão de sobrevivência, na sua maioria viúvas e viúvos, apenas cerca de 3,5%, não mais de 25 mil, terão alguma forma de impacto e, mesmo assim, gradual e moderado”, afirmou.

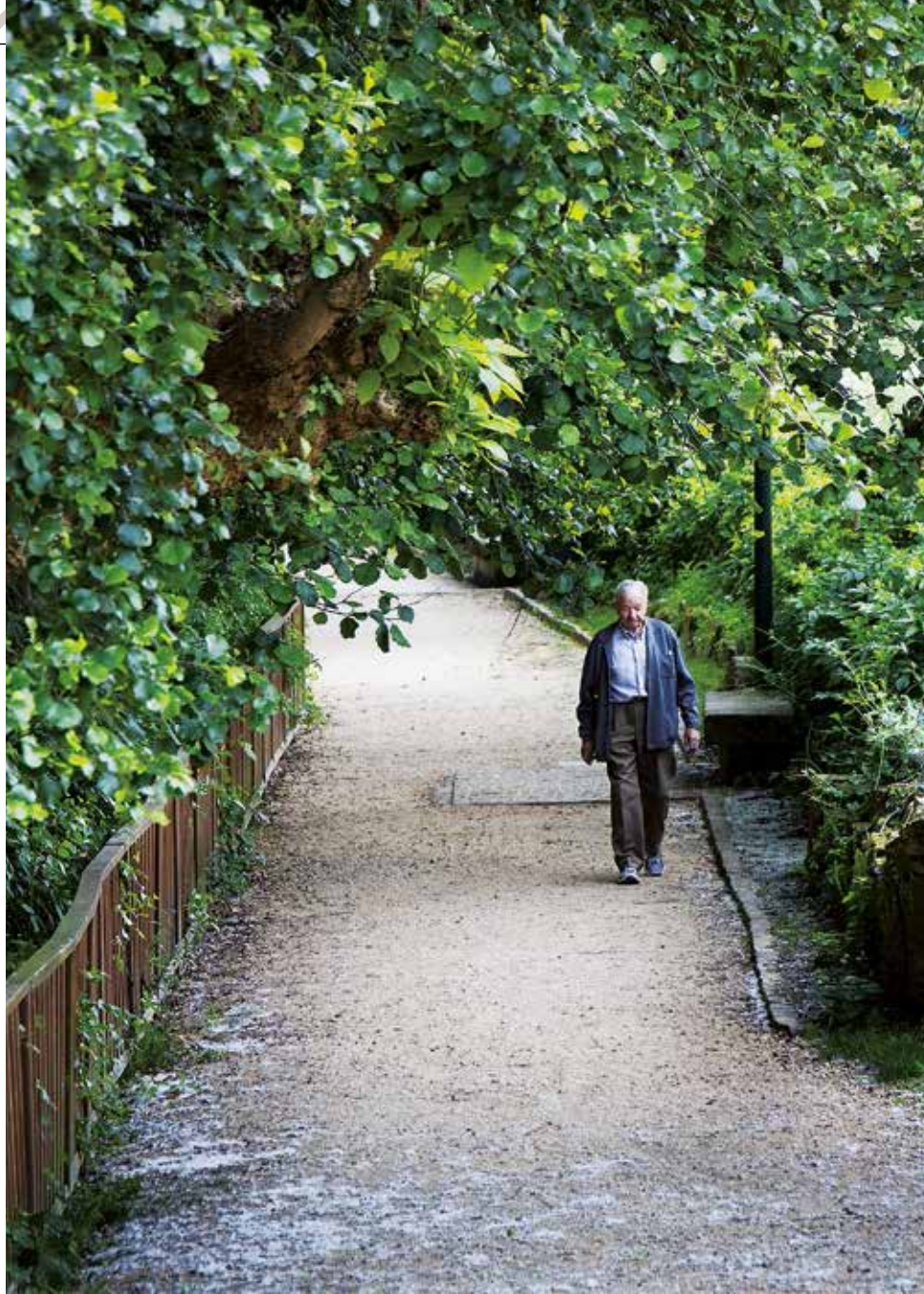
“Compreendam que, num país onde as pensões médias são o que são, num país onde a pobreza é o que é, num país onde



o próprio salário médio tem o valor que tem, uma condição de recursos que opera a partir dos 2 mil euros é manifestamente feita por critérios de justiça social”, defendeu Paulo Portas.

Portas disse que “o Governo está consciente” que parte das pensões abrangidas “estão no regime contributivo” e que “por isso era necessário um especial cuidado na redação da norma”.

“Apesar disso, há um problema que não pode ser escamoteado, entre Caixa Geral de Aposentações e a Segurança Social, o Estado paga 2 mil e 700 milhões de eu-



ros por ano. Os descontos que recebe para poder fazer pagamentos de pensões, não ultrapassam o valor de 1500 milhões de euros, o que significa que, mesmo nunca versão conservadora, há um défice contributivo”, afirmou.

Portas disse que é pelos mesmos motivos que “pelo menos 10 países da União Europeia têm uma condição de recurso”. O vice-primeiro-ministro disse que, perante esse défice contributivo, não pareceu justo ao Governo subir a Taxa Social Única (TSU) nem fazer um corte.

O vice-primeiro-ministro disse ainda

“Apesar disso, há um problema que não pode ser escamoteado, entre Caixa Geral de Aposentações e a Segurança Social, o Estado paga 2 mil e 700 milhões de euros por ano”

que “para efeitos de futuro, para pensões ainda não atribuídas”, o Governo procurará “fazer um regime de convergência de algumas regras, que também são diferentes entre a Segurança Social e a Caixa Geral de Aposentações”.

“O que é relevante é que 96,5% dos pensionistas de sobrevivência em Portugal não são afetados por esta medida, e quem disse o contrário obviamente mentiu. Essas mentiras doem porque estamos a falar de situações que são emocionalmente muito delicadas e socialmente muito difíceis”, concluiu.



Damm controlará Pescanova


RICARDO NÚÑEZ

 PERIODISTA

O consorcio Damm controlará a empresa galega Pescanova, despois de que o Consello de Administración de aprobara que a familia Carceller, titular do 6,2 % das accións do grupo galego, para facerse co control da compañía. O consorcio liderado polo presidente de Damm, Demetrio Carceller, xunto os fondos Luxempart (que xa tiña o 5,83 % das accións), KKR e Ergon Capital Partners, inxectará 250 mi-

llóns de euros para facerse co control do 51% da compañía.

Deste xeito, e cáseque o rematar o ano, resólvese unha das grandes crisis empresarias que vivía Galicia ó longo do 2013, o terse coñecemento de que Pescanova, sufrira unha descapitalización, que podía poñer fin a unha das experiencias empresarias de máis éxito do mundo no sector da alimentación e especialmente na da co-

mercialización do peixe conxelado.

A oferta de Damm, que controla o 6,2% do capital da galega, e Luxempart, con el 5,8%, propón una quita de entre o 80% e o 85% do pasivo da empresa, o que supón condonar entre 2.900 e 3.000 millóns de euros. A estos porcentaxes hai que sumar un 1,6% en mans de Disa, petroleira propiedade da familia Carceller.

Carceller foi tomando posicións na pes-



queira gallega despois de que na xunta de accionistas da galega celebrada en setembro se decantará pola súa candidatura para presidir a galega, con Juan Manuel Urgoiti ó fronte, que substituíu a Manuel Fernández de Sousa.

El conselleiro de Economía, Francisco Conde, asegurou que na Xunta son “moi optimistas” diante da oferta do consorcio liderado pola cervecera, polo que agora agarda ver “se os prazos se poden acortar”. Para Conde, “o importante” para Pescanova é contar con unha oferta que implique un proceso industrial acompañado de inversións. “Agora hai que ver si ten viabilidade, nos outros somos muy optimistas”, dixo o conselleiro.

A caída de Pescanova sorprendeu a propios e extraños. Empezouse falando de



problemas financeiros e o pouco tempo, saltaron as páxinas dos xornais que as débedas estaban entre 3.500 e 4.000 millóns. Pero a loita por salvala comezou neste mesmo intre porque ninguén quere ver caer un xigante. Nas contas de 2011, as últimas auditadas, a compañía recoñecía

que debía 619,3

millóns en total. O pasado verán xa eran 1.522. A cousa non quedou aí, nin de lonxe. Hoxe a cifra pode acadar máis de 5.000 millóns. As entidades que lle prestaban cartos a empresa galega,

amosaron en varias ocasións o apoio á súa continuidade, aínda que avisando de que só se sentarían a negociar a refinanciación

no momento que cambiase o equipo xestor, algo que aconteceu o 26 de abril, cando o xuíz do Mercantil número 1 de Pontevedra, Roberto de la Cruz, apartou a Manuel Fernández de Sousa do posto. Tampouco hai que esquecer que en febreiro de 2012 a compañía sacou ao mercado 160 millóns en bonos ao 8,75% de interese admitidos a negociación na Bolsa de Valores de Luxemburgo: moitos investidores de fóra de España animáronse a mercar nunha operación que lles resultou ruínosa. E esixen transparencia, non entenden qué pasou. As cifras de negocio estaban infladas. Así o manteñen fontes das entidades acreedoras: a empresa fundada en 1960 por José Fernández López, declarou nas contas de 2011 un Ebitda bruto de 183 millóns.

Desde o primeiro momento víuse que se trataba dun proceso moi complexo e que miles de traballadores precisaba que se chegase a bo porto, porque Pescanova é demasiado grande como para liquidala: ten participacións en 89 sociedades nunha veintena de países con caladoiros, plantas de cultivo e produción, joint-ventures e asociacións varias, moitos están pendentes do que acontece con ela fóra do país. Nas empresas con participacións

inferiores ao 49% nas que non exerce control efectivo, é dicir, as asociadas, os auditores só poden acceder á información de investimento e non á de débeda nin á operativa da sociedade. Se hai desfases do pasivo poderían estar ocultos nelas. Nin sequera se desbota que lles toque aos bancos asumir unha quita e confiar en que a empresa poida ser reflatada. Tampouco a concesión dun crédito urxente de 50 millóns para que non haxa demoras nos pagos, entre eles cos provedores, e para que a compañía opere con certa normalidade nestas longas semanas de incerteza.

Plans de accións conxuntas na Eurorrexión

 **M. LÓPEZ PAZ** 
XORNALISTA

Galicia e a Comunidade de Coordinación de Desenvolvemento Rexional do Norte de Portugal traballan xuntas na redacción dun Plan de investimentos conxuntos na Eurorrexión e nun programa de fomento de intercambio e fomento da mobilidade entre estudantes, profesores e investigadores a ambos os lados da fronteira. Así o subliñaron o presidente da Xunta, Alberto Núñez Feijóo, e o presidente da Comisión de Coordinación e Desenvolvemento Rexional do Norte de Portugal (CCDR-N), Emídio Gomes, logo da xuntanza mantida en decembro, o primeiro encontro con carácter institucional que se produce entre ambos os mandatarios.

Durante a reunión, o titular da Xunta e o presidente da CCDR-N fixeron balance dos dous anos de Presidencia galega á fronte da Comunidade de Traballo Galicia-Norte de Portugal e avanzaron na preparación do XI Plenario, que se celebrará a inicios do vindeiro ano, previsiblemente, no mes de febreiro de 2014. Un Plenario onde se traspasará a Presidencia da Comunidade de Traballo á parte lusa por período de dous anos, quedando á fronte deste organismo o titular da CCDR-N, Emídio Gomes.

A reunión da Comunidade de Traballo Galicia-Norte de Portugal do mes de febreiro afondará nas novas liñas de actuación que se están a potenciar para adaptar as estruturas deste organismo ás novas exigencias da Unión Europea. Uns eixes de traballo, que segundo lembraron Feijóo

O Plan de investimentos conxuntos ten como obxectivo que as prioridades de investimento sexan “coincidentes” coas estratexias de especialización intelixente RIS3 de ambos os dous territorios

O proxecto, que se prevé presentar no Plenario, permitirá evitar duplicidades e lograr unha maior eficiencia xestora

Feijóo destaca que o Erasmus Eurorrexional Iacobus permitirá aos estudantes ter intercambios entre as universidades da Eurorrexión e, a partir do curso 2015-2020, farase extensivo a profesores e a investigadores

e Emídio Gomes pasan por axustarse aos obxectivos da Estratexia 2020 para acadar un crecemento intelixente, sustentable e integrador; e por adaptarse ás exigencias derivadas do novo marco financeiro comunitario para o período 2014-2020.

A este respecto, tanto o presidente da Xunta como o titular da CCDR-N coincidiron na necesidade de traballar xuntos para lograr a máxima captación de novos fondos europeos para avanzar un chanzo máis na cooperación a ambos lados da fronteira.

Feijóo e Gomes adiantaron que xa se está a traballar na redacción dun Plan de investimentos conxuntos na Eurorrexión, co obxectivo de aprobalo no XI Plenario. O propósito, segundo explicaron, é que as prioridades de investimento sexan “coincidentes” nos dous territorios coas estratexias de especialización intelixente RIS3 de Portugal e Galicia, unha estratexia que no caso da comunidade galega, como lembrou o mandatario autonómico, acaba de ser aprobada hai un mes.

“E imos buscar as principais áreas de desenvolvemento de cooperación territorial para executar os proxectos financiados con cargo aos fondos 2014-2020, co obxectivo de evitar duplicidades e buscar que cada investimento produza a maior eficiencia posible en termos de emprego e en termos de competitividade da economía”, engadiu.

Na mesma liña, o mandatario galego e o presidente da CCDR-N abordaron a creación do Erasmus Eurorrexional Iacobus. “Primeiro Iacobus 2014-2015, onde os estudantes poderán ter intercambios entre as universidades da Eurorrexión e, despois, aspiramos a que a partir do curso 2015-2020 se faga extensivo a profesores e a investigadores”.

Gomes e Feijóo trataron tamén os cambios que deberá de acometer a Agrupación Europea de Cooperación Territorial para adaptarse ao novo marco normativo e orzamentario. E, a este respecto, acordaron establecer un plan de viabilidade económica e competencial que implique a captación de novos proxectos.

No próximo Plenario da Comunidade de Traballo Galicia-Norte de Portugal tamén se deberá votar a inclusión das Euro-



ciudades Chaves-Verín e Tui-Valença como novos membros deste organismo. O presidente galego e o presidente da CCDR-N manifestaron a necesidade de dirixir a colaboración cara á cooperación de proximidade, de aí o seu apoio a iniciativas de institucións locais que se centran nos ser-

vizos máis próximos aos cidadáns, na converxencia institucional, económica, cultural e ambiental entre as cidades de ambos os lados da fronteira.

No eido do turismo, afondouse no fomento de actuacións conxuntas baixo o lema “Dous países, un destino”; e no im-

pulso á consolidación do Camiño Portugués a Santiago.

Por último, Feijóo valorou a decisión do Goberno portugués de mellorar a mobilidade ferroviaria entre Galicia e Portugal. “É unha excelente noticia que o Goberno portugués teña a disposición 100 millóns de euros, dos cales 35 están xa anunciados para mellorar a liña que une Braga-Valença e, así, buscar e conquistar o obxectivo da electrificación completa desa liña; da rectificación de determinados trazados para que entre os anos 2016 e 2017 poidamos conseguir o obxectivo de conectar Vigo-Porto, nunha hora e 30 minutos e Vigo-Lisboa, en catro horas”, dixo.

Diante desta nova, Feijóo subliñou que para esas datas estará finalizado o Eixo Atlántico, o que permitirá ter un enorme eixo de comunicación ferroviaria entre A Coruña-Santiago-Pontevedra-Vigo-Porto-Lisboa. “Estamos, polo tanto, diante dunha excelente noticia para a Eurorrexión, para España e para Portugal”, insistiu.

Porto é o melhor destino europeu

 **A.G.R.** 
JORNALISTA

Porto foi eleito pela Lonely Planet como o melhor dos 10 destinos de férias de eleição na Europa em 2013, em nova distinção internacional promovida pela editora líder mundial na publicação de guias de viagem.

Depois de que o jornal norte-americano "Huffington Post" classificou o Douro como o melhor rio europeu, a Lonely Planet incluiu o Porto no topo da lista de 10 destinos europeus a visitar em 2013. Para a



site da editora de guias de viagem Lonely Planet, “o tamanho não é tudo”, assim se justifica que a Europa, um continente muito mais pequeno que Ásia ou África, atraia tantos visitantes de todo o mundo. No topo da lista 10 destinos europeus imperdíveis em 2013 vem a cidade do Porto e o Vale do Douro.

“O Porto emergiu como uma vibrante capital das artes”, escreve Andy Murdock, salientando o facto de a cidade ser um destino de “grande valor”, com muitas novidades. “Na vanguarda da cena artística da cidade está a zona de galerias da Rua Miguel Bombarda — mais viva por altura das Inaugurações Simultâneas”, continua o artigo.

O Museu de Arte Contemporânea e o Parque de Serralves também são mencionados como sítios a não perder, a par da Casa da Música, com música “durante todo o ano, incluindo concertos gratuitos ao ar livre no verão”. Não podiam faltar as referências à comida, com os restaurantes DOP e Yeatman.

As provas que as caves de Vinho do Porto promovem, “gratuitas ou com uma cobrança mínima”, são aconselhadas e o Vale do Douro é visto como “uma região pitoresca” com “algumas das mais célebres vinhas de Portugal”. Os cruzeiros no rio e as viagens de comboio cinematográficas nesta zona são escolhas que os viajantes apreciam.

“Tentamos apontar a próxima ‘hot thing’”, diz Andy Murdock. Há destinos de que as pessoas “sempre ouviram falar” mas sobre os quais pouco sabem. Da lista da Lonely Planet fazem parte Budapeste (Hungria), o Norte da Islândia, Cinque Terre (Itália) Moravia (República Checa), Berna (Suíça), Marselha (França), Croácia, Irlanda do Norte e Copenhaga (Dinamarca).

A lista da Lonely Planet para 2013 inclui os destinos que os seus editores classificam como “hot spots” a visitar, assim como cidades já conhecidas, mas que têm agora algo de novo para oferecer.

“Nesta sua seleção, a Lonely Planet privilegiou as cidades que, tal como o Porto, oferecem cultura, história e aventuras outdoor, fora do circuito das cidades mais populares europeias e é para nós um enorme orgulho ver o Porto e a região do



Douro figurar em primeiro lugar na lista”, diz Helena Gonçalves, diretora executiva da Associação de Turismo do Porto.

Segundo a responsável “são distinções internacionais como esta que aumentam a visibilidade do destino e fazem crescer anualmente o número de visitantes estrangeiros”.

Helena Gonçalves revelou que a Asso-

ciação de Turismo do Porto apoiou a equipa da Lonely Planet na atualização do seu guia referente ao Porto e à região do Vale do Douro, “estando prevista para breve uma press trip para a revista Lonely Planet Traveller, tendo como objetivo a publicação de um artigo com cerca de 10 páginas sobre a região do Porto e Norte de Portugal”.



La Justicia llegó once años después

 **LUIS PÉREZ ÁLVAREZ** 
PERIODISTA

Han sido once años de espera. El mismo día, un 13 de noviembre, en que se produjo una de las catástrofes ecológicas más graves de Europa, se dio a conocer la sentencia de la Audiencia Provincial de A Coruña, por la que quedaron exentos de responsabilidades los acusados. La sentencia no agradó a casi nadie. Incluso quienes mostraron su respeto más escrupuloso, pusieron en cuestión algunas de sus aseveraciones.

Por eso el undécimo aniversario del “Prestige” volvió a retrotraer a los gallegos al día de la catástrofe. Y la mayoría de los gallegos dijo sentir la misma impotencia, la misma rabia y la misma indig-

nación que entonces. Y es que el proceso celebrado en A Coruña y que se prolongó por espacio de casi un año acabó, como era previsible, en polémica. Por la tardanza y por el fallo. Tanto que desde el Gobierno a “Nunca más”, pasando por la Fiscalía general y por otras asociaciones ecologistas y ciudadanas anunciaron la presentación de recursos.

La Audiencia coruñesa decidió absolver al capitán del petrolero Apostolos Mangouras; al jefe de máquinas del buque, Nikolaos Argyropoulos, y al exdirector general de la Marina Mercante José Luis López Sors de los delitos contra el medio ambiente de los cuales eran acusados

por la mayor marea negra que sufrió Galicia en noviembre de 2002, mientras que únicamente el primero fue condenado a una pena menor de tan sólo nueve meses de prisión por un delito de “desobediencia grave”. Por lo que respecta a la condena menor a Mangouras, que tiene 78 años de edad, este capitán ya estuvo en prisión provisional entre noviembre de 2002 y el 16 de febrero de 2003.

En el caso de López-Sors la sentencia descarta la existencia de un “reproche penal” por la decisión de alejar el buque, “discutible, pero parcialmente eficaz”, apunta. Mientras, rechaza que el capitán o el jefe de máquinas “ocultasen” defectos estructurales del buque. El primer oficial, Ireneo Maloto, quedó excluido de esta sentencia porque no llegó a ser juzgado, al encontrarse en paradero desconocido.

Juan Luis Pía, presidente de la Sala, y que fue el encargado de leer la sentencia, en gallego, sobre un siniestro que provocó una de las mayores catástrofes medioambientales registradas en España, tras el vertido de unas 63.000 toneladas de fuel que generó una marea negra en el norte de España y parte de Francia, justificó la absolución del capitán y el jefe de máqui-

nas por los delitos medioambientales al considerar “poco verosímil” que conociesen los defectos estructurales del buque o que “cooperasen” para ocultarlos.

Sobre las causas del siniestro, afirmó que los informes periciales aportados en el juicio son “imprecisos y contradictorios” e incluso llega a tildar a algunos de “sorprendentes” como la tesis de que una ola gigante provocó la avería del buque, “que nadie vio y nadie registró”, ha matizado. Sobre el accidente, sostiene que los peritos no determinaron “con exactitud” la causa de la avería, aunque sí apunta a un “fallo estructural” y “un mal mantenimiento” del buque como posibles desencadenantes del siniestro.

Precisa, no obstante, que estas deficiencias fueron “inadvertidas u ocultas” para los que navegaban en el mismo. En base a ello, rechaza “imprudencia” o “conducta dolosa” por parte del capitán o el jefe de máquinas, pese a que sí admite “certainas decisiones negligentes como “navegar en automático y aceptar una tripulación escasamente formada”, ha puesto como ejemplos.

Sin obviar el “ánimo de lucro” de los operadores de este tipo de buques, ha insistido en que el buque tenía los certificados de navegabilidad exigidos en su momento. Con todo, el fallo admite que hubo “alguna negligencia” en las revisiones y que los controles por parte de la sociedad de clasificación ABS no fueron “eficaces”. Y sobre el papel de la armadora, el magistrado ha matizado que, cuando se produjo el siniestro, no era posible exigir responsabilidades a “personas jurídicas” de acuerdo con la legislación española en ese momento, pero apuntó que “de esas infracciones administrativas, no se infiere que esté demostrada una responsabilidad penal”, al tiempo que ha remarcado que los alegatos en el juicio sobre la existencia de “reparaciones defectuosas” no implican que este hecho fuera “conocido” por el capitán o el jefe de máquinas.

En el fallo se entiende que es poco verosímil que Mangouras cooperase en ocultar defectos estructurales que pusieran en riesgo su vida, ni siquiera para cooperar con gestores supuestamente ambiciosos. “Ni sabían, ni podían saber la

La sentencia no agradó a casi nadie. Incluso quienes mostraron su respeto más escrupuloso, pusieron en cuestión algunas de sus aseveraciones



existencias de graves deficiencias”, ha llegado a decir sobre el capitán y jefe de máquinas, de los que ha descartado, como en Sors, “conducta dolosa” o “imprudente”.

Por ello, únicamente consideró probado el delito de desobediencia del capitán al que la sentencia reprocha el retraso en las operaciones de remolque del buque, en las primeras horas del siniestro, hasta tener la autorización del armador, cuestión por la que, según ha recordado, no se derivan responsabilidades civiles.

Uno de los aspectos que más llamó la atención de la sentencia fue el que se relaciona con el exdirector general de la Marina Mercante, José Luis López-Sors, del que se sostiene que, con el alejamiento del buque, tomó una decisión “discutible”, pero “parcialmente eficaz, enteramente lógica y claramente prudente. Sorprende que se inculpe a quien trató de solucionar”, señala la Sala, que defiende que la Administración española optó “por una contaminación extensa, pero no muy intensa” con el vertido de fuel. Además, limita a una “minoría” las autoridades españolas que “discreparon” con el alejamiento del buque.

La Sala incidió en la existencia de “informes contradictorios” sobre si el buque debía o no alejarse y, en los mismos términos, se ha pronunciado sobre si debía haberse llevado el buque a un puerto refugio como el de Corcubión (A Coruña).

“La Administración española no provocó (la catástrofe), sino que lo gestionó con

profesionalidad, adecuación y en condiciones muy desfavorables”, afirma la sentencia. El tribunal que juzgó la peor marea negra de la historia de Galicia justifica también la decisión de distanciar el buque, al aseverar que “no se impuso ningún rumbo suicida, sino un alejamiento dentro de un margen de seguridad aceptable dadas las circunstancias”.

Los magistrados que han participado en el proceso judicial recuerdan que el hundimiento del petrolero no se produjo hasta seis días después y estiman que ello “no implica que la decisión fuese errónea, ni tan siquiera que fuese apresurada o poco meditada”. En su opinión, la decisión de López Sors, asesorado por “profesionales cualificados”, “no fue de ninguna forma imprudente, por lo menos desde la perspectiva del derecho penal”.

La absolución del exdirector general de la Marina Mercante conlleva que el Gobierno español queda exento de hacer frente a cualquier responsabilidad penal y de esta forma no tendrá que sufragar los daños que se le reclamaban, al entender el tribunal que las decisiones que se adoptaron buscaban salvar vidas humanas y minimizar los daños ambientales y económicos.

En otro punto de la sentencia, el tribunal hace constar que “no hay acuerdo aún hoy sobre lo que se debería hacer si se repitiese la situación” y los informes técnicos son “contradictorios”. En opinión de los jueces, “la extensión desmesurada” que alcanzó la marea negra dependió de corrientes y vientos que “no eran absolutamente previsibles”.

El tribunal pone en duda “la lógica según la cual a mayor alejamiento más extensión de la marea negra” al asegurar que, “de la misma manera que se expandió de la forma demostrada, pudo evolucionar de muchas formas distintas sin que nadie demostrase que esas alternativas no existan”.

Tras conocerse el fallo, el presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijóo aseguró que “hai que esperar sempre aos fallos xudiciais, é moi difícil probar delitos e hai unha gran decepción en Galicia e en España por que ninguén se faga responsable dos gastos ocasionados polo accidente



do “Prestige”. E esa decepción por suposto que a comparte o Goberno galego. Ten que haber alguén que pague”. Además tampoco descartó decantarse por la vía civil para recuperar parte del dinero gastado por las arcas gallegas con motivo de la catástrofe.

El fallo, a su entender, también avala la decisión de la Administración central de alejar de la costa el petrolero averiado, una “chatarra flotante”, en noviembre del 2002. En esa línea, cree igualmente probado el “inxusto linchamento” al que ha sido sometido el entonces director general de la Marina Mercante, José Luis López Sors, absuelto en la causa.

Acerca de las posibles responsabilidades del Gobierno Aznar en la errática gestión del siniestro, Feijóo quiso dar carpeta al tema. Primero, señalando a la aseguradora, la clasificadora y el armador del buque como verdaderos culpables. Y, luego, sentenciando: “As responsabilidades políticas quedaron ventiladas [en elecciones] varias veces”.

Las organizaciones ecologistas lo calificaron de “triste”, “burla”, “escandalosa” e “inútil” y “carta blanca para contaminar” y resaltaron que los grandes perjudicados han sido el medio ambiente, la población

local y los españoles en general, que han pagado la reparación. Y lamentaron que la Ley de Responsabilidad Ambiental excluyó expresamente los daños por derrames de petróleo con la “excusa” de que estaba ya cubierto por los convenios internacionales que, se ha demostrado aquí, que no sirve para reparar los daños ni para que los “verdaderos culpables” asuman su responsabilidad”.

Por su parte, el vicepresidente de la Xunta y conselleiro de Xustiza, Alfonso Rueda, ha mostrado su respeto ante la sentencia, pero ha estado cauto a la hora de hacer valoraciones sobre el contenido del fallo judicial a la espera de leerlo. En todo caso, se ha felicitado por el éxito en la organización del macrojuicio, que recayó en Administración gallega. Rueda también ha evitado sumarse a las valoraciones políticas realizadas poco antes por la portavoz del PP gallego, Paula Prado, formación de la que él es el secretario xeral. “Habrá que analizar en detalle (la sentencia), que seguro que da muchas opiniones y, una vez analizado”, ha dicho, el Gobierno también dirá más cosas. Así, ha justificado que no se pueden hacer “esas conexiones” entre la fianza depositada y una indemnización si se produce.

En todo caso, de lo que se ha felicitado es de la organización del juicio en “todos los aspectos”, la cual “no fue fácil” y fue “responsabilidad de la Xunta”. Al respecto, ha destacado que “fue públicamente reconocida la labor y esfuerzo” y el funcionamiento de la administración de justicia.

El secretario xeral del PSdeG, Xosé Ramón Gómez Besteiro, juzgó que la sentencia llegó “injustamente tarde”, justo 11 años después del siniestro del buque, al tiempo destacó que entonces hubo “mala gestión política”. Besteiro ha apelado al “respeto” a la Justicia para no opinar sobre la ausencia de responsabilidades penales, pero sí ha hecho hincapié en esa “mala gestión política” del accidente, que “se transformó en una catástrofe medioambiental. Curiosamente, algunos de esos responsables políticos incluso ascendieron en su posición y hoy son presidente del gobierno”, ha agregado, y ha pedido a Mariano Rajoy que, al menos, “pida perdón” por haber hablado de “los hilillos de plastilina” y de que las playas gallegas estaban “esplendorosas”.

Además del “perdón”, que a su juicio serviría para “cerrar muchas heridas”, el socialista ha pedido que se “aprenda” de los “errores” cometidos en la gestión de la catástrofe. “Sobre todo, de esa insensibilidad que se demostró en aquel momento y de esa falta de querer decir la verdad”, ha remarcado. De hecho, desde su punto de vista, el actual es un momento en el que se requiere “decir la verdad, escuchar y poner soluciones a los problemas”, a la vista de que datos del Eurostat revelan que la población en riesgo de pobreza o exclusión social alcanza en España un 30 por ciento.

Al margen de lo anterior, el jefe de filas del PSdeG ha demandado también “compromiso” con Galicia y, concretamente, con la Costa da Morte, por parte del Gobierno estatal, tal y como se había anunciado tras la catástrofe. “Se habían comprometido muchísimas infraestructuras”, ha rememorado, crítico con que únicamente el Ejecutivo liderado por José Luis Rodríguez Zapatero dio “un impulso importante” al Plan Galicia. Retomarlos sería, como ha dicho, “una forma de pedir perdón”.

Leixoes, entre os maiores do mundo

 **MANOEL AZEVEDO** 
JORNALISTA

O porto de Leixoes é un dos 125 maiores portos do mundo en movemento de colectores e un dos 25 maiores de Europa, segundo datos dados a coñecer por Puertos del Estado. As radas de Leixoes, moven cerca dun 60% máis de colectores que todos os portos galegos xuntos.

Segundo o ránking de portos a nivel mundial, o de Leixoes moveu o pasado ano un total de 632.574 colectores, un 23% máis que no ano anterior, cando rexistrou un movemento de 514.088. Este volume o sitúa no posto 123 do mundo, por riba de portos españois estratéxicos como pode ser o de Bilbao, pero tamén moi por debaixo dos de As Palmas, Barcelona, Alxeciras ou Valencia.

Polo que respecta ós portos de Galicia, tanto A Coruña como Vigo reduciron o seu tráfico de colectores, pese a que o vi-

gués segue a ser, con moita diferenza, o principal porto nesta categoría.

Según os datos de Puertos del Estado, o da Coruña moveu 4.760 colectores, un 14,7% menos que no ano anterior. Vigo pola súa parte fixo o tránsito de 198.517 colectores, un 6,41% menos. Un crecemento notable viviu o porto de Vilagarcía, que logra dobrar os seus resultados

Tanto A Coruña como Vigo reduciron o seu tráfico de colectores, pese a que o vigués segue a ser o principal porto nesta categoría

anteriores. De 12.228 colectores pasou a 26.664, o mesmo que o de Ferrol-San Cibrao que pasou de 542 a 917, un 9% máis. Marín-Pontevedra tamén aumentou o seu tráfico de cargas nun 6%, ata las 39.979.

A Administración dos Portos do Douro e Leixões (APDL) destacou que estes resultados fan de Leixoes “o porto nacional que maior índice de crecemento conseguiu”. O porto luso é, tamén, “un dos principais no movemento deste tipo de carga” entre os conxéneros da Península Ibérica, “ocupando o quinto lugar”.

Para a APDL, esta posición “gaña aínda maior relevancia no contexto ibérico” tendo en conta que “os valores do Porto de Leixoes resultan esencialmente de exportacións e importacións, no que respecta a valores dos portos españois só alcanzaos, sobre todo a través de colectores en tránsito, un 60%.

Segundo o ‘ranking’ da Transporte XXI, a lista dos maiores portos mundiais é liderada polos portos de Xangai (China), Singapur e Hong Kong (China).

O certo é que o informe de Puertos del Estado destaca a “progresión” do porto vigués e o sitúa entre os oito que mái creceron nos últimos anos, o igual que Alicante, Bahía de Cádiz, Castellón, Málaga, Sevilla, Tarragona y Santa Cruz de Tenerife. Isto fai que se atope entre os 200 principais portos do mundo.



Impacto reduzido da redução do Estado

NUNO ROCHA
JORNALISTA



O programa de emagrecimento do Estado lançado pelo Governo em Setembro de 2011, que prometia uma forte redução do número de serviços e de cargos dirigentes, vai ter afinal um impacto muito mais reduzido, conclui o Tribunal de Contas na auditoria realizada ao programa da troika em Portugal. O Governo contesta estas contas, mas ainda assim reconhece que desta reforma, da forma como foi feita, não se deve esperar ao nível dos custos mais do que “uma poupança marginal nas actividades de apoio”.

No relatório de auditoria publicado com o título de Acompanhamento dos Mecanismos de Assistência Financeira a Portugal, o Tribunal de Contas reserva uma grande parte das suas atenções ao PREMAC, o Plano de Redução e Melhoria da Administração Central do Estado, com que o Governo contava realizar uma redução de 40% das estruturas e de 27% dos cargos dirigentes do Estado. A entidade liderada por Guilherme de Oliveira Martins, no entanto, põe em causa estes números, que classifica como “projecto de in-

tenções”, informou o diário “Público”.

O tribunal começa por contestar o número de estruturas do Estado que são consideradas pelo Governo à partida, chegando à conclusão de que, usando os critérios definidos pelo Governo, se deveriam retirar do universo inicial 25 entidades e acrescentar 94.

Do mesmo modo, é referido que o número de dirigentes considerado à partida é empolado, uma vez que o Governo leva em conta aqueles que deveriam existir de acordo com as leis orgânicas e não os que



estavam efectivamente em funções. Isto significa, de acordo com o relatório, que “o universo inicial [de dirigentes] padece de um empolamento, originando uma meta de redução de 27%, a qual, na realidade, nunca será atingida”.

De facto, com estes novos números a servir de base e verificando, depois, o que aconteceu às estruturas e cargos dirigentes do Estado entre o lançamento do PREMAC e o final de Março deste ano, o Tribunal de Contas conclui que os cortes pretendidos estão longe de ser alcançados.

Nas estruturas, em vez de uma redução de 40%, o que aconteceu foi um corte de 19%. E nos cargos dirigentes, a diminuição não foi de 27%, mas sim de 14%.

O Governo, na resposta que dá ao Tribunal de Contas, contesta a forma como foram feitas estas contas. Diz que o tribunal “usa o seu próprio critério” na definição das estruturas, considerando entidades com estatuto de independência e autonomia e que isso acaba por afectar o resultado final. No que diz respeito aos dirigentes, diz que prever o seu número através do que está inscrito nas leis orgânicas é a única forma de evitar que se levem em conta “situações temporárias de não ocupação dos lugares”.

Mas as críticas do Tribunal de Contas ao PREMAC não se ficam por aqui. Os juízes assinalam que “o processo de reorganização/reestruturação dos organismos inerente ao PREMAC apenas estará concluído quando os mapas de pessoal forem aprovados”. E avisam que esse processo está muito atrasado. De acordo com os números do tribunal, até ao final do passado mês de Setembro, apenas 48 das 101 entidades que apresentaram os seus mapas de postos de trabalho tinham os seus processos finalizados, 53 processos encontravam-se por aprovar e estavam ainda por fixar as estruturas de pessoal de 49 organismos. Nos mapas aprovados ou por aprovar eram previstos aumentos no número de funcionários.

O Ministério das Finanças passa, neste capítulo, as culpas para os outros ministérios e serviços. “O atraso na aprovação dos processos de reestruturação não pode ser imputado ao membro do Governo responsável pela área das finanças, mas aos serviços e tutelas, a quem incumbe a apresentação das listas e mapas”, responde ao Tribunal de Contas, reconhecendo, contudo, que “poderão ser efectuadas diligências adicionais no sentido de acelerar a finalização dos processos de reestruturação”.

Outra crítica do tribunal ao PREMAC é a de que, logo à partida, não estava “suportado num plano estratégico para a administração central do Estado”, não tendo, entre outras coisas, um “diagnóstico inicial” ou “objectivos definidos e hierarquizados

quanto às entidades e aos respectivos recursos humanos”.

O Governo contesta mais uma vez esta afirmação, citando uma nota produzida pelo Conselho de Ministros que aprovou o PREMAC e em que são enunciados os objectivos do plano. Ainda assim, o Governo apresenta também como sua defesa o facto de os prazos definidos no programa acordado com a troika serem muito curtos. A isto o tribunal responde que, “ao prever-se um novo plano de reestruturação da administração central, o tribunal entende que o mesmo deveria ter como premissa a definição de uma estratégia global que assentasse, designadamente, num diagnóstico inicial rigoroso, a fim de se garantirem os resultados a alcançar, não se devendo traduzir num mero processo de preparação das leis orgânicas dos ministérios e dos respectivos serviços”.

Por fim, o Tribunal de Contas critica o facto de não haver, nas contas gerais do Estado publicadas a seguir à aplicação do PREMAC, qualquer informação prestada pelo Governo sobre os impactos efectivos do plano. E lança dúvidas sobre a existência de impactos orçamentais significativos desta reforma do Estado. “A redução de estruturas e de cargos dirigentes preconizada pelo PREMAC por si só não assegura uma reestruturação da administração central do Estado, configurando-se mais como um processo de fusão de organismos, mantendo, de uma forma geral, as mesmas competências e atribuições, distribuídas por um número inferior de estruturas”, afirma o relatório.

O Governo responde que existem “dificuldades em contabilizar poupanças directas com as reestruturações” e admite que “a redução de custos, quando se mantêm as atribuições, apenas pode resultar de alterações de processos e maior eficiência no uso dos meios disponíveis, a médio e longo prazo, pois a fusão de estruturas tem apenas como consequência uma poupança marginal nas actividades de apoio”.

No guião da reforma do Estado, apresentado por Paulo Portas, está previsto o lançamento de um segundo PREMAC, não sendo conhecidos contudo detalhes desse futuro plano..



Una voladura controlada

ANTONIO LOSADA
PERIODISTA

La reforma de la administración local que pretende llevar a cabo el Gobierno, que contempla la intervención de los municipios con menos de 5.000 habitantes y deja sin sueldo a los alcaldes de concellos con menos de 1.000 vecinos, se ha topado con el rechazo de las organizaciones municipalistas, de la oposición y de la propia Xunta de Galicia. Y aún más. Ha logrado aunar a los ayuntamientos de Galicia en un documento de mínimos con las alegaciones al anteproyecto.

Metido de lleno en una vorágine reformadora y regido por el principio de estabilidad presupuestaria exigido desde Bruselas, el Gobierno de Mariano Rajoy ha avanzado una nueva reforma que esta vez

va dirigida a los ayuntamientos. El Anteproyecto de Ley de Racionalización y Sostenibilidad de la Administración Local, como así se ha denominado la medida, va dirigido a las diputaciones, mancomunidades y ayuntamientos con el ánimo de reorganizar su funcionamiento apoyándose en cuatro aspectos que han sido rechazados por los representantes de estas instituciones en Galicia: clarificar las competencias municipales para evitar duplicidades con las de otras administraciones, racionalizar la estructura organizativa de la administración local de acuerdo con los principios de eficiencia, estabilidad y sostenibilidad financiera; garantizar un control financiero y presupuestario más riguroso,

y favorecer la iniciativa económica privada evitando intervenciones administrativas desproporcionadas.

Así, el borrador, que fue presentado a la Federación Española de Municipios y Provincias (FEMP) como el definitivo, establece unas medidas que no han sido bien acogidas por los representantes de estas instituciones en Galicia que, reunidos en la Comisión Ejecutiva de la Federación Gallega de Municipios y Provincias (Fegamp) el pasado mes de marzo, aprobaron por unanimidad un documento de alegaciones.

Los alcaldes gallegos han dejado las siglas de lado para cerrar filas en contra de un proyecto de ley en el que ven un atentado contra la autonomía local, que liquida las competencias de los municipios para fortalecer las diputaciones. El municipalismo gallego refrendó esa unidad en una asamblea extraordinaria en la que los representantes en la Fegamp de los concellos que gobiernan PP, PSOE y BNG, alcaldes independientes y cabezas visibles del sector crítico convirtieron a Galicia en la primera comunidad en rebelarse contra el proyecto de ley.

El presidente de la Fegamp, el ferrolano José Manuel Rey (PP), objetó que “esta



De acuerdo con el anteproyecto aprobado por el Gobierno, 23 concellos de Galicia, por tener menos de 1.000 habitantes, se quedarían sin ningún cargo con dedicación exclusiva, 78 con uno, 44 con dos, 114 con tres, 24 con cinco, dos con 11, cuatro con 15 y tres con 18

non é a reforma que o municipalismo merece”, antes de proclamar un rechazo “alto e claro” al texto que inicia su tramitación en Cortes. Rey arremetió contra el vaciado de competencias, el refuerzo del interventor para “condicionar a xestión do alcalde”, los topes retributivos que “socavan a nosa dignidade”, y la retirada de los servicios sociales.

Se trata, han asegurado algunos de los



responsables, como el alcalde lucense, de una voladura controlada del municipalismo. Pero compañeros de gestión no han ahorrado duros calificativos, al tiempo que aseguran que la reforma no se llevará a cabo.

Con todo, el proyecto inició su andadura con el nacimiento en regla para Oza-Cesuras, el nuevo municipio resultante de la unión entre los concellos coruñeses de

Cesuras y Oza dos Ríos. La Xunta ha aprobado la fusión entre los ayuntamientos, que dejará el mapa territorial de la comunidad en 314 municipios, lo que supone la primera fusión en Galicia desde la integración de los ourensanos de Celanova y Acebedo en 1968. Se hará efectiva, una vez superado el trámite del Consello Consultivo, tras su publicación en los boletines oficiales provincial, autonómico y

25 AÑOS DE UNIDAD MUNICIPAL

JOSÉ MANUEL REY VARELA

Alcalde de Ferrol y presidente de la Fegamp

El 2013 ha sido un año de especial significado para la Fegamp. Se cumplieron nuestros primeros 25 años de existencia, un aniversario que nos sirve para poner en perspectiva el camino recorrido por el municipalismo gallego en este tiempo, para evaluar los hitos logrados y para recordarnos que tenemos importantes materias pendientes que afrontar. Pero este aniversario llega en un momento complejo. La administración local afronta un tiempo decisivo, en el que se juega su presente y su futuro. Afrontamos una reforma local no por necesaria menos trascendental.

Cometeríamos una imprudencia si hablásemos de concellos o ayuntamientos como entes abstractos, meras administraciones entendidas como organismos burocráticos. Un ayuntamiento no es un edificio, ni tampoco son un alcalde y unos concejales. Ni siquiera el conjunto de personas que trabajan en él.

Un concello son sus vecinos, las personas que viven o trabajan en los límites de un municipio, con sus problemas, sus demandas, sus derechos, sus necesidades de servicios públicos que deben ser atendidos desde la administración más cercana. Esa es nuestra responsabilidad como alcaldes y representantes municipales, la de estar del lado de nuestros ciudadanos. Es la responsabilidad más hermosa posible, la que atiende a las pequeñas cosas del día a día, la más inmediata, la más directa.

Porque un alcalde no tiene capacidad para legislar en los grandes

asuntos de país, pero desde luego que se encargará de buscar una solución para atender a problemas como las familias que no tienen recursos, los desahucios, los afectados por las preferentes o el deslinde de una carretera.

Serían muchas las cosas a referir respecto a estos primeros 25 años de la Fegamp. Más allá de acuerdos o logros concretos, que los hay y de una enorme relevancia para los concellos gallegos, yo quiero resaltar por encima de todo la unidad del municipalismo. 314 concellos hablando a través de una única voz, que principalmente pone el acento sobre los problemas de los más pequeños, de los que no son grandes ciudades ni villas medianas, de los que tienen identidad con independencia de tener menos de 2.000 habitantes.

El mejor ejemplo lo tenemos en la postura de la Federación ante la reforma local, frente a la que trazamos unas líneas rojas que considerábamos intocables, con el respaldo de la inmensa mayoría de los alcaldes y alcaldesas de Galicia. Dijimos alto y claro que esa reforma no es la que necesita el municipalismo gallego, sin importar el color político de tal o cual.

Echo en falta esa capacidad de unidad ante los problemas reales de nuestra sociedad más allá de la Fegamp. De nuevo, los alcaldes hemos dado ejemplo.

La reforma local llega con 30 años de retraso y debía dar soluciones a los problemas que se han ido amontonando en los concellos durante todo este tiempo. No podemos permitir que sea una oportunidad perdida. Llevábamos demasiado tiempo esperando.

Porque si esta reforma fracasa, será un fracaso colectivo. Habremos desaprovechado una ocasión única para reforzar el papel de los ayuntamientos como una administración útil, próxima y resolutive.

estatal. Finalizará así un proceso de tramitación largo, que sacó a la luz pública el presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijóo, en el Parlamento autonómico hace ya 15 meses.

El presidente del Ejecutivo gallego insistió en el carácter "histórico" de la fusión. El nuevo municipio tendrá prioridad a la hora de recibir subvenciones e inversiones del Gobierno autonómico, medida que ya había sido anunciada por la Xunta.

Feijóo insistió en que el Gobierno gallego continúa trabajando en nuevos proyectos de integración entre ayuntamientos de la comunidad, sin concretar cuáles.

Pese a ello, la Xunta no parece dispuesta a mantener el modelo que se trata de imponer. "La nueva ley estatal fija poco más o menos que, en principio, todos los servicios que no presten los ayuntamientos pasen a prestarlos las diputaciones. Y eso, en Galicia, no va a ser así. No vamos a consentir una relación directa y única entre los ayuntamientos y las di-

putaciones como si las comunidades autónomas no existiésemos", aseguró días antes de finalizar el año y días antes de que el texto enfilase la recta final de su aprobación, el vicepresidente de la Xunta, Alfonso Rueda. En el punto de mira, el desmedido poder de los entes provinciales y el pobre fomento de las fusiones municipales que emanan de la citada norma estatal.

El Gobierno autónomo planea iniciar el proceso para modificar la Lei de Administración Local de Galicia, la cual data de julio de 1997. Transcurridos más de 16 años desde su entrada en vigor, ya tocaba darle una vuelta, máxime después del cambio de marco legal promovido por la Moncloa. Pero, al margen de adaptarla a los tiempos, el Ejecutivo pretende aprovechar la coyuntura para, dentro de sus competencias, invalidar de facto, suavizar o matizar aquellos artículos de la normativa marco que no le terminan de convencer, que son varios. "Vamos a explotar el mar-

gen de maniobra que deja la ley española -enuncia Rueda su propósito- para cerrar mejor algunas cosas".

Entre otras cuestiones, con su propia reforma la Xunta acotará el papel de las diputaciones por la vía de implantar un nuevo mapa de los servicios básicos "que establezca claramente quién tiene que hacerse cargo de cada uno y quién debe pagarlo", si la Administración autonómica, la provincial o la municipal. Además, fracasada su cruzada para que Madrid forzase a ciertos ayuntamientos pequeños a unirse entre ellos, "blindará" mecanismos económicos y financieros que incentiven "al máximo" fusiones como la de Oza dos Ríos y Cesuras, materializada en junio de este año tras casi medio siglo sin matrimonios entre concellos.

Por aquello de no jugar con las cartas marcadas, sin embargo, el número dos de Feijoo no quiere ir mucho más allá en este tema de momento. No en vano, para el cambio legal que proyecta acometer be-

No podíamos consentir que los concellos se convirtiesen en edificios vacíos, sin competencias ni financiación, que se limitasen a gestionar el padrón y el cementerio, las fiestas patronales y los días de mercado. Porque un ayuntamiento así no tenía sentido.

No podíamos consentir que pasase a haber concellos de primera, con más de 20.000 habitantes y servicios públicos de calidad, y concellos de segunda, con menos de 20.000 habitantes que se vieran forzados a delegar competencias en la diputación y que estuvieran vacíos de contenido.

Porque una cosa sería lo que estableciera la ley, y otra la realidad.

Todos los alcaldes teníamos claro que por mucha delimitación competencial que se hiciera, los vecinos seguirían acudiendo al concello para plantear sus problemas. Y nuestra obligación sería darles respuesta, no indicarles la ventanilla de otra administración a la que ir a pedir cuentas.

Y esta reivindicación se ha saldado con éxito, porque en el trámite de enmiendas en el Congreso, se ha aclarado que las diputaciones no absorberán forzosamente competencias municipales, sino que será siempre un ejercicio de voluntad plena por parte de las entidades locales. La Fegamp dice sí a las diputaciones, pero con unas competencias tasadas y al servicio de los concellos para garantizar la prestación de los servicios básicos esenciales.

Del mismo modo se ha abierto la puerta para que, en virtud de la competencia legislativa de Galicia, los concellos podamos mantener los servicios sociales tal y como los entendemos en este momento. Es un avance fundamental. El Gobierno ha entendido nuestro mensaje.

¿Quiere esto decir que ya nos gusta la reforma? No, pero es jus-

to admitir que se han cambiado alguno de los asuntos que más nos preocupaban a todos. Todavía hay aspectos pendientes de mejorar, y estoy confiado en que el trámite del Senado servirá para ello. Porque no concibo una reforma local aprobada de espaldas a los ayuntamientos.

Pero como Federación, también nos preocupa la evolución de la financiación local, porque la Participación en los Ingresos del Estado nos parece un formato obsoleto, que no recoge el verdadero escenario de los concellos. Urge una actualización del modelo, que atienda a realidades que son innegables en Galicia, como la dispersión poblacional y el envejecimiento.

Los concellos pedimos porque estamos legitimados para ello. En España, la local será la única administración que en este 2013 alcance un superávit en sus cuentas, como ya hicimos en 2012, a pesar de que teníamos incluso margen para un endeudamiento del 0,3%: conseguimos revertir la tendencia y cerrar con un 0,12% en positivo.

La crisis, desde luego, se ha convertido en una oportunidad para rebatir algunos tópicos, como el de que los concellos gestionan mal. Muy al contrario, somos las administraciones más saneadas a pesar de que gestionamos el 13% de los recursos y prestamos el 25% de los servicios. Apenas representamos el 4% del déficit de las administraciones públicas. No sólo no somos el problema, sino que somos una parte de la solución.

Por eso, hoy más que nunca, la defensa de las entidades locales tiene más vigor que nunca. Por eso, 25 años después, la Fegamp sigue siendo necesaria y juega un papel esencial en la defensa de los intereses de los concellos y, por tanto, de todos los ciudadanos.



berá también de las ideas surgidas en el seno de una comisión creada en el Parlamento para diagnosticar el estado de la planta local gallega.

A pesar de que el Gobierno español pretendía en un primer momento suprimir ayuntamientos con menos de 5.000

habitantes, lo que significaría la desaparición de aproximadamente el 65% de los concellos gallegos, la presión de la FEMP acabó por tumbar sus intenciones, quedando la medida en la intervención de los pequeños municipios por otras entidades más grandes, como las diputaciones o la

propia comunidad autónoma. De esta forma, el alcalde se convertiría en un gestor de las ordenanzas de esos otros organismos.

Asimismo, el texto establece que serán disueltas todas las mancomunidades de municipios, al igual que toda entidad de



ámbito territorial inferior al municipio, lo que conllevará que el personal quede integrado en el ayuntamiento o en la organización a cuyo ámbito territorial pertenezca.

En cuanto al ámbito competencial, el anteproyecto realiza una redistribución de competencias en función del tamaño de los municipios para "evitar las duplicidades". Según el texto, todos los ayuntamientos, con independencia del número de habitantes, deberán encargarse de los siguientes servicios: alumbrado público, cementerio, recogida de residuos, limpieza viaria, abastecimiento domiciliario de agua potable, alcantarillado, acceso a los núcleos de población y pavimentación de las vías públicas. Además, los municipios con más de 5.000 habitantes deberán atender también los parques públicos, las bibliotecas públicas, mercados y tratamiento de residuos.

Para poblaciones de más de 20.000 habitantes, la reforma les otorga también com-

petencias en materia de protección civil, evaluación e información de situaciones de necesidad social y la atención inmediata a personas en situación o riesgo de exclusión social, prevención y extinción de incendios e instalaciones deportivas de uso público. Y para las de más de 50.000 habitantes, las de transporte colectivo urbano de viajeros y el medio ambiente urbano. Para la realización de todos estos servicios, se fijará mediante Real Decreto un coste estándar.

Uno de los aspectos del anteproyecto que más controversias ha suscitado es el relativo a los límites impuestos al número de cargos. Aunque Mariano Rajoy anunció en julio que en todos los ayuntamientos se iba a reducir en un 30% el número de concejales, la limitación se reduce a la cantidad de cargos con dedicación exclusiva, que se establece según el tamaño de cada municipio. De esta forma, en los ayuntamientos con menos de 1.000 habitantes ningún edil podrá prestar sus servicios en

régimen de dedicación exclusiva, en los de 1.001 a 2.000 sólo uno, en los de 2.001 a 3.000 dos y así hasta los 22 ediles en ciudades de más de medio millón de habitantes. Traslada esta clasificación a Galicia, 23 concellos se quedarían sin ninguna dedicación exclusiva.

Asimismo, los límites a los sueldos de los alcaldes se establecen según el número de habitantes y tomando como base el salario de un secretario de Estado, de tal forma que el regidor de un ayuntamiento con más de 500.000 habitantes cobraría lo que gana éste como término medio. A partir de ahí, el baremo desciende de forma significativa. Al igual que sucedería con las dedicaciones exclusivas, 23 alcaldes de Galicia se quedarían sin asignación.

Otra de las medidas más delicadas contempladas en el borrador es la reducción del número de funcionarios en los organismos autonómicos y municipales, asunto que el Gobierno parece decidido a aplicarlo.

La voz única de 10 millones de habitantes

 **CHUS TORRES** 
PERIODISTA

La cooperación transfronteriza en la "raia" entre España y Portugal ha tomado en 2013, un fuerte impulso. El Eixo Atlántico, que en 2009 fue uno de artífices de la Red Ibérica de Entidades Transfronterizas, RIET, al agrupar bajo un mismo paraguas a todas las entidades transfronterizas de la frontera hispano-lusa, perseveró en la idea de aglutinar, además, a las asociaciones empresariales, en el convencimiento de que la pinza entre empresarios y entidades políticas, ya sean muni-

cipalistas, como el propio Eixo; provinciales o autonómicas, conformaría una voz única, difícil de obviar. LA RIET representa a más de 10 millones de habitantes y a unas 200.000 empresas de la frontera entre Portugal y España.

Y con la decisión de hacerse oír en las Cumbres Ibéricas, que desde 2012, se han celebrado anualmente, y poner sobre la mesa asuntos de interés para la frontera de ambos países, la RIET ha sido fundamental en la resolución de algunos de

los problemas de movilidad en la frontera. Si en un soleado noviembre de 2012 en Baiona se escenificaba la unión de entidades de carácter político y las empresariales, sería, primero en Coimbra, en una sesión constituyente, y posteriormente, el 15 de octubre, en Ourense, donde esa fuerza quedaba patente.

Tras la asamblea constituyente de la nueva entidad, la RIET consigue ser recibida por la Comisión Luso-Española, encargada de la elaboración de la agenda de la Cumbre, en Galicia conocida como Cumbre Ibérica, incluso en los medios de comunicación, si bien las autoridades de ambos países la denominan con el nombre, mucho menos poético, de Encuentro Bilateral Hispano-Portugués.

De esta reunión sale el compromiso de incluir en la agenda de la Cumbre temas fundamentales de la movilidad como los peajes en las autovías portuguesas y la línea ferroviaria del Miño, en la que se incluye en trayecto Oporto-Vigo. También otro trascendental; Xoán Vázquez Mao, secretario general de la RIET, destaca como logro de la entidad que ésta sea considerada como organismo interlocutor en las sucesivas Cumbres Ibéricas.



Los acuerdos de la Cumbre, celebrada entre el presidente español, Mariano Rajoy, y el primer ministro portugués, Pedro Passos Coelho, el 13 de mayo en Madrid, hacen exclamar al presidente del Eixo Atlántico, alcalde de Viana do Castelo, José Maria Costas: “Es el milagro de Fátima”, por la coincidencia de la reunión con esta festividad. Los dos dirigentes acordaban priorizar, entre otras cuestiones, la mejora del trayecto ferroviario entre Oporto y Vigo, es decir, la línea del Minho, además de ofrecer vagas soluciones al problema del pago de peajes en las autovías portuguesas.

Los acontecimientos se precipitan y, tan solo dos meses después, el primero de julio, la ministra de Fomento, Ana Pastor y el ministro de Economía de Portugal, Álvaro Santos Pereira, escenifican en Vigo el primer trayecto directo entre Vigo y Oporto, sin paradas y con billete único, que reduce el trayecto en una hora, dejándolo en unos aceptables dos horas y cuarto. Pero se anuncian mejoras que deberán plasmarse a los largo de 2014 y que supondrán que realizar el trayecto entre Vigo y Oporto no supere los 90 minutos, en 2017. La RIET, que recoge las aspiraciones de toda la frontera hispano-lusa, va más allá y aspira a que se posibilite unir A Coruña con el Algarve, lo que supondría un hito en las comunicaciones entre ambos países.

El pasado 15 de octubre, en Ourense, la RIET se reúne para elegir sus representantes y, José Maria Costa, alcalde de Viana do Castelo y presidente del Eixo Atlántico, es elegido presidente de la entidad que ahora agrupa, ya, a 25 organizaciones de la frontera de España y Portugal.

RIET se consolida, así, como la primera red europea compartida por empresarios y entidades locales para la defensa de los intereses comunes de la frontera.

En la asamblea de Ourense se debaten, de forma preliminar, las cuestiones a proponer a la próxima Cumbre Ibérica, que celebrarán Portugal y España en 2014.

Entre las medidas aprobadas que van a ser elevadas a la Cumbre Ibérica figuran:

- ➔ Que los gobiernos español y portugués acuerden garantizar la navegabilidad del río Miño entre A Guarda y Camin-

O DESAFÍO DA APROXIMAÇÃO

José María Costas
Presidente do Eixo Atlántico e da RIET

A RIET foi criada enquanto associação transfronteiriça de cooperação territorial, pretendendo desenvolver e promover estratégias no espaço ibérico da fronteira de um dos mais antigos territórios europeus.

Tendo por objetivo promover um espaço de reflexão sobre o papel das organizações transfronteiriças no desenvolvimento de cooperação ibérica, desenvolver a sua reflexão estratégica, defender os interesses do território de fronteira e favorecer a inovação e a investigação, esta entidade assenta o seu trabalho no entendimento entre parceiros estratégicos.

É este trabalho que quero, na qualidade de recém-eleito Presidente da RIET, manter e incentivar. As grandes apostas passarão, sobretudo, pelo incremento do desenvolvimento das populações dos territórios das zonas transfronteiriças, na contribuição para a harmonização dos dois lados da fronteira no que toca aos processos administrativos, na promoção do turismo de fronteira e na cooperação entre os sistemas de saúde, dos sistemas sociais e educativos das áreas raianas de Portugal e Espanha.

Neste novo mandato que se afigura, será necessário sensibilizar os Governos português e espanhol para a concretização das infraestruturas rodó e ferroviárias que ainda são necessárias para promover a coesão e o desenvolvimento económico das zonas fronteiriças.

Existe ainda este grande desafio que é o da aproximação dos dois povos raianos, nomeadamente em termos económicos, numa altura em que ainda existem grandes diferenças nos dois lados da fronteira, onde ainda se verificam grandes distinções que tornam pouco coesa uma região ligada por laços históricos, mas muitas vezes desligada no que toca aos índices de desenvolvimento.

Se, em 2009, o principal país parceiro de Portugal no domínio das exportações foi a Espanha, já o parceiro económico estratégico de Espanha foi a França. Numa região onde existe uma associação como a RIET, temos que tirar partido das mais-valias e das fragilidades económicas, sociais e mesmo históricas que nos unem para tornar esta grande região num potencial espaço europeu competitivo, tal como subscrevem os associados desta grande rede transfronteiriça que tenho agora a honra de liderar.

- ha
- ➔ La elaboración de un Plan de Movilidad Transfronteriza
- ➔ La elaboración de un plan de crecimiento económico de la frontera que impulse, entre otros, una plataforma conjunta de los correos de ambos países e impulse la armonización fiscal.



Además se solicitará la recuperación de los 800 millones de euros fondos europeos, Poctep, “Programa de Cooperación Transfronteriza España-Portugal” en el periodo 2014-2020 que estaban dotados para la frontera hispano-lusa en el periodo 2000-2007 y que el gobierno español retiró en 2007.



- ➔ La creación de un portal institucional conjunto que favorezca las tramitaciones administrativas entre ambos países
- ➔ La creación de una entidad conjunta coordinadora de las emergencias que actúe en casos de incendios, catástrofes, accidentes graves o cualquier otra emergencia en los territorios de frontera.

La Red Ibérica ya manifestó en su día estar especialmente satisfecha por el reconocimiento que la Cumbre hizo de la importancia de la Cooperación Transfronteriza como pilar estratégico de la colaboración bilateral, que quedó de manifiesto en la reunión de la Comisión Luso-Española, celebrada en Vigo el 4 de abril y en la que se admitió el establecimiento de un canal de comunicación permanente entre ésta y la RIET.

La Red Ibérica de Entidades Transfronterizas de Cooperación fue constituida en Cáceres, el 23 de junio de 2009, con el ob-

Tras la asamblea constituyente de la nueva entidad, la RIET consigue ser recibida por la Comisión Luso-Española, encargada de la elaboración de la agenda de la Cumbre, en Galicia conocida como Cumbre Ibérica

jetivo de promover el desarrollo socioeconómico en los territorios de la frontera hispano portuguesa y contar con voz única ante los gobiernos de España, Portugal y de la Unión Europea.

SOCIOS DE LA RIET

ENTIDADES TRANSFRONTERIZAS

1. TRIURBIR
2. Eixo Atlántico do Noroeste Peninsular,
3. Asociación Ibérica de Municipios Ribereños del Duero, AIMRD
4. Comunidad Territorial Beira Interior Norte-Provincia de Salamanca
5. Associação Transfronteiriça dos Municipios das Terras do Grande Lago Alqueva
6. Eurocidade Chaves-Verín
7. AECT Vale do Tâmega
8. Comunidade Territorial Bragança-Zamora, ahora Zas-Net
9. Comunidade Territorial Douro Superior-Provincia de Salamanca
10. Fundacion Rei Afonso Henriques
11. Centro de Estudios Ibéricos
12. Diputación de Huelva
13. Eurocidade del Guadiana

ASOCIACIONES EMPRESARIALES

14. Confederación de Empresarios de Pontevedra, CEP
15. Associação Industrial Do Minho, Aiminho(Portugal)
16. Associação Empresarial De Viana Do Castelo, AEVC (Portugal)
17. Confederação Empresarial do Alto Minho, CEVAL (Portugal)
18. Associação do Comércio e Serviços do Distrito da Guarda, ACG (Portugal)
19. Confederación De Empresarios De Ourense, CEO (España)
20. Cámara Empresarial Do Centro, CEC, (Coimbra - Portugal)
21. Confederación De Organizaciones Empresariales de la provincia de Badajoz, COEBA, (España)
22. Federación Empresarial Cacereña, FEC, (España)
23. Ceoe-Cepyme Zamora (España)
24. Federación Onubense de Empresarios, FOE (España)
25. Confederación de Empresarios de Salamanca, CONFAES (España)

O novo presidente da Câmara do Porto destaca que o novo mandato abre um “ciclo de evolução” na autarquia, onde a intenção é manter linhas “de rumo” do autarca cessante, Rui Rio, a quem expressou “gratidão”. Rui Moreira fez questão de sublinhar: “Num tempo de crise grave e profunda o combate à pobreza e à exclusão, o apoio aos desempregados e às suas famílias serão o nosso primeiro designio”.

“O mandato que agora se inicia abre um novo ciclo político no Porto, e esse será um ciclo de evolução. Porque esse foi, e é, o nosso compromisso de honra. Vamos manter o que está bem e vamos melhorar o que for necessário. Manter o que está bem obriga à maior das exigências. Melhorar o que é necessário apelará ao melhor do nosso empenho e da nossa criatividade”, afirmou, no discurso de tomada de posse, informou “O Primeiro de Janeiro”..

Reiterando que “as três prioridades” do mandato são a “coesão social, a economia e a cultura”, Moreira prometeu não se afastar “um milímetro destes três pilares” e alertou serem eles a justificação para as contas certas que defendeu ao longo da campanha. “O rigor nas contas, a gestão cuidadosa, não são, ao contrário do que alguns pretenderam fazer crer ser minha convicção, um objetivo por si mesmo. Não. As contas rigorosas e transparentes são, isso sim, o pressuposto, a condição, para que a governação e as opções estruturantes possam ser levadas a cabo”, sublinhou.

Para Moreira, “são essas as condições” para o Porto ser “uma cidade livre”, porque “a coesão faz-nos mais livres, a cultura faz de nós uma cidade de liberdade e o crescimento económico liberta a sociedade”.

Mantendo em comum com Rio a opção pelo rigor financeiro, o primeiro independente eleito presidente da Câmara do Porto destacou “como imperativo de gratidão o legado cívico e político” recebido do antecessor, o social-democrata Rui Rio, depois de 12 anos a liderar a autarquia. “Mais do que as obras, mais até do que a exigência, o rigor e a transparência com que geriu os dinheiros públicos, Rui Rio deixa à cidade e ao país um modelo de pedagogia democrática e cívica. Soube, como muito poucos, interpretar o sentido

Novo “ciclo de evolução” no Porto

—••••• SÉRGIO RIBEIRO —•••••
JORNALISTA



mais fundo do interesse público e da coisa pública. E, para isso, não hesitou quando foi necessário afrontar interesses instalados que procuravam capturar, em benefício próprio, o património que é, e só pode ser, de todos”, destacou Moreira.

Afirmado rever-se “nesse património imaterial que, de alguma forma, representa a marca de água” da gestão de Rio, o novo autarca prometeu conservar “essa linha de rumo”.

No discurso, Moreira prometeu saber “estar à altura” do que dele “é esperado” e agradeceu a presença de “muitos amigos que, quando pouquíssimos acreditavam, sempre me apoiaram e deram o incentivo desinteressado para liderar um grande movimento da cidadania” na cidade. “Não duvidem, tenho uma noção rigorosa e exigente sobre o que esperam de mim e sobre o movimento de esperança que, por toda a Cidade, representou a minha eleição. A mim, cabe-me cumprir, nunca desiludir e enobrecer a função de presidente da Câmara do Porto”, venceu.

O combate à pobreza e exclusão e o apoio aos desempregados foram identificados como o “primeiro desígnio” do presidente da Câmara do Porto, Rui Moreira, que destacou a importância da coesão para criar uma cidade “mais livre”. “Num tempo de crise grave e profunda, em que tanta gente passa mal e vive com tantas dificuldades, não temos qualquer hesitação: as políticas sociais - o combate à pobreza e à exclusão, o apoio aos desempregados e às suas famílias - serão o nosso primeiro desígnio. Seremos, assim, mais livres”, afirmou, no discurso da tomada de posse.

O primeiro independente eleito presidente da Câmara do Porto anunciou querer “construir oportunidades”, por não poder “tolerar que os portuenses tenham de abandonar a cidade para encontrarem emprego”. “Queremos e apostaremos em políticas ativas que transformarão o Porto num ambiente atrativo para o investimento”, sustentou.

Notando que “o Porto é diferente de todas as cidades” Moreira defendeu que o seu executivo quer “apostar na cultura”, de forma a garantir “essa identidade” mas

também a projetar “a sua imagem” e a reforçar “o sentido de pertença e o sentimento de liberdade dos portuenses”. “À luz destas escolhas fundamentais, o futuro da cidade passa pela nossa vontade coletiva e pela nossa capacidade conjunta para fazermos um Porto mais confortável e um Porto mais interessante”, disse.

Para o tornar mais confortável, é necessário que todos aqui encontrem “condições para viver com dignidade, e não apenas sobreviver, para estudar, para trabalhar e para envelhecer”. Urge ainda alcançar “um Porto mais interessante por-



Rui Moreira defendeu ainda o desenvolvimento, “sem complexos, de uma agenda supramunicipal”, bem como “políticas ou consensos transmunicipais”

O presidente da autarquia entende que “as regiões e as cidades assumirão um papel cada vez mais relevante, porventura até mais do que as unidades estaduais”

que não se fecha em si mesmo” por saber “acolher e incluir”, uma vez que “tem horizontes largos e, como desde sempre, integra em si o que vem de fora”, destacou o autarca.

“Queremos um Porto autêntico, leal e genuíno. Queremos um Porto europeu, ambicioso e desenvolvido. Queremos um Porto que, ao mesmo nível e ao mesmo tempo, conjugue tradição com modernidade”, descreveu.

Moreira quer ainda uma cidade “que mantém os seus hábitos, privilegia os seus costumes e que, em simultâneo, sabe arriscar e ousa inovar”. “Queremos um Porto que tem orgulho na Ribeira, no Atlântico, na Casa da Música, em Serralves, no Dragão, nas Fontainhas, no Freixo. Um Porto que se revê no simbolismo da sua Muralha, uma muralha que se prolonga fisicamente na Ponte Luis I, como quem diz, que é a força da nossa identidade e só ela que nos abre o mundo”, afirmou.

Moreira prometeu para o futuro “uma cidade limpa, sustentável e acessível” e ao mesmo tempo “segura, inclusiva e solidária”. “Vamos ter uma cidade dinâmica, criativa e criadora. Vamos ter uma cidade que se orgulha das suas tradições mas que nunca tem medo de se transformar. Vamos ter uma cidade que sabe ser cosmopolita sem deixar nunca de ser popular”, prognosticou.

O novo presidente da Câmara do Porto revelou ainda que integrará “contributos do programa” com que o PS “se apresentou a votos”, destacou a importância do acordo com os socialistas para o desenvolvimento da cidade e revelou querer “ouvir todos”. “Este será o ciclo do desenvolvimento, social, económico e cultural. Como se realizarão estes objetivos? A pergunta é pertinente, porque coloca o acento tónico na governação e na sua viabilidade”, afirmou Rui Moreira, durante a tomada de posse, onde o terceiro piso dos Paços do Concelho foi pequeno para acolher os 58 eleitos, os membros autárquicos cessantes, jornalistas, nomeadamente espanhóis, convidados e população em geral.

Vincando o pacto assinado no domingo com os socialistas com essencial para viabilizar a gestão e da cidade, o pri-



meiro independente eleito presidente da Câmara do Porto não esqueceu os outros eleitos, assegurando “ouvir todos sem exceção”. “Saberei ouvir. E saberei ouvir todos, sem exceção. Da mesma maneira, e com abertura de espírito, nunca invocarei a tolerância democrática para adiar a resolução de problemas, para protelar decisões ou para atrasar soluções”, afirmou.

Moreira notou existir “um tempo para o debate plural” e “o tempo para tomar decisões”, alertando que “fazer política é tomar opções”. “Saberei ouvir. Mas saberei sempre decidir sem dilação”, assegurou.

Relativamente ao acordo com o PS, notou que “traduz o reconhecimento de programas eleitorais que não eram incompatíveis e muito menos antagónicos”, lembrando que o seu programa foi o “que recebeu a maioria dos sufrágios”. “Mas tam-

bém sei que há contributos que, vindos do programa com que se apresentou a votos o Partido Socialista, serão integrados na nossa governação”, destacou.

Moreira notou ainda que “se dúvidas houvesse”, o acordo com o PS, confirma “de uma forma muito concreta” que a sua candidatura sempre esteve disposta “a acolher os contributos válidos, a competência e a vontade de servir os portuenses”. “De quem quer que fosse, qualquer que fosse a sua simpatia partidária ou por esta ou aquela candidatura”, defendeu.

Rui Moreira disse ainda que o PS e Manuel Pizarro, souberam “colocar os interesses da cidade e dos portuenses em primeiro lugar”. “Também por isso lhe agradeço e lhe digo que, doravante, há um Governo da cidade do Porto”, destacou.

Moreira afirmou mesmo que “o Porto

que fez história a 29 de setembro fez de novo história a 19 de outubro”, data em que foi selado o “acordo ao serviço da nossa cidade e dos portuenses”.

Rui Moreira defendeu também querer um “Porto livre”, que assuma um papel agregador, propondo a criação de uma liga de cidades do Norte do país. “O Porto, o Porto livre, pode, e mais do que pode, deve, assumir um papel agregador, deixando claro que não tem a pretensão do domínio, e que não aspira senão a ser capital de si mesmo”, afirmou Rui Moreira esta tarde, no seu discurso de tomada de posse.

O autarca propõe “a criação de uma Liga de Cidades que vá do Porto a Bragança, passando, entre outras, por Viana do Castelo, por Braga, e Guimarães, por Chaves e Vila Real, num traço contínuo” que una o Norte. Para Rui Moreira, cada cidade deve

compreender e aceitar que, “se de alguma forma não se unir com outras cidades em torno de interesses que são comuns e partilhados, ficará menos forte, mais limitada estrategicamente, mais isolada”. “Só assim, acredito, a região Norte, que indiscutivelmente partilha interesses, problemas e um destino comum, poderá ter hipótese de reivindicar com eficiência e de forma consistente aqueles que são os seus direitos e aspirações legítimos”, sustentou.

O presidente da autarquia entende que “as regiões e as cidades assumirão um papel cada vez mais relevante, porventura até mais do que as unidades estaduais”. “Com a diluição das fronteiras físicas ou jurídicas, com uma desterritorialização acelerada do poder e das suas funções, as cidades definem afinidades e estratégias de partilha de conhecimento, desenvolvimento e crescimento cada vez menos condicionadas por cânones até há pouco sacralizados”, acrescentou.

Considerou que, “no atual quadro geopolítico”, é necessário que cidades como o Porto “sejam livres, no sentido histórico de cidades autónomas e abertas, abertas às outras cidades, abertas ao comércio livre e à tolerância de religiões, crenças e costumes”. “A cidade livre não vive em autarcia: e fenece ou até morre se, de forma insensata, acreditar que pode fechar-se recusando abrir-se aos outros”, disse, adiantando ser, assim, necessário “alcançar consensos” que permitam reforçar os poderes do Conselho Metropolitano do Porto (antiga Junta Metropolitana).

Rui Moreira defendeu ainda o desenvolvimento, “sem complexos, de uma agenda supramunicipal”, bem como “políticas ou consensos transmunicipais” e “a existência coerente de uma pluralidade de círculos concêntricos relacionais e estratégicos que, se se vão na aparência afastando, não se deixam limitar ou condicionar pela distância física”. “Um Portugal moderno e desenvolvido é um Portugal subsidiário, onde todos são respeitados e no qual as necessidades de todos são tidas em consideração. Um Portugal democrático é um país onde o poder local assume, plenamente, o seu papel: de verdadeiro fator de equilíbrio, de crescimento e de progresso”, concluiu.

Porto tem o apoio da Xunta da Galiza



A Xunta da Galiza manifestou o seu apoio à continuidade da cidade do Porto como sede do programa comunitário “Espaço Atlântico”, que envolve cinco estados membro e 40 regiões da fachada atlântica europeia.

Na Assembleia Geral da Conferência de Regiões Periféricas e Marítimas da Europa, realizada em França, os representantes da eurrégião Galiza - Norte de Portugal apontaram, entre outras razões, “o êxito na cooperação entre os dois territórios” e a “relevante experiência de gestão de fundos comunitários” das suas instituições, lê-se num comunicado em viado às redações.

A Xunta refere que os representantes da Galiza e do Norte de Portugal apontaram também a importância que tem para a eurrégião a decisão de manter no Porto a gestão de um programa que disponibiliza um montante de 158 milhões de euros.

O “Espaço Atlântico” é um programa comunitário integrado na iniciativa Interreg III B que inclui a participação das regiões atlânticas de Espanha, Portugal, França, Reino Unido e Irlanda.

O objetivo é favorecer a coerência e a coesão desta zona geográfica, melhorando a sua competitividade económica ao resolver algumas das fragilidades derivadas da sua localização periférica em relação à União Europeia.

O programa tem entre as suas prioridades a promoção de redes empresariais de inovação transnacionais, a proteção e o melhoramento da segurança e sustentabilidade do ambiente marítimo costeiro, das acessibilidades e das ligações internas e a promoção de sinergias transnacionais de desenvolvimento urbano e regional sustentável.



El sector lácteo gallego comienza a ver la luz

 MIGUEL ÁNGEL MARTÍNEZ 
PERIODISTA

Después de varios años, al menos cuatro, con serias dificultades para cubrir los costes de producción e incluso en momentos puntuales viéndose obligados a vender a pérdidas, los ganaderos gallegos empezaron a ver la luz a lo largo de la segunda mitad del pasado año. El incremento experimentado por las cotizaciones de la leche en origen empujó el precio hasta unos valores que no se registraban desde enero del 2009.

El importe medio percibido por los ganaderos gallegos se incrementó en un 21% en los últimos meses, entre cuatro y seis céntimos más que durante el mismo mes del año pasado. Lo que traducido a dinero supone un incremento de los ingresos brutos mensuales de casi 7,4 millones de euros (algo más de 720 euros por granja, de media).

A este importe, calculado por el Observatorio do Sector Lácteo, dependiente de la Xunta de Galicia, hay que añadirle además el IVA del 10,5 % para aquellos establos que tributan por módulos, o del 4 % para los que lo hacen por el sistema de estimación directa.

Esto sitúa el precio final medio por encima de los 36 céntimos, cantidad que el propio Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente cifraba como coste medio de producción y a la que no se había llegado en el último lustro.

Si bien las cifras de la Xunta se calculan en base a precios medios, las primas por cantidad que pagan las lácteas a sus mayores proveedores, disparan las diferen-

cias por establos por encima de los cuatro céntimos.

De este modo, una explotación con una producción anual inferior a las 200 toneladas anuales, similar a la de la media gallega, percibe del orden de 34 céntimos por litro como precio final, mientras las granjas más dimensionadas, con entregas por encima de las 700 toneladas, rondan los 38 céntimos.

Del mismo modo, también existen diferencias significativas entre el valor de mercado de la producción gallega y la de otras comunidades de España. Hasta el punto de que en regiones limítrofes como Asturias o Castilla y León, el precio medio que reciben los productores es un céntimo más caro que en Galicia, mientras que en Andalucía o en el País Vasco esta diferencia se eleva hasta los dos céntimos.

Detrás de la evolución positiva del precio de la leche en los últimos meses están, además de negociaciones y acercamien-

to de posturas promovidos por el Gobierno de Galicia, factores coincidentes en el tiempo. Por un lado, un aumento del consumo en países de economías emergentes como la India y China y, por el otro, una caída de la producción provocada por causas meteorológicas, que en zonas con fuerte potencial productor, como Oceanía, provocó un aumento de la cotización de la leche en polvo de hasta el 25 % en apenas dos meses.

En Europa se dio además la circunstancia de que la interprofesional láctea francesa, el organismo que fija los importes de la leche gala para cada trimestre y sirve de referencia para el resto del continente, no llegó a un acuerdo de precios por lo que entró en escena la figura del mediador, impuesto por la Administración. Este árbitro optó, por primera vez, por utilizar el precio de los productos industriales (queso, mantequilla y, sobre todo, leche en polvo) y no el de la leche UHT, como se venía haciendo, como referencia para fijar las cotizaciones. Esta circunstancia empujó indirectamente al alza los precios debido a la demanda creciente que tanto Rusia como el continente asiático tienen de este tipo de derivados lácteos.

Pese a que la situación mejoró sensiblemente a lo largo del segundo semestre de 2013, continúa siendo difícil para las explotaciones ganaderas y lácteas del campo gallego. De hecho los últimos años son, a decir de todos, los peores de la historia del sector productor, con unas pérdidas incalculables pero que superan los varios cientos de millones de euros. Esta circunstancia colocó al borde del cierre a más del 70 % de las escasas once mil explotaciones que continúan en activo en la comunidad, incapaces siquiera de hacer frente a unos costes de producción que no dejan de crecer.

Detrás de esta coyuntura desfavorable, que incluso puso en duda la sostenibilidad económica del actual modelo intensivo de producción láctea, fuertemente implantado en Galicia, se encuentra la extrema volatilidad que ha marcado la evolución de los mercados mundiales de materias primas. Cereales como la soja, la cebada o el maíz, imprescindibles para la fabricación de piensos y, por tanto, tam-



bién para la producción de leche, alcanzaron este año sus máximos históricos de cotización y provocaron un efecto cadena que desembocó en que, por primera vez, fuese más caro un kilo de pienso que un litro de leche.

Más de la mitad de las granjas gallegas, durante los últimos años, apenas percibieron 29 céntimos por cada litro de leche que producen, mientras pagan entre 36 y 39 céntimos, dependiendo de la formulación, por cada kilo de concentrado que consumen sus vacas. Varios estudios de referencia en el sector cuestionan la rentabilidad de la actividad lechera cuando el precio del pienso representa un 80 % del de la leche. En la actualidad esta relación es del 130 % y todo apunta a que continuará subiendo a corto y medio plazo.

Las granjas más grandes son también las más perjudicadas. Se da la circunstancia de que las explotaciones más dimensionadas son las que padecieron los efectos con mayor crudeza de la crisis láctea. La mayoría de estos negocios se ven obligados a imputar en los costes de producción de cada litro de leche las amortizaciones de las costosas inversiones realizadas durante los últimos años. Se calcula que la deuda media de una granja gallega de tamaño medio, solo con entidades de crédito, sobrepasa con facilidad los 120.000 euros. Construcción o mejora de instalaciones, compra de maquinaria y adquisición de cuota láctea son los conceptos por los que más se han endeudado los establos de la comunidad en los últimos ejercicios.

Con esta situación no resulta extraño que la morosidad de los ganaderos haya crecido más de un 40 % en los tres últimos años, según reconocen fuentes del propio sector. Fábricas de piensos, comerciales veterinarias, talleres y empresas de trabajos agrícola son los que más están notando estos retrasos en los pagos. De hecho, algunas de estas compañías se han visto obligadas a abandonar su actividad por este motivo y otras han cambiado drásticamente su política comercial, dejando de servir productos o prestar servicios a aquellos granjeros que acumulan dos o más mensualidades de impagados.

No obstante, el campo gallego empezó



a ver los primeros brotes verdes en los últimos meses del pasado año. De ahí que el presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijóo, celebrara que en el último año “se lograra invertir la tendencia a la baja” del precio de la leche y ha reivindicado el “compromiso” de la Xunta con el sector. “Los datos avalan que andamos en el buen camino”, afirmó Feijóo, antes de subrayar que en el último año se logró “invertir la tendencia a la baja” y el precio de la leche subió una media de cuatro céntimos por litro, lo que supone el ascenso más alto desde la crisis de 2009.

Asimismo, ha hecho hincapié en que, gracias “a la unión y al diálogo” entre sector y administraciones el lácteo gallego también contará “con una figura del mediador” que contribuirá a “equilibrar e introducir justicia” en la cadena de valor.

“Sólo desde el diálogo y la unión podemos celebrar que se agilice la tramitación de la Ley de Cadena Alimentaria y de la Concentración de la Oferta, que ayudarán a solucionar los problemas de negociación y construcción de los precios de la leche que padecemos”, ha afirmado.

El presidente gallego aludió al vínculo

“indisoluble” entre Galicia y el sector lácteo, algo de lo que dan fe las casi 11.000 explotaciones registradas en la comunidad, que suponen el 55 por ciento de las existentes en España y producen 2,3 toneladas de leche, alrededor del 38 por ciento generado en el conjunto del país. Y enfatizó el “esfuerzo” de los ganaderos para “mejorar la competitividad” de sus explotaciones, “incrementando” la base territorial y su número de reses, al tiempo que ha demandado que sigan haciendo “los deberes” para que el sector sea “económicamente viable y sostenible en el tiempo”.

Tras reivindicar el “esfuerzo importante” realizado por el Gobierno gallego, “acompañado” por el apoyo del Ejecutivo central, ha apuntado que Europa tiene “una materia pendiente en la correcta combinación del sector primario, del sector industrial y del sector servicios. Europa no puede olvidar a su sector primario ni al industrial porque si lo hace caerá cada vez más en manos de países emergentes cuestionando el bienestar del continente y siendo una de las causas de la crisis económica que padecemos”, ha remarcado el presidente de Galicia.



El “Celta” salva la movilidad

 CHUS TORRES
PERIODISTA

Del anuncio de su desaparición, por parte de Comboios de Portugal, ha pasado a ser la estrella de la movilidad en la Eurorregión y el primer paso para conectar por ferrocarril toda la fachada Atlántica occidental de la Península y no solo para pasajeros, sino, y lo que es más importante, para las mercancías.

Nadie hacía caso al tren que unía Oporto y Vigo; nadie contaba con él para plantearse un viaje en tren entre ambas ciudades, pero no dejaba de ser un transporte que utilizaban varias decenas de viajeros al día que se desplazaban entre las 14 paradas con que contaba la línea. Las tres horas y cuarto que utilizaba en unir am-

bas ciudades era un hándicap para su uso. Pese a todo, el anuncio de su cierre, realizado por Comboios de Portugal, en junio de 2010, supuso una señal de alarma. Todos comprendieron que si se cerraba la línea, nunca se recuperaría, ni en el caso de la mejora de la economía de los dos países. Así que rápidamente se produjo una rápida reacción. El Eixo Atlántico fue de los primeros en reaccionar y en cuestionar la medida. Si bien se reconoce que ese tren es antieconómico por la desidia de Comboios y de RENFE, se concluye que es fundamental para la movilidad de la Eurorregión.

Dos cumbres celebradas en años sucesivos en Viana do Castelo a la que asistieron los alcaldes de la ciudades integradas en la entidad, alcaldes de otras localidades situadas a lo largo de la línea férrea, asociaciones empresariales gallegas y portuguesas y responsables de la Xunta de

Galicia y de la Diputación de Pontevedra concluyen que la línea es inviable económicamente tal y como está y que es preciso su modernización para pasar “de un tren del s. XIX, en un tren del s. XXI”, en palabras del alcalde de Viana do Castelo, José María Costa.

Entre las propuestas acordadas figura la necesidad de proceder a la electrificación de la línea entre Braga-Nine y la frontera, la única posibilidad de dotar al trazado de unidades más modernas y rápidas, además de proponer un trayecto directo entre Vigo y Oporto para hacerlo atractivo y competitivo como medio de transporte.

El Eixo Atlántico lidera la lucha para evitar la desaparición de línea y sus dirigentes se movilizan. Reuniones con la Dirección General de Transportes de la Comisión Europea, en Bruselas; la presencia en Monforte de Lemos del responsable comunitario de las redes transeuropeas de transportes, Carlo de Grandis, en una cumbre sobre transportes junto a responsables de ADIF y REPER, responsables de la explotación de las líneas de ferrocarril en España y Portugal y de RENFE; las reclamaciones de la Red Ibérica de Entidades transfronterizas, RIET y su reunión con la Comisión Luso Española, responsable de la agenda de la Cumbre Ibérica de 2013, celebrada en Madrid, así como el apoyo manifiesto de la Xunta de Galicia y del Ministerio de Fomento, revierten la situación.

Así se pasa de ser una línea condenada a desaparecer a ser una referencia europea en movilidad transfronteriza. Los responsables del Eixo Atlántico mantienen reuniones con el Presidente de la Xunta de Galicia, Alberto Núñez Feijóo, con la ministra de Fomento, Ana Pastor e incluso con el Primer Ministro de Portugal, Pedro Passos Coelho. De todos ellos se obtiene el compromiso de dar los pasos necesarios para que la mejora de la línea sea una realidad.

El coste de la electrificación no supera los 200 millones de euros, la quinta parte que la antigua y abandonada idea del AVE entre Vigo y Oporto. La ministra Ana Pastor garantiza que, además, en el verano de 2013, estas dos ciudades tendrán una línea directa, sin paradas, lo que reducirá

El primer día de julio los ministros de Economía de Portugal y de Fomento de España suben a tren, bautizado como “Celta” por las autoridades lusas, en Vigo. Es el primer paso hacia una sustancial mejora



el trayecto en una hora, dejándolo en dos horas y cuarto. Empieza a ser competitivo frente a otras fórmulas de transporte.

Así, el primer día del mes de julio los ministros de Economía de Portugal y de Fomento de España suben a tren, bautizado como “Celta” por las autoridades lusas, en Vigo. Es el primer paso hacia una sustancial mejora.

En los últimos meses del año, el gobierno portugués anuncia la inversión de los primeros 60 millones de euros en la línea del Miño con cargo a los presupuestos de 2013 y la convocatoria de cuatro concursos simultáneos a lo largo de 2014 que supondrán que en a primeros de 2017 podrán circular unidades modernas del tipo Alvia español o alfa-pendular portugués. Junto a la posibilidad de realizar paradas técnicas que permitan realizar paradas intermedias en algunas ciudades portuguesas como Bar-

celos, Braga y Viana do Castelo, 2014 será el año del comienzo de las obras y del inicio de una nueva vida para la línea férrea entre Oporto y Vigo.

Se resuelve de esta forma uno de los episodios más significativos de la movilidad en la Euroregión. Es innegable el papel que jugó en su desenlace el Eixo Atlántico, junto a los medios de comunicación y las propias instituciones que se sensibilizaron en la necesidad de adoptar estas medidas para mejorar la línea de ferrocarril. Ahora, ya se habla de que en 2017, será posible unir A Coruña con el Algarve portugués por una línea de altas prestaciones y con el añadido de permitir el tránsito de mercancías, una sinergia sensible que dotará a la línea de las potencialidades precisas para ser un factor de desarrollo económico y social y un elemento sustancial para la creación de empleo.



El tren acerca a Vigo y Oporto

CH. T.
PERIODISTA

A mediados de año se vio cumplida una de las aspiraciones de los gallegos en general y de los vigueses en particular. El tren directo entre Vigo y Oporto fue puesto en marcha en los primeros días de julio con un ahorro en el trayecto de una hora. La ministra de Fomento de España, Ana Pastor, y el de Economía portugués Álvaro Santos Pereira inauguraron la ruta, que enlaza las dos ciudades en dos horas y cuarto sin ninguna parada intermedia. El precio por trayecto del automotor modelo 492 llamado Celta es de 14,75 euros por trayecto.

Las frecuencias son dos por cada sentido y al mismo tiempo se puso en marcha otro servicio, el de trenes lanzadera entre Vigo y Valença do Minho, llamados Celtas Cortos, con paradas en varios municipios para evitar su incomunicación tras la puesta en marcha del tren directo. Este es el primer paso para una posterior fase de electrificación que permitirá ahorrar otra hora de viaje. El tren directo partirá de momento de Vigo a las 9.02 y 10.17 y la vuelta desde Oporto se hará a las 8.15 y 19.15 horas.

Según señaló la ministra Ana Pastor, en el acto de puesta en marcha del servicio, este trayecto, que tiene un coste de algo menos de 15 euros, es un "primer paso de lo que será el futuro" y "es el avance que se ha podido hacer en este momento".



La ministra de Fomento ha señalado que, “en una segunda fase”, se culminará la electrificación de la vía, lo que “todavía va a hacer más corto el viaje”. Asimismo, ha reconocido que, algunos tramos todavía son de vía única y “tiene que haber cruce de trenes”.

“Pero estamos satisfechos, habrá mucha fluidez de personas, a un precio muy razonable en tiempos de crisis”, ha añadido Pastor, quien ha subrayado que “a mucha gente le va a compensar el viaje”.

Por su parte, el ministro portugués Alvaro Santos Pereira, destacó que este nuevo servicio va a favorecer “una mayor integración entre los dos países”, y permitirá “dinamizar el turismo y el comercio”. El ministro luso también ha recalcado que ambas regiones continuarán con la “modernización” de la línea y una mayor “integración” de los sistemas para que estos trenes sean cada vez más “competitivos”.

Esta conexión permitirá pasar de un tiempo de viaje de más de tres horas a una hora menos, ya que el tren dejará de parar en 14 ó 15 estaciones (dependiendo del tren). Además, se pondrá en marcha un servicio complementario, tipo lanzade-

La ministra de Fomento Ana Pastor ha señalado que, “en una segunda fase”, se culminará la electrificación de la vía, lo que “todavía va a hacer más corto el viaje”

el ministro portugués Alvaro Santos Pereira, destacó que este nuevo servicio va a favorecer “una mayor integración entre los dos países”, y permitirá “dinamizar el turismo y el comercio”

ra, que conectará Vigo con la frontera portuguesa, con paradas en Redondela, O Porriño, Guillarei y Tui.

En el viaje inaugural han participado, además de los ministros, numerosas autoridades españolas y portuguesas. Así, viajaron, entre otros, el conselleiro Agustín Hernández; la directora de Turismo de Galicia, Nava Castro; el presidente de la Diputación de Pontevedra, Rafael Louzán; el delegado, el subdelegado del Gobierno y varios empresarios.

Ana Pastor insistió que se trata de “un paso de lo que será el futuro” de la conexión ferroviaria entre ambas ciudades del Eixo Atlántico y ha reseñado que la conexión directa suprime quince paradas intermedias.

Ha agregado que esta línea directa, que tendrá dos frecuencias diarias, las mismas que la conexión entre Vigo y Valença do Minho con paradas en Redondela, Porriño, Guillarei y Tui, va a facilitar que “muchas personas” se desplacen por la Euroregión Galicia-Norte de Portugal a precios “razonables”, a 14,75 euros el trayecto.

Feijóo avala ante o presidente de Uruguai o potencial das empresas


LUIS P. ÁLVAREZ

 XORNALISTA

O presidente da Xunta, Alberto Núñez Feijóo, resaltou ante o presidente de Uruguai, José Mujica, o potencial das empresas galegas e a súa capacidade competitiva en mercados internacionais, e reivindicou a fiabilidade e confianza que achega a nosa comunidade como territorio para investir. “Somos a mellor marca que podemos ofrecer. A Marca Galicia é unha marca que se basea no esforzo, na honradez das súas xentes e no



“A Marca Galicia é unha marca que se basea no esforzo, na honradez das súas xentes e no compromiso coa palabra dada. Somos xente que nos gusta traballar e cumprir cos nosos compromisos”, dixo o Presidente

compromiso coa palabra dada. Somos xente que nos gusta traballar e cumprir cos nosos compromisos”, enfatizou Feijóo.

O mandatario galego asistiu ao xantar que a Confederación de Empresarios de Galicia ofreceu ao presidente uruguaio, ao que emprazou a reforzar a alianza entre ambos os dous territorios e seguir así polo camiño da colaboración. E, neste sentido, apuntou que ese é precisamente o obxectivo do convenio asinado onte entre o Igape e o seu equivalente no país uruguaio, o Instituto Uruguai XXI. “Somos conscientes de que os nosos pobos teñen moito que aportar e por iso esa alianza que constituímos desde a emigración ten que ir modulando e evolucionando cara a unha alianza económica permanente e próspera”, engadiu.

O titular da Xunta incidiu en que Galicia é unha comunidade autónoma fiable e solvente como proba o feito de que multinacionais como PSA-Citroën volvan apostar, en plena crise económica, pola nosa terra para fabricar máis coches e exportar desde Galicia a África e Asia; ou que empresas como Pemex aposten polo sector naval galego.

“Estamos a disposición de seguir investindo e de seguir traballando”, asegurou o presidente da Xunta, logo de destacar que Galicia conta con solo industrial e



empresas, amais dunha xestión eficiente dos recursos públicos. E, nesta liña, lembrou que: o déficit público da comunidade galega é do 1,2% a pesar de que o déficit público da economía española supera o 7%; Galicia é a segunda comunidade de España onde menos baixou o PIB o pasado ano; e nos primeiros meses do ano 2013, mentres España sigue crescendo as súas exportacións nun 5%, Galicia o está a facer nun 8%.

Así mesmo, Feijóo recordou que a comunidade galega conta con cinco grandes portos que a sitúan nun enclave estratégico entre América e Europa e subliñou que Uruguai é un país cunhas excelentes condicións de vento; con oportunidades



na construción de buques; “e queremos tamén traballar, asesorar e participar neste gran proxecto dun porto de augas profundas e no ámbito do tratamento de residuos sólidos”.

No tocante ao naval, Feijóo afirmou que Galicia conta con “fundadas esperanzas”, a través do grupo galego Galictio, xa que nas próximas semanas Uruguai decidirá contratos navais por un importe superior a 50 millóns de dólares.

Durante a súa intervención, o titular da Xunta puxo de relevo que actualmente xa están asentadas en Uruguai preto de medio centenar de empresas galegas e que, un total de 46, exporta habitualmente a este país suramericano. “Uruguai é o noso

quinto destino de exportacións en Latinoamérica”, destacou, despois de facer fincapé nas oportunidades económicas do país en sectores como o naval e o enerxético, no eido das tecnoloxías da comunicación, na construción, nas infraestruturas e no sector forestal.

“Estamos a falar dun país que crece e dun país saneado; dunha economía que vén crescendo máis dun 5% anual nos últimos anos e dun país saneado cunha porcentaxe de déficit público do 2,7%”, precisou, a modo de resumo.

Diante destas cifras, o presidente do Executivo galego concluíu incidindo en que Galicia “está en marcha” en relación aos seus obxectivos de internacionaliza-

Feijóo destacou que actualmente xa están asentadas en Uruguai preto de medio centenar de empresas galegas e que, un total de 46, exporta habitualmente a este país suramericano

Galicia “está en marcha” en relación aos seus obxectivos de internacionalización con dous plantexamentos: atraer investimentos dos países de América cara a Galicia; e consolidar as nosas empresas máis alá do océano, dixo



ción con dous plantexamentos: atraer investimentos dos países de América cara a Galicia; e consolidar as nosas empresas máis alá do océano. “Hai tres factores que están influíndo na política económica de Galicia: a globalización; a crise económica que está padecendo a Unión Europea; e a especial crise que padece o sur de Europa. E isto anímanos a retomar a vella idea das nosas relacións co Atlántico; a vella ruta do Atlántico para insistir non só nos nosos lazos culturais e históricos senón, tamén, para incrementar os nosos lazos económicos”.



Caen las ventas de Galicia en Portugal

 **CARLOS PARDO** 
PERIODISTA

El intercambio comercial entre Galicia y Portugal ha sufrido un parón a lo largo de los últimos meses. Así lo confirman datos de la Confederación Empresarial Gallega, según los cuales, la caída de ventas de Galicia en Portugal ha llegado a superar el 27%.

Portugal, que en ocasiones visto como un competidor para la economía gallega en el terreno portuario y aeroportuario, es también uno de sus mejores aliados. De ahí que entre los empresarios gallegos, al conocer el balance del estudio, preocupe la crisis que azota a ambos países, que les obliga a afrontar recortes en el gasto pú-

blico y más medidas de austeridad para cumplir con el objetivo de déficit marcado por la UE.

Los empresarios gallegos están convencidos de que la dinámica de la economía portuguesa tendrá un impacto notable en Galicia. “Cuanto más se preocupen ellos, más me preocupo yo”, sentencia José Manuel Fernández Alvariño, presidente de los empresarios de Galicia. Comparten inquietud en la Confederación de Empresarios de Galicia. “Nuestro país vecino es uno de nuestros primeros socios comerciales, por lo que cualquier dificultad que padezca, acabará afectando a las relacio-

nes entre ambos mercados”, aseguraron fuentes empresariales.

Para reforzar la reflexión, se apoyan en datos. Según las cifras que maneja la CEG, en 2012, año en el que la economía portuguesa registró una caída del 3,2%, las ventas de Galicia al país luso se redujeron un 27,6%.

Un año antes, en 2011, la Cámara de Comercio de A Coruña cifró en 2.900 millones de euros el valor de las exportaciones a Portugal, un 17% por ciento del total del comercio exterior gallego. Estos datos, convirtieron al país luso en el segundo principal cliente de la comunidad gallega, solo por detrás de Francia, con cerca de 1.300 empresas radicadas en Galicia exportando regularmente a sus tierras.

En este escenario, los empresarios gallegos y portugueses han iniciado proyectos de internacionalización conjunta hacia el mercado exterior. “Es previsible una merma de inversión y gasto público, de ahí que apostemos por economías emergentes”, afirma Fernández Alvariño. “Portugal puede darnos una buena entrada en África y Brasil, y nosotros en países suramericanos como Argentina o Chile”, expone. Estas expediciones en busca de oportu-



tunidades de negocio ya se están realizando, en sectores como la construcción o las nuevas tecnologías.

Paralelamente, se puso en marcha la primera asociación de empresarial transfronteriza Galicia-Norte de Portugal, con representación en la directiva de las confederaciones de empresarios de Pontevedra y Ourense, de la Asociación Industrial o Miño y de la Asociación Empresarial de Viana do Castelo. La agrupación, formada exclusivamente por empresarios, se ha fijado como objetivo la organización de misiones empresariales a terceros países y la concurrencia conjunta a programas de financiación europeos. "La mediana y pequeña empresa ha perdido el miedo a la internacionalización. En este sentido, sería el ejemplo de una colaboración conjunta de empresas, de lo que se tiene que hacer en las franjas fronterizas", asevera al respecto el presidente de la CEP.

También es una salida ante las dificultades económicas que atraviesan España y Portugal, y que inciden directamente en la Eurorregión. El último informe de movilidad laboral publicado por la patronal gallega detectaba un descenso del 58% en

las contrataciones en la zona transfronteriza entre 2007 y 2011. "Es fundamental que Portugal vaya bien, Todo lo que implique reforzar el nivel económico es una necesidad para nosotros", insiste Fernández Alvarinho.

Las fases de ajuste de Portugal amenazan con seguir rebajando las cifras, como

Se crea la primera asociación de empresarial transfronteriza Galicia-Norte de Portugal, con representación en la directiva de las confederaciones de empresarios de Pontevedra y Ourense, de la Asociación Industrial o Miño y de la Asociación Empresarial de Viana do Castelo

ya anunció el primer ministro, Pedro Passos Coelho. "Nos tememos que el recrudescimiento que con toda probabilidad entenderá el Gobierno en sus políticas de recorte de gasto público y austeridad no va a ser beneficioso para la economía portuguesa ni para las relaciones entre sus empresarios y los gallegos", dijeron las mismas fuentes.

Si Portugal es una pieza clave en el potencial exportador de Galicia y en la cooperación empresarial, es también un notable rival en otras materias. El aeropuerto de Sá Carneiro, en Oporto, principal competidor de las terminales gallegas, es analizado desde Galicia como un modelo exitoso. Superó en 2012 los seis millones de pasajeros, creciendo un 0,8% más en relación al año anterior. Mientras, los tres aeropuertos gallegos perdieron pasajeros. Lavacolla, en Santiago de Compostela, registró un 10,9% menos, Peinador, en Vigo, perdió un 16,5% y Alvedro, en A Coruña, registró un 15,1% menos.

Este desequilibrio se reproduce en el sector portuario. El puerto de Leixoes, también en Oporto, movió en 2012 más tráficos que los puertos de A Coruña y Vigo juntos.

El modelo transfronterizo llega a Latinoamérica

L. PAZ
PERIODISTA

El fomento de las relaciones con Latinoamérica ha sido desde un principio uno de los objetivos de la Eurorregión, un objetivo que no hace sino renovar unos lazos dictados por la Historia. Galicia fue el primer territorio del Viejo Mundo que tuvo noticia del éxito del viaje de Colón, y Portugal ha mostrado desde siempre una vocación marinera que le convirtió en cuna de grandes descubridores. En fechas más recientes, el idioma compartido y los distintos flujos migratorios, auténticos termómetros de la situación económica o política, han contribuido a mantener el sentido especial de las relaciones entre ambas orillas del Atlántico.

En el marco de esta colaboración, y con el deseo de conocer y poner en común diferentes experiencias de cooperación transnacional, en junio visitó la Eurorre-

gión una delegación de expertos y profesores procedentes de Venezuela, Colombia, Brasil y Perú, invitados a conocer el marco europeo de cooperación transfronterizo por la Asociación de Regiones Fronterizas Europeas. Aunque los modelos de organización territorial varían en cada caso, muchos países iberoamericanos comparten el hecho de contar con grandes extensiones territoriales, lo que conlleva la existencia de regiones alejadas de las capitales nacionales o de los grandes polos de desarrollo. Para muchas de estas regiones, la cooperación transnacional se presenta como una alternativa válida para configurar políticas propias, iniciativas industriales, programas de dinamización...

La delegación, que fue recibida en Galicia por el vicepresidente de la Xunta, Alfonso Rueda, visitó el Laboratorio Ibérico



Internacional de Nanotecnología de Braga y también el Centro de Cooperación Transfronteriza de los empresarios del Eixo Atlántico, en Vigo. Los expertos mostraron interés por conocer de primera mano la experiencia luso-galaica, así como el marco europeo de cooperación internacional y las medidas impulsadas por la Unión Europea para fomentar la colaboración entre regiones limítrofes de distintos países. Junto con la agenda formal, el encuentro permitió una serie de debates y conversaciones en las que los expertos iberoamericanos mostraron su convencimiento acerca de la necesidad de que, además de los respectivos gobiernos nacionales, también organismos supranacionales como la Organización de Estados Americanos apostasen por impulsar la cooperación fronteriza.

También mereció un interés especial para los expertos americanos el desarrollo de los trabajos y proyectos de la eurociudad Valença-Tui, ya que supone un ejemplo seguir para lo que en Sudamérica se conoce como las "ciudades gemelas", núcleos de población similares, de carácter especular, nacidos a ambos lados de una frontera común. El modo en que los poderes locales y las sociedades civiles de Valença y Tui han impulsado el proyecto de eurociudad fue valorado muy positivamente por los expertos de la delegación, que analizaron los programas puestos en marcha y los compa-



raron con los trabajos realizados en casos como los de Leticia (Colombia) y Tabatinga (Brasil) o Santana do Livramento (Brasil) y Rivera (Uruguay). Como sucede en el conjunto del territorio de la Unión Europea, el municipalismo conoce un auge renovado en Iberoamérica, y su impulso se considera clave para acercar la administración y los servicios a los ciudadanos.

La presencia de varios profesores en la delegación llevó a un interés por los programas de cooperación universitaria, tanto en el ámbito de estudios y docente, como en el desarrollo de proyectos conjuntos de investigación. Al hilo de las conclusiones de experiencias recientes recogidas en foros tripartitos Argentina-Brasil-Paraguay, se analizaron las trabas administrativas, la lentitud en los procesos de convalidación de estudios o la compleja dinámica del desarrollo de proyectos de investigación que pueden implicar el uso de recursos públicos (y de aportaciones privadas) de varios países. El desarrollo de programas de estudios conjuntos, o de planes de extensión universitaria que contemplen el intercambio de estudiantes entre países se contempla como una de las vías más eficaces para impulsar la cooperación, el implicarla en los procesos de formación superior.

La visita tuvo un eco o continuación con la presencia de expertos del Eixo Atlántico en las jornadas sobre cooperación

transfronteriza que se celebraron en Montevideo, Uruguay, del 29 de octubre al 1 de noviembre pasados. Entre otros temas, en dichas jornadas se compararon las experiencias de cooperación establecidas entre Brasil y Argentina y entre Uruguay y Brasil, con la marcha de la eurorregión Galicia-Norte de Portugal. El director del servicio de estudios del Eixo Atlántico participó en un debate que analizó el modo en que estos proyectos inciden en la descentralización en las relaciones entre los gobiernos y los distintos estamentos de poder local, así como comparar los distintos modelos de coordinación desarrollados en cada caso.

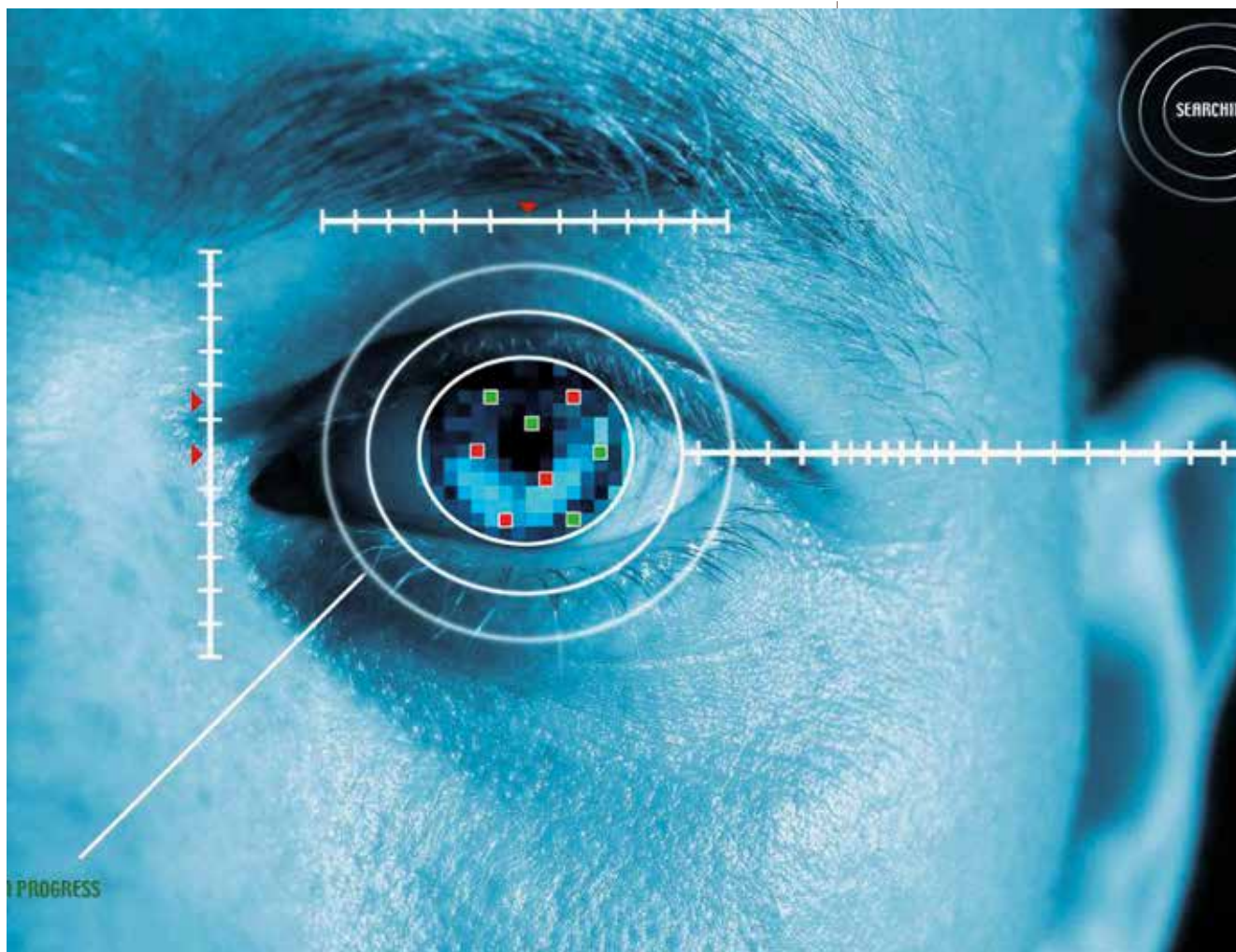
Como sucede en Europa (y por supuesto en la Eurorregión) los programas educativos, los proyectos de protección medio ambiental y fórmulas que garanticen una adecuada prestación de los servicios sanitarios, de modo que se universalice su eficacia con el menor coste posible, son algunos de los temas más relevantes en la cooperación transfronteriza iberoamericana. Los problemas asociados a los flujos diarios de población que se desplaza porque reside en un país pero trabaja en otro,

son también otro de los puntos en común de las experiencias americanas y europeas, con la necesidad de mejorar en las fórmulas de protección de derechos, asesoría legal y laboral o en convenios que garanticen la percepción de las pensiones devengadas por los años de trabajo desarrollado en el extranjero. La movilidad puede ser una buena receta, tanto para ayudar a países en crisis como para aprovechar los momentos de desarrollo de los territorios pujantes, pero la movilidad no puede desarrollarse sin un marco de protección garantista.

Junto con los objetivos de la agenda europea 2020, la cooperación con los países de Latinoamérica se presenta como otro de los objetivos estratégicos para el futuro de la Eurorregión. La posibilidad de seguir intercambiando experiencias de éxito, los acontecimientos deportivos que pondrán el foco en Brasil los próximos años, o la importancia de la balanza comercial entre ambas zonas, son algunos de los motivos que permiten prever que visitas como la celebrada el pasado verano, van a incrementarse en un futuro inmediato.



Mereció un interés especial para los expertos americanos el desarrollo de los trabajos y proyectos de la eurociudad Valença-Tui, ya que supone un ejemplo seguir para lo que en Sudamérica se conoce como las "ciudades gemelas"



La Biometría también une

L.P.
PERIODISTA

Desde un primer momento de la existencia de la Eurorregión, los programas de cooperación en el ámbito médico y sanitario vinieron marcados por un acentuado carácter administrativo y organizativo. Centrados en garantizar la atención a los ciudadanos de ambos países, la

posibilidad de facilitar la asistencia a uno y otro lado de la “raya”, la circulación de ambulancias y la organización de los servicios de urgencias, o la optimización de los recursos hospitalarios fueron algunas de las líneas de trabajo cuyos frutos pueden verse hoy en día. La necesidad de fo-

mentar la cooperación y de agilizar los procesos de convalidación de estudios y títulos son otros de los campos en los que se han realizado importantes avances.

Sin embargo, y junto con este ámbito organizativo, los contactos entre profesionales sanitarios de ambos países han fomentado también líneas de investigación conjunta, bien desde los centros sanitarios, bien bajo el amparo de algunos de los programas de investigación desarrollados por las tres universidades gallegas y las ubicadas en el norte de Portugal. Buena prueba del alcance de este trabajo conjunto lo constituye la celebración, los días 14 a 16 del pasado mes de julio, del I Encuentro Luso Galaico de Biometría, que tuvo lugar en la ciudad de Braga, enmarcado en las actividades desarrolladas dentro de las conmemoraciones relacionadas

con la celebración del Año Internacional de la Estadística.

Conviene recordar que durante todo el 2013 se han sucedido en todo el mundo actividades dirigidas a poner de manifiesto la importancia de la estadística como herramienta clave en la sociedad, para fomentar el desarrollo de las ciencias estadísticas y también para promover la estadística como salida laboral para los jóvenes, por las posibilidades que este campo ofrece en conjunción con los estudios y los medios informáticos.

Ejemplo de colaboración no solo transfronteriza sino también interdisciplinar, el encuentro contó con el patrocinio de la Escuela de Ciencias y el departamento de Matemáticas de la Universidad de Miño, del Centro de Estadística y aplicaciones de la Universidad de Lisboa o del Instituto de Ciencias Biomédicas Abel Salazar, entre otros destacados centros de referencia portugueses. Por parte española, los "partners" incluyeron, entre otros, a BIOSTAT-NET (la Red Nacional de Bioestadística), la propia Comunidad de Trabajo Galicia-Norte de Portugal o la Sociedade Galega para a Promoción da Estatística e Investigación de Operacións, además de la Xunta de Galicia.

Tal y como señaló Pedro Oliveira, portavoz de la comisión organizadora, el encuentro se convirtió no solo en un primer paso para la colaboración en biometría entre expertos gallegos y portugueses, sino en un referente internacional sobre la materia, ya que entre los cerca de cien participantes, además de los expertos de la eurorregión, se encontraron investigadores y profesores de las universidades de Florida, Ontario y Sao Paulo, así como de la politécnica de Cataluña.

Dentro de un apretado programa de trabajo, las jornadas se centraron en torno a tres bloques temáticos principales. El primero de ellos estuvo dedicado al estudio de los registros clínicos, con temas como la protección de datos o la intimidad del paciente, y las posibilidades de investigación que permiten las nuevas herramientas informáticas, que permiten comparar y analizar con ayuda de programas estadísticos una ingente cantidad de casos o variables. La generalización de los sopor-

Se fomentan líneas de investigación conjunta, bien desde los centros sanitarios, bien bajo el amparo de algunos de los programas de investigación desarrollados por las tres universidades gallegas y las ubicadas en el norte de Portugal

tes magnéticos eliminan los problemas de almacenamiento y conservación asociados al papel, pero plantean problemas nuevos acerca de privacidad, seguridad o los daños que podría ocasionar un ciberataque.

Otro de los bloques estuvo dedicado a los desafíos actuales de la epidemiología y las posibilidades de la biometría a ayudar en este terreno. Prácticamente cada año, la Organización Mundial de la Salud o las autoridades sanitarias nacionales llaman la atención sobre la amenaza de algún tipo de epidemia, con la gripe, en sus múltiples variantes, como protagonista habitual de los noticieros. Las comparaciones de cómo se desarrollan procesos epidémicos en distintos grupos de población, de edad o en ciudades situadas en áreas geográficas y climáticas diferentes, constituyen una herramienta fundamental para diseñar programas de prevención y tratamientos adecuados.

Por último, el encuentro contó con un pequeño curso de introducción al análisis de datos categorizados incompletos, impartido por el experto Julio da Motta. Aunque la composición multidisciplinar de los grupos de investigación médica lleva la presencia frecuente en ellos de expertos en estadística e informática, siempre es necesario diseñar programas de formación que permitan a los profesionales sanitarios entender las bases del tra-

bajo estadístico y su desarrollo en los modernos programas informáticos. Del mismo modo, los profesionales formados en la matemática y el análisis de datos precisan unos conocimientos mínimos del modo en que se desarrolla la investigación médica, qué datos son más relevantes o qué variables resultan más relevantes en el proceso de investigación.

Entre las numerosas comunicaciones presentadas en intervenciones orales o en el formato póster, se encontraron las dedicadas al análisis de datos sobre el cáncer renal, la incidencia de la situación socioeconómica en el índice de supervivencia de pacientes diagnosticados de tumores estomacales y de vejiga en el norte de Portugal o un trabajo sobre la incidencia del cáncer de mama en pacientes masculinos, una dolencia a veces ignorada en las informaciones generalistas sobre el cáncer.

Otros trabajos se centraron en la elaboración de mapas de polen para la prevención de incidencias alérgicas, trabajos sobre la incidencia de los antecedentes familiares en los accidentes cardiovasculares, estudios sobre la incidencia de los casos de suicidio en Galicia o la distribución regional de los casos de Dengue en Brasil. Prueba del carácter interdisciplinar del encuentro fue la presentación de un estudio sobre la percepción sensorial de los vinos de Oporto, sin duda una de las ponencias seguidas con más curiosidad por los asistentes.

Consideradas como un éxito por los asistentes, para los organizadores este I Encuentro Luso Galaico de Biometría representó "un primer paso en la colaboración entre expertos en Biometría de los dos países" y mostraron su esperanza en que se trate solo del punto de partida de una línea de trabajo fecunda que conozca continuidad en el futuro. En este sentido, agradecieron las aportaciones de organismos públicos y privados que permitieron celebrar el encuentro, "un apoyo especialmente digno de agradecer ya que se produce en un contexto de crisis. Entendemos que este respaldo muestra no solo la oportunidad de la iniciativa sino la apuesta decidida de las autoridades y la sociedad civil de la Eurorregión por la investigación y el trabajo conjunto."



A Eurocidade aposta polo deporte


LUIS P. ÁLVAREZ

 XORNALISTA

Unha das prioridades das administracións e todos os axentes que interveñen nos programas da Eurorrexión consiste en dotarlles dun sentido práctico, real, participativo. A actividade non pode limitarse a un conxunto de normas ou decisións recollidas en carpetas ou arquivos de ordenador, pero alleos á vida cotiá das persoas. Por iso, actividades como o circuito de Andainas saudábeis, establecido nos arredores da eurocidade Valença-Tui, cobran un sentido especial, xa que converten ós veciños en protagonistas de iniciativas que perseguen varios obxectivo: a realización de actividades de ocio conxunto entre veciños de ambas as dúas mar-

xes do Minho; o mellor coñecemento do medio físico inmediato, do seu patrimonio cultural e paisaxístico; o fomento dun ocio activo, deportivo, adecuado par todo tipo de idades, como parte dos programas europeos e internacionais de loita contra a obesidade e o sedentarismo. As rutas celébranse nos meses de marzo a decembro, polo que os participantes poden experimentar a experiencia de practicar sendeirismo en condicións climáticas moi diferentes, o que engade un atractivo máis ás actividades.

O circuito de andainas arrancou no 2012, cun total de máis de 1.000 participantes nas distintas actividades progra-

mas. Os percorridos circulares, polos concellos de Tui e Valença do Minho, cobren distancias de 10 ou 15 kilómetros. Os participantes van acompañados en todo momento por monitores especializados que realizan os comentarios pertinentes para poñer en valor os monumentos, as paisaxes ou todas as circunstancias que merecen unha atención especial. Os percorridos discorren, entre outras zonas, por Monte Faro, Monte das Penizas, Castelo de Furna, o Alto de San Xiao ou as serras de Arga e do Galinheiro.

Este ano, a media de participación nas 17 rutas situouse nas 130 persoas. Os percorridos portugueses celebráronse os segundos sábados de mes, mentres as galaicas tiveron lugar o derradeiro domingo. No caso de Galicia, este ano, as andainas saudábeis incluíronse no Plan Galicia Saudable. Como dixo o alcalde de Tui, Moisés Rodríguez, na presentación do circuito, “o exercicio e como a ITV das persoas” xa que axuda a mellorar as condicións de vida corrixindo hábitos nocivos e mellorando o benestar dun xeito xeral.

Para garantir a seguridade dos participantes, especialmente daqueles de idade máis avanzada, as rutas contan co seguimento de persoal da Cruz Vermella ou



Protección Civil, así como dos Bombeiros Voluntarios de Valença. Na xuntanza previa ó comezo da camiñada, os participantes reciben información sobre as características do percorrido, as súas dificultades (se é o caso) e reciben unha botella de auga e unha peza de froita como avituallamento. A duración de cada actividade oscila entre as dúas horas, para os percorridos máis sinxelos, ate as catro horas e media dos máis extensos, e contempla tamén algunha ruta nocturna, como o paseo de Trilho do Mosteiró, na freguesía de Cerdal, en Valença, cas súas fermosas paisaxes.

Como parte do proceso de fidelización co que se quiere garantir a periodicidade desta iniciativa, este ano 2013 fíxose entrega a cada participante dun Pasaporte do Camiñante, que poden selar tras cada ruta, e dun podómetro, para que podan contabilizar as distancias cubertas. Para salientar importancia da hidratación na práctica deportiva, todos os participantes que completen 6 circuitos recibirán como obsequio un bidón de auga (similar ós empregados nos dispensadores automáticos de oficinas ou establecementos públicos).

Para acentuar o contido cultural das andainas, os participantes que o desexen po-

den participar tamén no concurso de fotografía que, ó remate do ano, premia as mellores imaxes recollidas durante as marchas. O primeiro premio consiste nun fin de semana para dúas persoas nunha casa de turismo rural da zona de Tui o Valença. Outros premios inclúen a inscrición gratuita en actividades deportivas realizadas no entorno da eurocidade. Unha parte do traballo fotográfico desenvolvido polos participantes pódese ver nas redes sociais, por exemplo na páxina de Facebook “Camiñadas Saudáveis e Andainas Saudables”, na que xunto con información sobre as rutas, consellos de última hora ou información práctica, os membros do grupo veñen colgando imaxes de gran beleza obtidas perante os percorridos

Xunto cas andainas, os programas da eurocidade no 2013 prestaron unha especial ó deporte. Organizáronse torneos de pesca deportiva, de balonmán, de tenis e de baile deportivo. Tamén unha travesía a nado do Miño, circuitos de bicicleta de montaña e unha serie de cursos e exhibicións de kung-fu. A forza do deporte como factor de cohesión social converte este tipo de actividades no mellor xeito de establecer lazos entre veciños das dúas cidades.

Neste sentido, cumpre recoñecer a ori-

xinalidade da liga de fútbol saudable, na que participaron mais de 250 xogadores agrupados en 20 equipos. En esta peculiar liga, o obxectivo e o exercicio físico, ó marxe da competición, polo que non se fan clasificacións ni se teñen en conta os resultados obtidos. Así, cada un dos máis de 300 partidos xogados convertéronse nun recordatorio da importancia da loita contra o sedentarismo e a obesidade. Ademais da importancia como actividade formativa e de concienciación, os organizadores consideran que esta liga non competitiva ten un valor especial xa que fomenta a realización de deporte dun xeito conxunto pero evita as rivalidades que poden xurdir nun contexto competitivo tradicional.

Outra actividade de gran repercusión popular foi o I Cuadriatlón da Eurocidade, que tivo lugar o 31 de agosto e que incluíu probas de natación (500 metros), kaiak (2 km.), bicicleta (12km) e carreira (5 km.). Os organizadores quixeron recuperar así o testiño do cuadriatlón de Tui, que se celebraba antes na cidade. A proba celebrouse con 30 inscritos na modalidade individual e outros tantos na modalidade de parella, e os organizadores recoñeceron que os cambios na data de celebración puideron influír nunha participación menor da esperada. Con todo, o ambiente foi magnífico, con gran cantidade de veciños seguindo a proba e animando ós asistentes, que mostraron a súa disposición a repetir a experiencia, no convencemento de que futuras edicións contarán con un maior índice de asistentes. O percorrido en bici pola zona vella de Tui, con tramos de levar a bici a costas e o circuito da carreira, pasando por debaixo das murallas da fortaleza de Valença, deron un encanto especial á proba.

Xunto con outras iniciativas, o deporte en todas as súas formas estase a converter nun dos sinais de identidade da eurocidade, fomentando os lazos entre veciños e brindando as portas a colaboracións conxuntas noutros eidos de interese para a eurorexión e as autoridades europeas, como é a loita contra a obesidades, un dos obxectivos clave para os vindeiros anos, no que a eurocidade leva xa moito camiño percorrido.

Laboratorio de la condición física

ANTONIO LOSADA
PERIODISTA

Dentro de la apuesta por la salud, los hábitos de vida activa y la lucha contra el sedentarismo, la eurociudad Valença-Tui se convirtió el pasado mes de junio en un auténtico laboratorio para medir la condición física de gallegos y portugueses de ambos sexos y todos los grupos de edad. Dentro de la iniciativa “Xuño Activo”, especialistas en actividad física y deporte midieron la flexibilidad, la agilidad, el equilibrio, la fuerza y la resistencia cardiorrespiratoria de 417 voluntarios que participaron en el proyecto. Junto con este estudio, el programa “Xuño Activo” se completó con conferencias y con actividades físicas variadas, adaptadas a todas las edades.

Sin generar alarmismo, es importante insistir en la necesidad de luchar contra la obesidad y el sedentarismo como una de las epidemias de nuestro tiempo. En Estados Unidos se ha acuñado la frase “sitting is the new smoking”, que equipara de manera gráfica los perjuicios que la falta de ejercicio ocasiona al organismo con los derivados del tabaco. En Galicia, por citar algunos datos recientes, la mayoría de los niños dedica más de dos horas al día a ver la televisión, el 45% de la población padece obesidad o sobrepeso y un 63% de los gallegos no realiza suficiente ejercicio físico.

Ante este punto de partida, la iniciativa “Xuño Activo” se planteó como una oportunidad de conocer de primera mano la condición física de los habitantes de ambas ciudades, divulgar hábitos de vida activa y proponer tipos de ejercicio ajustados a las condiciones de edad, horario laboral, etc. de las personas. Los expertos participantes en las iniciativas coincidie-

ron en señalar que es relativamente sencillo convencer a las personas de las bondades del ejercicio físico, pero que éste solo se incorpora de manera efectiva a los hábitos de vida cuando deja de ser percibido como una molestia y se incardina de manera armónica en el conjunto de la agenda familiar.

Como señalamos, el estudio de condición física obtuvo un alto grado de participación, con 417 historiales divididos en tres grupos: niños y jóvenes (menores de 18 años), adultos (de 18 a 65 años) y mayores (más de 65 años). Por sexos, algo más del 55% de los participantes fueron mujeres, mientras que los hombres compusieron algo menos del 45% de los casos estudiados. El análisis de composición corporal (para el que se tuvo en cuenta valores como el índice de masa corporal, el índice cintura cadera, el perímetro de cintura y el porcentaje de grasa) arrojó unos primeros resultados de interés, con un 48% de participantes situados en valores de peso normales, un 33% con sobrepeso y un 18% con síntomas de obesidad. Como curiosidad señalar que, en un análisis por sexos, la obesidad tuvo más incidencia entre las mujeres (25% de los casos frente al 8% en los hombres) mientras que en el sobrepeso ocurría al contrario (37% en los hombres frente a solo un 30% en mujeres).

Con respecto a la condición física, se valoró la fuerza del tren superior, que arrojó en líneas generales buenos resultados, incluso en los participantes de más edad, así como la fuerza del tren inferior, prueba en la que un 18% de las personas obtuvieron resultados solo regulares. Se dedicó un apartado específico a medir



la flexibilidad del tren inferior, ya que su falta puede ser indicativa de la presencia de alguna lesión. En este caso, un 27% de las personas que participaron en la prueba obtuvieron resultados regulares y un 7% muy baja. También se prestó especial atención a medir la flexibilidad de los hombros y el equilibrio (con ojos abiertos y cerrados) de las personas mayores.

Otro de los parámetros recogidos fue el de la resistencia cardiorrespiratoria, por su relación con la salud cardiovascular. Tras recorrer 2 kilómetros (adultos) o caminar durante 6 minutos, solo un 3% de las personas mostraron una resistencia muy baja, mientras un 14% presentaba índices mejorables.

Junto con este estudio, el programa “Xuño Activo” contempló una serie de charlas informativas, como la jornada de presentación del plan Galicia Saudable que tuvo lugar el día 6 en el aula de la UNED en Tui. Otras conferencias se centraron en cuestiones más concretas, como la charla sobre podología y salud celebrada el día 11 en la biblioteca de Valença. Es frecuente que quienes se inician en la práctica deportiva elijan un calzado poco



adecuado, por desconocer las necesidades de la actividad que van a desarrollar, o la propia morfología de su pisada, pronadora o supinadora. Las molestias y dolencias que pueden aparecer en los pies como resultado de la práctica deportiva (verrugas, papilomas, callosidades...) y los cuidados e higiene básicos fueron también parte de la charla.

Otras charlas se centraron en los beneficios de la práctica deportiva sobre la actividad cerebral o la necesidad de acompañar el ejercicio físico con unas normas de alimentación equilibradas.

En cuanto al deporte en sí, el programa desarrollado fue completo y variado. Como iniciación y pensando en los mayores, se celebró una caminata de 6 kilómetros con paradas en los parques biosaludables de Tui y Valença. Los monitores que acompañaron a los participantes les dieron explicaciones acerca del correcto uso de los módulos y elementos de ejercicio que se pueden encontrar en dichos parques. Para los más modernos, se celebró una noche de zumba en el pabellón de Tui, que se convirtió en uno de los mayores éxitos del programa. La asociación de

deporte y baile pone en juego componentes sociales que animan a practicar este tipo de actividad que facilita las relaciones personales. Además, se trataba de demostrar a los participantes que hay muchas formas de hacer ejercicio y siem-

pre es posible encontrar

una que se adecue a nuestros gustos o preferencias. Esta jornada de zumba se complementó con otra



posterior destinada a la práctica de aeróbic y nuevos ritmos latinos aplicados al deporte.

También se celebró una jornada de introducción al sistema Pilates, uno de los modos de ejercicio más populares por su conjunción de elementos de yoga, gimnasia y conocimientos de traumatología. El carácter progresivo de los ejercicios y la ausencia de impactos sobre las articulaciones hacen de este método un sistema ideal para aplicarlo en terapias de recuperación o para dar firmeza a la columna vertebral.

Pensando en las familias, el 23 de junio se celebró la ruta "Pedalear en familia", en la ecopista de Valença. Con ello se trató de divulgar los beneficios de la práctica del ciclismo, un deporte sencillo, al alcance de casi cualquier edad, excelente para prevenir el riesgo de infarto o dolencias que ven en aumento en nuestra sociedad como las relacionadas con la espalda. La bicicleta tiene además el efecto adicional de permitir la práctica conjunta a toda la familia, a individuos de diferentes edades

Concluido el programa de este "Xuño Activo", las conclusiones no pueden ser sino positivas. De una parte, la elevada participación demuestra el interés de la sociedad por actuar de manera activa en la mejora de sus condiciones físicas y de salud. No solo las actividades físicas, sino también las charlas, contaron con una significativa presencia de público, prueba de este interés creciente. En cuanto al estudio físico, sus valores confirman lo ofrecido por las estadísticas oficiales disponibles, y deben servir para no bajar la guardia ante el elevado porcentaje de personas que presentan sobrepeso u obesidad. Sin duda programas de ejercicio y divulgación como este "Xuño Activo" permitirán mejorar dichas estadísticas en el futuro.

Dúas cidades, tres línguas e unha vontade

 A.L.S.
XORNALISTA

A constitución da eurocidade Tui Valença, en febreiro do 2012, foi sen dúbida un dos momentos máis emotivos da cooperación entre Galicia e o Norte de Portugal. Por enriba do traballo de despacho, á marxe de papeleos, trámites e expedientes administrativos, a creación da eurocidade simbolizaba o arraigo da cooperación transfronteiriza no seo das sociedades galegas e lusa. A vontade de cooperación e traballo conxunto no xa de políticos ou de técnicos expertos das administracións, senón de dous pobos veciños históricos, decididos a demostrar unha vez máis, e con máis pulo que nunca, que o Miño non foi unha barreira, mais unha

vía de paso, de comunicación e de transmisión de cultura.

En pouco máis dun ano de existencia, o éxito das iniciativas desenvolvidas na eurocidade superou mesmo as expectativas máis optimistas. Boa proba delo é a destacada presenza que teñen nas páxinas deste anuario. Veciños de Tui e Valença fixeron deporte xuntos, xuntos saíron a coñecer os monumentos e o seu patrimonio cultural, e xuntos planificaron e asistiron a conferencias sobre temas como a saúde ou a nutrición.

Ademais, o 2013 ten sido o ano no que a eurocidade dotouse dun novo logotipo, para reforzar a súa identidade e poñer

en valor a súa marca de cara ó exterior. O equipo formado por Fernando Lima e Marine Abreu foron os gañadores do concurso convocado ó que se presentaron un total de 17 propostas. A imaxe, moi dinámica, xoga coa idea de dous corazóns entrelazados, pero tamén ten a frescura dos debuxos infantís e suxire un fluxo continuo de movemento, ca serie de trazos que se repiten. As cores empregadas son o azul e o verde, as cores omnipresentes nas paisaxes do Miño.

Para Fernando Abreu, o logo recolle “os principios intrínsecos do proxecto da eurocidade. A imaxe pretende reflexar os valores de cooperación, amizade, solidariedade e reflexa o entrelazado da antiga ponte internacional como elemento de unión en torno a un río que non separa senón que une”.

Este logotipo preside a nova publicación “Eurocidade Tui Valença / Valença Tui” que editada pola Xunta de Galicia, quere converterse nunha guía rápida de referencia para a presentación do pasado e o presente da eurocidade. En apenas 45 páxinas, os excelentes textos de Rafael Sánchez e Vitor Salvador repasan o marco xeográfico e histórico de ambas as dúas vilas, as principais rutas de arte e patrimonio e as manifestacións máis destacadas da cultura popular. Mención específica acadan os Camiños de Santiago, omnipresentes en Galicia e no Norte de Portugal, convertidos agora en novos axentes dinamizadores da cultura e a economía a través do pulo das peregrinacións.

O libro adica tamén varios capítulos ó presente da eurocidade, como se xestou o proxecto, os seus obxectivos e axenda, así como unha mensaxe institucional conxunta de Jorge Salgueiro, presidente da Cámara Municipal de Valença, y de Moisés Rodríguez, alcalde de Tui.

Mención especial merece a fotografía de Gus Abreu, que dota á publicación dun inmediato atractivo visual. As panorámicas integran monumentos e paisaxe dun xeito que sorprenderá mesmo a quen coñece ben a zoa e os monumentos. A fortaleza de Valença, a catedral de Tui ou o propio Miño mostran nestas páxinas toda a súa forza e beleza.



Planificando el futuro

MIGUEL ÁNGEL MARTÍNEZ
PERIODISTA

En el marco del nuevo período de financiación de la Unión Europea para 2014-2020, la Comunidad de Trabajo Galicia Norte de Portugal (CTGNP) junto con la Agrupación Europea de Cooperación Territorial y el Eixo Atlántico desarrollan una serie de trabajos para la elaboración del Plan de Inversiones Conjuntas de la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal 2014-2020 (PIC 14-20). Este documento supone el marco estratégico para el desarrollo futuro de la Eurorregión de cara al nuevo ciclo de programación de los fondos comunitarios. El documento genérico quiere establecer las principales actuaciones para la Eurorregión a medio y largo plazo. Financiado por el Fondo Europeo de Desarrollo Regional bajo el marco del Programa de Cooperación Transfronteriza España-Portugal (POCTEP), este documento será presentado en el próximo plenario de la Comunidad de Trabajo Galicia-Norte de Portugal.

El Plan de Inversiones Conjuntas de la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal para el período 2014 - 2020, habrá de tener en consideración las especificidades de este territorio, planificando, de forma conjunta, las prioridades de la Eurorregión, para que la cooperación transfronteriza tenga una expresión más visible, gane dimensión y alcance, haciendo un mejor uso de los fondos comunitarios y consiguiendo una mayor eficiencia en la inversión, tanto pública como privada. Este Plan será la guía que establezca las prioridades y las principales áreas de desarrollo de la cooperación territorial de la Eurorregión, bajo las que se puedan ejecutar proyectos financiados con cargo a fondos comunitarios en el nuevo período de financiación comunitaria



2014-2020, y que contemple, entre otras cuestiones:

- Identificación de las principales prioridades políticas para el cumplimiento de los objetivos de la Estrategia 2020, así como de las instituciones y entidades del territorio que deben impulsarlas
- Identificación de las principales fuentes de financiación europea que estarán disponibles a partir de 2014, tanto procedentes de Fondos Estructurales, como de otras fuentes de financiación, dentro de un marco cambiante
- Propuesta de mecanismos de coordinación y gestión de los fondos estructura-

les para la obtención de sinergias y la obtención de la máxima eficiencia y eficacia en su uso

- Definición de estrategias de obtención de fondos europeos en gestión directa de la Comisión o por parte de Autoridades de Gestión fuera del territorio.

La Unión Europea está en proceso de aprobación de las perspectivas financieras para el período 2014-2020, que definen las dotaciones de los instrumentos financieros que deben permitir a los Estados Miembros impulsar los objetivos de la Estrategia 2020. En el actual contexto de crisis económica, es fundamental que los territorios desarrollen sus propias estrategias económicas en coherencia con la europea, pero también que definan los mecanismos de coordinación y optimización de los fondos europeos que deben contribuir al cumplimiento de las metas marcadas.

La planificación y programación de inversiones conjuntas será fundamental en el desarrollo futuro de la cooperación transfronteriza en la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal. El desarrollo económico y social pasa por la asunción, por parte de los agentes decisores, de la necesidad de adaptación a un nuevo marco de referencia, con nuevos desafíos que exigen una visión ampliada, que permita a la Eurorregión Galicia-Norte de Portugal afirmarse en el contexto nacional, internacional y transfronterizo como un polo de dinamización, crecimiento y creación de riqueza.

Se comprende por tanto que el desarrollo social y económico sostenible deberá ser sustentado por proyectos estructurantes que permitan optimizar el nivel de desarrollo, recursos y reconocimientos capaces de convertir a la Eurorregión en un polo de atracción de nuevos recursos e inversiones, considerando simultáneamente el actual (y futuro) marco configurado por las políticas regionales, nacionales y europeas. Es preciso tener en cuenta también la existencia de la macrorregión de regiones del sudoeste europeo, en la que se integra también Castilla y León, y cuya ampliación podría producirse en el marco cronológico de este plan de inversiones.

El nuevo escenario 2014-2020 de programación comunitaria, especificado en muchos casos bajo propuestas reglamen-

tarias, plantea la necesidad de realizar un mejor ejercicio de planificación por parte de los Estados Miembros, concentrando los recursos y las prioridades y consiguiendo un mayor impacto de los fondos comunitarios. Tanto España como Portugal deberán firmar un contrato de adhesión con la Comisión Europea en el que se incluyan las grandes líneas estratégicas, los fondos a los que se aspira y los resultados concretos que cada país se compromete a alcanzar. Esta nueva condicionalidad ex-ante implica la necesidad de establecer una programación común para la Eu-

rorregión, basada en la Estrategia Europa 2020, concentrando los recursos en áreas importantes e intentando a la vez dar respuesta a los principales problemas comunes de la Eurorregión.

Teniendo en cuenta estos supuestos, se deberá realizar este ejercicio de planificación estratégica territorial y sectorial, en el que se definan las principales líneas de intervención en el territorio, identificando escenarios para el desarrollo futuro, que permitan concretar la estrategia y la visión definidas para la Eurorregión en el periodo 2014-2020.

La necesidad de un Plan de Inversiones Conjunto del territorio, coherente y articulado, pasa por dotar a la Eurorregión y a la GNP-AECT de un instrumento orientador de su acción, auxiliando

a sus responsables en los procesos de toma de decisiones a través de la identificación de vías de desarrollo, anticipación de posibles escenarios y propuestas alternativas y sus consecuencias.

Por todo ello el proceso de elaboración del Plan de Inversiones Conjuntas para la Eurorregión Galicia – Norte de Portugal deberá tener en consideración los siguientes aspectos:

- Enmarcar la estrategia territorial para la Eurorregión en las políticas públicas nacionales y regionales y especialmente con las orientaciones estratégicas de la Unión Europea y la programación comunitaria europea, teniendo presente las distintas concentraciones temáticas que afectan al Norte de Portugal (Regiones convergencia) y Galicia (Regiones en transición / Red de seguridad):

- o Estrategia Europa 2020

- o Política de Cohesión de la UE
- o Marco Estratégico Común 2014-2020
- o Política de Cooperación Territorial Europea
- o Reglamento FEDER
- o Reglamento de Cooperación Territorial Europea.
- Tener en cuenta las indicaciones de los grupos de trabajo de las Comisiones Secto-



riales de la Comunidad de Trabajo Galicia-Norte de Portugal: Desarrollo sostenible y Planeamiento; Desarrollo económico y turismo; Innovación y eficiencia energética; Ciudadanía, así como las de otras organizaciones relevantes de la Euroregión Galicia – Norte de Portugal, correspondiéndole al Comité de Seguimiento la coordinación de estas indicaciones.

- Fomentar la comunicación y participación de los principales agentes de la Euroregión en la elaboración del Plan de Inversión, articulando intereses, bajo una perspectiva de beneficio colectivo, bajo la supervisión del Comité de Seguimiento.

- Construir una herramienta de programación que incorpore las principales enseñanzas, buenas prácticas y políticas de nueva generación relativas a la cooperación territorial en otros países de la Unión Europea, basándose en una metodología de benchmarking.

- Considerar y establecer el papel que los principales agentes públicos y privados, incluyendo a la GNP-AECT, pueden desempeñar en la ejecución del Plan de Inversión para el periodo 2014-2020.

- Aprovechar, para la elaboración del diagnóstico y del análisis interno en especial, documentación e información relevante disponible, como por ejemplo el “PEG 2010-2014, Horizonte 2020”, el “Anuario Estadístico de la Eurorexión” y otros trabajos similares, indicados por la GNP-AECT.

El Estudio deberá contener, al menos, las siguientes fases:

- Valoración de la situación de la Euroregión a nivel interno, analizando también la evolución de la cooperación entre Galicia y la Región Norte de Portugal en las últimas décadas, los dominios donde esta haya sido más intensa y las barreras que existen en aquellos ámbitos donde la cooperación ha sido menor o no ha arrojado los resultados esperados.

- Evaluación de la situación de la Euroregión a nivel europeo, nacional, regional y respecto a provincias y comunidades limítrofes y/o con características similares. Estudio de las mejores prácticas en materia de desarrollo transfronterizo. El análisis comparativo con otras regiones europeas, conocer lo que hacen regiones similares, disponer de información sobre distintos modos de abordar problemas semejantes, se antoja una herramienta clave en el futuro inmediato del desarrollo comunitario

- Extracción de conclusiones de los análisis previos, análisis DAFO, identificación de obstáculos, factores clave...

- Objetivos estratégicos de la Euroregión Galicia-Norte de Portugal 2014-2020, que teniendo como referencia el diagnóstico anterior y considerando el contexto configurado por las políticas públicas nacionales y regionales y sobre todo la estrategia comunitaria, diseñará la visión y las líneas estratégicas del territorio, proponiendo los ejes y objetivos estratégicos y las principales áreas de inversión conjunta, hasta el nivel de medidas clave, en base a los Contratos de Asociación entre la Comisión Europea y los Estados Miembros.

- Estrategia para las Inversiones Conjuntas de la Euroregión Galicia-Norte de

Portugal 2014 – 2020: en el que partiendo de la fase anterior, se especifique un nivel más de detalle, objetivos específicos y propuestas de actuación conjunta, detallando los niveles de prioridad, así como se definirán los potenciales agentes responsables de cada actuación. Deberá proponer todas las actuaciones conjuntas relevantes para el periodo 2014-2020, de cara a conseguir los objetivos específicos y con ello alcanzar los estratégicos, proponiendo actuaciones que puedan ser financiadas por fondos públicos (europeos, nacionales o regionales) así como a través de financiación privada. Aunque a medio plazo parece verosímil augurar una mejora de la situación económica y de la disponibilidad de fondos públicos, la necesidad de integrar e incentivar la inversión privada en el desarrollo de la Euroregión es un objetivo prioritario no solo económico sino también de cohesión.

- Estrategia de Programación de Fondos Comunitarios de Cooperación Territorial para la Euroregión Galicia-Norte de Portugal, en el periodo 2014-2020, incluyendo posibles Iniciativas Territoriales Integradas y el Enfoque de Desarrollo Local Participativo (CLLD). En base a la Estrategia de Inversiones Conjuntas de la Euroregión y teniendo en cuenta los condicionantes de las políticas comunitarias referentes a fondos comunitarios para la cooperación territorial, dictaminará las prioridades, el porcentaje de fondos a destinar y las principales áreas en las que desarrollar proyectos conjuntos, detallando los objetivos que se pretenden alcanzar, que puedan ser financiados con cargo a fondos comunitarios en cooperación territorial en el nuevo periodo presupuestario 2014-2020.



Apuesta por el conocimiento

 **E. A. CHEDA** 
PERIODISTA

Dentro de la amplia agenda de actividades desarrolladas en el marco de cooperación luso galaico, el año 2013 fue para la Agrupación Europea de Cooperación Territorial (GNP-AECT) una etapa marcada por la apuesta por el conocimiento compartido como herramienta de desarrollo y consolidación de la eurorregión. Algunas de las conferencias, simposios y congresos organizados evaluaron la situación en terrenos en los que se han alcanzado ya objetivos importantes de integración, como es el caso del turismo. En otros casos, la apuesta se centró en áreas de estudio que sirvan para sugerir proyectos concretos o líneas de actuación a la hora de diseñar la nueva estrategia de la zona para integrarse en el nuevo marco presupuestario europeo 2014-2020

En este sentido, la apuesta por el uso racional de los recursos y el diseño racional de infraestructuras presidió el II Congreso Internacional de Ingeniería Civil y Territorio Agua, Cultura y Sociedad, que reunió en Vigo a 100 participantes los días 20 y 21 de mayo. El Congreso tuvo como principal objetivo, transmitir el equilibrio que debe existir entre los valores utilitarios económicos y los valores simbólicos, estéticos y culturales ligados al agua. En él se analizaron los problemas comunes al norte de Portugal y Galicia relacionados con la gestión del agua, como la situación de ríos en los que los aprovechamientos hidráulicos han sido intensos en otras épocas y que hoy, por los condicionantes ambientales y por las posibilidades de utilización de los paisajes ligados al agua, necesitan una nueva lectura, que permita la recuperación de zonas degradadas o usos acordes con los nuevos

proyectos macro europeos. Para diseñarlos, los expertos apuestan por revisar y profundizar en el conocimiento de las características singulares de ambos territorios, con una base geográfica común, unida a un sistema histórico de asentamientos dispersos en los que tienen gran peso los pequeños núcleos como lugares y aldeas.

Para técnicos, políticos y gestores, se debatieron temas relacionados con la gestión del agua para los abastecimientos y saneamientos urbanos y rurales, con los problemas y condicionantes de cada zona concreta. Y teniendo en cuenta la coyuntura de restricciones económicas, se evaluó el papel de los ríos y los entornos fluviales como herramienta de recuperación y desarrollo para estos territorios, para plantear intervenciones de integración en las poblaciones crecidas en torno a ellos o para reivindicar un patrimonio cultural hidráulico, que está detrás del aprovechamiento de los mismos. Además, el Director de la GNP-AECT, Juan José Lirón Lago, participó presidiendo y moderando la sesión sobre cooperación territorial y transfronteriza España-Portugal 2014-2020.

La situación económica se convirtió un año más en un telón de fondo que marcó, en cierto modo, todas las actuaciones desarrolladas en el marco de la cooperación conjunta. Cómo incentivar la recuperación económica, como buscar nuevas fórmulas de fomento de empleo, el debate en torno a las posibilidades de recuperación de industrias tradicionales o la necesidad de apostar por otras nuevas basadas en las tecnologías de la información, el I+D+i y el valor añadido... En todo caso, economis-

tas y agentes sociales coinciden en señalar la necesidad de incentivar las iniciativas de los emprendedores, desde los proyectos que pueden generar una nueva empresa, a los proyectos de autoempleo, en forma de autónomos, de quienes encuentran difícil reinserción en el mercado laboral.

Para debatir estos temas se celebró en Oporto la Semana de Promoção da Inovação e do Empreendedorismo da Universidade de Porto "SPIE UP'13" que reunió a 70 participantes interesados en la promoción de la innovación y la cultura emprendedora, especialmente en el entorno de la comunidad universitaria. La semana tuvo un marcado carácter práctico y en ella se presentaron casos de éxito entre modelos a seguir a la hora de emprender un nuevo proyecto. La sesión inaugural de las jornadas contó con la participación del Director de la GNP-AECT, mediante una ponencia sobre la cooperación transfronteriza Galicia-Norte de Portugal y el emprendimiento.

La necesidad de contar con las Universidades como palancas de formación y recuperación centró los encuentros "Por un crecimiento inteligente en la Eurorregión Galicia - Norte de Portugal: La transferencia de Conocimiento (I+D+i) de las Universidades al tejido productivo en el marco de la Estrategia 2020 de la UE" que tuvieron lugar en Vigo y Braga. El evento tuvo como principales objetivos los siguientes: Identificar y potenciar formas de transferencia del conocimiento entre la investigación científica y la economía; identificar y difundir buenas prácticas en la articulación entre empresas e instituciones de enseñanza e investigación; Favorecer las sinergias entre Universidades y empresas, en Galicia y el Norte de Portugal y promover el crecimiento económico de la Eurorregión Galicia - Norte de Portugal.

En la mesa de debate "Estrategias para el crecimiento económico de la Eurorregión", se analizaron y discutieron diversas iniciativas para fomentar y potenciar el crecimiento económico de la Eurorregión Galicia - Norte de Portugal. En este panel se alcanzaron las siguientes conclusiones:

1. La competitividad se puede alcanzar a través de la innovación y/o reducción de costes, siendo necesaria una mezcla inteligente de ambas para diseñar proyectos que ayuden a consolidar la recuperación económica

2. El crecimiento debe basarse en el desarrollo de los sectores en los que el territorio está especializado, sin desechar nuevos sectores que puedan imbricarse con éxito con los ya existentes

3. Los grandes retos del territorio son la lucha contra el desempleo y el envejecimiento, con la composición de la pirámide de población, cada vez más envejecida, como uno de los factores más preocupantes y merecedores de una atención específica

Por último, y como un ejemplo de reflexión y puesta al día en un terreno en el que la cooperación entre Galicia y Portugal ha sido pionera y ha ofrecido excelentes resultados, hay que señalar la organización de la “Conferência Internacional de Turismo - A Euroregião Galiza - Norte de Portugal, que sinergias, que futuro?” que reunió en Vila Nova da Gaia a 80 expertos y representantes del sector. La Conferencia fue un foro de debate sobre las grandes cuestiones que afectan al turismo, sector de gran relevancia y peso en el desarrollo económico. Fue también punto de encuentro entre los principales agentes del turismo en la Euroregión, donde se intercambiaron ideas, opiniones, estrategias y oportunidades en este sector, mostrándose proyectos de gran relevancia. Se pudo observar como la Euroregión es un ejemplo de actuaciones e iniciativas con efecto multiplicador y un territorio idóneo para la cooperación turística conjunta. Además se debatió sobre el futuro del turismo en Galicia - Norte de Portugal.

El sector turístico, por sus características, es un sector clave para promover el crecimiento inteligente, sostenible e integrador que pretende impulsar la Estrategia Europa 2020, pero en la actualidad se enfrenta a grandes retos que requieren respuestas concretas y esfuerzos de adaptación importantes, como la creciente competencia mundial de países emergentes o en desarrollo, la evolución demográfica y el envejecimiento, con los proyec-



Durante la Conferencia Internacional de Turismo, se analizaron nuevas estrategias para el desarrollo del sector en la Euroregión, mediante una planificación que fomente productos turísticos conjuntos basados

tos de turismo accesible como un complemento a la oferta actual indispensable, la protección medioambiental y la sostenibilidad, o la evolución de las tecnologías de la información y su impacto en el turismo.

Para ello, durante la Conferencia Internacional de Turismo, se analizaron nuevas estrategias para el desarrollo del sector en la Euroregión, mediante una planificación que fomente productos turísticos conjuntos basados en los principales factores endógenos del territorio. Los factores críticos, el rediseño de productos turísticos en base a las nuevas tendencias, la importancia de las redes, formales o informales, para compartir conocimientos, así como las nuevas orientaciones de la política y estrategia turística para Galicia y la Región Norte de Portugal fueron presentados.

Una de las principales conclusiones del evento identifica al turismo como factor de desarrollo económico. La Euroregión ha experimentado una notable evolución del turismo, sobre todo el de carácter internacional. La planificación para el desarrollo de productos turísticos conjuntos, teniendo muy presentes las principales vías de cooperación, los recursos autóctonos existentes, el fomento de la promoción turística y la internacionalización dibujarán el futuro cercano y contribuirán a un crecimiento sostenible, inteligente e integrador en la Euroregión. Otras fórmulas como el turismo rural o de pousada, o la combinación de turismo y cultura o turismo y deporte adaptado a toda la familia (por ejemplo rutas de cicloturismo) han mostrado también su viabilidad y sus posibilidades de desarrollo futuro.

Estas fueron algunas de las principales apuestas de la GNP-AECT en un año marcado por la apuesta por el conocimiento y la sensación de transición, de avance hacia el nuevo marco económico 2014-2020. Al margen de cómo se concreten las disponibilidades concretas de financiación, la apuesta por el conocimiento parece fundamental, tanto para presentar los proyectos susceptibles de recibir fondos, como a la hora de poner en marcha y garantizar los buenos resultados de los programas que finalmente se implementen.



El coste de la frontera

 **MARTA COSTAS** 
PERIODISTA

Desde un primer momento, la cooperación entre Galicia y Portugal nació del convencimiento de que, históricamente, la línea fronteriza del Miño no había contribuido a separar a las comunidades humanas de ambos países, sino que había generado unas especiales relaciones sociales, culturales y económicas de convivencia. Pero este punto de partida, compartido por las autoridades municipales y regionales que impulsaron el nacimiento de la eurrregión, no impide constatar que el hecho de la existencia misma de la frontera implica un coste adicional, trabas económicas u organizativas que condicionan

el desarrollo de iniciativas comunes. Esto puede constatarse de manera especialmente clara en el caso de la eurociudad Tui Valença.

Está claro que, a pesar de todas las iniciativas desarrolladas, ambas municipalidades hubieran avanzado más en la puesta en común de servicios, programas de educación o de atención a la tercera edad en el caso de que ambas compartieran espacio ribereño dentro de los límites geográficos de un único país. La frontera, en tanto que marca administrativa, no tiene en cuenta las distancias, así que un ciudadano de Valença, que se desplaza a Tui a diario, tiene la misma condición de extranjero que un vecino de Lisboa que pasa ocasionalmente allí unos días de vacaciones. Del mismo modo, la frontera ha marcado un límite ficticio a la capacidad real de equipamientos médicos o al tráfico de ambulancias y otros servicios de urgencia.

Teniendo en cuenta este punto de partida, la Consellería de Presidencia, Administracións Públicas e Xustiza, a través de la dirección Xeral de Relacións Exteriores e coa Unión Europea ha materializado, con la cofinanciación y en el marco del proceso de ejecución y gestión de la 2ª Convocatoria del Programa Operativo de Cooperación Transfronteriza España-Portugal (POCTEP, 2007-2013, Sub Área Galicia-Norte de Portugal, el “Estudio sobre los

Costes de Contexto en la frontera Hispano-Lusa, área sectorial de servicios sociales y empleo”.

Este estudio fue presentado en la VII reunión da Comisión Hispano-Portuguesa para a Cooperación Transfronteriza (CLECTF), quien acordó incluir sus conclusiones en la XXVI Cumbre Ibérica celebrada posteriormente en Madrid. Asimismo, en dicha Comisión se acordó poner en marcha con carácter experimental, dos de las acciones o proyectos piloto que pudieran ofrecer una solución inmediata a los costes de contexto transfronterizo advertidos y que favorecieran el proceso de integración y cohesión social.

En el citado estudio, además de la identificación de los costes que el hecho transfronterizo generaría en la implementación de una cartera de servicios comunes, se han diseñado determinados proyectos y/o programas orientados a la superación de los citados obstáculos.

De entre los proyectos diseñados, la Dirección Xeral de Relacións Exteriores e coa Unión Europea ha decidido, a la vista de su naturaleza y contenidos, ejecutar dos proyectos, uno en el ámbito del sector servicios, “El impulso a la transposición a nivel local de la Directiva de Servicios” y el otro en el ámbito de la formación profesional transfronteriza, “Diseño de una experiencia piloto en materia de formación profe-



sional transfronteriza”.

De acuerdo con lo expuesto, la Xunta encargó a la Universidad de Santiago de Compostela la ejecución de estos dos proyectos, conforme a las siguientes características:

“Eliminación de costes de contexto transfronterizo en el sector servicios: el impulso a la transposición a nivel local de la Directiva de Servicios”. El objetivo de este proyecto es el de ahondar en la superación de las dificultades existentes, en el plano local, a la libre prestación de servicios, ofreciendo a las diferentes entidades locales transfronterizas un proyecto marco de transposición de la Directiva de Servicios (mediante la elaboración de ordenanzas marco adaptadas al nuevo marco normativo europeo).

En el marco de este proyecto se deberán realizar, entre otras, las siguientes actuaciones:

FASE 1: Seleccionar, de entre las ordenanzas municipales que regulen el acceso al ejercicio de una actividad de servicios, aquellas que por su incidencia directa en la movilidad transfronteriza, serán objeto de análisis y revisión.

FASE 2.: Evaluar la normativa municipal seleccionada y determinar qué deberá modificarse.

FASE 3.: Realización del proceso de adaptación normativa, teniendo en cuenta



las características de los ordenamientos jurídicos y administrativos de ambos países.

“Eliminación de costes de contexto transfronterizo en el ámbito de la formación: diseño de una experiencia piloto en materia de formación profesional transfronteriza”.

Su objetivo consistirá en posibilitar el acceso a un porcentaje determinado de extranjeros a la realización de cursos de capacitación profesional en el Estado vecino (España y Portugal), con la consiguiente acreditación de dicha capacitación en ambos Estados.

Comprenderá, entre otras las siguientes acciones:

→ La actividad formativa diseñada tendría una duración global no inferior a 60 horas

→ Número total de alumnos: 40-50 personas. (entre un 25% y un 50% del total de alumnos, será de nacionalidad portuguesa).

→ Ámbito material de la formación. De conformidad con lo previsto en el artículo 166 del Convenio General del Sector de la Construcción 2012-2016, la actividad formativa incluiría los siguientes módulos:

→ Conceptos básicos sobre seguridad y salud, especialmente en el ámbito del desempeño de una actividad laboral.

→ Riesgos generales y las medidas de prevención.

→ Riesgos específicos y su prevención en el sector de la construcción.

→ Elementos básicos de gestión de la prevención de riesgos y accidentes laborales.

→ Primeros auxilios. Nociones de atención básica en caso de accidente.

Se ha seleccionado el sector de la construcción porque tradicionalmente ha sido uno de los que ha generado más desplazamientos diarios entre ambos países. Con el estallido de la burbuja inmobiliaria y la consiguiente caída de actividad, este sector es también adecuado para desarrollar políticas de formación profesional complementaria, reconversión profesional o reorientación laboral.

Los resultados de ambos estudios permitirán sin duda calibrar y calcular con mayor exactitud el coste que supone desarrollar actividades conjuntas en torno a la frontera. Una útil herramienta de planificación para desarrollar programas futuros y para incluir dicho coste en las memorias de financiación a la hora de reclamar fondos comunitarios. La eurorregión Galicia Norte de Portugal ha dado desde un principio ejemplo de racionalidad y buena gestión de fondos públicos, pero no puede renunciar a ver reconocidas las dificultades especiales que tiene que afrontar para desarrollar algunas iniciativas.

O de Vigo, porto nodal

 M^a VICTORIA ARNAU 
PERIODISTA

A Asamblea Xeral da Comisión do Arco Atlántico, integrada na Conferencia de Rexións Periféricas e Marítimas se reuniu en Porto o pasado mes de maio e decidiu, entre outras cuestións, solicitar que o porto de Vigo teña a consideración de porto nodal nas redes transfronteirizas de transporte. Esta decisión supón recoller favorablemente a petición plantexada por Galicia no buró político de rexións atlánticas celebrado en febreiro en Nantes. Así, cúmprese un dos obxectivos fixados pola delegación galega presente no Arco, como é o de consolidar a presenza do porto de Vigo entre o conxunto das infraestructuras portuarias máis importantes da fachada marítima do oeste europeo, e garantir as súas oportunidades de desenvolvemento no futuro.

Para o director xeral de relacións exteriores da Xunta, Jesús Gamallo, que asistiu á asemblea de maio, a decisión ten unha importancia clave para o futuro non so do porto de Vigo senón para o desenvolvemento das infraestructuras de transporte na eurorrexión e para todo o tecido industrial e económico da zona. A integración do porto de Vigo na Rede Transeuropea de Transporte (RTE-T) supón a súa inclusión nas infraestructuras portuarias máis destacadas de Europa, e lle permitirá acceder ós fondos comunitarios vencellados ó mecanismo de financiamento comunitario “Connecting Europe Facility”.

O financiamento da RTE-T ten como obxectivo eliminar as deficiencias aínda existente na rede central (especialmente as zoas funil nas que o tráfico estanca-se e xera retrasos) antes do 2030. Proponse crear nodos e plataformas modernas e multimodais nos aeroportos así como nos

Para Jesús Gamallo, a decisión ten unha importancia clave para o futuro non so do porto de Vigo senón para o desenvolvemento das infraestructuras de transporte na Eurorrexión e para todo o tecido industrial e económico da zona

portos marítimos e fluviais europeos. A Comisión do Arco Atlántico lamenta a redución aplicada ó presuposto de Connecting Europe x que entende que é un instrumento fundamental para o desenvolvemento das rexións periféricas costeiras.

Neste sentido, o Arco Atlántico salienta a importancia dos portos atlánticos na rede central do transporte europeo. O 80% do comercio extracomunitario realízase a través de portos, dos que a metade están ubicados na costa atlántica, tendo en conta tamén os do Mar do Norte. O reforzo dos trazados ferroviarios axuda a derivar parte do fluxo de mercancías cara ó tren, desconxestionando así as redes de estradas e autoestradas, menos sostible e xa moi saturada. Ademais das autoestradas do mar, o cabotaxe e os enlaces de tipo ferry poden converterse en alternativas oportunas para aliviar os tráxicos de mercancías en flotas de camións.

Na actualidade, o 50% do tráfico de mercancías entre a Península e Europa pasa pola fachada atlántica. Tan so un 1% dese tráfico faise por vía ferroviaria,



o 16% por vía marítima e un 83% por estrada. Esta saturación das infraestructuras viarias ten un impacto negativo non só nos custos senón na saturación das vías e nas políticas medioambientais. Os protocolos de loita contra o cambio climático e para un desenvolvemento sostible non deixan de incidir na necesidade de retirar tráfico das redes terrestres para reducir o consumo de combustibles fósiles.

Polo demais, os portos atlánticos son unha das principais vías de entrada en Europa. Co incremento dos tráfico marítimos, os portos teñen un importante marxe de desenvolvemento. Ademais, os proxectos de xeración de enerxía eólica offshore e de enerxías marítimas renovables ofrecen outras oportunidades moi interesantes de cara ó futuro. Por todo iso, o Arco Atlántico propón que, xunto con Vigo, sexan incluídos na rede central os portos de Cherburgo e Brest en Francia, o de Santander en España e o de Sines en Portugal.

O porto de Vigo é actualmente un dos máis importantes da fachada atlántica.

En pesca ocupa habitualmente o segundo posto, competindo con Amberes. En tráfico de mercancías, só o superan este mesmo porto e Rotterdam. A extensión das súas instalacións acada os 20 km coa terminal de Bouzas, os muelles de Beiramar e o Berbés, o de Trasatlánticos e o deportivo, os muelles de Areal, Comercial y Transversal e a terminal de Guixar adicada a contenedores.

Según os datos recollidos na memoria correspondente ó exercicio do 2012, o tráfico portuario total foi de máis de 3,7 millóns de tm. e de 240.352 pasaxeiros que chegaron en algún dos 102 cruceiros que arribaron á cidade. Todo iso xerou unha cifra de negocio de preto de 25 millóns de euros. Entre as principais magnitudes destacan as descargas de pesca conxelada (718.000 tm.) e fresca (82.000 tm.) ou os vehículos, vencellados á produción da factoría de Citroen (un total de 610.000 tm.)

Polo demais, o porto de Vigo acolle tamén congresos ou feiras, como a clásica Conxemar, que mostra a situación do

sector do pescado conxelado, as novas especies, os novos modos de preparación... Xurdida como un encontro sectorial, Conxemar consolidouse e é hoxe un punto de encontro para investigadores que traballan en aplicacións prácticas do frío e as técnicas de conservación, para hostaleiros e cocineiros que saben que os produtos conxelados ofrecen una garantía de calidade cun prezo moi axustado e para todo tipo de persoas vencelladas ou interesadas na información relacionada co mar. Este ano, 480 expositores de 36 países ocuparon 33.000 metros cadrados dunha feira que, como é tradición, arrincou cun congreso internacional, neste caso adicado ó peixe branco. Más de 300 expertos de 25 países analizaron as súas bondades nutricionais, a súa presenza na dieta, a situación dos caladoiros ou as estratexias para incrementar o consumo de peixe entre nenos e maiores e darlle máis presenza nos menús escolares.

O seu actual presidente, Ignacio López-Chaves destaca entre os proxectos máis importantes a curto e medio prazo a Plataforma Loxística de Salvaterra-As Neves, o proxecto de mellora da operatividade nos peiraos comerciais o a aprobación da terminal de contenedores, na que empezará a operar a Super-Pot-Panamax.

A asemblea do Arco Atlántico decidiu tamén aprobar a creación de un grupo de traballo sobre I+D+i no que Galicia terá unha participación moi activa. Este grupo quere impulsar o desenvolvemento das estratexias de especialización intelixente (RISS 3) de cara a afrontar con éxito as novas condicións do marco de financiamento comunitario.

O seu presidente, Ignacio López-Chaves destaca entre os proxectos máis importantes a curto e medio prazo a Plataforma Loxística de Salvaterra-As Neves e o proxecto de mellora da operatividade nos peiraos comerciais





Apuesta por el compostaje doméstico



Desde su inauguración, en el año 2010, en varios concellos de la Mariña lucense como Alfoz, Barreiros, Trabada, Lourenzán y Cervo, el programa de compostaje doméstico impulsado por Sogama con el apoyo de la Consellería de Medio Ambiente de la Xunta de Galicia, no ha parado de crecer, extendiéndose en la actualidad a más de 1.800 familias gallegas de medio centenar de localidades de las cuatro provincias, que ya están experimentando sus beneficios.

Y es que, a los propiamente medioambientales derivados del reciclaje de la materia orgánica en origen, se añaden los económicos para las arcas locales, pues evitando el depósito de los restos orgáni-

cos en los contenedores verdes convencionales, los concellos pueden plantearse reducir la frecuencia de recogida, con un elevado coste en el medio rural debido a la alta dispersión de la población, propiciando al mismo tiempo la reducción de emisiones de CO2 derivadas del transporte.

Asimismo, y teniendo en cuenta que la fracción orgánica supone aproximadamente el 40 por ciento de la composición media de la bolsa de basura, el hecho de que ésta no sea introducida en los recipientes genéricos y se procese en la propia vivienda, contribuye en buena medida a aminorar la cantidad de desperdicios entregados en las instalaciones de Soga-



ma y, por tanto, el importe de la factura que los ayuntamientos adheridos a su modelo deben pagar.

Para la mayor parte de los hogares adscritos a esta iniciativa, la práctica del compostaje doméstico no les ha supuesto un esfuerzo adicional, ya que se trata de recuperar una práctica tradicional en el rural gallego como es la separación de desperdicios orgánicos para alimento del ganado y/o la elaboración de abono.

Ahora bien, reconocen que el proceso resulta hoy más cómodo e higiénico que antaño, toda vez que Sogama ha suministrado a cada vivienda un compostador de 360 litros de capacidad, fabricado con material reciclado y reciclable, constituyendo éste un instrumento clave en el proceso.

Pero los usuarios no están solos, según informó la propia Sogama. Se ha cuidado hasta el último detalle, disponiendo



en sus casas de un manual de apoyo que va guiando su trabajo y a través del cual se concreta lo que deben y no deben depositar en el compostador, cómo proceder a la mezcla de desechos, cómo combinar las fracciones húmedas y secas, cómo evitar la aparición de insectos y la generación de olores, cuáles son los errores más comunes, cómo evitarlos y cómo subsanarlos una vez que se producen.

Pero, por si esto fuera poco, cuentan igualmente con el asesoramiento y supervisión continua de personal municipal que ha asumido el rol de “maestros compostadores” y que han recibido, por parte de Sogama, la formación específica para ayudar a los participantes a obtener un compost de calidad. Es por ello que periódicamente visitan los domicilios que participan en esta iniciativa para comprobar la técnica, corregir malas prácticas, solventar dudas y también incentivar la colaboración ciudadana.

Muestras del compost obtenido en varios municipios ya fueron analizadas en su momento por la Universidad de Santiago de Compostela, concluyendo que cumplían con todos los parámetros técnicos contemplados en la normativa vigente, pudiendo ser aplicado en la agricultura sin restricciones y con absolutas garantías.

Las familias consideran, además, que las propiedades de este abono natural garantiza la aportación de nutrientes a sus cultivos, evitando el uso de fertilizantes químicos.

El éxito de esta iniciativa ha sido tal, que nuevos ayuntamientos han solicitado su implantación, mientras que otros, ya adscritos al programa, demandan su extensión a nuevas viviendas, posibilitando de esta forma que cada vez sean más los hogares que se integren en esta iniciativa, prioritaria por otra parte en la gestión sostenible de los residuos urbanos y que aglutina los principios básicos que deben conducirla: la prevención, la reducción, la reutilización y el reciclaje; principios que Sogama complementa con la recuperación energética (conversión en electricidad) de la parte no reciclable, cerrando el ciclo de aprovechamiento de los desechos y poniendo en valor los recursos contenidos en los mismos.



Planificación de un nuevo marco presupuestario

 **MANUEL LÓPEZ PAZ** 
PERIODISTA

Santiago de Compostela se convirtió en el mes de marzo en la sede del III Foro ARFE sobre cooperación transfronteriza en Europa. El hilo conductor del foro consistió en analizar las perspectivas de dichas regiones ante el nuevo marco presupuestario 2014-2020. El encuentro reunió a representantes de más de 40 regiones fronterizas, universidades, entidades locales y empresarios.

La Asociación Europea de Regiones Fronterizas (ARFE) nació hace 40 años en la frontera germano-holandesa. Su finalidad inicial fue la de dar a conocer los problemas específicos de tales territorios a través de la constitución de un “lobby” con presencia primero ante las autoridades de los estados respectivos, y más adelante ante el Consejo de Europa y la Unión Europea. Hoy en día la Asociación Europea de Regiones Fronterizas (ARFE) comprende más de cien miembros, regiones fronterizas o transfronterizas de países miembros de la UE y las regiones de países candidatos y de otros estados del este de Europa. En el caso de España, son miembro de ARFE la totalidad de las comunidades autónomas españolas fronterizas con Portugal y Francia. Galicia fue la primera comunidad española que se afilió a ARFE, incorporándose en 1986.

Entre las autoridades asistentes al acto, además del vicepresidente de la Xunta, Alfonso Rueda, se encontraba el presidente de la asociación de regiones fronterizas de Europa, Kart-Heinz Lambertz, y Carlos Neves, vicepresidente de la comisión

de coordinación y desarrollo regional del norte de Portugal. La reunión del comité ejecutivo de la ARFE se celebró el día 8, pero en la jornada del día anterior se celebraron diferentes mesas y reuniones sobre temas concretos.

Así, José Antonio Ruiz (Comisión Europea), Ann-Sofi Backgren (del consejo regional de Ostobotnia), Miguel Corgos (consellería de Facenda), Jens Gabbe (consejo asesor ARFE) y Fernando Fernández (Ministerio de Hacienda) coordinados por el secretario general de Arfe, Martín Guillermo Ramírez, debatieron los objetivos que deben presidir la cooperación territorial ante el nuevo marco presupuestario 2014-2020. Los acuerdos de cooperación o la directiva de Salud transfronteriza fueron algunos de los aspectos centrales de esta sesión.

Carlos Neves coordinó la presentación de experiencias concretas de cooperación, entre las que se abordaron casos como el laboratorio transfronterizo, el observatorio estadístico Galicia Norte de Portugal o casos de cooperación transfronteriza en la eurorregión GNP y también en zonas de Europa Central.

Por último, una mesa redonda coordi-

nada por Jesús Gamallo, director xeral de Relacións Exteriores da Xunta, analizó la situación de la cooperación transfronteriza en la Península, dando voz representantes de otras iniciativas. Entre los asistentes se encontraron Xan Vázquez (Eixo Atlántico), Alfonso Alcolea (plataforma AECT) o Luis Domínguez (universidade de Vigo). Jesús Gamallo mostró su satisfacción por el incremento de la partida europea destinada a la cooperación territorial. En este sentido, recordó que Galicia y el Norte de Portugal desarrollan más de 70 programas conjuntos en el marco del Programa Operativo de Cooperación Transfronteriza España Portugal, con una inversión total de 135 millones de euros.

Por su parte, la conselleira de Facenda, Elena Muñoz, que presidió el comité del día 8, puso de manifiesto las buenas expectativas que existen para la eurorregión en el período 2014-2020 en torno a lo que denominó “una estrategia atlántica”. Muñoz señaló que ya estamos ante nuevos retos, ya que Galicia, tras el crecimiento del PIB per cápita registrado en el período 2007-2013, debe afrontar el hecho de que ya ha abandonado la categoría de región de convergencia. Si antes el PIB per cápita gallego era de un 75% de la media de las regiones europeas, ahora se sitúa en torno al 90%.

Argumentó que en lo que se refiere a la envolvente financiera, Galicia queda ubicada dentro del grupo de la red de seguridad, lo que le permitirá retener una buena parte de los aportes financieros con los que venía contando cuando salga de la categoría de convergencia. Este margen de seguridad se une a las buenas perspectivas que representa el tratamiento global al alza que la propuesta de la Comisión Europea formula en lo que se refiere a los recursos específicamente asignados para cooperación territorial.

En cuanto a lo relacionado con la geo-

Carlos Neves coordinó la presentación de experiencias concretas de cooperación, entre las que se abordaron casos como el laboratorio transfronterizo y el observatorio estadístico Galicia Norte de Portugal

grafía de los programas operativos, a conselleira manifestó que la presencia de Galicia se mantendrá en las tres áreas definidas: Área Atlántica (a la que se añaden Madeira, Azores y las Canarias), el progra-

ma para el Suroeste de Europa (al que se une Andorra) y, dentro de los transfronterizos, el Programa para España y Portugal (que abarca en el área de cooperación a la región Norte de Portugal e a las provin-

cias gallegas de Pontevedra y Ourense).

En opinión de la conselleira, con estos medios “deberemos crear riqueza, condiciones para o crecemento económico sostenible e emprego de calidade”. Elena Muñoz Fonteriz recordó también que la Xunta ya ha iniciado la preparación de nuevas estrategias dirigidas a las necesidades específicas da zona fronteriza con el Norte de Portugal. Estas estrategias van dirigidas al aprovechamiento de servicios públicos comunes en materia de agua, gestión y tratamiento de residuos prevención de incendios y otros riesgos, instalaciones comunes de formación, ocio y atención social o la conservación de espacios. Señaló además que las regiones transnacionales que comparten elementos naturales como ecosistemas o cuencas marítimas deben fijar objetivos en la gestión coordinada de recursos.

Dentro de las buenas expectativas en torno a la Estrategia Atlántica, la titular de Facenda señaló que la cooperación transfronteriza es una oportunidad para constituirse en integrantes de una potente red de conocimiento en la fachada atlántica de Europa. Se trata de desarrollar un modelo innovador de economía azul de las actividades sustentadas por las costas y los recursos marinos, de las más tradicionales de pesca y acuicultura sostenible, turismo, y transporte, hasta las nuevas empresas ligadas a la biotecnología y las energías renovables. Es preciso un modelo que contemple el planteamiento ecosistémico de las pesqueras, la acuicultura, la investigación y promoción de nuevas energías limpias, la conectividad de las redes de comunicación, los movimientos de mercancías y pasajeros o la explotación sostenible de recursos.

Para la conselleira, como para muchos de los asistentes al foro, la nueva situación europea abre una fase que motiva la incorporación de nuevos agentes públicos y privados capaces de cooperar desde una óptica macrorregional y de enfoques conjuntos. Una tarea ilusionante que debe contribuir a crear riqueza y conseguir empleos de calidad que requieran cualificación específica en materias científicas y relacionadas con el I+D+i.





Non hai Galicia sen Europa

L. P. M.
XORNALISTA

O vicepresidente da Xunta, Alfonso Rueda, foi o encargado de clausurar o foro de debate “O futuro de Galicia en Europa”, que se celebrou co gallo da conmemoración do “Día de Europa”, o 9 de maio, e polo 25 aniversario da Fundación Galicia Europa. No seu discurso, o vicepresidente da Xunta de Galicia apostou por seguir “construíndo Europa, reformándoa para adaptala ás novas necesidades e riscos, reforzándoa para resistir os embates que a ameazan”.

Lembrou, así mesmo, que Galicia non pode concibirse sen Europa, xa que somos un pobo europeo no xeográfico, no histórico, no cultural e no plano político, e fixo referencia, no ano do seu XXV aniversario, ao importante labor da Fundación Galicia Europa.

Segundo palabras do vicepresidente, o foro de debate constitúe un espazo de reflexión sobre o presente e futuro da construción europea e sobre o papel que Galicia pode desempeñar neste proxecto. O debate coincidiu coa véspera do Día de Europa, festividade que conmemora a “Declaración Schuman”, considerada o punto de partida do proceso de integración europea. Este ano 2013, ademais, celébrase o 25º aniversario da Fundación Galicia Europa (FGE).

Respecto á importancia de Galicia en Europa, o vicepresidente destacou que temos unha mostra, cando coñecemos que

o Comité das Rexións vén de designar ao presidente da Xunta, Alberto Núñez Feijóo, como relator dun ditame de especial relevancia, que deberá recoller a opinión dos entes rexionais e locais acerca de como se deberían gastar mellor os fondos comunitarios no próximo período, a partir da experiencia que estes teñen na súa execución. Trátase ademais, dun ditame solicitado de xeito expreso ao Comité das Rexións pola futura Presidencia lituana do Consello da UE, nun momento clave das negociacións sobre o marco financeiro comunitario 2014-2020.

Respecto ao acto, expertos académicos e representantes institucionais, así como antigos bolseiros da FGE, ben coñecedores das fortalezas e debilidades da nosa Comunidade e da Unión Europea, participaron nunha mesa redonda, moderada polo catedrático José Manuel Sobrino Heredia. Entre os antigos bolseiros da Fundación estaban o director xeral do Gabinete de Presidencia, Álvaro Pérez, quen disfrutou dunha estada en Bruxelas en 1998; Maruxa Cardama, coordinadora dun Grupo de traballo dentro da Organización de Nacións Unidas sobre os futuros obxectivos de Desenvolvemento Sostible; Javier López, Director da Fundación Barrié e María Carracedo, quen dirixe a consultora Econet, vencellada a proxectos europeos. O debate foi inaugurado polo ex Presidente Xerardo Fernández Albor.

Unha proba recente da eficacia da Fundación Galicia Europa é o apoio dispensado para levar a bo porto a estratexia da Xunta de conquistar unha rede de seguridade financeira no novo Marco Financeiro Plurianual da Unión Europea, para as rexións que, como Galicia, abandonan o grupo de rexións menos desenvolvidas. Esta rede de seguridade posibilitará que, malia termos superado recentemente o 90 por cento do PIB medio comunitario, a nosa comunidade siga recibindo un 60 por cento dos fondos que viña percibindo en anos anteriores.

A dobre celebración tivo lugar nun momento delicado dentro do proceso de construción europea, marcado polo contexto de crise económica e pola definición dun novo escenario financeiro a nivel comunitario para os anos 2014 a 2020 que afecta directamente a Galicia en cuestións tan importantes como a pesca ou a recepción de fondos estruturais. En 2013 celebrouse, ademais, o "Ano Europeo dos Cidadáns", coa pretensión de aumentar o coñecemento sobre os dereitos que confire a cidadanía europea, como o dereito a circular libremente pola UE.

A Fundación Galicia Europa (FGE) é unha entidade sen ánimo de lucro creada en 1988 co fin de promover todas as accións que propicien o achegamento entre Galicia e Europa. Participada por diversas entidades públicas e privadas galegas, a Fundación está vinculada funcionalmente á Dirección Xeral de Relacións Exteriores e coa UE, da Vicepresidencia e Consellería de Presidencia, Administracións Públicas e Xustiza da Xunta de Galicia.

Conta con dúas oficinas: unha en Santiago de Compostela e outra en Bruxelas, formando parte esta última das preto de 300 representacións rexionais establecidas na capital comunitaria. Ao longo do seus máis de 20 anos de historia, o traballo da FGE tense materializado en catro grandes ámbitos de acción que responden aos seguintes obxectivos: defender os intereses de Galicia perante a UE; informar sobre a Unión Europea en Galicia; formar e sensibilizar sobre Europa en Galicia e promover a participación galega en proxectos europeos.

Por outra banda, o 12 de novembro, A Fundación Galicia Europa acolleu un-



ha visita de formación a Bruxelas na que participaron máis de vinte alcaldes e técnicos de concellos e deputacións provinciais de Galicia. Esta iniciativa tivo como obxectivo o achegamento e a capacitación do persoal destas entidades a respecto dos programas de financiamento comunitario que resultarán de interese para as administracións públicas locais e as empresas a partir de 2014.

O grupo coñeceu as instalacións do Parlamento Europeo en Bruxelas e participou nun encontro con varios eurodeputados españois, entre eles o galego Francisco Millán Mon, quen se encargou de organizar a visita, que lles explicaron o seu traballo en relación coa elaboración do orzamento anual e plurianual da UE, a nova política rexional ou a lexislación en materia de redución, utilización e reciclado de residuos. Millán Mon recordou que arredor dun 70 por cento da lexislación nacional e autonómica procede do ámbi-

O vicepresidente recordou que o Comité de Rexións designou designar ao presidente da Xunta Núñez Feijóo como relator dun ditame sobre o gasto de fondos europeos

to da Unión Europea, o que da boa mostra da importancia dos debates mantidos na Eurocámara. Ademais, detívose especialmente en explicar as negociacións, case terminadas, sobre o Marco Financeiro da UE 2014-2020 e a súa incidencia en España e en Galicia. Particularmente, o grupo de responsables municipais recibiu información actualizada sobre os asuntos europeos de maior importancia para a nosa Comunidade, como as negociacións da nova PAC e PPC, a Política Rexional, o acordo de pesca con Mauritania ou o saneamento das rías galegas.

O grupo participou tamén nun seminario sobre oportunidades de financiamento europeo, organizado e acollido pola oficina de Bruxelas da Fundación Galicia Europa. Nesta ocasión, e tras unha introdución á variedade de fontes de financiamento e o modo de acceder a elas, explicáronse algúns dos programas de financiamento comunitario que se xestionan desde Bruxelas, como o novo programa de Investigación e Innovación, Horizonte 2020, ou o instrumento da UE para o medio ambiente, Life.

Ademais, os asistentes recibiron unha presentación acerca do Fondo Social Europeo FSE. A xornada da Fundación Galicia Europa rematou cun foro de debate aberto para o intercambio de ideas de proxectos europeos entre os asistentes e os relatores.

EIXO ATLÁNTICO

Bolivia 4. 36203 Vigo,
Pontevedra
☎ 986 480 616
galicia.prensa@
eixoatlantico.com
www.eixoatlantico.com

DIRECCIÓN XERAL DE RELACIONS EXTERIORES E COA UNIÓN EUROPEA

Rúa do Hórreo, 61
15701
Santiago de Compostela
(A CORUÑA)
☎ +34 981 541 001
☎ +34 981 541 002
Fax. +34 981 541 003
cpapx.xunta.es

El prefijo telefónico para Galicia
es el (+34) desde Portugal

GALICIA



AEROPUERTOS

A CORUÑA

Aeroporto de Alvedro.
Alvedro s/n. 15180 Culleredo.
☎ 981 187200
Fax: 981 187 239
Webmaster.lcg@aena.es
www.aena.es

SANTIAGO

Aeroporto de Lavacolla
Lavacolla, s/n 15820. Santiago
☎ 981 547 501
scqweb@aena.es
www.aena.es

VIGO

Aeroporto de Peinador
Avda. del Aeroporto, s/n. 32318
Vigo
☎ 986 268 200
Fax: 986 268 210
CoordinacionVGO@aena.es
www.aena.es

ESTACIONES FERROVIARIAS

A CORUÑA

Joaquín Planells Riera, s/n . 15008
A Coruña
☎ 981 187 259 /902 240 202
Fax:981 248 299
www.renfe.es

FERROL

Renfe
Avda. Compostela,s/n . 15405.
☎ 981 374 001 /902 240 202
Fax:981 316 099
www.renfe.es

Feve

Avda. Compostela,s/n . 15405.
☎ 981 370 401 /902 240 202
Fax: 981 314 915
www.feve.es

SANTIAGO

Hórreo, s/n
☎ 981 596 050 / 902 240 202
Fax:981 594 634
www.renfe.es

LUGO

Plaza Conde Fontao,s/n
☎ 902 240 202
Fax:982 220 025
www.renfe.es

MONFORTE DE LEMOS

Praza da Estación,s/n - 27400
 ☎ 902 240 202
 www.renfe.es

OURENSE

Avda.De Marín,s/n (Estación
 Renfe) 32001
 ☎ 902 240 202
 www.renfe.es

PONTEVEDRA

Alfárez Provisional,s/n
 ☎ 902 240 202 / 986 851 313
 Fax: 986 863 163
 www.renfe.es

VIGO

Urzáiz,s/n - 22303
 ☎ 902 240 202
 www.renfe.es

VILAGARCÍA DE AROUSA

Pza. da Estación, s/n - 36600
 ☎ 986 511 812
 www.renfe.es

**ESTACIONES DE
 AUTOBUSES****A CORUÑA**

Cabaleiros, s/n 15009
 ☎ 981 184 335
 Fax: 981 184 336

CARBALLO

Calle Vicente Risco, s/n 15100
 ☎ 981 700 195

FERROL

Praza da Estación, s/n, 15405
 ☎ 981 324 751

RIVEIRA

Calle Manuel Lustres Rivas, 20,
 15960
 ☎ 981 871 056

SANTIAGO

Praza de Camilo Díaz Baliño s/n
 15704
 ☎ 981 542 416
 www.tussa.org

LUGO

Praza da Constitución, s/n. 27002
 ☎ 982 223 985

MONFORTE DE LEMOS

Calle San Pedro, s/n 27000
 ☎ 982 402 694

SARRIA

Matías López, S/N, 27600
 ☎ 982 530 125

VIVEIRO

Av. de Ramón Canosa
 ☎ 902 422 242

OURENSE

Barrio do Pino, s/n. 32001
 ☎ 988 216 027
 Fax: 988 215 781

O BARCO DE VALDEORRAS

Calle Río Miño, S-N, 32300
 ☎ 988 325 519

O CARBALLIÑO

Avenida O Balneario, 66 32500
 ☎ 988 270 812

VERÍN

Calle Espido 17. Verín, 32600
 ☎ 988 413 536

PONTEVEDRA

Calvo Sotelo,s/n. 36003
 ☎ 986 852 408
 Fax: 986 840 854
 info@autobusespontevedra.com
 www.autobusespontevedra.com

LALÍN

Avenida da estación, 8
 ☎ 986 784080
 Fax: 986 784180

VIGO

Avda.De Madrid, 57 , 36204
 ☎ 986 373 411
 Fax: 986 379 243
 info@vigobus.com
 www.vigobus.com

VILAGARCIA DE AROUSA

Avenida López Ballesteros, 7,
 36600
 ☎ 986 507 723

**JEFATURAS
 DE TRÁFICO****A CORUÑA**

Doctor Moragas, 10, 15071
 ☎ 981 288 377 - Información
 general: 060
 Fax: 981 288 077
 www.dgt.es

SANTIAGO

Os Feáns 9B-9C, 15706

☎ 981 590 968 / 981 590 330 -
 Información general: 060
 Fax: 981 590 828
 www.dgt.es

LUGO

Avenida Ramón Ferreiro, 35,
 27071
 ☎ 982 223 027 -
 Información general: 060
 Fax: 982 223 707
 www.dgt.es

OURENSE

Calle Saenz Diez 45, 32003
 ☎ 988 234 311 -
 Información general: 060
 Fax: 988 234 517
 www.dgt.es

PONTEVEDRA

Joaquín Costa, 54, C.P. 36071
 ☎ 986 851 597 - Información
 general: 060
 Fax: 986 840 448
 www.dgt.es

VIGO

Regueiro 15, 36211
 ☎ 986 414 046 / 047 -
 Información general: 060
 Fax: 986 413 085
 www.dgt.es

GUARDIA CIVIL**A CORUÑA**

Desto. A Coruña, Crta. N-VI km.
 589'500 , 15008
 ☎ 981 639 590
 www.guardiacivil.org

CARBALLO

Puesto P. de Carballo . C/ Gran Vía,
 91 , 15100
 ☎ 981 704 065
 www.guardiacivil.org

FERROL

Desto. Ferrol , C/ Virgen de la
 Cabeza, s/n. 15405
 ☎ 981 316 953
 www.guardiacivil.org

SANTIAGO

Desto. Santiago, c/ do Doiro, 25 ,
 15704
 ☎ 981582266
 www.guardiacivil.org

LUGO

Desto. Lugo. Pza. Bretaña 1, 27002

☎ 982 251 770
 www.guardiacivil.org

MONFORTE DE LEMOS

Desto. Monforte de Lemos. C/ Dr.
 López Suárez, 27400
 ☎ 982 402 017
 www.guardiacivil.org

SARRIA

Puesto de Sarria. Calle Castelaio,
 S/N, 27600
 ☎ 982 530 474
 www.guardiacivil.org

VIVEIRO

Puesto de Viveiro. Calle
 Misericordia, 52, 27850
 ☎ 982 561 039
 www.guardiacivil.org

OURENSE

Desto. Ourense. Calle Bieito
 Amado, 15, 32005
 ☎ 988 222 881
 www.guardiacivil.org

O CARBALLIÑO

Puesto P. de Carballiño. Crta. de
 Irixe, 64-66, 32500
 ☎ 988 270 092
 www.guardiacivil.org

O BARCO DE VALDEORRAS

Desto. O Barco de Valdeorras.
 Avda. de la Diputación, S/N, 32300
 ☎ 988 321 035
 www.guardiacivil.org

VERÍN

Puesto de Verín. Calle San
 Gregorio-Barrio San Lázaro, S/N,
 32600
 ☎ 988 410 005
 www.guardiacivil.org

PONTEVEDRA

Puesto de Pontevedra-exterior.
 Calle Loureiro Crespo, 25, 36004
 ☎ 986 873 559
 www.guardiacivil.org

LALÍN

Desto. Lalín. Calle Calzada, 43,
 36500
 ☎ 986 780 203
 www.guardiacivil.org

VIGO

Compañía de Vigo. Calle Sevilla,
 8, 36203
 ☎ 986 425 150
 www.guardiacivil.org

VILAGARCIA DE AROUSA

Puesto de Vilagarcia. Calle do Pino, 4, 36600
 ☎ 986 565 842
 www.guardiacivil.org

ITV

Supervisión y Control S.A.
 www.sycitv.com

A CORUÑA

Polígono Industrial de Sabón, parcela 69. 15142 Arteixo (A Coruña).
 ☎ 981 602 720

FERROL

Pol.A Gándara, Avda.do Mar, 106. 15570 Narón
 ☎ 981 315 051

SANTIAGO

Polígono Industrial do Tambre, Vía De La Cierva, 2. 15890
 ☎ 981 571 100
 Fax: 981 571 232

RIBEIRA

Carretera AC-550 Ribeira-Noia Km.106,3. 15960 Xarás – Ribeira
 ☎ 981 872 400

LUGO

Polígono Industrial O Ceao, Rúa das Comunicacóns, 98-B. 27003
 ☎ 982 209 037

MONFORTE DE LEMOS

Rúa do Morín, s/n. 27400
 ☎ 982 410 412

VIVEIRO

Calle A Xunqueira, s/n. 27850 Viveiro
 ☎ 982 550 483

OURENSE

Parque empresarial, parcela 4. 32710 O Pereiro de Aguiar
 ☎ 988 249 712

O BARCO DE VALDEORRAS

Avda. do Sil, 35. 32315 Viloiira
 ☎ 988 325 155

VERÍN

Polígono de Pazos, parcela A-6. 32600
 ☎ 988 411 539

PONTEVEDRA

Carretera Pontevedra - Vilagarcia, Km. 7,5 Bretoña. 36191 Curro (Sta. Maria) - Barro (Pontevedra).
 ☎ 986 713 360
 Fax: 986 713 354

LALÍN

Parque empresarial Lalín 2000, parcela B-52. 36500
 ☎ 986 794 103

VIGO

Avda. do Aeroporto, 770. 36318 Peinador – Vigo
 ☎ 986 486 936
 Fax: 986 486 969

VILAGARCÍA DE AROUSA

Polígono Trabanca-Badiña, Rúa Patiño, 27-31. 36600
 ☎ 986 501 024

HOSPITALES**A CORUÑA****Complejo Hospitalario Arquitecto Marcide - Profesor Novoa Santos**

Pedro de Leixa,s/n, 15405 Ferrol
 ☎ 981 334 000
 Fax:981 334 015

Complejo Hospitalario Universitario de Santiago

A Choupana, 15705 Santiago de Compostela
 ☎ 981 950 000
 Fax:981 950 454
 www.sergas.es/chus/

Complejo Hospitalario Universitario Juan Canalejo

Estrada das Xubias,84, 15006 A Coruña
 ☎ 981 178 000
 Fax:981 178 001
 hospitalcoruna.sergas.es

Hospital da Barbanza

Estrada Comarcal 550 Ribeira-Noia,Km 46, 15993 Ribeira
 ☎ 981 835 985
 Fax:981 835 999

Centro Materno Infantil Nuestra Señora de Belén, S.A.

Teniente Coronel Teijeiro, 3, 15011, La Coruña
 ☎ 981 251 600
 Fax: 981 255 155

Centro Medico La Rosaleda, S.A.

Calle Santiago León de Caracas, 1

15701, Santiago de Compostela, La Coruña
 ☎ 981 551 200
 Fax: 981 564 747
 www.hospitalrosaleda.com

Centro Oncologico Regional de Galicia

Doctor Camilo Veiras 1, 15009 - A Coruña
 ☎ 981 287 499
 Fax: 981 287 122
 contacto@cog.es
 www.cog.es

Clínica Tilve, S.L.

Avda. General Sanjurjo, 53-55, 15006, La Coruña
 ☎ 981 284 699
 Fax: 981 280 818

Hospital General Juan Cardona (Santo Hospital de Caridad)

Pardo Bazán, s/n., 15406, Ferrol, La Coruña
 ☎ 981 312 500
 Fax: 981 326 604
 www.hospitaljuancardona.es

Hospital Materno Infantil Teresa Herrera

Xubias de Arriba, s/n., 15006, La Coruña
 ☎ 981 178 000
 Fax: 981 178 001

Hospital Naval del Ferrol

Ctra. San Pedro de Leixa. Lugar da Pega., 15405, Ferrol, La Coruña
 ☎ 981 325 211
 Fax: 981 328 050

Hospital Profesor Gil Casares

La Choupana, s/n., 15706, Santiago de Compostela, La Coruña
 ☎ 981 540 000/ 981 950 000
 Fax: 981 521 911
 chusantiago.sergas.es

Hospital Xeral Basico de Conxo

Rua Ramon Baltar, s/n., 15706 Santiago de Compostela, La Coruña
 ☎ 981 521 100 / 981 951 500
 Fax: 981 531 255
 chusantiago.sergas.es

Instituto Medico-Quirurgico San Rafael

Las Jubias, 82, 15006, La Coruña
 ☎ 981 179 000
 Fax: 981 283 688
 ade.imqsanrafael.es
 www.imqsanrafael.es

Instituto Policlinico Santa Teresa, S.A.

Peñarredonda, 4, 15008, La

Coruña
 ☎ 981 219 800
 Fax: 981 133 586

Sanatorio Marítimo de Oza

Xubias de Arriba, 1, 15006, La Coruña
 ☎ 981 178 000
 Fax: 981 178 001

Sanatorio Neuro Psiquiátrico Los Abetos, S.A.

Ctra. de La Zapateira, 37, 15310, La Coruña
 ☎ 981 289 006
 Fax: 981 290 044

Sanatorio Nuestra Señora de La Esperanza

Avda. de las Burgas, s/n., 15706 Santiago de Compostela, La Coruña
 ☎ 981 578 250 / 981 552 200
 Fax: 981 585 248
 secretaria@nslaesperanza.es
 www.nslaesperanza.es

Sanatorio Psiquiátrico de Conxo

Plaza Martín Herrera, 2, 15706 Santiago de Compostela, La Coruña
 ☎ 981 540 500 / 981 951 900
 Fax: 981 540 576
 www.chusantiago.sergas.es



www.centromedicoelcarmen.es

Clínica Alameda, S.L.

Alameda, 4 y 6 , 32500 ,
Carballiño (O), Orense
☎ 988 270 463
Fax: 986 274 631

Cosaga

Saez Díez, 11 , 32003 , Orense
☎ 988 371 710 / 988 371 711 /
988 371 712
Fax: 988 372 357
correo@cosaga.com
www.cosaga.com

Hospital Nuestra Señora del Cristal

Ramón Puga, 54 , 32005 , Orense
☎ 988 385 500
Fax: 988 385 551

Hospital Santa María Nai

Ramón Puga, 56 , 32005 , Orense
☎ 988 385 500
Fax: 988 248 898

Sanatorio Psiquiátrico Doctor Troncoso

Sierra Martiña, 37 , 32005 ,
Orense
☎ 988 223 093
Fax: 988 549 889

Sanatorio Santa Cristina

Antonio Saenz Díez, 3 , 32003 ,
Orense
☎ 988 370 325
Fax: 988 370 332

PONTEVEDRA

Complejo Hospitalario de Pontevedra

Mourente-Montecelo, 36071
Pontevedra
☎ 986 800 000
Fax:986 800 001

Complejo Hospitalario Xeral Cies

Pizarro , 22, 36204 Vigo
☎ 986 816 016
Fax:986 816 029
chuvi.sergas.es

Hospital do Meixoeiro

Meixoeiro,s/n 36200 Vigo
☎ 986 811 111
Fax: 986 276 416
chuvi.sergas.es

Hospital Nicolas Peña

Avda.Camelias,109 - 36211 Vigo
☎ 986 411 244
Fax: 986 415 259

chuvi.sergas.es

Hospital do Salnés
Lugar de Estromil - Ande,
Vilagarcía de Arousa - 36619
Pontevedra



Sanatorio Psiquiátrico La Robleda

LG. Santiso, S/N – Castrofeito,
15821 A Coruña
☎ 981 585 811/ 981 585 311
Fax: 981 585 860
administración@
sanatoriolarobleda.com
www.sanatoriolarobleda.com

Sanatorio Psiquiátrico M. Arrojo Lois, S.L.

El Romañó, 14 , 15814 , Santiago
de Compostela, La Coruña
☎ 981 585 011

Sanatorio Quirúrgico Modelo, S.A.

Virrey Ossorio, 30 , 15011 , La
Coruña
☎ 981 147 300
Fax: 981 264 920
modelo@hospitalmodelo.com
www.hospitalmodelo.com

Sanatorio Souto Boo

General Pardiñas, 25 , 15701
Santiago de Compostela, La
Coruña
☎ 981 562 812
Fax: 981 563 302

LUGO

Hospital Lucus Augusti

San Cibrao S/N. 27003.

☎ 982 296 000

Hospital Comarcal de Monforte

Corredoira,s/n, 27400 Monforte
de Lemos
☎ 982 417 900
Fax:982 404 006

Hospital da Costa

Rafael Vior s/n, 27880 Burela
☎ 982 589 900
Fax:982 589 908

Complejo Hospitalario Xeral-Calde

Doutor Severo Ochoa, 27004 Lugo
☎ 982 296 000
Fax:982 242 405
www.xeral-calde.org

Sanatorio Nosa Señora dos Ollos Grandes

Montevideo, 23 , 27001 , Lugo
☎ 982 284 040
Fax: 982 252 047

Asimedica Virgen de La Luz

Orense, 85 , 27400
Monforte de Lemos, Lugo
☎ 982 401 550
Fax: 982 400 865

Hospital Provincial de San José

Santiago, s/n. , 27004 , Lugo

☎ 982 296 000
Fax: 982 296 714

Policlínico Lucense, S.A.

San Lázaro del Puente, s/n. ,
27297 , Lugo
☎ 982 222 854
Fax: 982 250 144
www.polusa.es

OURENSE

Complejo Hospitalario de Ourense

Puga,54, 32005 Ourense
☎ 988 385 500
Fax:988 385 551

Hospital Comarcal de Valdeorras

Avda.Conde de Fenosa, 50, 32300
- Barco de Valdeorras
☎ 988 339 000
Fax:988 339 064

Hcv.sergas.es

Hospital de Verín
Carretera de Laza s/n, 32600 Verín
☎ 988 413 636
Fax:988 413 163

Centro Medico del Carmen, S.A.

Avda. de la Habana, 50 , 32004 ,
Orense
☎ 988 223 400
Fax: 988 241 300

☎ 986 568 000
hospitaldosalnes.sergas.es

Centro Medico Asistencial Lalin, S.L.

Avda. Buenos Aires, 110, 36500, Lalin, Pontevedra
☎ 986 783 828
Fax: 986 783 829

Centro Medico El Castro Vigo, S.A.

Manuel Olivie, 11, 36203, Vigo, Pontevedra
☎ 986 411 466 / 986 411 666 / 986 411 866
Fax: 986 480 850 / 986 485 510
administracion@elcastrovigo.com
www.elcastrovigo.com

Centro Medico Gallego, S.A.

Rua de Fátima, 4, 36206, Vigo, Pontevedra
☎ 986 821 100
Fax: 986 480 062

Centro Medico Pintado, S.L.

Vía Hispanidad, 40, 36203, Vigo, Pontevedra
☎ 986 418 436 / 986 413 300
Fax: 986 412 968
www.somoscmp.com

Centro Quirúrgico Santa Cristina-El Magnolio, S.L.

Sagunto, 24, 36205, Vigo, Pontevedra
☎ 986 272 778
Fax: 986 279 595

Clínica Quirúrgica Nuestra Señora del Pilar, S.L.

Cristo, 26, 36205, Vigo, Pontevedra
☎ 986 270 800
Fax: 986 260 813

Clínica Rehabilitadora Fremap

Poeta Feliciano Rolán, 12, 36203, Vigo, Pontevedra
☎ 986 413 499
Fax: 986 413 099

Clínica Residencia El Pinar, S.L.

Ctra. Vieja de Madrid, 36214, Vigo, Pontevedra
☎ 986 266 400
Fax: 986 267 733
elpinar@jet.es

Complejo Hospitalario Provincial-Rebullon

Loureiro Crespo, 2, 36002, Pontevedra
☎ 986 855 500 / 986 487 517
Fax: 986 860 767

Hospital de La Cruz Roja

Cánovas del Castillo, 16, 36202, Vigo, Pontevedra
☎ 986 438 900
Fax: 986 439 665

Hospital Medico-Quirúrgico Doctor Sande

García Caamaño, 14-16, 36600, Vilagarcía de Arousa, Pontevedra
☎ 986 500 929

Hospital Montecelo

Mourente, 36071, Pontevedra
☎ 986 800 000
Fax: 986 800 001

Hospital Psiquiátrico Provincial Rebullón

Puxeiros, s/n., 36415, Mos, Pontevedra
☎ 986 487 517 / 986 487 518
Fax: 986 487 516

Policlínico Cies

Avda. de Madrid, 15, 36204, Vigo, Pontevedra

☎ 986 816 000
Fax: 986 816 029

Policlínico Monte Xiabre, S.A.

Las Carolinas, 36600, Vilagarcía de Arousa, Pontevedra
☎ 986 502 019
Fax: 986 502 668

Policlínico Vigo, S.A. (Povisa)

Salamanca, 5, 36211, Vigo, Pontevedra
☎ 986 413 144
Fax: 986 421 439
www.povisa.es

Sanatorio Concheiro-Raconsa, S.L.

Avda. de Madrid, 4, 36204, Vigo, Pontevedra
☎ 986 413 244
Fax: 986 419 908

Sanatorio Dominguez, S.L.

Calle astelao, 7, 36001, Pontevedra
☎ 986 856 800
Fax: 986 864 122
info@grupohmd.com
www.hospitalmigueldominguez.com

Sanatorio Marescot, C.De B.

Ramón Peña, 16, 36001, Pontevedra
☎ 986 856 250
Fax: 986 854 650

Sanatorio Medico-Quirúrgico Santa Rita, S.L.

Peregrina, 54, 36001, Pontevedra
☎ 986 854 400
Fax: 986 851 408

Sanatorio Psiquiátrico San Jose

Tomás Alonso, 89, 36208, Vigo, Pontevedra
☎ 986 235 607
Fax: 986 211 249

Sanatorio Santa Maria, S.L.

Avda. Santa María, 9, 36002, Pontevedra
☎ 986 856 562
Fax: 986 853 619

CENTROS DE SAÚDE

A CORUÑA

Centro de saúde de Novo Mesoerio

Calle Os Ancares, 2, 15190,
☎ 981 081 899
Abente y Lago
Paseo General Sir John Moore,
002, 15001
☎ 981 202 622

Adormideras

Calle Juan Sebastián Elcano, 15,
15002
☎ 981 211 133

Casa Do Mar

Avenida Ejército, 2-A, 15006
☎ 981 170 359

Elviña-Mesoero

Calle Alexander Von Humboldt,
S/N, 15008
☎ 981 247 688
Fax: 981 234 771

Federico Tapia

Calle Federico Tapia, 73, 15005
☎ 981 241 023
Fax: 981 154 490

Labañou



Calle Honduras S/N , 15011
 ☎ 981 268 384
 Fax: 981 268 511

Matogrande

Calle Luis Quintas Goyanes , S/N
 15009
 ☎ 981 286 665
 Fax: 981 298 229

Monte Alto - A Torre

Plaza Luis Rodríguez Lago, 2 ,
 15002
 ☎ 981 212 520
 Fax: 981 200 467

O Castrillón

Calle General Salcedo Molinuevo,
 3 , 15009
 ☎ 981 132 925
 Fax: 981 132 926

O Ventorillo

Avenida de Finisterre, 314,
 15010
 ☎ 981 142 850
 Fax: 981 148 448

Os Mallos

Avenida de Arteixo , 96 , 15007
 ☎ 981243283

Os Rosales

Calle Alfonso Rodríguez Castelao ,
 S/N, 15011
 ☎ 981 647 851

San José

Calle Comandante Fontanes , 008,
 15003
 ☎ 981 226 335
 Fax: 981 208 473

FERROL

Caranza

Calle Juan de Austria , S/N 15406
 ☎ 981 327 300
 Fax: 981 316 111

Fontenla Maristany

Plaza de España, 19, 15403
 ☎ 981 336 633
 Manuel Comellas
 Calle Manuel Comellas, 13, 15401
 ☎ 981 350837

Serantes

Lugar Aneiros, S/N, 15405
 ☎ 981 328 500
 Fax: 981 328 504

A Graña

Calle Real Alta , S/N , 15590
 ☎ 981 320 203

RIBEIRA

Casa do Mar Aguiño

Carretera General (CASTIÑEIRAS)
 S/N , 15966

☎ 981 841 818

Casa do Mar Corrubedo

Casa do Mar, 15960
 ☎ 981 865 902

Casa do Mar Palmeira

Calle Canles , S/N , 15959
 ☎ 981 838 632

Riveira

Plaza Mariñeiros , S/N ,15960
 ☎ 981 835 202

SANTIAGO

Concepción Arenal

Calle Santiago León de Caraca 12
 15701
 ☎ 981 527 000 / 981 527 016

Conxo

Calle Ramón Baltar , S/N ,15706
 ☎ 981 956 140 / 981 522 020

Fontiñas

Calle Londrs , 2-4, 15707
 ☎ 981 577 670
 Fax: 981 566 459

Vite

Calle Carlos Maside , S/N , 15704
 ☎ 981 561 011
 Fax: 981 576 633

CARBALLO

Carballo

Avenida Ambulatorio , S/N ,
 15100
 ☎ 981 701 828

LUGO

A Milagrosa

Calle Río Ser , 7-9 , 27004
 ☎ 982 202 223

Fingoi

Calle Armónica , S/N , 27002
 ☎ 982 244 025

Illas Canarias

Calle Illas Canarias, S/N , 27003,
 ☎ 982 218 382

Sagrado Corazón

Barrio Sagrado Corazón Enderezo,
 (POLIGONO) 28 , 27003
 ☎ 982 230 122

San Roque

Calle Peña Anda, 1 ,27002
 ☎ 982 254 634

Plaza de Ferrol

Plaza de Ferrol , 11 ,27001
 ☎ 982 245 487

Nadela

Carretera de Sarria, S/N , 27160
 ☎ 982 244 025

MONFORTE DE LEMOS

Monforte de Lemos

Calle Doutor Casares, 21 , 27400
 ☎ 982 404 712

SARRIA

Sarria

Calle Calvo Sotelo, 138 , 27600
 ☎ 982 532 111

Oural

Carretera de Sarria ,S/N, 27392
 ☎ 982157950

VIVEIRO

Viveiro

Avenida Ramón Canosa, S/N ,
 27850
 ☎ 982 561 201

OURENSE

A Coruña

Calle Doctor Peña Rey , 02, B
 ,32005
 ☎ 988 248 040
 Fax: 988 243 158

A Ponte

Calle Eulogio Gómez Franqueira ,
 002 ,32001
 ☎ 988 214 543
 Fax: 988 372 925

Carballeira

Calle Castelo Ramiro , 3 , 32002
 ☎ 988 222 550

Nóvoa Santos

Calle Juan XXIII, 6 , 32003
 ☎ 988 385 580
 Fax: 988 216 142

Valle Inclán

Calle Valle Inclán, 018 , 32004
 ☎ 988 253 800

O CARBALLIÑO

O Carballiño

Calle Alberto Vilanova , S/N 32500
 ☎ 988 271 816
 Fax: 988 271 983

VERÍN

Verín

Calle Juan Guerra Valdés, S/N,
 32600
 ☎ 988 413 460
 Fax: 988 413 800

O BARCO DE VALDEORRAS

O Barco

Calle Conde Fenosa, S/N, 32300
 ☎ 988 325 794

PONTEVEDRA

A Parda

Calle Gaitero Ricardo Portela ,
 S/N , 36004
 ☎ 986 868 824

Virxe Peregrina

Calle Maestranza, S/N , 36002
 ☎ 986 852 799
 Fax: 986 864 096

Lérez

Lugar Puerta del Sol, S/N, 36156
 ☎ 986 871 496
 Fax: 986 871 919

Monteporreiro

Calle de Luxemburgo , S/N ,36162
 ☎ 986 847 278

Consultorio Pontesampaio

Avenida Héroes de Pontesampaio ,
 S/N ,36690
 ☎ 986 700 003

VIGO

A Doblada

Calle Faisán , S/N ,36205
 Teléfono: 986 275 121
 Fax: 986 275 121

Beiramar

Avenida Beiramar , 051, 36202
 ☎ 986 207 627 / 986 212 682

Bembibre

Carretera de Bembibre ,259 ,
 36214
 ☎ 986 424 636

Bolivia

Calle Bolivia, 047 , 36204
 ☎ 986 471 233

Casco Vello

Plaza Constitución , 7 ,36202
 ☎ 986 816 483

Coia

Calle Pontareas, S/N, 36209
 ☎ 986 293 400

Colmeiro

Calle Pintor Colmeiro, 11 , 36211
 ☎ 986 425 366
 Fax: 986 470 271

Coruxo

Calle Jose Rivas Carrasqueira , S/N
 36330
 ☎ 986 460 536

Lavadores

Travesía Barreiro BARREIRO , 36,
 36214
 ☎ 986 260 552
 Fax: 986 816 475

López Mora

Calle López Mora, 54 , 36211

☎ 986 294 953

Matamá

Camino Babio- As Carneiras , S/N 36213

☎ 986 469 678
Fax: 986 469 424

Nicolás Peña

Camino Regueiro , S/N , 36211 T
☎ 986 219 200

Rosalía de Castro

Calle Rosalía de Castro , 21, 36201

☎ 986 418 888

Rúa CUBA

Calle Cuba, 10, 36204

☎ 986 493 136
Fax: 986 481 742

Sardoma

Calle Canteira de Balín, 76, 36214

☎ 986 420 166
Fax: 986 416 324

Teis

Avenida Galicia, 75, 36216

☎ 986 374 229
Fax: 986 373 732

LALÍN

Lalín

Calle C, 25, 36500

☎ 986 780 085
Fax: 986 781 276

VILAGARCÍA DE AROUSA

Casa do Mar Vilaxoán

Lugar Cofradía de Pescadores , 36611

☎ 986 500 924

San Roque-Vilagarcía

Avenida As Carolinas , S/N , 36600
☎ 986 510 306

SALVAMENTO Y RESCATE

Centro Zonal de Coordinación de Salvamento Marítimo

Jefe C.Z.C.S. Finisterre: José Pose Vaquero.

Monte Enxa, Porto do Son - A Coruña

☎ 900 202 202 / 981 767 500

Fax: 981 767 498

inister@sasemar.es

www.sasemar.es

A CORUÑA

Edificio Capitanía Torre de Control Dique Barrié de la Maza - 15208 A Coruña

☎ 981 209 541 / 981 209 548

Fax: 981 209 518

VIGO

Estación Marítima,s/n Peirao de Trasantlánticos - 36201 Vigo

☎ 986 222 230
Fax: 986 228 957

Sos-Galicia

Dirección Xeral de Interior e Protección Civil, Algalia de Arriba,51, 15704 Santiago de Compostela

Director general: José Benito Suárez Costas

☎ 981 546 000

Fax: 981 546 002

ecop@cesga.es.

Teléfonos de Emerxencias de Sos-Galicia

EMERGENCIAS:112

☎ 900 444 222 / 981 541 400

ecop@cesga.es sosgalicia/xi/xunta@xunta.es

www.112galicia.org

Jefaturas Provinciais

A CORUÑA

Carlos Núñez Jato

Plaza de Pontevedra,22,2 ° - 15003 A Coruña

☎ 981 184 458

Fax:981 184 460

ecop@cesga.es

LUGO

Javier Vales Navarro

Ronda da Muralla,25 - 27002

Lugo

☎ 82 294 555

Fax:982 294 561

ecop@cesga.es

OURENSE

Jorge Llorente Vázquez

Avda.De la Habana,79-6 ° - 32004

☎ 9 88 386 055

Fax:988 386 056

ecop@cesga.es

PONTEVEDRA

Fernando Lorenzo Fernández

Germán Agrio,6-1 ° - 36001

☎ 86 805 415

Fax:986 805 404

ecop@cesga.es

CRUZ ROJA

www.cruzroja.es

A CORUÑA

Oficina Autonómica y Provincial Cruz Roja Española, 1 15002 A Coruña

Presidenta Autonómica : Mª Del Carmen Colmeiro Rojo.
Presidente Provincial: José Manuel García Pérez

☎: 981 205 975

Fax: 981 206 490

galicia@cruzroja.es / lacoruna@

cruzroja.es

FERROL

Presidente: Francisco Vázquez

Fontenla

Sol, 26 15402 Ferrol

☎: 981 355 298

Fax: 981 355 298

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Presidente: Rufino Constantino Pérez Outes

Avda.De Lugo,s/n 15703 Santiago

de Compostela

☎: 981 586 969

Fax: 981 591 819

com@cruzroja.es

CARBALLO

Presidenta: Matilde Anido Cancela

Calle Vázquez de Parga, bloque 2 bajo, 15100

☎ 981 703 764

Fax: 981 702 000

carbay@cruzroja.es

RIVEIRA

Presidenta: Ángeles Cores Amigo

Puerto, S/N, 15960

☎ 981 870 005

Fax: 981 870 005

cruzrojariveira@cruzroja.es

LUGO

Presidente: Luis Abelleira Mayor

Avda.Madrid,s/n 27003

☎: 982 231 613 Fax: 982 241 908

lugo@cruzroja.es

MONFORTE DE LEMOS

Carretera de Chantada, S/N, 27400

☎ 982 404 451

SARRIA

Presidente: Jaime Capella Pérez

Rosalía de Castro, 6, 27600

☎ 982 530 092

VIVEIRO

Avenida Martínez Ledesma, S/N, 27850

☎ 982 562 200

OURENSE

Díaz de la Banda,40 32004

☎: 988 222 484

Fax: 988 227 439

ourense@cruzroja.es

O CARBALLIÑO

Presidente: Modesto Ojea Feijoo

Carretera Nacional 541 Km.

28.500, 32500

☎ 988 273 042

O BARCO DE VALDEORRAS

Presidenta: Carmen Crespo López

Lugo, 3, 32300

☎ 988 327 195

PONTEVEDRA

Presidente: Jorge Araujo Cortegoso

Padre Gaité,5 - 36002

☎: 986 852 115

Fax: 986 863 386

pontevedra@cruzroja.es

VIGO

Presidente: María Teresa Álvarez

Quicler

Ecuador,16 36203 Vigo

☎: 986 423 666

Fax 986 423 884

vigo@cruzroja.es

AMBULANCIAS

A CORUÑA

María Pita S.L.

Lugar del Bosque, S/N, 15008 A

Coruña

☎ 981 175 035

Avan

C/ Falperra, 7, 15005 A Coruña

☎ 981 235 914 / 633 221 223

ambulancias@avan.es

www.avan.es

Apóstol

Avenida Caídos, 2, 15009

☎ 981 287 152/ 981 131 039

Fax: 981 131 039

info@funerariaapostol.com

Ambulancias Ambusalud

Calle Gambrinus 45-B. 15008 A

Coruña

☎ 981 175 035

Fax: 981 175 112

programados@ambusalud.com

Xubias

Avda. de los Caídos 2, 1º B. 15006

A Coruña

☎ 981 176 108 (oficina) - 696

193 200 (urgencias)

Cruz Roja

Calle Cruz Roja Española 1. 15002
A Coruña
☎ 981 221 000 - 981 222 222
(Urgencias) - 981 205 901 (Cruz
Roja del Mar)
Fax: 981 206 490
galicia@cruzroja.es -
lacoruna@cruzroja.es

CARBALLO**Ambulancias Y Pompas
Funebres San Antonio S.I.**

Calle Da Coruña, 15, 15100
☎ 981 75 48 13

FERROL**Ambulancias San Xurxo**

C/ Santa Comba, 11, 15404
☎ 981 310 462

**Ambulancias
Ferrolanas S.I.**

Carretera San Pedro, 74, 15405
☎ 981 372 023

RIVEIRA**Compostela**

Calle Ameixida, 19
☎ 981 872 255

Egara

Cno. Cruxeiras, s/n - 15960
☎ 981 870 692
Fax: 981 835 363

SANTIAGO**Funeraria y Ambulancias
Compostela**

Calle Chicharo, 3, 15702
☎ 981 521 729

Casablanca

Calle Raxeira, 50, 15707
☎ 981 554 455
www.funacompostela.es

LUGO**Lugo**

Calle de Evaristo Correa Calderón,
1, 27004
☎ 982 202 526

Fernández

Calle Río Ulla, 35, 27004
☎ 982 215 911 / 982 211 419
Fax: 982 211 420
info@funerariafernandez.com
www.Funerariafernandez.com

Salutrán

Rúa das Cesteiras 9 , O Ceao,
27003
☎ 902 202 771
Fax: 982 203 702
info@salutrans.com
www.salutrans.com

**MONFORTE DE LEMOS****Salutrans**

Calle Abeledos, 33, 27400
☎ 982 401 248

López

Acena Nueva, 17 , 27400
☎ 982 400 714

SARRIA**La Cruz**

Matías López, 12
☎ 982 530 762

Madeira

C/ Diego Pazos, 34, 27600
☎ 982 530 015

VIVEIRO**Viveiro S.L.**

Barrio Aceñas, 1, 27850
☎ . 982 551 673

OURENSE**As Burgas**

Calle Ramón Puga, 24, 32005
☎ 988 36 61 17

Ambugal

Calle Sáenz Díez, 11, 32003

☎ 988 37 17 10/ 629 57 90 54

El Pilar

Ramón Puga, 44
☎ 988 225 900

**O BARCO DE VALDEORRAS
Sil S.L.**

Avenida Diputación, 40, 32300
☎ 988 327 422

Garrido Lamas J.

Calle Caneiro de Nieto, 3, 32300
☎ 988 321 658

O Carballiño

Ambulancias de Carballiño S.L.
Calle Vulcano 1, bajo, 32500
☎ 988 274 000
Fax: 988 271 594

VERÍN**La Paz**

Avenida Portugal, 34 bajo
☎ 988 410 740

**Nuestra Señora de los
Remedios**

Calle de Elle, 62, 32600
☎ 988 411 287
Fax: 988 411 287

PONTEVEDRA**Transportes Sanitarios del
Norte S.L.**

Pintor Laxeiro, 51, 36004
☎ 986 203 738 / 986 090 842

Ambulancias de Galicia S.L.

Sta. Teresa Jesús Jorner, 9 , 36004
☎ 986 847 319
ambulgalicia@tpt.infomail.es

VIGO**Ambulancias do Atlántico**

Calle Colombia, 31,
☎ 986 483 525 / 986 411 015
Fax: 986 425 822
a.atlantico@teletel.es

Rías Baixas S.L.

Avenida Balaídos, 69, 36210
☎ 986 213 755
Fax: 986 214 403
Amb.rias.baixas@teletel.es
www.ambulanciasriasbaixas.com

LALÍN**Virgen de Fátima**

Calle Río 8, bajo, 36500
☎ 986 780 849

Pereira Vidal

Calle Ponte, 41, 36500
☎ 986 780 849

VILAGARCÍA DE AROUSA**La Peregrina**

Avda. De Cambados, 75 , 36600
☎ 986 524 040

**ASOCIACIONES DE
AYUDA MUTUA****SANTIAGO DE
COMPOSTELA****Asociación celiaca
española**

Centro Cultural de Vite José
Saramago, Calle Carlos Maside
nº 7 Apartado 205, 15780
☎ 981 104 467/ 679 461 003
www.celiacosg Galicia.org

**Federación de
Asociaciones de
Familiares y Personas con
Enfermedad Mental de
Galicia (FEAFES GALICIA)**

Santiago de Compostela
Calle Galeras, 13 - Planta 4ª,
Oficinas 3, 5 y 6- 15704
☎ 981 554 395
feafesgalicia@feafesgalicia.org
www.feafesgalicia.org

Asociación de Familiares

de Enfermos Mentales

Santiago de Compostela
Calle Galeras, 13 1º - oficina 1 y
3, 15705
☎ 981 554 395
Fax: 981 554 852
feafesgalicia@feafesgalicia.org
www.feafesgalicia.org

A CORUÑA**Asociación de Familiares y Amigos de los enfermos Psíquicos "Portanova" (PORTA NOVA)**

A Coruña
Calle Río Sil, 1-3, bajo. 15570
Piñeiros
☎ 981 393 018
afaesferrol@mun-do-r.com
www.feafesportanova.org

Asociación Pro Enfermos Mentales (APEM)

A Coruña
Plaza dos chopos, 1, Bloque 22.
Barrio das flores, 15008
☎ 981 152 218
apem@mun-do-r.com

LUGO**Asociación Lucense de Axuda a Enfermos Mentais "ALUME" (ALUME)**

Lugo
Calle Nicomedes Pastor Díaz, 6-8,
27001
☎ 982 251 602
correo@alume.org
www.alume.org

MONFORTE DE LEMOS**Asociación Monfortina de Apoio ós Enfermos Mentais (ALBORES)**

Monforte de Lemos
Ronda de Mª Emilia Casas
Bahamonde (Circunvalación), km
0,700 s/n, 27400
☎ 982 404 968
albores@albores.org
www.albores.org

OURENSE**Asociación de Familiares e Enfermos Mentais (MOREA)**

Ourense
Calle Marcelo Macías, 5 - Bajo,
32002
☎ 988 237 454 / 988 255 684
ourense@morea.org
www.morea.org

VIGO**Asociación de ayuda al enfermo Psíquico Doa**

Vigo
Calle Romil, 84, 36211
☎ 986 483 208
gestion@asodoa.org
www.asodoa.org

PONTEVEDRA**Asociación de Axuda a Enfermos psíquicos "ALBA" (ALBA)**

Pontevedra
Príncipe Felipe, Montecelo, s/n,
36161
☎ 986 868 639
correo@albaasociacion.org

VILAGARCÍA DE AROSA**Asociación Pro Saúde Mental "LAR"**

Vilagarcía de Arosa
Calle do Muiño Novo, 1-3 (A Laxe),
36619
☎ 986 510 699
fundacionlar@telefonica.net

Asociación de Enfermos del Riñón (Alcer)**A CORUÑA**

Complejo Hospitalario
Universitario de A Coruña Hotel
de Pacientes, 4º piso, 15006
☎ 981 298 759
Fax: 981 298 759
info@alcercoruna.org
www.alcercoruna.org

LUGO

C/ Infanta Elena, 11 - Clara
Campoamor, local 5-7, 27003
☎ 982 243 231
Fax: 982 243 231
alcerlugo@cogamiles
www.alcerlugo.org

OURENSE

Calle Da Farixa, 7, 32005
☎ 988 229 615
Fax: 988 229 615
alcerourense@hotmail.com
www.mundourense.com/alcer-ourense

Asociación de Familiares de Enfermos de Alzheimer

A Coruña
Parque San Diego, s/n, Centro
Cívico - Bajo, 15006
☎ 981 205 858
Fax: 981 173 093
www.afaco.es

Asociación de Familiares de Enfermos de Alzheimer de Galicia (AFAGA)

Vigo
Calle Oliva, 12 - 2º, 36202

☎ 986 229 797
Fax: 986 225 924
afaga@afaga.com
www.afaga.com

Asociación de Familiares de Enfermos de Alzheimer (AFAOR)

Ourense
Calle Nosa Sra. da Saínza, 19 -
Bajo, 32005
☎ 988 219 292
afaor.ourense@gmail.com

Asociación de Laringectomizados

A Coruña
(Centro Oncológico Regional).
Avda. Virgen de Montserrat, s/n,
15006
☎ 981 289 340.

Asociación de Pais e Nenos Autistas e Psicóticos

A Coruña
Calle Castro de Elviña, S/N,
☎ 981 293 552

Federación Autismo Galicia

Santiago de Compostela
C/ Raiola, 6, 15702
☎ 981 599 697
Fax: 981 599 304

Asociación de Padres del Centro de Apoyo Familiar para Autistas y Psicóticos. "A Braña" (APÁCAF)

Vigo
C/ Placer, 5-3 B, 36202
☎ 986 226 647
fax. 986 483 406

Asociación Autismo

Vigo
Avda. García Barbón 108, 1º B,
36201
☎ 986 436 516
Fax : 986 228 528

AEBH. Asociación de Espina Bífida e Hidrocefalia.

Santiago de Compostela
Calle General Pardiñas, 14-16, 4º
B, 15701
☎ 981 524 405
Fax: 981 524 405
galiciaespinabifida@telefonida.net
www.agebi.es

AEBH. Asociación de Espina Bífida e Hidrocefalia

Vigo
Calle Oporto, 2, 1º, 36201
☎ 986 241 697

Amanecer. Asociación de Parálisis Cerebral.

Pontevedra
Calle Iglesias Vilarelle, S/N, 36001



☎ 986 864 643
Fax: 986 864 643
amancer@ctv.es

ASEM. Asociación Española de Enfermedades Musculares.

Vigo
APTDO. CORREOS, 116, 36200
☎ 986 378 001
Fax: 986 378 001

Asociación Española de Esclerosis**A CORUÑA**

APTDO. DE CORREOS, 290, 15080
☎ 981 230 303

SANTIAGO

Calle Hórreo, 19, 15703
☎ 981 575 240
Fax: 981 575 240

LUGO

Avenida Alfonso X El Sabio, 5, 3º
B, 27002
☎ 982 241 177

OURENSE

Calle Faxeira 7, Finca Sevilla,
32005
☎ 988 252 251
Fax: 988 252 251
aodem@wanadoo.es

**VIGO**

Calle Val Miñor, S/N, 36210
☎ 986 687 127

**Asociación Gallega de
Afectados por Fibrosis
Quística**
A CORUÑA

Centro Municipal García Sabell.
Plaza Esteban Lareo, Bloque 17,
Bajo, 2ª Fase de Elviña
☎ 981 240 867 / 981 220 655
fgalicia@fggalicia.org
Asociación Bipolares

OURENSE

Apartado de Correos 601, 32080
☎ 660 452 388
ourensebipolar@hotmail.com

**COLEGIOS
PROFESIONALES**
**DE ENXEÑEIRO
TÉCNICOS INDUSTRIAIS**
A CORUÑA

Sede de A Coruña (Central) Cabo
Santiago Gómez, 8 15004 A
Coruña
☎ 981 274 411
Fax: 981 274 490

www.coeticor.org
secretaria@coeticor.org

Sede Ferrolterra (Delegación)
Av. Esteiro, 59 15402 Ferrol
☎ 981 352 902 - Fax: 981 352
936
ferrol@coeticor.org

**SANTIAGO DE
COMPOSTELA**

Sede Compostela (Delegación)
Avda. de Vilagarcía, 13 15706
Santiago de Compostela
☎ 981 591 472
Fax: 981 954 820
santiago@coeticor.org

**Consello Galego de
Enxeñeiros Técnicos
Industriais (CGETI)**

Av. Vilagarcía, 13 15706 Santiago
de Compostela
☎ 981 590 390 - Fax: 981 590
390
santiago@cgeti.org
www.cgeti.org/

LUGO

Sede de Lugo (Central)
Avda. As Américas, 1/3 27004
Lugo
☎ 982 263 003
Fax: 982 264 198
coitil@arrakis.com
www.coetilug.org

OURENSE

Sede de Ourense (Central) Rúa
Progreso, 139 32003 Ourense
☎ 988 510 056
Fax: 988 510 973
coittior@teletel.es
www.coitlou.org

PONTEVEDRA

Sede de Vigo (Central) Venezuela,
37 36203 Vigo
☎ 986 431 793
Fax: 986 431 878
coitvigo@coitvigo.es
www.coitvigo.es

**COLEXIO DE
ADMINISTRADORES DE
FINCAS**

Juan Flórez, 49-2 °Dta. 15004 A
Coruña
☎ 981 126 162
Fax: 981 126 890
www.coafga.org

**COLEXIO DE ADUANAS
E COMISIONISTAS DE
ADUANAS**
A CORUÑA

Avda. Alférez Provisional, s/n -
15006 A Coruña
☎ 981 122 476

VIGO

Arenal, 1 - Edif. Aduana - 36200
Vigo

☎ 986 439 290
Fax: 986 430 169

PONTEVEDRA

Rosalía de Castro 22 - 36600
Vilagarcía de Arosa (Pontevedra)
☎ 986 500 004
Fax: 986 504 800

**COLEXIO DE
ARQUITECTOS TÉCNICOS
E APARELLADORES**
A CORUÑA

Praza Marqués de San Martín, 5
Baixo 15001 A Coruña
☎ 981 206 140
Fax: 981 205 312
correo@coaatac.org
www.coaatac.org

FERROL

Igrexa, 68-1 ° 15402 Ferrol
☎ 981 355 617
Fax: 981 353 977
ferrol@coaatac.org

**SANTIAGO DE
COMPOSTELA**

Hórreo, 96- baixo 15702 Santiago
de Compostela
☎ 981 575 718
Fax: 981 573 668
santiago@coaatac.org

LUGO

Ribadeo, 6-8 - 27002 Lugo
☎ 982 231 011
Fax: 982 244 807
www.coaatlugo.com

OURENSE

Avda. De la Habana, 41-1 ° - 32003
Ourense
☎ 988 372 600
Fax: 988 372 666
www.coaatourense.es

PONTEVEDRA

Riestra, 18-entrechán 36001
Pontevedra
☎ 986 851 370
Fax: 986 863 692
delegacionpo@coaatpo.es
http://www.coaatpo.es/

VIGO

Praza de Portugal, 2 baixo 36201
Vigo
☎ 986 434 066
Fax: 986 223 234
delegacionvi@coaatpo.es

**COLEXIO DE AXENTES
COMERCIAIS**

A CORUÑA

Juan Flórez,15-17-1 ° 15004 A
Coruña
☎: 981 223 836
Fax: 981 224 866
corunna@cgac.es
www.cac-corunna.com

FERROL

Dolores,60-1 ° 15402 Ferrol
☎: 981 351 317
ferrol.cgac.es

LUGO

Avd.A Coruña,90-1 ° Dta. 27003
Lugo
☎: 982 230 006
Fax: 982 252 144
lugo@cgac.es
lugo.cgac.es

OURENSE

Xoán XXIII,5-Entr.Of.9-10 32003
Ourense
☎: 988 210 477
Fax: 988 212 580
ourense.cgac.es

PONTEVEDRA

Avda.Santa María,6 36002
Pontevedra
☎: 986 851 351
Fax: 986 865 847
pontevedra@cgac.es
www.coacpo.es

VIGO

Areal 18,2 °-Of.7 e 9 36201 Vigo
☎: 986 435 144
Fax: 986 434 144
vigo@cgac.es
vigo.cgac.es

**COLEXIO DE AXENTES
DA PROPIEDAD
INMOBILIARIA**

A CORUÑA

Calle Nova,3-5,4 ° D - 15003
☎: 981 227 576
Fax: 981 222 995
apicoruna@teletel.es
www.coapicoruna.com

LUGO

Miño,2-4 - 27001 Lugo
☎: 982 229 116

OURENSE

Juan de Austria,1-2 ° - 32005
Ourense
☎: 988 245 602

VIGO

Doutor Cadaval,35-1 °,Oficina C e



D 36202 Vigo-Pontevedra
☎: 986 222 315
Fax: 986 222 315

**COLEXIO DE DECORADORES
E DESEÑADORES DE
INTERIOR**

A CORUÑA

Industrial,15- baixo 15005 A
Coruña
☎: 981 248 117
Fax: 981 245 017
coddig@meiganet.com
www.coddig.org

PONTEVEDRA

Riestra,34-2 ° 36001 Pontevedra
☎: 986 840 405
Fax: 986 840 405
www.coddig.org

COLEXIO DE DELINEANTES

A CORUÑA

Xeneral Sanjurjo,189-1 ° D 15006
☎: 981 289 590
Fax: 981 289 590
www.delineantescoru.webcindario.com

LUGO

Ramiro Rueda,10-entrechán
27003 Lugo
☎: 982 245 206

Fax: 982 245 206
delineanteslugo@wanadoo.es

OURENSE

Capitán Eloy,26-2 °a - Apdo.
Correos 646 32003
☎: 988 255 405
Fax: 988 255 405
delineantesou@navegalia.com

PONTEVEDRA

Conde de Torrecedeira,40-
entrechán 36202 Vigo
☎: 986 294 293
Fax: 986 294 293
delineas@eresmas.es
www.delineantesvigo.com

**COLEXIO DE DIPLOMADOS
EN TRABALLO SOCIAL E
ASISTENTES SOCIAIS**

Dublín,6-Baixo.Pol Fontiñas,
15707 Santiago de Compostela
☎: 981 568 100
Fax: 981 941 898
galicia@cgtrabajosocial.es
www.traballsocial.org

**COLEXIO DE DOUTORES
E LICENCIADOS EN
CIENCIAS POLÍTICAS E
SOCIOLOXÍA**

Centro Empresarial Compostela,
C/ Fernando III O Santo, 32 Baixo,
15701 Santiago de Compostela
Teléfono:981 553 521
Fax:981 553 997

colexio.galicia@colpolsoc.org
www.colpolsoc.org/galicia

**COLEXIO DE DOUTORES
E LICENCIADOS EN
FILOSOFÍA E LETRAS E
CIENCIAS**

A CORUÑA

Cantón Grande,9 15003 A Coruña
☎: 981 213 214

**SANTIAGO DE
COMPOSTELA**

Rúa Nova,44-1 ° 15705 Santiago
de Compostela
☎: 981 581 911
Fax: 981 581 911

VIGO

Gran Vía,148 -Galerías 36209 Vigo
☎: 986 414 474
Fax: 986 414 474
Correo-e: cdlvigo@terra.es

**COLEXIO DE
ECONOMISTAS**

A CORUÑA

Cabaleiros,29-1° 15009 A Coruña
☎: 981 154 325
Fax: 981 154 323
colegio@economistas.org
www.economistascoruna.org

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Rúa Nova,33-2º 15706 Santiago de Compostela
 ☎: 981 573 236
 Fax: 981 572 863
 santiago@economistas.org

FERROL

Edif. Usos Múltiples-Planta Baja
 Punta Armela, A Malata s/n 15591 Ferrol
 ☎: 981 364 034
 Fax: 981 364 981
 coecofe@economistas.org

LUGO

Dirección: Tuñas Bouzón,2-
 entrechán 27001 Lugo
 ☎: 982 242 005
 Fax: 982 251 364
 colegiolugo@economistas.org

PONTEVEDRA

Colón,29-2 º Dereita 36201 Vigo
 ☎: 986 222 212
 Fax: 986 221 252
 pontevedra@economistas.org
 www.economistas.org/pontevedra

OURENSE

Avenida Habana, 30-Edif. Torre
 Ourense 1º B 32003
 ☎: 988 214 844
 colourense@economistas.org

COLEXIO DE EDUCADORAS E EDUCADORES SOCIAIS DE GALICIA

Calle Lisboa, 20 Baixo C, 15707
 Santiago de Compostela
 ☎: 981 552 206
 Fax:981 938 274
 ceesg@colexioeducadores.com
 www.colexioeducadores.com

COLEXIO DE ENXEÑEIRO AGRÓNOMOS

Santa Gemma,5- baixo, 15170
 Palavea - A Coruña
 ☎: 981 288 858
 Fax:981 289 997
 coiagal@ii.es / colegio@
 agronomosdeg Galicia.org
 www.agronomosdeg Galicia.org

COLEXIO DE ENXEÑEIRO DE CAMIÑOS, CANAIS E PORTOS**A CORUÑA**

Plaza de la Milagrosa, 2 15008 A
 Coruña
 ☎:981 248 355
 Fax: 981 248 645
 09mcc@ciccp.es
 www.ciccp.es

OURENSE

Oficina de Tramitación de
 Proxectos Capitán Eloy,1 32003
 Ourense
 ☎: 988 212 146
 Fax: 988 212 146

COLEXIO DE ENXEÑEIRO DE MINAS**A CORUÑA**

Luis Quintas Goyanes 8 Portal 3-2
 of, 15009
 ☎: 981 132 939
 Fax:981 132 939
 minas@itg.es

COLEXIO DE ENXEÑEIRO PERITOS E ENXEÑEIRO TÉCNICOS NAVAIS .

Ferrol, Sol,78-Entr.H, 15402 Ferrol
 ☎: 981 355 523
 Fax:981 355 523
 copitngalicia@terra.es

COLEXIO DE ENXEÑEIRO TÉCNICOS AGRÍCOLAS E PERITOS AGRÍCOLAS**A CORUÑA**

Barrié de la Maza,17-1ºCentro
 15003
 ☎: 981 226 027
 Fax: 981 224 138
 colegio@coitagalicia.org
 www.coitagalicia.org

OURENSE

Bedoia,3-2ºA 32004 Ourense
 ☎: 988 239 521
 Fax: 988 239 521
 www.coita-ourense.com

PONTEVEDRA

Soportais da Ferrería,4-2ºD 36002
 Pontevedra
 ☎: 986 846 117
 Fax: 986 846 117
 delegacionpontevedra@
 coitagalicia.org
 delegadopontevedra@coitagalicia.
 org
 www.coitagalicia.org

LUGO

Frei Plácido,3-1 º -Apdo.176
 27004 Lugo
 ☎: 982 229 702
 Fax: 982 251 867
 coitalug@corevia.com
 www.coitalugo.org

COLEXIO DE ENXEÑEIRO TÉCNICOS DE MINAS

Sede regional, Alejandro Novo

González nº 4 - Locl 1-2, 15706
 Santiago
 ☎: 981 534 356
 Fax:981 534 357
 correo@coitmgalicia.com
 www.coitmgalicia.com

A CORUÑA

Praza Luís Seoane Torre 1.Baixo 4
 - 15008 A Coruña
 ☎: 981 131 504
 Fax: 981 132 315
 lacoruna@coitmgalicia.com
 www.coitmgalicia.com

LUGO

Serra Ancares,5-7,entresuelo F -
 27003 Lugo
 ☎:982 284 358
 Fax: 982 284 827
 lugo@coitmgalicia.com
 www.coitmgalicia.com

OURENSE

Curros Enríquez 12, 2º A - 32003
 Ourense
 ☎: 988 269 606
 Fax: 988 269 593
 ourense@coitmgalicia.com
 www.coitmgalicia.com

PONTEVEDRA

Marquesa 3, 5, 7 - 5º A - 36001
 Pontevedra
 ☎: 986 866 321
 Fax: 986 868 812
 pontevedra@coitmgalicia.com
 www.coitmgalicia.com

COLEXIO DE ENXEÑEIRO TÉCNICOS EN OBRAS PÚBLICAS

Praza Europa,15 A-6 º B, 15703
 Santiago de Compostela
 ☎: 981 577 737
 Fax:981 578 179
 itopgalicia@dovyt.ec

COLEXIO DE ENXEÑEIRO TÉCNICOS FORESTAIS DE GALICIA

Sánchez Freire, 64 - Baixo Dta.
 15706 Santiago de Compostela
 ☎: 981 524 731
 Fax:981 520 077
 coetforestgal@wol.es
 www.forestaisgalicia.es

COLEXIO DE FARMACÉUTICOS**A CORUÑA**

Riego de Agua,29-4º 15001
 ☎: 981 223 014
 Fax: 981 226 191
 cofacoruna@redfarma.org

www.cofc.es

LUGO

Ramón y Cajal,2-2 º andar 27001
 ☎: 982 242 613
 Fax: 982 242 699
 coflu@redfarma.org
 www.coflugo.org

OURENSE

Ramón Cabanillas,2-1º 32004
 ☎: 988 229 260
 Fax: 988 248 951
 www.cofourense.com

PONTEVEDRA

Echegaray,10 - 36002
 ☎: 986 853 129
 Fax: 986 842 710
 cofpontevedra@redfarma.org
 www.cofpontevedra.org

VIGO

Avda.Camelias,78-1º 36211
 ☎: 986 291 463
 Fax: 986 299 925
 colegiovigo@redfarma.org

COLEXIO DE GRADUADOS SOCIAIS DE GALICIA**A CORUÑA**

José Luis Bugallal y Marchesi, A -5
 -1 º 15008
 ☎: 981 151 876
 Fax: 981 234 404
 colegio@graduadososociales.org
 www graduadoscoru.org

LUGO

Praza de Alicante, 13-entrechán
 27004
 ☎: 982 211 503
 Fax: 982 211 502
 graduadoslugo@yahoo.es
 www.grsocialeslugo.com

VIGO

Alfonso X - Sabio 3-1º 36211
 ☎: 986 200 918
 Fax: 986 298 600
 cograsop@telefonica.net

COLEXIO DE ODONTÓLOGOS**A CORUÑA**

Central, Riego de Agua, 29-
 3º,15001
 ☎: 981 229 518
 Fax:981 201 951
 cooe15@informed.es
 www.icoec.es

PONTEVEDRA Y OURENSE

Virxe do Camiño, 2 36001
Pontevedra
☎: 986 864 449
Fax: 986 864 449
cooe36@infomed.es
www.infomed.es

COLEXIO DE OFICIALES DA MARINA MERCANTE ESPAÑOLA

Marqués de Amboage, 12 3ª, 15001 A Coruña
☎: 981 243 577
Fax: 981 234 024

COLEXIO DE POLITOLOGOS/AS E SOCIOLOGOS/AS DE GALICIA

Centro Empresarial Compostela, C/ Fernando III O Santo 32, Bajo, 15701 Santiago de Compostela
☎: 981 553 521 / 675 800 708
Fax: 981 553 997
colexio.galicia@colpolsoc.org
www.colpolsoc.org/galicia

COLEXIO DE PROCURADORES**A CORUÑA**

Bolivia 6 2º 15004
☎: 981 160 090
Fax: 981 160 091
cp.coruna@bigfoot.com
www.bigfoot.com/~icp.coruna/

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Edificio de Juzgados. Calle Viena -Polígono De Fontiñas. Palacio de Xustiza s/n 15703
☎: 981 583 817
Fax: 981 583 466
procura@teleline.es

LUGO

Palacio de Justicia. Plaza Avilés, 1 27002
☎: 982 284 545
Fax: 982 284 208
cprocuradores@cbinter.net

OURENSE

Palacio de Justicia. Bajo, C/ Progreso, s/n 32003
☎: 988 370 988
Fax: 988 370 988
colegio@orense.cgpe.net

PONTEVEDRA

Salvador Moreno, s/n. Palacio de Justiza 36001
☎: 986 853 536 / 986 852 229
Fax: 986 853 536 / 986 852 229
colegio@pontevedra.cgpe.net
www.icpp.es

VIGO

Lalín, 4 36209
☎: 986 207 250
Fax: 986 203 015
procuradoresvigo@procuradoresvigo.org
www.procuradoresvigo.org

COLEXIO DE QUÍMICOS DE GALICIA

Urzáiz, 1-2º Dercha 36201 Vigo
☎: 986 437 915
Fax: 986 220 681
secretaria@colquiga.org
www.colquiga.org

COLEXIO DE SECRETARIOS, INTERVENTORES E TESOUREIROS DA ADMINISTRACIÓN LOCAL**A CORUÑA**

Cantón Grande, 6-10ª - 15003
☎: 981 221 220
Fax: 981 222 503
www.cositalcoruna.org

LUGO

Ourense, 59 1º Drta..O 27004
☎: 982 211 062

OURENSE

Ramón Cabanillas, 3 2º Esq..O 32004
☎: 988 229 955

PONTEVEDRA

Plaza de Teucro, 1-1º - 36002
☎: 986 846 179

COLEXIO DE TITULARES MERCANTÍS**A CORUÑA**

Nicaragua, 10-1º D - 15005
☎: 981 271 323
Fax: 981 142 441
tmercantiles@enlared.es
www.cotmecoruna.org

FERROL

Edif. Multiusos. Pta. Arnela. A Malata, s/n 15405
☎: 981 355 075 / 981 333 165
Fax: 981 333 096

LUGO

Bispo Aguirre, 34-4ª - 27002
☎: 982 241 518
Fax: 982 252 301
ertalopezferreiro@wanadoo.es

OURENSE

Valle-Inclán, 2 entresuelo C -

32004
☎: 988 243 750
Fax: 988 251 305
www.coitiou.com

VIGO

María Berdiales, 3-Entre.O 36203
☎: 986 226 171
Fax: 986 447 380
otmevigo@jet.es
www.vigonet.com/empresa/

PONTEVEDRA

Peregrina, 33-35-2ª
☎: 986 865 415
Fax: 986 865 415

COLEXIO DE VETERINARIOS**A CORUÑA**

Polígono de Matogrande, C/ 3 Edificio Lugris Vadillo 15009
☎: 981 139 171
Fax: 981 139 172
acoruna@colvet.es
www.colvetcor.org

LUGO

Ramón y Cajal, 2-3º 27001
☎: 982 241 193
Fax: 982 242 615
lugo@colvet.es
www.covlugo.com

OURENSE

Ramón Cabanillas, 2-2ºB 32004
☎: 988 222 202
Fax: 988 242 324
www.colvet.es/orense/

PONTEVEDRA

Echegaray, 10-2º Esq. 36002
☎: 986 852 323
Fax: 986 865 131
www.colvet.es/pontevedra/

COLEXIO NACIONAL DE ENXEÑEIROS DO I.C.A.I.

Delegación de Galicia, Hórreo, 89-2º Esq..O 15702 Santiago de Compostela
☎: 981 590 934

COLEXIO NACIONAL DE OPTICOS OPTOMETRISTAS

Sede Central, Avda. De San Lázaro, 73-1ºb, 15703 Santiago de Compostela
☎: 981 580 744 / 981 555 048
Fax: 981 580 744
webmaster@cnoo.es
www.opticosoptometristasdeg Galicia.org

A CORUÑA

Avda. de Finisterre, 70 - 15004

☎: 981 264 412

LUGO

Avda. DA Coruña, 81 - 27003
☎: 982 216 318

OURENSE

Xoán XXIII, 3 - 32003 Ourense
☎: 988 210 842

PONTEVEDRA

Doutor Cadaval, 15 - 36002 Vigo
☎: 986 222 001

COLEXIO NACIONAL DE REXISTRADORES DA PROPIEDAD

Delegación Territorial de Galicia, A Muíña, 1 B-Bajo-San Lázaro, 15703 Santiago de Compostela
☎: 981 563 688
Fax: 981 564 121

COLEXIO NOTARIAL**A CORUÑA**

Arcebispo Lago, 12 15004
☎: 981 120 481 / 981 122 568 / 981 120 604
Fax: 981 122 014
colegio@galicia.colnot.com
www.galicia.notariado.org

VIGO

República Argentina, 20-4º (Ofic.23)
☎: 986 436 935
Fax: 986 436 935
www.galicia.notariado.org

COLEXIO OFICIAL DE ARQUITECTOS DE GALICIA

Sede Central, Plaza da Quintana, 3, 15704 Santiago de Compostela
☎: 981 552 400
Fax: 981 561 658
decano@coages
www.coages
secretario@coages

A CORUÑA

Federico Tapia, 64. Baixo 15005
☎: 981 122 274 / 981 122 255
Fax: 981 122 344
coagcoruna@coages

LUGO

Rúa Puro Cora Xornalista, 1 27002 Lugo
☎: 982 230 011 / 982 230 098
Fax: 982 245 557
coaglugo@coages

OURENSE

Avda.Sáez Díez,7 baixo 32003
Ourense
☎: 988 210 553 /988 210 575
Fax: 988 210 873
coagourense@coag.es

PONTEVEDRA

Marqués de Riestra,11-1 ° (Vila
Pilar) 36001 Pontevedra
☎: 986 859 158 /986 859 162
Fax:986 845 126
coagpontevedra@coag.es

FERROL

Real,14-16 baixo 15402
☎: 981 371 545
Fax:981 318 565
coagferrol@coag.es

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Ramón Piñeiro, 10 Baixo. 15701
☎: 981 595 898
Fax: 981 594 720
coagsantiago@coag.es

VIGO

Marqués de Valladares,27- baixo
36201
☎: 986 439 633 /986 438 647
Fax: 986 438 770
coagvigo@coag.es

COLEXIO OFICIAL DE BIÓLOGOS DE GALICIA

García Prieto,58-1 ° A / Apartado
1130, 15780 Santiago
☎ 981 531 440
Fax:981 534 225
info@biologosdegalicia.org
www.biologosdegalicia.org
Colexio Oficial de Enfermería

A CORUÑA

Av.Alfonso Molina,46 - entresuelo
15008 A Coruña
☎: 981 249 600 /981 168 035
Fax: 981 234 503
coleg15@enfermundi.com
www.ocenf.org/acoruna

FERROL

Dirección: María, 20-3º 15402
☎: 981 355 001
Fax: 981 355 001

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Romero Donallo,27 -1 Entr.
15706
☎: 981 598 870
Fax: 981 598 870

LUGO

Avenida da Coruña,104-entresuelo
B 27003



☎: 982 242 450
Fax: 982 242 923
coleg27@enfermundi.com
www.ocensf.org/lugo/

OURENSE

Progreso,89-91,Entr.H 32003
☎: 988 228 417
Fax: 988 251 905
coleg32@enfermundi.com
www.enfermeriaourense.com

PONTEVEDRA

Michelena,11-1 ° D 36002
Pontevedra
☎: 986 857 095
Fax: 986 865 872
www.coepo.com

VIGO

Hernán Cortés,13 Entr. 36203
☎: 986 433 515 Fax: 986 436 688
coepo@retemail.es
www.coepo.com

COLEXIO OFICIAL DE ENXEÑEIRO DE TELECOMUNICACIÓN DE GALICIA

Federico Tapia, 17 bis entreplanta
local 4, 15005 A Coruña
☎ 981 919 300
Fax:981 919 301
administracion@coetg.es
www.aetg.org

COLEXIO OFICIAL DE ENXEÑEIRO INDUSTRIAIS DE GALICIA

A CORUÑA

Alameda 30-32, 8º 15003
☎: 981 217 081
Fax: 981 228 203
cingalic@icoites.es
www.icoiig.es

FERROL

Real,73-75-2º Esq 15402 Ferrol

☎: 981 300 081
Fax: 981 359 483
cingalf@icoites.es

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Ramón Piñeiro,11 Baixo 15702
Santiago de Compostela
☎: 981 568 220
Fax: 981 568 221
cingals@iies.es

LUGO

Plaza de Santo Domingo,6-7-8-3 °
Esq 27001
☎: 982 241 325
Fax: 982 246 413
cingall@iies.es

OURENSE

Avda.De la Habana,77-2º 32004
☎: 988 223 609
Fax: 988 247 961
cingalo@iies.es

PONTEVEDRA

Pastor Díaz,1-5ª 36002
Pontevedra
☎: 986 843 510
Fax: 986 861 574
cingalp@iies.es

VIGO

Venezuela,37-1º 36202 Vigo
☎: 986 431 793
Fax: 986 431 878
cingalv@icoiig.es

A CORUÑA

Alameda 30-32, 7º 15003 A
Coruña
☎: 981 225 826
Fax: 981 210 216
cingalc@icoiig.es

COLEXIO OFICIAL DE FISIOTERAPEUTAS DE GALICIA

San Roque,10-1 ° - 15002 A
Coruña
☎ 981 212 246
Fax:981 212 727
cofiga@retemail.es

COLEXIO OFICIAL DE PSICÓLOGOS DE GALICIA

Santiago de Compostela,
Españeira,10-Baixo, 15706
☎ 981 534 049
Fax:981 534 983
copgalicia@correo.cop.es
www.copgalicia.es

COLEXIO OFICIAL DE XESTORES DE GALICIA

Sede Central, Durán Loriga,2-4-6,1
° - 15003 A Coruña

☎ 981 227 458
 Fax:981 224 600
 gesga@gestores.net
 www.gestores.net/colegios/findex.htm

LUGO

Bolaño Ribadeneira,2-Local
 3,Entr.O 27001
 ☎: 982 241 979 /982 241 418
 Fax:982 280 868
 geslu@gestores.net

OURENSE

Concello,14-entrenchán B - 32003
 ☎: 988 370 906
 Fax:988 370 906
 gapeva@gestores.net

PONTEVEDRA

Blanco Porto,9-1ª - 36001
 ☎: 986 844 404
 Fax:986 863 975
 gespon@gestores.net
 www.gestores.net

VIGO

Montero Ríos,14-1º - 36201
 ☎: 986 224 440
 Fax:986 437 145
 gesvi@gestores.net

COLEXIO PROFESIONAL DE ENXEÑARÍA TÉCNICA EN INFORMÁTICA DE GALICIA

Edificio ETS de Enxeñaría. Lope Gómez de Marzoa s/n, 15706 Santiago de Compostela.
 ☎ 881 241 949
 info@cpetig.org
 www.cpetig.org

COLEXIO PROFESIONAL DE XORNALISTAS DE GALICIA

San Pedro de Mezonzo 36, 1º, 15701 Santiago de Compostela
 ☎ 981 935 670
 Fax:981 935 669
 xornalistas@xornalistas.com
 www.xornalistas.com/

Observatorio de los Medios

☎: 981 936 709
 Fax:981 935 669

COLEXIOS DE ABOGADOS

A CORUÑA:

Federico Tapia,11 baixo - 15005
 ☎: 981 126 090
 Fax: 981 120 480
 www.icacor.es

FERROL

Palacio de la Justicia,Coruña,s/n 15401
 ☎: 981 354 705
 Fax: 981 355 224

Servizo de Orientación Xurídica.

☎: 981 359 236
 Fax: 981 359 236
 icaferrol@avogacia.org / coleg287@aranzadi.es
 www.avogaciagallega.org

LUGO

Pazo de Xustiza,Armando Durán,s/n 27002 Lugo
 ☎: 982 241 007
 Fax: 982 241 121

OURENSE

Concello,22 entrenchán 32003
 ☎: 988 210 076
 Fax: 988 370 962
 caourense@avogaciagallega.org

PONTEVEDRA

Dirección: Avda. Raíña Vitoria,9 36001
 ☎: 986 896 866 / 986 896 788
 Fax: 986 859 202
 www.icapontevedra.es

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Eduardo Pondal, 4 baixo 15702
 ☎: 981 581 713 /981 560 543

Fax: 981 581 132
 casantiago@avogaciagallega.org
 www.icasantiago.org

VIGO

Praza de América,Portal 2-1 36211
 ☎: 986 208 200 / 986 208 111
 Fax:986 200 003
 www.icavigo.es

COLEXIOS MÉDICOS

A CORUÑA

Salvador de Madariaga,66 Entch.
 ☎: 981 295 899 / 981 295 799
 Fax: 981 130 446
 sgrl@comc.es
 www.comc.es

Gabinete de Prensa

gabc@comc.es
 ☎: 981 295 884
 Fax: 981 130 446

FERROL - DELEGACIÓN

Plaza do Callao,16-18 2º 15403
 ☎: 981 322 640
 Fax: 981 323 180
 cfer@comc.es

SANTIAGO DE COMPOSTELA - DELEGACIÓN

San Pedro de Mezonzo,39-41 Bajo 15701
 ☎: 981 595 562
 Fax: 981 595 958

cstg@comc.es

LUGO

Ramón y Cajal,2-1º 27001
 ☎: 982 280 285 / 982 280 279
 Fax: 982 221 704
 comlugo@comlugo.org
 www.comlugo.org

OURENSE

Xoán XXIII,19-Entr. 32003
 ☎: 988 210 593
 Fax:988 210 933
 cmourense@servi.es
 www.cmourense.org

PONTEVEDRA

Echegaray,8 - 36002
 ☎: 986 851 004 /986 852 490
 Fax:986 864 205
 colmedpontevedra@cmpont.es
 www.cmpont.org

VIGO - DELEGACIÓN

Travesía de Vigo,9-1º 36206
 ☎: 986 271 400 /986 276 566
 Fax: 986 253 738
 colmedvigo@terra.es

Ilustre Colexio Oficial de Licenciados en Educación Física e Ciencias da Actividade Física e o Deporte de Galicia

Fernando III O Santo, 32 - Bajo. Despacho 11-b, 15701 Santiago de Compostela
 ☎ 981 553 363



Fax:981 553 997
 colef@colegalicia.com
 www.colefgalicia.com

UNIVERSIDADES

A CORUÑA

Maestranza, s/n, 15001
 ☎ 981 167 000
 Fax: 981 167 011
 www.udc.es

Rectorado

Maestranza, s/n 15001 A Coruña
 ☎ 981 167 000 ext: 1144
 Fax:981 167 011
 www.udc.es

Secretaría General

☎ 981 167 000 ext: 1160
 Fax: 981 167 011

Gerencia

☎ 981 167 000 ext: 1146
 Fax:981 167 000

Vicerrectorado de Extensión Universitaria y Comunicación

☎ 981 167 000 ext.: 1064
 Secretario
 ☎ 981 167 000 ext.: 1062
 vcc@udc.es

Vicerrectorado de Estrategia y Planificación Económica

☎ 981 167 000 ext: 1148

Fax:981 167 011

Vicerrectorado de Estudiantes

☎ 981 167 000 ext: 1150
 Fax:981 167 011

Vicerrectorado de Investigación

☎ 981 167 000 ext. 1156
 Fax:981 167 011

Vicerrectorado de Ordenación Académica

☎ 981 167 000 ext: 1154
 Fax:981 167 011

Vicerrectorado de Calidad y Armonización Europea

☎ 981 167 000 ext: 1152
 Fax:981 167 011

Vicerrectorado de Infraestructuras y Gestión Ambiental

☎ 981 167 000 ext: 5692
 Fax:981 167 011

Vicerrectorado de Profesorado

☎ 981 167 000 ext: 1180
 Fax:981 167 011

Vicerrectorado do Campus de Ferrol

Vázquez Cabrera, s/n-15403
 Esteiro-Ferrol
 ☎ 981 337 400 ext: 3801
 Fax:981 337 442

Gabinete de Prensa

☎ 981 167 000 ext: 1047
 Fax:981 167 014

CAMPUS DA CORUÑA

Facultad de Ciencias

Campus da Zapateira
 ☎ 981 167 000 ext: 2006
 (secretaria)
 Fax:981 167 065
 ciencias.udc.es

Facultad de Ciencias de la Comunicación

Campus de Riazor
 ☎ 981 167 000 ext. 4869
 (secretaria)
 Fax:981 167 122
 www.cienciasdacomunicacion.es

Facultad de Ciencias de la Educación

Campus de Elviña
 ☎ 981 167 000 ext.4606
 (secretaria)
 Fax:981 167 115
 www.educacion.udc.es

Facultad de Ciencias de la Saúde

Campus de Oza

☎ 981 167 000 ext.5907
 (secretaria)
 Fax:981 167 165
 www.udc.es/fcs

Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales

Campus de Elviña
 ☎ 981 167 000 ext. 2455
 Fax:981 167 070
 www.economicas.udc.es

Facultad de Derecho

Campus de Elviña
 ☎ 981 167 000 ext.1500
 Fax:981 167 175
 webmaster.derecho@udc.
 eswebmaster.derecho@udc.es
 webmaster.derecho@udc.es
 www.dereito.udc.es

Facultad de Filología

Campus da Zapateira
 ☎ 981 167 000 ext. 1713
 Fax:981 167 151
 www.udc.es/filo/

Facultad de Informática

Campus de Elviña
 ☎ 981 167 000 ext.1277
 (Secretaria)
 Fax:981 167 160
 webmaster.fic@udc.es
 www.fic.udc.es

Facultad de Sociología

Campus de Elviña
 ☎ 981 167 000 ext. 4802
 (Secretaria)
 Fax:981 167 103
 www.sociologia.udc.es

Escuela Técnica Superior de Arquitectura

Campus da Zapateira
 ☎ 981 167 000 ext. 5009
 (secretaria)
 Fax:981 167 055
 etsacdir@udc.es
 www.udc.es/etsa

Escuela Técnica Superior de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos

Campus Elviña
 ☎ 981 167 000 ext. 1439
 Fax:981 167 170
 webmaster.etseccp@udc.es
 caminos.udc.es

Escuela Técnica Superior de Náutica y Máquinas

Campus de Riazor
 ☎ 981 167 000 ext. 4219
 (secretaria)
 Fax:981 167 101
 direccion.etsnautica@udc.es
 www.nauticaymaquinas.es

Escuela Universitaria de

Estudios Empresariales

Campus de Elviña
 ☎ 981 167 000 ext. 2409
 Fax:981 167 110
 www.udc.es/dep/empr/

Escuela Universitaria de Fisioterapia

Campus de Oza
 ☎ 981 167 000 ext 5832
 (Secretaría Académica)
 Fax:981 167 155
 isravi@udc.es
 www.udc.es/euf/

Escuela Universitaria de Arquitectura Técnica

Campus da Zapateira
 ☎ 981 167 000 ext. 2766
 Fax:981 167 060
 euat.udc.es

Instituto Nacional de Educación Física (INEF)

Campus de Bastiagueiro - Oleiros
 ☎ 981 167 000 ext.. 4027; 4058
 o 4046
 Fax:981 167 048
 www.udc.es/inef

CAMPUS DE FERROL

Facultad de Humanidades

Campus de Esteiro
 ☎ 981 337 400 ext. 3706
 Fax:981 337 430
 www.udc.es/humanidades

Escuela Politécnica Superior

Campus de Esteiro
 ☎ 981 337 400 ext. 3327
 (Secretario)
 Fax:981 337 410
 eps.cdf.udc.es

Escuela Universitaria de Enfermería y Podología

Campus de Esteiro
 ☎ 981 337 400 ext. 3524
 Fax:981 337 420
 www.udc.es/euep

Escuela Universitaria de Diseño Industrial

Campus de Esteiro
 ☎ 981 337 400 ext. 3442
 Fax:981 337 444
 www.eudi.udc.es

Escuela Universitaria Politécnica

Campus de Serantes
 ☎ 981 337 400 ext. 3004
 (Conserjería)
 Fax:981 337 401
 secretaria.eup@udc.es
 lucas.cdf.udc.es

Escuela Universitaria de Relaciones Laborales



Campus de Esteiro
 ☎ 981 337 400 ext. 3577
 Fax:981 337 422
 www.eurlf.com

OTROS CENTROS

Centro Universitario de Formación e Innovación Educativa (CUFIE)

Edif. Facultade de Socioloxía - 1º andar Campus de Elviña s/n - 15071 A Coruña
 ☎ 981 167 189 / 981 167 000
 Ext. 4858
 Fax:981 167 188
 www.udc.es/cufie

Centro de Innovación Tecnológica en Edificación e Ingeniería Civil (CITEEC)

Edif. Facultade de Socioloxía - 1º andar Campus de Elviña s/n - 15071 A Coruña
 ☎ 981 167 189 / 981 167 000
 Ext: 5185
 Fax:981 167 188
 citeec@udc.es
 www.udc.es/citeec

Centro de Investigacións Tecnológicas (CIT)

Campus de Esteiro - Ferrol
 ☎ 981 337 400, ext. 3401
 Fax:981 337 416, ext. 3477

CENTROS ADSCRITOS

Escuela Universitaria de Enfermería

Campus de Oza, s/n-
 ☎ 981 337 400 ext.3524
 Fax:981 167 157
 www.udc.es/euep

Escuela Universitaria de Relaciones Laborales

Instituto Puga Ramón, Joaquín Planells, s/n -
 ☎ 981 248 080
 Fax:981 241 361
 www.eurlf.com

Escuela Universitaria de Turismo

Avd. de la Habana, 6-7-15011
 ☎ 981 160 276
 Fax:981 145 482

INSTITUTOS UNIVERSITARIOS

Instituto Universitario de Ciencias de la Salud

Hospital Marítimo de Oza. Xubias, s/n - 15006
 ☎ 981 173 170
 Fax:981 138 714
 iusc@udc.es
 www.udc.es/cisaude

Instituto Universitario de Estudios Europeos

Casa da Galería, s/n. Campus de Elviña
 ☎ 981 167 000 ext. 1966
 Fax:981 167 013
 iuee@udc.es
 www.udc.es/iuee

Instituto Universitario de Medio Ambiente

Casa do Francés, s/n-Campus da Zapateira - 15011
 ☎ 981 640 000 ext. 4158
 Fax:981 167 075
 iuma@udc.es
 www.udc.es/iuma

Instituto Universitario de Geoloxía

Casa do Francés, s/n-Campus da Zapateira - 15011
 ☎ 981 167 000 ext.2910
 Fax:981 167 075
 xeoloxia@mail.udc.es
 www.iux.es

SERVIZOS UNIVERSITARIOS

Biblioteca Universitaria

Rectorado - Maestranza, s/n - 15001
 ☎ 981 167 000 Ext. 1036 / 1034
 Fax:981 167 015

Oficina de Transferencia de Resultados de Investigación (OTRI)

Escola Técnica Superior de Enxeñeiros de Camiños Canais e Portos Campus de Elviña, s/n- 15071
 ☎ 981 167 000 Ext. 1437
 Fax:981 167 172

Servicio de Asesoramiento y Promoción del Estudiante (S.A.P.E.)

Edificio Casa do Francés. a Zapateira, s/n - 15310
 ☎ 981 167 000 Ext. 2911 / 2912
 Fax:981 167 075

Servicio de Extensión Universitaria

Pavillón Polideportivo - Campus de Elviña - 15192
 ☎ 981 167 000 Ext. 1909 /1906
 Fax:981 167 163

Servicio de Medios Audiovisuales

Facultade de Socioloxía - Campus de Elviña, s/n - 15071
 ☎ 981 167 000 Ext. 4870 / 4871
 Fax:981 167 015

Servicio de Normalización Lingüística

Rectorado - Maestranza, s/n -

15001
 ☎ 981 167 000 Ext. 1042
 Fax:981 167 014
 www.udc.es/euep/normalizacion.htm

Servicio de Obras y Equipamientos

Rectorado - Maestranza, s/n - 15001
 ☎ 981 167 000 Ext. 1053 / 1055
 Fax:981 167 014

Servicio de Publicaciones

Facultade de Socioloxía-Campus de Elviña, s/n
 ☎ 981 167 000
 Fax:981 167 103

Servizo de Relaciones Internacionales

Casa da Galería, s/n - Campus de Elviña - 15192
 ☎ :981 167 000 Ext. 1960 / 1956
 Fax:981 167 013

Servicios Informáticos de Apoyo a la Investigación

Facultade de Informática-Campus de Elviña, s/n - 15071
 ☎ 981 167 000 Ext. 1312 / 1309
 Fax:981 167 181

Servicios Informáticos de Gestión

Rectorado- Maestranza, s/n - 15001
 ☎ 981 167 000 Ext. 1010 / 1012
 Fax:981 167 012

Servizos Generales de Apoyo a la Investigación

Facultade de Ciencias-Campus da Zapateira
 ☎ 981 167 000 Ext. 2071
 Fax:981 167 068

OTROS SERVICIOS

Oficina de Contratos y Convenios de Investigación

Rectorado - Maestranza - 15001
 ☎ 981 167 000 Ext. 1045
 Fax:981 167 014

Oficina de Cooperación y Voluntariado

Facultade de Socioloxía, andar 1º, módulo 2º 15071 Campus de Elviña
 ☎ 981 167 000 Ext. 1740
 Fax:981 167 153

Oficina de Cursos y Congresos

Casa da Galería, Campus Elviña - 15071
 ☎ 981 167 000 Ext. 1963
 Fax:981 167 013

Pabellón de Estudiantes

Campus de Elviña - 15071
 ☎ 981 167 000 ext. 1195
 Fax:981 167 198

Servizo de Información y Estadística

Rectorado - a Maestranza - 15001
 ☎ 981 167 000 ext. 1576
 Fax:981 167 014

Unidad de Estudios de Posgrado

Casa da Galería - Campus de Elviña - 15071
 ☎ 981 167 000 Ext. 1964
 Fax:981 167 013

Unidad Técnica de Evaluación

Rectorado - Maestranza - 15001
 ☎ 981 167 000 Ext. 1063
 Fax:981 167 014

SANTIAGO DE COMPOSTELA

www.usc.es
 Centralita ☎ 981 563 100 / 981 572 500 / 981 583 800
 Centralita Lugo: ☎ 982 223 996 / 982 223 325 / 982 252 231
 Información Coie: 902 101 022 / 981 547 111

Rectorado

Colexio de San Xerome - Praza do Obradoiro, s/n. 15782
 ☎ 981 811 001 / 981 811 000 ext. 11001
 Fax:981 811 201
 reitor@usc.es
 www.usc.es/reitoria

Ayudante del Rector para coordinación interna

Colexio de San Xerome Praza do Obradoiro, s/n 15782
 ☎ 981 811 011 / 981 811 000 ext. 11011
 Fax:981 811 211
 co.interna@usc.es

Vicerrectoría de Investigación e Innovación

Edificio CACTUS. 1ª planta - 15782
 ☎ 981 811 002 / 981 811 000 ext. 11002
 Fax:981 811 202
 vr.investigacion@usc.es
 www.usc.es/vrinvestigacion

Vicerrectoría de Economía e Infraestruturas

Casa da Balconada, Rúa Nova, 6 - 15782
 ☎ 981 811 003 / 981 811 000 ext. 11003
 Fax:981 811 203
 vr.economia@usc.es
 www.usc.es/vreconomia

Vicerrectoría de



Coordinación y Planificación del Campus de Lugo

Praza Pío XII Nº 3 - 27001 Lugo
 ☎ 982 820 001
 Fax:982 820 201
 vr.lugo@usc.es
 www.usc.es/vrlugo/

Vicerrectoría de Estudios de Grado e Posgrado

Colexio de San Xerome. Praza do Obradoiro, s/n 15782 Santiago de Compostela
 ☎ 981 811 004 / 981 811 000 ext. 11004
 Fax:981 811 204
 vr.titulacions@usc.es
 www.usc.es/vrtitulacions

Vicerrectoría de Persoal Docente e Investigador

Colexio de San Xerome. Praza do Obradoiro, s/n 15782
 ☎ 981 811 005 / 981 811 000 ext. 11005
 Fax:981 811 205
 vr.pdi@usc.es
 www.usc.es/vrpd

Vicerrectoría de Estudiantes y Formación Continua

Casa Jimena y Elisa Fernández de la Vega. Rúa Casas Reais, 8 - 15782
 ☎ 981 811 006 / 9881 811 000 ext. 11006
 Fax:981 811 206
 vr.estudiantes@usc.es
 www.usc.es/vrestudiantes

Vicerrectoría de Responsabilidad Social y Calidad

Casa da Balconada. Rúa Nova, 6. - 15782
 ☎ 981 811 007 / 981 811 000 ext. 11007
 Fax:981 811 207
 vr.calidade@usc.es
 www.usc.es/vrcalidade

Vicerrectoría de Extensión Universitaria, Cultura e Sociedad

Colexio de San Xerome, Praza do Obradoiro, s/n 15782
 ☎ 981 811 008 / 981 811 000 ext. 11008

Fax:981 811 208
 vr.cultura@usc.es
 www.usc.es/vrcultura

Vicerrectoría Adjunta para estudios de Grado y Posgrado

Praza Pío XII, nº 3, 27001.Lugo
 ☎ 982 820 002 ext. 20002
 Fax: 982 820 202
 vr.adxtitulacions@usc.es
 www.usc.es/vradxtitulacions

Vicerrectoría Adjunta de Investigación e Innovación

Praza Pío XII, nº 3, 27001 Lugo
 ☎ 982 820 003 ext. 20003
 Fax:982 820 203
 vr.adxinvestigacion@usc.es
 www.usc.es/vradxinvestigacion

Comisionado para ciencias de la salud

Edificio CACTUS. 1ª planta - 15782.Santiago de Compos
 ☎ 981 811 012 / 981 811 000 ext. 11012
 Fax:981 811 212
 co.ccsaude@usc.es

Secretaría General

Colexio de San Xerome. Praza do Obradoiro, s/n 15782 Santiago de Compostela
 ☎ 981 811 009 / 981 811 000 ext. 11009
 Fax:981 811 209
 sec.xeral@usc.es
 www.usc.es/secxeral

Gerencia

Casa da Balconada. Rúa Nova, 6 15782 Santiago de Compostela
 ☎ 981 811010 Ext. 11010
 Fax:981 811210
 xerente@usc.es
 www.usc.es/xerencia/

Gabinete de Comunicación

Colexio de Fonseca-Praza do Obradoiro, s/n 15782 Santiago de Compostela
 ☎981 811 119 Ext. 11119
 l.celeiro@usc.es
 www.xornal.usc.es/xornal/redaccion.html

Oficina de Información Universitaria - OiU

Pavillón Estudiantil, 2º andar - Campus sur 15782 Santiago de Compostela
 ☎ 981 812 000 / 981 81 10 00, extensións: 14553 - 14542
 Fax:981 595 117
 oiusec@usc.es
 www.usc.es/oiu

Valedor da Comunidade Universitaria

Casa da Concha. Rúa da Conga nº 1 - 15782 Santiago de Compostela
 ☎ 981 547 145/ 981 563 100 Ext. 12950
 Fax:981 547 079
 valedor@usc.es
 www.usc.es/valedor/

FACULTADES Y ESCUELAS CAMPUS DE SANTIAGO DE COMPOSTELA

Facultad de Biología

Lope Gómez de Marzoa, s/n. Campus sur 15782 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 13245 / 13308
 Fax:981 596 904
 zbiodeca@usc.es
 www.usc.es/bioloxia/

Facultad de Ciencias de la Comunicación

Avda. Castela, s/n. Campus Norte 15782 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 16500/55 / 981 547 173
 Fax:981 547 174
 zxordec@usc.es

www.usc.es/cc_comunicacion/

Facultad de Ciencias de la Educación

Rúa Xosé María Suárez Núñez, s/n.
Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563100 Ext. 13717
Fax:981 547 091
zedudeca@usc.es
www.usc.es/cc_educacion/

Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales

Avda. del Burgo, s/n. Campus Norte 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11513 / 11504
Fax:981 528 051
zecedeca@usc.es
www.usc.es/ecoade/

Facultad de Ciencias Políticas y Sociales

Avda. Dr. Ángel Echeverri, s/n. Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 15125 / 15128
Fax:981 596 951
zpoldeca@usc.es
www.usc.es/politicas/

Facultad de Derecho

Avda. Dr. Ángel Echeverri, s/n. Campus sur 15782 Santiago
☎ 981 563 100 Ext. 14626 / 14658
Fax:981 591 554
zderdeca@usc.es
www.usc.es/dereito/

Facultad de Farmacia

Praza Seminario de Estudos Galegos, s/n. Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 594 639 / 563 100 Ext. 14993 / 14906
Fax:981 528 070
zfardeca@usc.es
www.usc.es/farmacia/

Facultad de Física

Rúa Xosé María Suárez Núñez, s/n. Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 13952 / 13954
Fax:981 520 676
zfsdeca@usc.es
www.usc.es/fisica/

Facultad de Filología

Avda. Castelao, s/n. Campus norte 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11750 / 11759
Fax:981 574 646
zfxdeca@usc.es



www.usc.es/filologia/

Facultad de Filosofía

Praza de Mazarelos. 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 521 500 / 981 563 100 Ext.: 12509
Fax:981 547 019
zfildeca@usc.es
www.usc.es/filosofia/Localiza en Mapa

Facultad de Matemáticas

Rúa Lope Gómez de Marzoa, s/n. Campus sur 15782 Santiago
☎ 981 563 100 Ext. 13219 / 13130
Fax:981 597 054
zmatdeca@usc.es
www.usc.es/matematicas/

Facultad de Medicina y Odontología

San Francisco, s/n - 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 582 399 / 981 563 100 Ext. 12239 / 12237
Fax:981 582 642
zmeddeca@usc.es
www.usc.es/medodo/

Facultad de Psicología

Rúa Xosé María Suárez Núñez, s/n. Campus sur. 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 13717 / 13719
Fax:981 523 736
zpsideca@usc.es
www.usc.es/psicologia/

Facultad de Química

Avda. das Ciencias, s/n. Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 591 087 / 981 563 100 Ext. 14229 / 14256
Fax:981 595 012
zquideca@usc.es
www.usc.es/quimica

Facultad de Geografía e Historia

Praza da Universidade, nº 1 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 559 939 / 981 563 100 Ext. 12582 / 12589
Fax:981 559 941
zhisdeca@usc.es
www.usc.es/xeoehistoria/

Escuela Técnica Superior

de Ingeniería

Rúa Lope Gómez de Marzoa s/n. Campus Sur, 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 528 033 / 981 563 100 Ext. 16701
Fax:981 528 041
etsesec@usc.es
www.usc.es/ets

Escuela Universitaria de Enfermería

Avda. de Xoán XXIII, s/n. Campus norte. 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 589 299 / 981 563 100 Ext. 12033 / 12035
Fax:981 570
zenfdeca@usc.es

Escuela Universitaria de Óptica y Optometría

Campus Sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 13510 / 13516
Fax:981 590 485
zoptdeca@usc.es
www.usc.es/opto/

Escuela Universitaria de Relaciones Laborales

Avda. Dr. Ángel Echeverri, s/n. Campus sur 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 15125 / 15126
Fax:981 524 338
zreldeca@usc.es
www.usc.es/rlaborais_stgo/

Escuela Universitaria de Trabajo Social (Adscrita)

San Martiño Pinarío. Praza da Inmaculada, 5, 2º 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 583 586
Fax:981 574 607
secretaria@euts.es
www.euts.es

Centro Superior de Hostelería de Galicia (Vinculado)

carretera Santiago-Noia, Km 1 A Barcia-15896 Santiago de Compostela
☎ 981 542 519
Fax:981 542 560
cshg@xunta.es
www.turgalicia.es/cshg/

FACULTADES Y ESCUELAS CAMPUS DE LUGO

Facultad de Administración y Dirección de Empresas

Avda. Alfonso X O Sabio, s/n. 27002 Lugo
☎ 982 285 960 / 982 285 900

Ext. 24000/3
 Fax:982 285 961
 feedeca@lugo.usc.es
 www.usc.es/empresas

Facultad de Ciencias

Avda. Alfonso X O Sabio, s/n.
 27002 Lugo
 ☎ 982 285 900
 Fax:982 285 872
 fcdeca@lugo.usc.es
 www.usc.es/ciencias

Facultad de Humanidades

Complexo docente do campus de Lugo. 27002 Lugo
 ☎ 982 285 870
 Fax:982 285 875
 fhdeca@lugo.usc.es
 www.usc.es/humanidades

Facultad de Veterinaria

Avda Carballo Calero, s/n 27002 Lugo
 ☎ 982 285 858
 Fax:982 252 195
 decavet@lugo.usc.es
 www.usc.es/veterinaria

Escuela Politécnica Superior

Benigno Ledo, Campus Universitario 27002 Lugo
 ☎ 982 285 900 Ext. 23015/6
 Fax:982 285 926
 epsdireccion@lugo.usc.es
 www.usc.es/eps

Escuela Universitaria de Formación del Profesorado

Avda. de Ramón Ferreiro, s/n. 27071 Lugo
 ☎ 982 285 865
 Fax:982 285 864
 exbdca@lugo.usc.es

Escuela Universitaria de Enfermería (Adscrita)

Complexo docente do campus de Lugo 27002 Lugo
 ☎ 982 285 880
 Fax:982 285 885
 eueldeca@lugo.usc.es
 www.usc.es/enfermeria_lugo

Escuela Universitaria de Relaciones Laborales (Adscrita)

Complexo docente do campus de Lugo. 27002 Lugo
 ☎ 982 285 860
 Fax:982 285 850
 rlsec@lugo.usc.es
 www.usc.es/rlaborais_lugo

INSTITUTOS UNIVERSITARIOS

Instituto de la Lengua Gallega (ILG)

Praza da Universidade, 4 15782

Santiago de Compostela
 ☎ 981 56 52 83 / 981 56 31 00
 Ext.12801/12815
 Fax:981 57 27 70
 ilgsec@usc.es
 www.ilg.usc.es

Instituto de Acuicultura

Institutos Universitarios, Bloque C. Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 16048
 Fax:981 547 165
 iacusec@usc.es

Instituto de Biodiversidad Agraria y Desarrollo Rural IBADER

Facultade de Veterinaria. Pavillón IV Última Planta - 27002 Lugo
 ☎ 982 285 900 Ext. 22490
 ibader@lugo.usc.es
 www.ibader.org

Instituto de Cerámica

Edificio Monte da Condosa. Campus Sur 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 13543 / 44
 Fax:981 564 242
 cekiko@usc.es
 www.icg.edu.es

Instituto de Ciencias de la Educación (ICE)

Fac Cc. da Información. Praza de Mazarelos, 1-4º - 15703 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 12639 / 40 (Negociado)
 Fax:981 583 489
 icesecc@usc.es

Instituto de Ciencias Neurológicas "Pedro Barrié de la Maza"

Facultade de Medicina e Odontoloxía. San Francisco, s/n. - 15705 Santiago de Compostela
 ☎ 981 950 333 / 981 951 351 (Hospital Clínico)
 Fax:981 950 248 / 981 951 347

Instituto de Criminología

Facultade de Dereito. Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 / 981 592 415 Ext. 14680
 Fax:981 591 554
 icsec@usc.es

Instituto de Derecho Industrial

Facultade de Dereito. Dpto. de Dereito Mercantil e do Traballo Campus Universitario Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 14701
 Fax:981 591 554
 idisecc@usc.es

Instituto de Estudios y Desenvolvemento de Galicia (IDEGA)

Avda. das Ciencias, s/n. Campus Sur 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 591 166 / 563 100 Ext.14336 / 14339
 Fax:981 599 935
 idgsec@usc.es
 idegaweb.usc.es

Instituto de Farmacia Industrial

Facultade de Farmacia. Campus Universitario Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 594 627 / 981 563 100 Ext. 14886
 Fax:981 547 148
 ffancon@usc.es

Instituto de Idiomas

Facultade de Filoloxía. Avda. de Castelao, s/n. Campus Norte-15705 Santiago de Compostela.
 ☎ 981 563 100 Ext.11757
 Fax:981 574 646
 iisec@usc.es

Instituto de Informática

Facultade de Física, Campus Universitario Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 13557
 Fax:981 599 412
 bruguera@dec.usc.es

Instituto de Investigación y Análisis Alimentarias

Institutos Universitarios. Bloque B. Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 16113
 Fax: 981 547 171
 itaadir@usc.es

Instituto de Investigaciones Tecnológicas

Institutos Universitarios. Bloque A. Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela.
 ☎ 981 520 829 / 981 563 100 Ext.: 13969
 Fax:981 520 829
 eljartias@usc.es

Instituto de Matemáticas

Facultade Matemáticas. Campus Sur - 15706. Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 13188
 Fax:981 597 054
 www.usc.es/imat

Instituto de Medicina Legal

Facultade de Medicina e Odontoloxía. San Francisco, s/n -

15705 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 12214 / 12216
 Fax:981 580 336
 apiml@usc.es
 www.usc.es/imluc

Instituto de Ortopedia y Banco de Tejidos Musculoesqueléticos

Hospital Clínico Universitario, Rúa Vidán, s/n - 14782 Santiago de Compostela
 ☎ 981 951 811 / 981 951 812
 Fax:981 531 255
 couceiro@excite.com

Instituto Gallego de Física de Altas Energías

Facultade de Física Campus Sur 15782 Santiago de Compostela
 ☎ 981 56 31 00 Ext. 13989 / 13984
 Fax:981 52 10 91
 joaquin@fpaxpl.usc.es
 www.igfae.usc.es

ESCUELAS DE ESPECIALIZACIÓN PROFESIONAL

Facultade de Dereito. Campus Universitario Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 14675 / 981 547 175
 Fax: 981 591 554
 epjdir@usc.es

SERVICIOS DE INVESTIGACIÓN Y DOCENCIA

Archivo Histórico Universitario

Edificio Simeón. Casas Reais, 5. - 15704 Santiago de Compostela.
 ☎ 981 581 325
 Fax: 981 574 095
 arqmjj@usc.es

Aula de Informática de Lugo

Avda. Alfonso X o Sabio, s/n- 27002 Lugo
 ☎ 982 223 325 Ext. 24055
 Fax: 982 224 904
 motero@lugo.usc.es

Aula de Informática de Santiago de Compostela

Campus Universitario-Pavillón de Servizos - 15706 Santiago de Compostela.
 ☎ 981 563 100 Ext. 15164
 elchus@usc.es

Biblioteca Universitaria

Trav. Fonseca, s/n.-15702 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 11087 /

11088
 Fax: 981 547 055
 bxsec@uscmail.usc.es
 www.busc.usc.es

Centro de Documentación Europea

Facultade de Cc. Económicas e Empresariais Baixada do Burgo das Nacións, s/n. - 15704 Santiago de Compostela.
 ☎ 981 563 990 / 981 563 100
 Ext. 11500 / 01
 Fax: 981 547 025
 cdsec@usc.es
 www.usc.es/cde

Museo de Historia Natural Luís Iglesias

Avda. das Ciencias-Campus Universitario Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 14202 / 981 592 747
 museohn@usc.es

Servicio de Publicaciones e Intercambio Científico

Campus Universitario Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 593 500
 Fax: 981 593 963
 spublic@usc.es

SERVICIOS DE CARÁCTER ADMINISTRATIVO

Oficina de Gestión de Infraestructuras de Apoyo a la Investigación y el Desenvolvemento Tecnolóxico (RIAIDT)

Vicerrectora de Investigación. Colexio de San Xerome. Praza do Obradoiro, s/n - 15782 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 11061 / 14260

Servicio de Alumnado

Campus Universitario Sur. Pavillón Estudiantil - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 14538

Servicio de Asesoría Jurídica

Edificio San Xerome. Praza do Obradoiro - 15704 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 11029
 axu205@sixecon.usc.es

Servicio de Contabilidade

Casa da Balconada. Rúa Nova, s/n - 15704 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 11281
 con003@sixecon.usc.es

Servicio de Control Interno

Casa da Balconada. Rúa Nova, s/n



- 15704 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 11303
 sci014@sixecon.usc.es

Servicio de P.A.S.

Casa da Balconada. Rúa Nova, s/n - 15704 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 11250
 pas022@sixecon.usc.es

Servicio de Personal Docente

Edificio San Xerome. Praza do Obradoiro - 15704 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 11047
 spd134@sixecon.usc.es

Servicio de Gestión Económica

Casa da Balconada. Rúa Nova, s/n - 15704 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 11268
 xec032@sixecon.usc.es

OTROS SERVICIOS

Área de Cultura

Casa da Balconada-Rúa Nova, 6 - 15705 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 Ext. 11317

Área de Deportes

Piscina Universitaria. Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 15073

Auditorio Universitario

Avda. de Vigo, s/n - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 599 255

Centro de Estudios Avanzados y Casa de Europa (CEA & CE)

Carlos Acuña Castroviejo. Director Parque Vistalegre, Rúa Salvadas, s/n - 15705 Santiago de Compostela
 ☎ 981 547 177
 centro.estudios.avanzados@usc.es

Escuela Infantil "Breogán"

Campus Sur-15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 14781

Fonoteca

Facultade de Cc. da Comunicación, Avda. Castela, s/n Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 16569
 www1.usc.es/fonoteca

Imprenta Universitaria

Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 13006 / 13004

Observatorio Ramón María Aller

Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 15026

Oficina de Arquitectura y Urbanismo

Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 15026

Oficina de Cursos Internacionales

Avda. das Ciencias, s/n Chalet 2. Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 597 035 Ext. 15170

Oficina de Relaciones Exteriores

Colexio de San Xerome, Praza do Obradoiro - 15705 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 11115
 Fax: 981 578 017
 eveloso@usc.es

Oficina de Voluntariado Social

Rúa Nova, 6 - 15782 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 11099
 volunus@usc.es

Servicio de Comunicaciones (SECUS)

Pavillón de Servizos, 2º andar - Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100
 secus@usc.es

Servicio de Medios Audiovisuales (SERVIMAV)

Avda. das Ciencias, s/n - Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 14325

Servicio de Normalización Lingüística

Casa da Balconada Rúa Nova 6. 2º - 15782 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext. 11316



Servicio de Prevención de Riesgos Laborales

Pavillón Estudiantil-Campus Sur - 15782 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 33333

Servicio de Traducción

Facultade de Farmacia-Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 13056 / 13057

Servicio Médico

Pavillón Estudiantil - Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 536 100 Ext. 14520

Servicios Centrales del Campus, Edificio Intercentros

Campus universitario 27002 Lugo
☎ 982 285 900 Ext. 23594
Fax:982 285 911
volunusc@lugo.usc.es

Servicios Informáticos (SEIN)

Pavillón de Servizos - Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 566 246 / 981 563 100 Ext. 13020

CENTROS DEL SISTEMA DE RESIDENCIAS INTEGRADO DE LA UNIVERSIDAD DE SANTIAGO DE COMPOSTELA

Área de Residencias

Casa da Balconada. Rúa Nova, 6 -

15705 Santiago
☎ 981 573 906
Fax:981 577 530
vcestudi@usc.es

Colegio Mayor Fonseca

Plaza Rodríguez Cadarso, s/n.
Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 547 150
Fax:981 560 441

Colegio Mayor Rodríguez Cadarso

Plaza Rodríguez Cadarso, s/n
Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 547 151 / 981 587 600
Fax:981 560 441

Colegio Mayor San Clemente

Campus Sur - 15706 Santiago de Compostela
☎ 981 547 149
Fax:981 560 441

Residencia Universitaria "Xesús Bal e Gay"

Avd. Alfonso X o Sabio, s/n. - Lugo
☎ 982 285 996
Fax:982 254 263

Residencia Universitaria "Burgo das Nacións"

Burgo das Nacións, s/n. - Santiago de Compostela
☎ 981 547 152
Fax:981 565 742
direburg@usc.es

Residencia Universitaria "Monte da Condessa"

Campus Universitario Sur - Santiago de Compostela
☎ 981 547 153 / 981 580 809
Fax:981 574 696

Residencia Universitaria "Jimena e Elisa Fernández de la Vega"

Complexo Monte do Gozo, s/n. - Santiago de Compostela
☎ 981 573 906
rujimena@usc.es

CENTROS ADSCRITOS

A Estila

Avda. de Coímbra, 1 - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 584 511
Fax:981 589 020
estila@estila.org

Arousa

Laverde Ruiz, 1 - 15702 Santiago de Compostela
☎ 981 562 149
Fax:981 576 204
cmarousa@infonegocio.com

Residencia Universitaria Abeiro

Avd. Alfonso X o Sabio, 12 - 27002 Lugo
☎ 982 240 184
Fax:982 240 312
abeiro@abeiro2000.es
www.abeiro2000.es

Residencia Universitaria Miño

Tolda de Castela, s/n - 27169 Lugo
☎ 982 304 512

San Agustín

San Agustín, 2 - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 584 800
Fax:981 583 209
cmsanagustin@ctv.es

Xelmírez

Vista Alegre, 48 - 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 586 099
Fax:981 574 686
gelmirez@worldonline.es

UNIVERSIDAD DE VIGO

Campus Universitario 36310 Vigo
☎ 986 812 000 (Centralita)
informacion@uvigo.es
www.uvigo.es

Rector

☎ 986 813 590 / 986 813 618
Fax:986 432 075
srector@uvigo.es

Secretaría General

Campus Universitario Edificio C.A.C.T.I. Segundo andar 36310 Vigo
☎ 986 814 082 / 981 813 614 / 981 813 617
Fax:986 813 599
secxeral@uvigo.es
www.uvigo.es/gobierno/secretaria_xeral.gl.htm

Vicerrectorado de Investigación

☎ 986 813 597
Fax:986 813 919
vicinv@uvigo.es

Vicerrectorado de Relaciones Institucionales

☎ 986 813 592
Fax:986 812 692
vic.rrii@uvigo.es

Vicerrectorado de Organización Académica y Profesorado

☎ 986 813 595
Fax:986 813 818
vicprof@uvigo.es

Vicerrectorado de Economía

☎ 986 813 593
Fax:986 813 636
vic.eco@uvigo.es

Vicerrectorado de Planificación

☎ 986 813 440
Fax:986 813 793
vicplan@uvigo.es

Vicerrectorado de Extensión Cultural y Estudiantes

☎ 986 813 587
Fax:986 814 032
vicext@uvigo.es

Vicerrectorado de Titulaciones y Convergencia Europea

☎ 986 813 442 / 986 813 447
vic.tce@uvigo.es

Vicerrectorado de Nuevas Tecnologías y Calidad

☎ 986 812 020
Fax:986 812 022
vic.ntc@uvigo.es

Vicerrectorado de Formación e Innovación Educativa

☎ 986 813 586
Fax:986 813 818
vic.fie@uvigo.es

Vicerrectorado del Campus de Ourense

☎ 986 387 300
Fax:986 387 311
secvpou@uvigo.es

Vicerrectorado del Campus de Pontevedra

☎ 986 802 040
Fax:986 812 060

Gerente

☎ 986 813 560
Fax:986 812 060
xerencia@uvigo.es

CAMPUS DE OURENSE

Facultad de Ciencias

Campus Univ. As Lagoas 32004 Ourense
☎ 988 387 000
Fax:988 387 001
sdefco@uvigo.es / fcou@uvigo.es
www.fcou.uvigo.es

Facultad de Ciencias de la Educación

Dirección:Campus Universitario, As Lagoas, s/n 32004 Ourense
☎ 988 387 100
Fax:988 387 159
sdexbo@uvigo.es
www.webs.uvigo.es/educacion-ou/

Facultad de Ciencias Empresariales y Turismo

Campus Univ. As Lagoas, s/n - 32004 Ourense
 ☎ 988 368 700
 Fax:988 388 923
 sdfceou@uvigo.es
 www.fcetou.uvigo.es

Facultad de Derecho

Campus Univ. As Lagoas - 32004 Ourense
 ☎ 988 368 700
 Fax: 988 368 923
 sdefdo@uvigo.es
 www.webs.uvigo.es/dereito-ourense/

Facultad de Historia

Campus Univ. As Lagoas, s/n 32004 Ourense
 ☎ 988 387 100
 Fax: 988 387 159
 sdefho@uvigo.es
 www.webs.uvigo.es/historia/

E.S. de Ingeniería Informática

Campus Universitario. As Lagoas s/n 32004 Ourense
 ☎ 988 387 000
 Fax: 988 387 001
 sdeuig@uvigo.es
 www.ei.uvigo.es

E.U. de Enfermería

Ramón Puga, s/n - 32004 Ourense
 ☎ 988 385 499
 Fax:988 385 458

CAMPUS DE PONTEVEDRA**E.U. de Enfermería**

Joaquín Costa, 41-4º - 36001 Pontevedra
 ☎ 986 855 643
 Fax: 986 862 856

E.U. de Ingeniería Técnica Forestal

Campus A Xunqueira, s/n - 36005 Pontevedra
 ☎ 986 801 900
 Fax: 986 801 907
 sduetf@uvigo.es
 www.forestales.uvigo.es/

E.U. de Fisioterapia

Campus a Xunqueira, s/n - 36005 Pontevedra
 ☎ 986 801 750
 Fax: 986 801 780
 secfsio@uvigo.es
 www.ubigo.es/webs/webeuf

Facultad de Bellas Artes

Maestranza, 2 36002 Pontevedra
 ☎ 986 801 800
 Fax: 986 801 885
 sdfba@uvigo.es

www.uvigo.es/belasartes/home.html

Facultad de Ciencias de la Educación y del Deporte

Avda. Bos Aires, s/n 36002 Pontevedra
 ☎ 986 801 700
 Fax: 986 801 701
 sdexbp@uvigo.es
 webs.uvigo.es/feduc/

Facultad de Ciencias Sociales y de la Comunicación

Campus a Xunqueira, s/n - 36005 Pontevedra
 ☎ 986 801 999
 Fax:986 801 980
 sdfasoc@uvigo.es
 www.csc.uvigo.es

CAMPUS DE VIGO**Facultad de Biología**

Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 812 550 / 986 812 552
 Fax:986 812 556
 decanatobiologia@uvigo.es
 www.facultadbiologiavigo.es

Facultad de Ciencias del Mar

Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 812 250
 Fax:986 812 556
 www.facultadecdomar.es

Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales

☎ 986 812 400
 Fax:986 812 401
 sdfcee@uvigo.es
 www.fccee.uvigo.es

Facultad de Ciencias Jurídica y del Trabajo

Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 814 010
 Fax:986 814 011
 sdfdev@uvigo.es
 www.webs.uvigo.es/cienciasjuridicasedotraballo

Facultad de Filología y Traducción

Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 812 251
 Fax:986 812 380
 sdfhv@uvigo.es
 www.uvigo.es/webs/centros/fft/

Facultad de Química

Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 812 550

Fax:986 812 556
 www.uvigo.es/dacananatuquimica

E.T.S. de Ingenieros de Telecomunicaciones

Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 812 100
 Fax:986 812 116
 sdetset@uvigo.es
 www.teleco.uvigo.es

E.T.S. de Ingenieros Industriales

Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 812 200
 Fax:986 812 201
 sdetsei@uvigo.es
 www.etsii.uvigo.es

E.T.S. de Ingeniería de Minas

Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 812 200
 Fax:986 812 201
 xnannm@uvigo.es
 www.minas.uvigo.es

E.U. de Enfermería-Meixoeiro

Hospital do Meixoeiro- 36200 Vigo
 ☎ 986 811 111 / 986 811 152
 Fax:986 811 780
 sd@uvigo.es

E.U. de Enfermería-Povisa

Padroado: Pilar Molist García. Repre.
 Salamanca, 5 - 36221 Vigo
 ☎ 986 472 058 / 986 471
 755 Fax:986 117 610

E.U. de Ingeniería Técnica Industrial

Torrecedeira, 86 - 36208 Vigo
 ☎ 986 813 688
 Fax:986 813 663
 sdeueti@uvigo.es
 www.eueti.uvigo.es

E.U. de Estudios Empresariales

Torrecedeira, 105 - 36208 Vigo
 ☎ 986 813 748
 Fax:986 813 746
 sdeueev@uvigo.es
 www.euee.uvigo.es

E.U. de Formación de Profesorado

Carretera de Madrid, 8 - 36200 Vigo
 ☎ 986 414 498
 Fax:986 483 180

SERVICIOS UNIVERSITARIOS**Alumnado**

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 813 607 / 986 813 609
 Fax:986 813 633
 xnalumn@uvigo.es

Asesoría Jurídica

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 813 576
 Fax:986 813 822

Biblioteca Universitaria

Campus Lagoas Marcosende - 36201 Vigo
 ☎ 986 813 853
 Fax:986 813 847

Contabilidad, Presupuestos y Tesorería

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 813 568 / 986 812 694 / 986 813 820
 xscontab@uvigo.es

Control Interno

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 813 852 / 986 813 838
 Fax:986 814 097
 sci@uvigo.es

Gabinete de Prensa y Comunicación

Edificio Miralles- Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 813 604
 gprensa@uvigo.es

Informáticos de Investigación

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 812 668
 www.seiv.uvigo.es

Informáticos de Gestión

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 812 014
 www.seix.uvigo.es

Patrimonio e Inventario

Edificio Reitoría - Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 813 583 / 986 813 555
 spaninv3@uvigo.es

Prevención de Riesgos Laborales

Facultade de Filoloxía e Tradución - Campus Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 814 088
 Fax:986 812 180
 sprl@uvigo.es

Publicaciones

Edificio Biblioteca Central- Campus Universitario - 36310

Vigo
 ☎ 986 812 235
 sep@uvigo.es

Recursos Humanos y Provisión de Puestos de Trabajo

Edificio Reitoría - Campus
 Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 813 762 / 986 813 572
 Fax:986 813 903

SERVICIO DE EXTENSIÓN UNIVERSITARIA

Área de Información al Estudiante Universitario

Edificio Miralles - Campus
 Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 813 630 / 986 813 755
 Fax: 986 813 639
 siope@uvigo.es

Área de Extensión Universitaria

Edificio Miralles - Campus
 Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 813 603 / 986 813 817 /
 986 813 626
 Fax: 986 814 032
 xsvicext@uvigo.es / xnvicext@
 uvigo.es

Área de Deportes

Edificio de Deportes. Zona
 Deportiva- Campus Universitario
 - 36310 Vigo
 ☎ 986 812 182 / 986 812 204 /
 986 812 193

Fax: 986 812 182
 xsvicext@uvigo.es / xnvicext@
 uvigo.es

Gestión de Persoal, Nóminas y Seguros Sociales

Edificio Reitoría - Campus
 Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 813 578 / 986 813 579 /
 986 813 580
 Fax: 986 813 761
 xsper@uvigo.es

Gestión Económica y Contratación

Edificio Reitoría - Campus
 Universitario - 36310 Vigo
 ☎ 986 813 767 / 986 813 571 /
 986 813 556
 Fax:986 813 857
 xscot@uvigo.es

UNIVERSIDADE NACIONAL DE EDUCACIÓN A DISTANCIA (UNED)

A CORUÑA

Pepín Rivero, nº 3 15011 A Coruña
 ☎ 981 145 051
 Fax:981 145 960
 info@a-coruna.uned.es
 www.uned.es/ca-a-coruna

FERROL (CENTRO ADSCRITO)

Rúa María, 52 15402
 ☎: 981 364 026
 Fax: 981 364 988

LUGO

Cantigas e Frores nº 31, 27002
 ☎ 982 280 202
 Fax:982 231 600
 info@lugo.uned.es
 www.uned.es

OURENSE

Torres do Pino, s/n - 32001
 Ourense
 ☎ 988 371 444 /988 371 445
 Fax:988 371 440
 info@ourense.uned.es
 www.uned.es/ca-ourense

PONTEVEDRA

Portugal, 1-Urbanización
 Monteporreiro - 36162 Pontevedra
 ☎ 986 851 850 /986 869 693
 Fax:986 862 209
 info@pontevedra.uned.es
 www.uned.es/ca-pontevedra

MUSEOS

A CORUÑA

Centro Galego de Arte

Contemporánea

Valle-Inclán,s/n, 15703 Santiago
 de Compostela
 ☎ 981 546 629
 Fax:981 595 562
 cgac@mail.xunta.es
 www.cgac.org

Colección de Anestesiología e Reanimación

San Pedro de Mezonzo,41, 15701
 Santiago de Compostela
 ☎ 981 595 562

Colección dos Gabinetes de Ciencias do Antigo Instituto de Santiago

I.E.S.Arcebispo Xelmírez I,Poza
 de Bar,s/n, 15705 Santiago de
 Compostela
 ☎ 981 584 321
 Fax:981 584 533

Museo Antropológico Sotelo Blanco

San Marcos s/n - 15820 Santiago
 de Compostela
 ☎ 981 582 751

Museo Casa da Troia

Troia,5 - 15704 Santiago de
 Compostela
 ☎ 981 561 753

Museo Catedralicio

Catedral de Santiago.Praza de
 Platerías s/n - 15704 Santiago de
 Compostela
 ☎ 981 560 527

Museo da Colexiata de Sar

Colexiata de Sar - 15702 Santiago
 de Compostela
 ☎ 981 562 891

Museo das Peregrinacións

San Miguel dos Agros,4 - 15704
 Santiago de Compostela
 ☎ 981 581 558
 Fax: 981 581 955
 difusion.mdperegrinacions@
 xunta.es
 www.mdperegrinacions.com

Museo de Historia Natural Luís Iglesias

Facultad de Ciencias Químicas,
 Avda.Das Ciencias - 15782
 Santiago de Compostela
 ☎ 981 563 100 Ext.1402 / 981
 593 589
 Fax: 981 595 012
 useohn@usc.es

Museo de Terra Santa

Campillo de San Francisco,3 -
 Santiago de Compostela
 ☎ 981 581 600

Museo do Mosteiro de San



Paio de Antealtares

Mosteiro de San Paio de Antealtares - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 583 127

Museo do Colexio Médico

San Pedro de Mezonzo,41, 15701 Santiago de Compostela
☎ 981 595 562
Fax: 981 595 958

Museo do Pobo Galego

San Domingos de Bonaval - 15703 Santiago de Compostela
☎ 981 583 620
Fax: 981 572 629

Museo Galego de Arte Contemporánea Carlos Maside

Castro de Samoedo - 15160 Sada..A Coruña
☎ 981 620 937
Fax: 981 623 804

Museo Militar Rexional

Praza de Carlos I,s/n - 15001 A Coruña
☎ 981 206 791
Fax: 981 206 791

Museo Provincial de Belas Artes

Zalaeta,s/n - 15002 A Coruña
☎ 981 223 723
Fax: 981 223 769
mu.belas.artes.coruna@xunta.es
museobelasartescoruna.xunta.es

Domus

Paseo Marítimo do Orzán - 15002 A Coruña
☎ 981 217 000
Fax: 981 277 777
www.casaciencias.org

Museo Casa das Ciencias

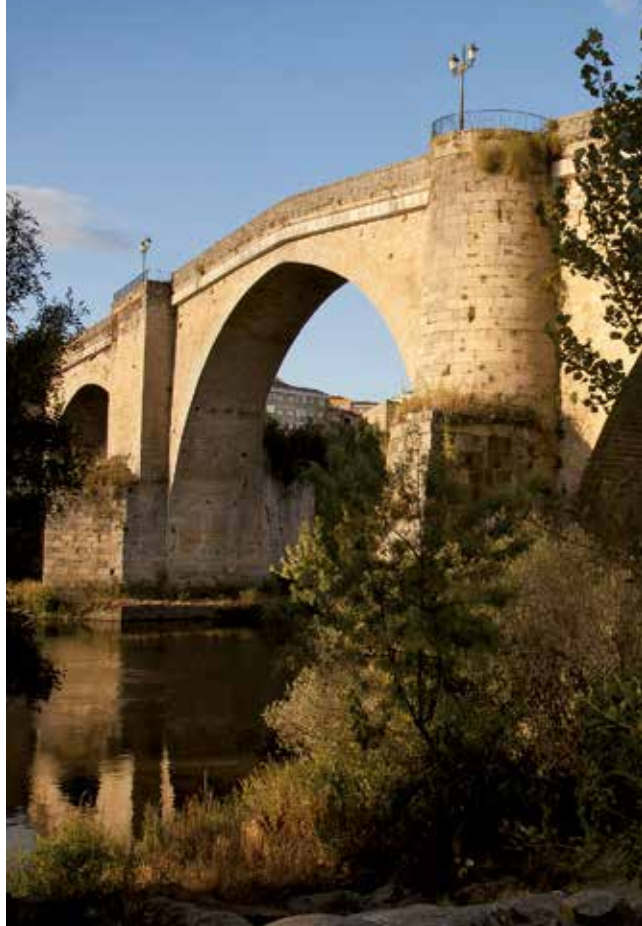
Parque de Santa Margarita - 15005 A Coruña
☎ 981 271 828
Fax:981 277 777
www.casaciencias.org

Museo Casa de los Peces

Paseo Marítimo de Orzán - 15002 A Coruña
☎ 981 217 191
Fax: 981 223 342
www.casaciencias.org

Museo de Arte Contemporánea Unión Fenosa

Avda.De Arteixo,s/n a Grela-Bens, 15008 A Coruña
☎ 981 178 786 / 981 178 754
Fax: 981 248 366
cfernandezri@gasnatural.com (Dirección)
www.macuf.uef.es



Museo de Reloxos

Praza de María Pita.Planta Nobre do Concello - 15001 A Coruña
☎ 981 221 406

Museo de Arte Sacra da Colexiata

Praza de Santa María do Campo, Portas de Aire,23 - 15001 A Coruña
☎ 981 203 186

Museo de Emilia Pardo Bazán

Tabernas,11 - 15001 A Coruña
☎ 981 207 308

Museo Arqueolóxico

Castelo de San Antón.Paseo do Parrote - 15001 A Coruña
☎ 981 205 994 / 981 210 504
museo@sananton.org
www.ctv.es/USERS/sananton

Instituto de Historia e Cultura Naval

Arsenal Militar -Praza Cantón de Molíns-15470 Ferrol
☎ 981 336 000 Ext.: 7076

Museo del Grabado a la Estampa Digital

Lugar de Outeiro, s/n 15969. Riveira
☎ 981 871 342
Fax: 981 835 639

fundartes@terra.es
www.fundartes.com

LUGO

Museo de Arte Sacra

Mosteiro de Lourenzá - 27760 Lugo
☎ 982 121 073

Museo Diocesano - Catedralicio de Lugo

Plaza de Santa María (Catedral) - 27001 Lugo
☎ 982 231 038 / 982 220 466
www.diocesisdelugo.org/museo/

Museo Provincial de Lugo

Praza da Soedade,7 - 27001 Lugo
☎ 982 242 112
Fax: 982 242 300
info@museolugo.org
www.museolugo.org

Museo de Arte Sacra das Clarisas de Monforte

Convento das Carisas.Santa Clara,s/n - 27400 Monforte de Lemos
☎ 982 401 544

Museo do Colexio de Nuestra Señora de la Antigua

Colexio Padres Escolapios Campo da Compañía,50, 27400 Monforte

de Lemos
☎ 982 400 450

OURENSE

Museo Arqueolóxico Provincial

Bispo Carrascosa,1. Apartado de Correos 145. 32005 Ourense
☎ 988 223 884
Fax: 988 223 701
mapour@xunta.es
www.musarqourense.xunta.es

Museo Diocesano Catedralicio

Catedral de Ourense.Praza do Trigo - 32005 Ourense
☎ 988 220 992

Museo Municipal de Ourense

Lepanto (Da Obra),8 - 32005 Ourense
☎ 988 248 970

Museo de los Escarbadores

Calle del Sagrado Corazón S/N. 32786. O Barco de Valdeorras

PONTEVEDRA

Museo Provincial de Pontevedra

Pasantería,10-12 - 36002 Pontevedra
☎ 986 851 455
Fax: 986 840 695
ecretaria@muspontev.es
www.museo.depo.es

Colección Casa do Patrón

Codeseda , 1, Doade . 36519. Lalín
☎ 986 692 203
Fax: 986 787 341
info@museocasadopatron.com
www.museocasadopatron.com

Museo Municipal Ramón María Aller Ulloa

Ramón Aller , 9. 36500. Lalín
☎ 986 784 004

Museo Municipal Quiñones de León

Parque de Castrelos - 36213 Vigo
☎ 986 295 075
Fáx: 986 23 93 72
museocastrelos@vigo.org
www.museodevigo.org

Sala Museo Laxeiro

Policarpio Sanz, 15, 3º - 36202 Vigo
☎ 986 438 475
Fax:986 438 475
fundacion@laxeiro.es
www.laxeiro.es

Museo Liste

Cesáreo Gonzalez, 36210 Vigo.

☎ 986 244 698
Fax: 986 298 229
www.museoliste.org

Museo Marco

Príncipe 54, 36202. Vigo
☎ 986 113 900
Fax: 986 113 901
info@marcovigo.com
www.marcovigo.com

Museo do Mar de Galicia

Avenida Atlántica, 160. 36280. Vigo
☎ 986 247 750
Fax: 986 247 748
www.museodomar.com/es

Museo Francisco Fernández del Riego

Plaza de la Princesa, 2. 36202. Vigo
☎ 986 226 459
Fax: 986 229 081
casagalegadacultura@vigo.org

BIBLIOTECAS Y ARCHIVOS

A CORUÑA

Archivo de la Real Academia de Medicina y Cirugía de Galicia

Durán Loriga, 10-2 ° - 15003 A Coruña
☎ 981 224 940

Archivo de la Real Academia Galega

Tabernas, 11 15001 A Coruña
☎ 981 207 308
Fax: 981 207 308
arquivo@realacademiagalega.org
www.realacademiagalega.org

Archivo do Instituto José Cornide de Estudios Coruñeses

Durán Loriga, 10-4 ° - 15003 A Coruña
☎ 981 227 451
Fax: 981 227 451
dirección@ijcec.es / secretaria@ijcec.es
www.ijcec.es

Archivo do Reino de Galicia

Xardín de San Carlos, s/n - 15001 A Coruña
☎ 981 209 251 / 981 200 389 / 981 212 802
Fax: 981 209 251
arq.reino.galicia@xunta.es

Archivo y Biblioteca de la Deputación Provincial

Riego de Agua, 37-1 - 15001 A

Coruña

☎ 981 208 063 / 981 080 342
Fax: 981 207 701
Biblioteca.archivo@dicoruna.es
www.dicoruna.es/biblioteca

Archivo de la Iglesia Santa María de Sar

Colexiata de Sar - 15702 Santiago de Compostela
☎ 981 562 891
Fax: 981 562 891

Archivo Diocesano de Santiago de Compostela

Praza da Inmaculada, 5 - 15704. Apartado de correos 381. Santiago de Compostela
☎ 981 562 800
Fax: 981 563 691
archivo@ahds.es
www.ahds.es

Archivo del Consello da Cultura Galega

Pazo de Raxoi, 2 ° andar - 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 588 088
Fax: 981 588 699
www.consellodacultura.org

Archivo do Consello de Contas

Ramón Piñeiro, 29 015703 Santiago de Compostela
☎ 981 542 293
Fax: 981 542 210

Archivo del Instituto de Estudios Galegos Padre Sarmiento

San Roque, 2. Antigo Hospital San Roque, 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 540 220
Fax: 981 540 222

Archivo y Biblioteca de la Catedral

Praza da Inmaculada, 1, 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 582 682
www.catedraldesantiago.es

Archivo Histórico de la Universidad de Santiago de Compostela

Casas Reais, 5 - 15704 Santiago de Compostela
☎ 981 581 325
Fax: 981 574 095
arquivoh@usc.es
www.usc.es/arquivo/

Biblioteca Braille de la Once

Cantón Grande, 3 - 15003 A Coruña
☎ 981 206 900
Fax: 981 206 790

Biblioteca de la Fundación

Paideia

Praza de María Pita, 17 - 15001 A Coruña
☎ 981 224 102
Fax: 981 224 659

Biblioteca de la Real Academia Galega

Tabernas, 11, 15001 A Coruña
☎ 981 207 308
Fax: 981 207 308
biblioteca@realacademiagalega.org

Biblioteca del Museo Arqueológico e Histórico

Castelo de San Antón - 15001 A Coruña
☎ 981 210 504
Fax: 981 205 994
www.ctv.es/USERS/sananton/

Biblioteca y Hemeroteca Casa das Ciencias

Parque de Santa Margarita - 15005 A Coruña
☎ 981 271 828
Fax: 981 277 777
www.casaciencias.org

Biblioteca Miguel González Garcés

Miguel González Garcés, 1 - 15008 A Coruña
☎ 981 170 218 / 981 170 219 / 981 170 230
Fax: 981 170 218
bppmgonzalezgarces@xunta.es
www.rbgalicia.org/coruna

Biblioteca Militar da Sexta Rexión

Praza da Constitución - 15001 A Coruña
☎ 981 205 250

Biblioteca Real do Consulado da Coruña

Panadeiras, 58 - 15001 A Coruña
☎ 981 206 279

Biblioteca Universitaria Caixa Galicia

Ribadavia, 4-2 ° - 15007 A Coruña
☎ 981 154 531
ibiblioteca@cece.es

Biblioteca Xeral da Universidade de Santiago de Compostela

Franco, s/n - 15702 Santiago de Compostela
☎ 981 563 100 Ext. 11087
Fax: 981 547 055
www.busc.usc.es

Hemeroteca do Ateneo Ferrolán

Rúa Magdalena 202-204, 1º, 15402. Ferrol
☎ 981 357 970
Fax: 981 354 098

a_ferrol@teleline.es
www.ateneoferrolan.org

Biblioteca de la Zona Marítima

Arsenal Militar de Ferrol
☎ 981 336 000

LUGO

Archivo de la Catedral de Lugo

Alfárez Provisional, Aptdo. 12, 27001 Lugo
☎ 982 231 038
Fax: 982 231 143
www.diocesisdelugo.org

Archivo Histórico Provincial

Cambra, s/n - 27001 Lugo
☎ 982 227 956
Fax: 982 225 806
Arq.historico.prov.lugo@xunta.es

Biblioteca do Seminario Diocesano

Ángel López Pérez, s/n - 27740 Lugo
☎ 982 220 100
Fax: 982 220 100
seminariodelugo@telefonica.net

Biblioteca Intercentros-Universidade de Santiago

Campus Universitario - 27002 Lugo
☎ 982 252 231 / 982 223 996
Ext. 23518-23500
Fax: 982 285 933
intdire@usc.es / intprest@usc.es
www.busc.usc.es

Biblioteca Pública Provincial

Avda. Ramón Ferreiro, s/n - 27002 Lugo
☎ 982 228 525
Fax: 982 228 085
biblio.publica.lugo@xunta.es / bplu@olmo.pntic.mec.es
www.rbgalicia.org/lugo/

OURENSE

Archivo Catedralicio de Ourense

Praza do Trigo, 1 - 32005 Ourense
☎ 988 266 438
Fax: 988 366 142
acourensemag@telefonica.es

Archivo y Biblioteca Diocesana

Progreso, 26 - 32005 Ourense
☎ 988 366 141
Fax: 988 366 142

Archivo Histórico Provincial

Hernán Cortés, 2 - 32005.

Apartado de correos 239. Ourense
 ☎ 988 223 49
 Fax: 988 223 49

Biblioteca de la Deputación Provincial

Progreso,32 - 32003 Ourense
 ☎ 988 385 129
 biblioteca@depourense.es

Biblioteca Pública Provincial

Concello,11. 32003 Ourense
 ☎ 988 210 700
 Fax: 988 510 250
 bpou@olmo.pntic.mec.es
 www.rbgalicia.org/ourense/

PONTEVEDRA

Archivo e Biblioteca do Museo de Pontevedra

Pasantería,10-12 - 36002 Pontevedra
 ☎ 986 851 455 / 986 843 238
 Fax: 986 840 693
 www.museo.depo.es/biblioteca

Archivo Histórico Provincial

Paseo de Colón,4 - 36001 Pontevedra
 ☎ 986 852 118
 Fax: 986 852 118
 arq.historico.pontevedra@xunta.es

Biblioteca Pública Provincial

Alfonso XIII,3 - 36002 Pontevedra
 ☎ 986 850 838
 Fax: 986 862 127
 biblio.publica.pontevedra@xunta.es
 www.rbgalicia.org/pontevedra/

Biblioteca de Humanidades Fundación Penzol

Praza Princesa,2 - 36202 Vigo
 ☎ 986 226 459
 Fax: 986 229 081

CONSELLO DA CULTURA

Pazo de Raxoi, 2º Andar. Praza do Obradoiro, s/n - 15705 Santiago de Compostela
 ☎ 981 957 202
 Fax:981 957 205
 correo@consellodacultura.org
 www.consellodacultura.org

ACADEMIAS

Real Academia Galega de Belas Artes Nuestra

Señora Del Rosario

Praza Pintor Soto Maior,s/n - 15001 A Coruña
 ☎ 981 211 602
 Fax:981 211 602
 info@academiagallegabellasartes.org
 www.academiagallegabellasartes.org

Academia Galega das Ciencias

San Roque,2 - 15704 Santiago de Compostela
 ☎ 981 552 235
 Fax: 981 552 235
 ragciencias@terra.es
 www.ragc.cesga.es

Academia Galega de Xurisprudencia e Lexislación

Federico Tapia,11 baixo - 15005 A Coruña
 ☎ 981 126 090 / 981 214 094/ 685 213 784
 Fax:981 120 480
 agjyl@academiagjl.e.telefonica.net
 www.agjyl.es

Real Academia Galega

Tabernas,11, 15001. Apartado de correos 557. A Coruña
 ☎ 981 207 308
 Fax: 981 216 467
 secretaria@realacademiagallega.org
 www.realacademiagallega.org

Real Academia de Medicina e Cirurxía de Galicia

Durán Loriga,10-2 ° Esqu..O 15003 A Coruña
 ☎ 981 224 940
 Fax:981 225 452
 ramycga@terra.es
 www.ramycga.org

PATRONATOS

Patronato Aquis Querquennis

Porto Quintela s/n, 32840 Bande
 ☎ 988 243 387

Patronato Curros Enríquez

Casa de Curros Enríquez. Calle Curros Enríquez, 37. 32800. Celanova, Ourense
 ☎ 988 431 481
 Fax: 988 451 623
 fundacion@currosenriquez.es
 www.currosenriquez.es

Patronato da Casa da Troia

Troya,5 - 15704 Santiago de



Compostela
 ☎ 981 585 159

Patronato do Pedrón de Ouro

Urb. Os Verxeles 25, 15886 Teo ((A Coruña))
 ☎ 981 807 427
 Fax: 981 807 427

Patronato Museo do Pobo Galego

San Domingos de Bonaval s/n, 15703 Santiago de Compostela
 ☎ 981 583 620
 Fax: 981 554 840
 museodopobo@interbook.net
 www.museodopobo.es

Patronato Rosalía de Castro

Casa Museo de Rosalía, A Matanza - 15900 Padrón
 ☎ 981 811 204
 Fax. 981 811 294
 casamuseo@fundacionrosaliadecastro.es
 www.rosaliadecastro.org

SOCIEDADES

Sociedad Galega de Historia Natural (SGHN)

Apdo. 330, Rúa da Oliveira,4-2º, 15780 Santiago de Compostela
 ☎ 981 584 426
 Fax:981 584 426
 sghn@sghn.org
 www.sghn.org/

Sociedad Galega de Sexoloxía

Toural, 9-2º izq. 15705. Santiago
 ☎ 981 584 087

Sociedade Galega de Sexoloxía, Apto Correos 6183, Vigo

☎ 619 303 173 / 654 892 719 / 630 524 030
 www.sociedadegalegasexoloxia.com

Sociedad Galega de Terminoloxía (SGaT)

Apartado de Correos 95, 15780 Santiago de Compostela
 www.terminoloxia.org

Sociedad cultural y Gastronómica O Grelo

www.elgrelo.com
 Rosalía de Castro, 11. 15704. Santiago
 ☎ 981 576 034
 Otero Pedrayo, 47-49. 27006 Lugo
 ☎ 982 211 140
 Luis Casado, 10, 6º A. 36209. Vigo



☎ 986 293 667

Sociedad Galega de Xeografía

César Boente, 3-3º Izq. 36002.
Pontevedra
☎ 986 854 813

FUNDACIONES PRINCIPALES

Fundación Europea Viqueira-Instituto Internacional da Lusofonia

Benito Corbal, 27 8ºC, 36080
Pontevedra
☎ 986 852 279
lusofonia@infonegocio.com

Fundación Amigos de Galicia

www.fundacionamigosdegalicia.org
Betanzos, 18-1 ºd, 15703 Santiago de Compostela
☎ 981 576 034
Fax:981 555 118

Fontecarmoa, 63, bajo. 36600.
Vilagarcía de Arousa
☎ 986 198 105 /986 510 181
Fax. 986 107 205

Fundación 10 de Marzo

Polígono do Tambre, Vía Pasteur
45 B, 15890 Santiago de Compostela
☎ 981 574 082
Fax:981 576 807
10m.sn@galicia.ccoo.es
www.f10m.org

Fundación Alfredo Brañas

Ourense 11, baixo, 15701 Santiago de Compostela
☎ 981 580 577
Fax:981 580 163

Fundación Antonio Fraguas Fraguas

San Domingos de Bonaval, 15703 Santiago de Compostela
☎ 981 583 620
Fax:981 554 840
fundacionfraguas@terra.es
www.museodopobo.es/
fraguasfund/

Fundación Araganey

Vilar, 21 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 559 612 / 981 958 102
Fax: 981 559 617
fundacion@araganey.com
www.fundacionaraganey.org

Fundación Arao

Casa da Parra S/Nº, Praza da

Quintana, 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 547 236
Fax:981 957 125
fundacion.arao@xunta.es
fundacionarao.xunta.es

Fundación BALMS para la Infancia

C / Reconquista, n 9 36201, Vigo.
☎ 986 443 143
Fax:986 446 023
fundacion@fundacionbalms.org
www.fundacionbalms.org

Fundación Caixa Galicia

fundacion@caixagalicia.es
www.fundacioncaixagalicia.org
Cantón Grande, 21-24, 15003 A Coruña.
☎ 981 185 060/ 981 953 186
Fax:981 225 695
Vilar, 19, 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 552 577
Plaza de la Constitución, S/N.
15402. Ferrol
☎ 981 330 280/ 981 330 610
Plaza de San Xosé, 3. 36001 Pontevedra
☎ 986 864 612
Fundación Camilo José Cela
Santa María,22 - Casa dos Cónegos, 15917 Iria Flavia.Padrón

☎ 981 810 348/ 981 812 424
Fax:981 810 453
iriaflavia@fundacioncela.com
www.fundacioncela.com

Fundación Castelao

Rúa do Hórreo,37-Local 8, 15702 A Coruña
☎981 572 234
Fax:981 572 234
secretaria@fundacioncastelao.org
www.fundacioncastelao.org

Fundación Cicloturística do Románico

Xeneral Martitegue,12-2 º Dta.
36002 Pontevedra
☎ 986 852 733

Fundación Cultural da Estrada

Avda.Benito Vigo, 104, 36680 A Estrada
☎ 986 572 880 / 986 570 165
Fax:986 570 233
www.aestrada.com

Fundación Doctor Vidal Ríos

Canceliña 1,Baixo, 15011 A Coruña
☎ 981 239 141
Fax:981 237 578
www.fundacionvr.org

Fundación dos Premios da Crítica Galicia

Avd.Da Florida, 30, 36210 Vigo
☎ 986 211 212
Fax:986 243 597

Fundación Empresa-Universidade Galega (FEUGA)

Lope Gómez de Marzoa/s/
n,Campus Sur, 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 534 180
Fax:981 524 351
feuga@feuga.es
www.feuga.es

Fundación Eugenio Granell

Praza do Toural,s/n, 15705 Santiago de Compostela
☎ 981 576 394
Fax:981 564 069
info@fundaciongranell.org
www.fundacion-granell.org

Fundación Fernández Latorre

Avda.Da Prensa, 84-85, 15143 Arteixo
☎ 981 180 416 /981 180 418
Fax:981 180 464
fundacionsantiagoreyfernandez-latorre@lavoz.es

EIXO ATLÁNTICO

Av. inferior á
Ponte D. Luis I, 55.
4050-074 Porto [Portugal].
Tel. +351 222019937



El prefijo telefónico para Portugal
es el (+351) desde España

NORTE DE PORTUGAL

CÁMARAS MUNICIPAIS

DISTRITO DE BRAGA

AMARES:

4720 Amares: Lg. D. Gualdim
Pais, s/n
☎ 253 993 761
Fax: 253 992 643

BARCELOS:

4750 Barcelos: Largo do Município
☎ 253 809 600
Fax: 253 821 263

BRAGA:

4700 Braga: Praça do Município
☎ 253 613 371
Fax: 253 613 387

CABECEIRAS DE BASTO:

4860 Cabeceiras de Basto: Praça
da República, s/n
☎ 253 662216
Fax: 253 662 726

CELÓRICO DA BASTO:

4890 Celórico da Basto: Praça
Albino Pereira
☎ 255 320 000
Fax: 255 321 937

ESPOSENDE:

4740 Esposende:
Praça Município, s/n
☎ 2 53 970 00 00
Fax: 2 53 964 637

FAFE:

4820 Fafe: Av. 5 de Outubro
☎ 253 598 243
Fax: 253 598 481

GUIMARÃES:

4800 Guimarães: L. Cón. José M.
Gomes, 242
☎ 253 515 123
Fax: 253 515 134

PÓVOA DE LANHOSO:

4830 Póvoa de Lanhoso: Av. da
República
☎ 253 632 412
Fax: 253 631 667

TERRAS DE BOURO:

4840 Terras de Bouro: Largo
Martins Capela
☎ 253 351 135
Fax: 253 351 894

VIEIRA DO MINHO:

4850 Vieira do Minho:
Pç. Guilherme Abreu
☎ 253 647 122
Fax: 253 647 856

VILA NOVA DE FAMILICÃO:

4760 Vila Nova de Famalicão:
Praça Alvaro Marques
☎ 252 312 680
Fax: 252 323 751

VILAVERDE:

4730 Vila Verde: Praça do
Município
☎ 253 324 500
Fax: 253 312 036

DISTRITO DE BRAGANÇA**BRAGANÇA:**

5301 Bragança: Forte São João
Deus
☎ 273 304 200
Fax: 273 304 299

CARRAÇEDA DE ANSIÃES:

5140 Carraçeda de Ansiães: Praça
do Município
☎ 278 616 115
Fax: 278 616 404

FREIXO ESPADA ACINTA:

5180 Freixo Espada Acinta: Av.
Guerra Junqueiro
☎ 279 653 304
Fax: 279 653 304

MACEDO CALVALEIROS:

5340 Macedo Calvaleiros: Jardim
1 de Maio
☎ 278 426 503
Fax: 278 426 243

MEDA:

6430 Meda
☎ 279 824 05
Fax: 279 825 20

MIRANDELA

5370 Mirandela: Praça dos
Município
☎ 278 268 020
Fax: 278 265 753

MOGADOURO:

5200 Mogadouro: Convento S.
Francisco
☎ 279 341 310
Fax: 279 341 874

TORRE DE MANCORVO:

5160 Torre de Mancorvo: Largo do
Município
☎ 279 200 220
Fax: 279 200 239

VILA FLOR:

5360 Vila Flor: Marechal Carmona
☎ 278 524 11
Fax: 278 523 80

VILA NOVA FOZ:

5150 Vila Nova Foz CÔA: Largo do
Município
☎ 2 79 762 310

Fax: 2 79 762 235

VINHÃES:

5320 Vinhães: Rua das Freiras
☎ 273 711 03
Fax: 2 73 711 08

DISTRITO DO PORTO**AMARANTE:**

4600 Amarante: Al. Teixeira
Pascoais, s/n
☎ 2 55 420 200
Fax: 2 55 432 742

BASÃO:

4640 Basão: Rua Heróis Ultramar,
s/n
☎ 2 55 542 230
Fax: 2 55 542 477

CASTELO DE PAIVA:

4550 Castelo de Paiva: Lugar do
Conde
☎ 2 55 699 349
Fax: 2 55 699 660

CINFÃES:

4960 Cinfães: Rua dos Outeirinhos
☎ 2 55 561 767
Fax: 2 55 561 501

ESPINHO:

4500 Espinho: Praça. José
Salvador, s/n
☎ 22 73 14 791
Fax: 22 73 13 343

FELGUEIRAS:

4610 Felgueiras: Praça da
República
☎ 2 55 312 104
Fax: 2 55 311 214

GONDOMAR:

4420 Gondomar: Praça Manuel
Guedes - S. Cosme
☎ 22 466 05 00
Fax: 22 466 05 66

LOUSADA:

4620 Lousada: Praça Francisco Sá
Carneiro
☎ 2 55 820 500
Fax: 2 552 820 550

MAIA:

4470 Maia: Praça Município
☎ 22 941 05 90
Fax: 22 948 52 47

MARCO CANAVESES:

4630 Marco Canaveses: Largo
Sacadura Cabral
☎ 2 55 534 101
Fax: 2 55 534 032

MATOSINHOS:

4450 Matosinhos: Av. D. Afonso
Henriques
☎ 22 939 09 00

Fax: 22 939 32 13

PAÇOS DE FERREIRA:

4590 Paços de Ferreira: Pç da
Republica
☎ 2 55 860 700
Fax: 2 55 861 420

PAREDES:

4580 Paredes: Parque José
Guilherme
☎ 2 55 782 153
Fax: 2 55 782 155

PENAFIEL:

4560 Penafiel: Praça Município
☎ 2 55 710 700
Fax: 2 55 711 066

PORTO:

4049 Porto: Pr. Gen. Humberto
Delgado, s/n
☎ 22 209 70 00
Fax: 22 209 71 00

PÓVOA DE VARZIM:

4490 Póvoa de Varzim: Praça da
Almada
☎ 2 52 298 500
Fax: 2 52 624 338

SAN TIRSO:

4780 Santo Tirso: Pç. 25 Abril
☎ 2 52 830 400
Fax: 2 52 856 534

TROFA:

4785 Comissao Instaladora do
Novo Município da Trofa: Rua das
Industrias, 395
☎ 2 52 409 290
Fax: 2 52 409 299

VALONGO:

4440 Valongo: Av. 5 de Outubro,
160
☎ 22 422 47 12
Fax: 22 422 14 67

VILA DO CONDE:

4480 Vila do Conde: Rua da Igreja
☎ 2 52 642 500
Fax: 2 52 641 853

VILA NOVA DE GAIA:

4430 Vila Nova de Gaia: Av. da
República
☎ 22 370 25 59
Fax: 22 375 39 39

DISTRITO DE VIANA DO CASTELO**ARCOS DE VALDEVEZ:**

4970 Arcos de Valdevez: Praça do
Município
☎ 2 58 521 800
Fax: 2 58 521 804

CAMINHA:

4910 Caminha: Praça Consª Silva

Torres

☎ 2 58 710 300
Fax: 2 58 710 319

MELGAÇO:

4960 Melgaço: Lg. Hermenegildo
Solheiro, s/n
☎ 2 51 410 100
Fax: 2 51 542 429

MONÇÃO:

4950 Monção: Largo Camões, s/n
☎ 2 51 652 646
Fax: 2 51 652 966

PAREDES DE COURA:

4940 Paredes de Coura: Lg.
Visconde Moselos, s/n
☎ 2 51 780 100
Fax: 2 51 780 118

PONTE DA BARCA:

4980 Ponte de Barca: Rua Cons.
Rocha Peixoto, s/n
☎ 2 58 480 180
Fax: 2 58 420 63

PONTE DA LIMA:

4990 Ponte da Lima: Praça da
República
☎ 2 58 900 400
Fax: 2 58 900 410

VALENÇA:

4930 Valença: Pç. República
☎ 2 51 809 500
Fax: 2 51 809 519

VIANA DO CASTELO:

4901 Viana do Castelo: Rua
Cândido Reis, s/n
☎ 2 58 809 300
Fax: 2 58 809 347

VILANOVA DE CERVEIRA:

4920 Vilanova de Cerveira: Largo
do Município
☎ 2 51 708 022
Fax: 2 51 708 022

DISTRITO DE VILAREAL**ALIJO:**

5070 Alijo: General Alves Pedrosa
☎ 2 59 959 102
Fax: 2 59 959 738

ARMAMAR:

5110 Armamar: Armamar, s/n
☎ 2 54 851851
Fax: 2 54 95152

BOTICAS:

5460 Boticas: Praça Município
☎ 2 76 410 200
Fax: 2 76 410 201

CHAVES:

5400 Chaves: Lg.º Camões
☎ 2 76 340 500
Fax: 2 76 327 724

LAMEGO:

5100 Lamego: Rua Marqués de Pombal
☎ 2 54 612 006
Fax: 2 54 644 413

MESÃO:

5040 Mesão Frio: Av. Cons. José Maria Alpoim, 432
☎ 2 54 890 100
Fax: 2 54 890 109

MOIMENTA DA BEIRA:

3620 Moimenta da Beira: Largo Gen. Humberto Delgado
☎ 2 54 582 150
Fax: 2 54 583 299

MONDIN DE BASTO:

4880 Mondin de Basto: Av. Dr. Augusto Brito, 6 - 1 E
☎ 2 55 389 070
Fax: 2 55 389 079

MONTEALEGRE:

5470 Montalegre: Praça do Município
☎ 2 76 510 200
Fax: 2 76 528 71

MURCA:

5090 Murca: Praça 5 de Outubro
☎ 2 59 510 120
Fax: 2 59 510 129

PENEDONO:

3630 Penedono: Lugar da Devesa
☎ 2 54 504 150
Fax: 2 54 504 448

PESO DA RÉGUA:

5050 Peso da Régua: Rua Serpa Pinto, 327
☎ 2 54 320 230
Fax: 2 54 324 365

RESENDE:

4660 Resende: Paços do Concelho
☎ 2 54 877 153
Fax: 2 54 877 424

RIBEIRA DA PENA:

4870 Ribeira da Pena: Praça do Município
☎ 2 59 493102
Fax: 2 59 493520

SABROSA:

5060 Sabrosa: Praça do Município
☎ 2 59 937 120
Fax: 2 59 937 129

SANTA MARTA PENAGUIÃO:

5030 Santa Marta Penaguião: Rua dos Combatentes
☎ 2 54 810 130
Fax: 2 54 810 131

SERNANCELHE:

3640 Sernancelhe: Av. das Tílias

☎ 2 54 595 103

Fax: 2 54 595 579

JOÃO PESQUEIRA:

5130 S. João Pesqueira: Av. Marqués de Soveral
☎ 2 54 441 03
Fax: 2 54 443 55

TABUAÇÃO:

5120 Tabuação: Dr. António José de Almeida
☎ 2 54 789 200 - Fax: 2 54 789 142

TAROUCÁ:

3610 Tarouca: Av. Dr. Alexandre Taveira Cardoso
☎ 2 54 678 650 - Fax: 2 54 678 552

VALPAÇOS:

5430 Valpaços: Maria do Carmo

Carmona

☎ 2 78 779 130

Fax: 2 78 721 135

VILA POUCA DE AGUIAR:

5450 Vila Pouca de Aguiar:
Comendador Silva
☎ 2 59 419 100
Fax: 2 59 417 493

VILA REAL:

5000 Vila Real: Carvalho Araújo
☎ 2 59 308 100
Fax: 2 59 321 690

ORGANISMOS OFICIAIS

Comissão de Coordenação da Região Norte

Rua Rainha D^a Estefania, 251

4150-304 Porto

Teléfono: 22 608 63 00

Fax: 22 608 63 01

SECRETARIA DE ESTADO DE TURISMO

Direcção Geral de Turismo Pç. D. João I, 25-4º C

4000 Porto

☎ 22 200 58 05

Fax: 22 200 27 80

Investimentos Comércio e Turismo de Portugal (Icep) Rua da Bolsa -

4000 Porto

☎ 22 206 01 00

Alto Minho (Costa Verde) Castelo de Santiago da Barra

4900 Viana do Castelo

☎ 25 882 02 270

Fax: 25 882 97 98

Alto Tâmega Rua Tenente Valadim, 39-1º Dto

5400 Chaves

☎ 27 634 07 660

Dão/Lafões Av. Gulbenkian

3500 Viseu

☎ 23 242 09 50

Fax: 23 242 18 64

Douro Sul Rua dos Bancos

5100 Lamego

☎ 25 461 57 70

Fax: 25 464 014

Serra do Marão Av. 1º de Maio, 70-1º C

5000 Vila Real

☎ 25 932 17 12

Fax: 25 932 17 12

Verde Minho (Costa Verde) Cr. Rua Capelistas Rua Justino Cru - 90-6º

4700 Braga

☎ 2 53 614 565

Fax: 2 53 613 660

MINISTERIO DE EDUCACION

Direcção Regional de Educação do Norte

Director Rexional: Jorge Martins.

Direcção: Rua António Carneiro,

8 -

4349-003 Porto

Teléfono: 22 519 11 00

Fax: 22 510 31 51



MINISTERIO DE AGRICULTURA:

Comissão de Coordenação da Região Norte

Rua Rainha D^a Estefania, 251
4150-304 Porto
☎ 22 608 63 00
Fax: 22 608 63 01

Direcção Regional de Agricultura de Entre-Douro e Minho Leite Cooperativa - Largo Carvalheiras

4700 Braga
☎ 2 53 264 538

Direcção Regional de Agricultura de Trás-Os-Montes

Rua República, 133
5370 Mirandela
☎ 2 78 26 5777

Direcção Regional de Agricultura Largo Escola Industrial -

5300 Bragança
☎ 2 73 331 325

Direcção Regional de Agricultura

Circunvalação, 11846, Senhora da Hora
4460-281 Porto
☎ 22 95 32 610
Fax: 22 95 21 960

Direcção Regional de Agricultura

Rua Capitão Gaspar Castro -
4900 Viana do Castelo
Tel./Fax: 2 5 882 88 49

Direcção Regional de Agricultura

Codeçais-
5000 Vila Real
Tel: 2 59 322 824
Fax: 2 59 75 292

Casa do Douro Quinta do Paço,

Salgueiral -
5050 Peso da Régua-Vila Real
Tel: 2 54 23 919
Fax: 2 54 255 757

Direcção Regional de Agricultura

Campo da Fonte, 30
5400 Chaves
☎ 2 76 333 158
Fax: 2 76 331 748

MINISTERIO DE EQUIPAMENTO SOCIAL

Administração dos Portos do Douro e Leixões

Presidente: Emanuel Lima Leite.
Dirección: Av. da Liberdade
4450 Leça da Palmeira
Teléfono: 2 995 30 00
Fax: 2 995 50 62

Ministerio de Solidariedade e Seguridad Social

Centro Regional de Segurança Social do Norte
Rua António Patrício, 240
4199-001 Porto
Teléfono: 22 608 81 00
Fax: 22 609 18 31

MINISTERIO DE SAUDE

Administração Regional de Saúde do Norte

Rua de St^o Catarina, 1288
4000-447 Porto
Teléfono: 22 551 24 00
Fax: 22 550 98 15

MINISTERIO DE ECONOMIA

Delegação Regional de Economia do Norte

R. Direita do Viso, 120
4269-002 Porto
Teléfono: 22 619 20 00
Fax: 22 619 21 99

MINISTERIO DE AMBIENTE

Direcção Regional de Ambiente e Recursos Naturais do Norte

Rua Formosa, 254
4049-030 Porto
Teléfono: 22 200 34 21
Fax: 22 332 37 95

Secretaría de Estado de Industria

Delegação Regional da Indústria e Energia do Norte
R. Dr. Alfredo de Magalhães, 68
4000 Porto
Teléfono: 22 200 48 81
Fax: 22 325 099

GOBERNOS CIVÍS

Governo Civil de Braga

Campo de São Tiago
4704-501 Braga
☎ 25 320 02 00 / 01 / 03
Fax: 27 333 16 32

Governo Civil de Bragança

Largo de S. João
5300-218 Bragança
☎ 27 330 48 30
Fax: 27 333 16 32

Governo Civil do Porto

Rua Augusto Rosa
4000-098 Porto
☎ 22 200 37 88
Fax: 22 209 75 57

Governo Civil de Viana do Castelo

Rua da Bandeira, 249
4901-853 Viana do Castelo
☎ 25 880 90 70
Fax: 25 880 90 88

Governo Civil de Vila Real

Largo Conde de Amarante
5000-529 Vila Real
☎ 25 934 03 40
Fax: 25 932 20 01

REXIONS MILITARES

Alfândega da Marina Porto-Leixões

Av. da Liberdade - 4450
Leça da Palmeira
☎ 22 996 56 82
Fax: 2 995 17 81

Comando da Região Militar do Norte

Praça da República
4050 Porto
☎ 22 207 73 00 / 22 200 86 45
Fax: 22 316 834 / 315 517

ARCEBISPADOS

Arcebispado de Braga

Palácio Episcopal
Rua de Santa Margarida, 181
4710-306 Braga
Tel: 2 53 203 180
Fax: 2 53 203 198

Arcebispado de Bragança

Palácio Episcopal
Rua Marquês de Pombal
5300 Bragança
Tel: 2 73 300 360

UNIVERSIDADES

DISTRITO DE BRAGA

Universidade do Minho

Largo do Paço
4700-320 Braga
☎ 2 53 601 100
Fax: 2 53 616 936

Universidade Católica Portuguesa

Rua S Bernabé
42 - 4709 Braga
☎ 2 53 201 200
Fax: 2 53 201 210

Distrito de Bragança

Escola Superior Agrária
Qt^a St^a Apolónia
Apartado 38 - 5300 Bragança
☎ 2 73 331570

Escola Superior de Educação B^o Mãe Di Agua

Apartado 101
5300 Bragança
☎ 2 73 303 300

Escola Superior de Tecnologia e Gestão

Qt^a St^a Apolónia
- 5300 Bragança
☎ 2 73 303 000

DISTRITO DO PORTO

Universidade Portucalense Infante D Henrique Avda Rodrigues Freitas, 349 - 4000 Porto

☎ 22 519 06 00
Fax: 22 575 127

Universidade Lusíada

Rua Conde de Vilas Boas, 126
4200 Porto
☎ 22 557 08 00
Fax: 22 557 06 14

Universidade do Porto

Rua D. Manuel I
4003 Porto
☎ 22 607 35 05
Fax: 22 609 87 36

Faculdade de Psicologia e de Ciências de Educação

Rua das Taipas, 76
4050 Porto
☎ 22 208 7617

Universidade Aberta

Rua Amial, 752
4200 Porto
☎ 22 830 02 49
Fax: 22 830 02 49

Universidade Católica

Rua Diogo Botelho, 1327
4169-005 Porto

☎ 22 619 62 00
Fax: 22 619 62 91

Universidade Moderna

Rua Augusto Rosa, 24
4000 Porto

☎ 22 207 32 30
Fax: 22 202 69 39

DISTRITO DE VIANA DO CASTELO

Instituto Politécnico de Viana do Castelo

Apartado 51
4901 - 909 Viana do Castelo
☎ 2 58 829 063

DISTRITO DE VILA REAL

Universidade Trás-Os-Montes e Alto Douro

Quinta Prados
5001 Vila Real
☎ 2 59 350 000
Fax: 2 59 350 480

Escola Superior de Educação de Vila Real

Av. Almeida Lucena
5000 Vila Real
☎ 2 59 322 545

Universidade Internacional

Edifício Imperador Flavius
Galeria-Prédios 1 e 2. Av.

Nuno Alvares Pereira

5400 Chaves
☎ 2 76 272 13 / 332 213
Fax: 2 76 332 606

BIBLIOTECAS

DISTRITO DE BRAGA

Biblioteca Pública de Braga

Pç do Município
4704-508 Braga
☎ 2 53 612 234

Biblioteca Municipal Raúl Brandão Largo Cônego

José Maria Gomes Oliveira do Castelo
4800 Guimarães
☎ 2 53 515 710

DISTRITO DE BRAGANÇA

Biblioteca Fixa Calouste Gulbenkian Estacada

5300 Bragança
☎ 2 73 221 87

Biblioteca Pública e Arquivo Distrital Rua Miguel Torga

5300 Bragança

☎ 2 73 300 270

DISTRITO DO PORTO

Biblioteca Pública Municipal

Rua D. João IV, s/n
4000 Porto
☎ 22 510 39 64/572 147

Biblioteca Musical

Rua Cândido Reis, 115
4000 Porto
☎ 22 200 14 35

Biblioteca Gulbenkian

Prça. República, s/n
4560 Penafiel
☎ 2 55 712 890

DISTRITO DE VIANA DO CASTELO

Biblioteca Municipal Viana do Castelo

Rua Cândido Reis
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 809 302
Fax: 2 58 829 811

MUSEOS

Casa-Museu Abel Salazar

Rua Dr. Abel Salazar, 488
4465 S. Mamede Infesta
☎ 22 901 08 27

Casa Museu Fernando de Castro

Rua Costa Cabral, 716
4200 Porto
☎ 22 594 625

Casa Museu Guerra Junqueiro

Rua D. Hugo, 32
4050 Porto
☎ 22 313 644

Casa Museu Vitorino Ribeiro

Rua Joaquim Vitorino Ribeiro, 148
4300 Porto
☎ 22 522 422

Instituto Limiano - Museu dos Terceiros

Av. 5 de Outubro
4990 Ponte de Lima
☎ 2 58 942 563

Museu do Abade de Baçal

Rua Abílio Beça
5300 Bragança
☎ 2 73 331 595

Museu de Alberto Sampaio

Rua Alfredo Guimarães
4800 Guimarães

☎ 2 53 412 465

Museu dos Biscaínhos

Rua dos Biscaínhos
4700 Braga
☎ 2 34 217 645

Museu Etnológico Palacio S. João Novo

4000 Porto
☎ 22 200 20 10

Museu Nacional de Soares dos Reis

Rua D. Manuel II
4050 Porto
☎ 22 339 37 70

Museu Militar de Bragança

Torre Menagem-Castelo
5300 Bragança
☎ 2 73 223 78

Museu Militar do Porto

☎ 22 565 514

Museu Regional Diogo de Sousa

Rua Bombeiros Voluntários
4700 Braga
☎ 2 53 273 706

Museu de Lamego Largo de Camões

5100 Lamego
☎ 2 54 612 008

PARTIDOS E ASSOCIAÇÕES POLÍTICAS

DISTRITO DE BRAGA

Partido do Centro Democrático Social - Cds/Pp

Av. Central, 74-1º
4710 Braga
☎ 2 53 214 990

Partido Popular Monárquico - Ppm

Rua de Dª Margarida, 2-A 3º e
4710 Braga
☎ 2 53 787 51

Partido Social Democrata - Psd

Rua de Stª Margarida, 21-2º - P. 9
4710 Braga
☎ 2 53 216 838

Partido Socialista - Ps

Padre Júlio Fragata, 112-1º
4710 Braga
☎ 2 53 217 636

DISTRITO DE BRAGANÇA

Partido Comunista

Português - PCP

Bairro da Mãe D'água, Rua H, 2
5300 Braga
☎ 2 53 233 650

Partido Renovador Democrático - Prd

Gasparona
5320 Vinhais
☎ 2 73 72357

Partido Socialista - Ps

Avda Sá Carneiro
5300 Bragança
☎ 2 73 324 220

Partido Social Democrata - Psd

Pç da Sé, 16
5300 Bragança
☎ 2 73 351 510

DISTRITO DE PORTO

Movimiento Democrático Português - MDP-CDE

Rua Dr. Alfredo de Magalhães,
110 - 1º
4000 Porto
☎ 22 200 28 51

Partido do Centro Democrático Social - Cds/Pp

Rua Ricardo Severo, 172
4050 Porto
☎ 22 609 69 58

Partido Comunista Português - Pcp

Avda Boavista, 931-937
4100 Porto
☎ 22 609 56 51

Partido Ecologista dos Verdes Tv

Congregados, 17-A-2, P.21
4000 Porto
☎ 22 208 12 02

Partido Popular Monárquico - Ppm

Rua Almada, 83-3ºt - 4050 Porto
☎ 22 208 82 80

Partido Socialista - Ps Rua Stª Isabel, 82

4050 Porto
☎ 22 605 19 80

Partido Socialista Revolucionário - Psr

Rua do Carmo
4050 Porto
☎ 22 208 12 11

DISTRITO DE VIANA DO CASTELO

Partido Comunista Português - Pcp

Rua Manuel Espregueira, 215
4900 Viana do Castelo



☎ 2 58 882 98 61

Partido Renovador Democrático - Prd

Pç. Gen. Barbosa, 84 - Porta 1
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 297 60

Partido Social Democrático - Psd

Largo Instituto Histórico do Minho, 11
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 824 086

Partido Socialista - Ps

Largo Instituto Histórico do Minho, 13
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 824 086

DISTRITO DE VILA REAL

Partido Comunista Português - Pcp

Rua António de Azevedo, 42
5000 Vila Real
☎ 2 59 323 796

Partido Social Democrático - Psd

Rua Boavista, 11
5000 Vila Real
☎ 2 59 323 611

Partido Socialista - Ps

Rua Alexandre Herculano, 44
5000 Vila Real
☎ 2 59 322 586

ORGANIZACIÓNS SINDICAIS

DISTRITO DE BRAGA

Ugt

Rosalía de Castro, 150
4700 Braga
☎ 2 53 610 709
Fax: 2 53 610 709

União de Sindicatos

Rua do Raio, Edif Rechicho, 279-533
4710 Braga
☎ 2 53 616 545
Fax: 2 53 612 317

DISTRITO DE BRAGANÇA

União de Sindicatos

Av. Conselheiro Abílio Bessa, 49
5300 Bragança
☎ 2 73 241 60

DISTRITO DO PORTO

Ugt

Rua Alexandre Herculano, 351, 2º
4000 Porto
Tel./Fax: 22 536 39 58

União de Sindicatos

Rua Stª Catarina, 922-2ºd
4000 Porto
☎ 22 080 752
Fax: 22 314 071

DISTRITO DE VIANA DO CASTELO

Ugt

Av. D. Afonso III, 106
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 823 018
Fax: 2 58 823 018

União de Sindicatos

Rua Aveiro, 211-1º
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 823 388
Fax: 2 58 821 292

DISTRITO DE VILA REAL

Ugt

Rua Marechal Teixeira Rebelo, 141
5000 Vila Real

União de Sindicatos

Rua Mar Teixeira Rebelo, 13 Lj.5
5000 Vila Real
Tel./Fax: 2 59 323 417

ORGANIZACIÓNS DE FEIRAS

BRAGA

Parque de Exposições de Braga

Av. Dr. Francisco Gonçalves
Apartado 60
4700 Braga
☎ 2 53 616 788

Fax: 2 53 246 72

Tempo Livre-Centro Comunitário de Desporto E Tempos Livres, Ciprl Largo

Cónego José Maria Gomes
4800 - 242 Guimarães
☎ 253 410 343 / 408 828
Fax: 253 408 829
e-mail: tempolive@clix.pt

PORTO

Exponor

Parque de Exposições Leça da Palmeira
4450 Matosinhos
☎ 22 998 14 00
Fax: 22 998 14 82

CÁMARAS DE COMERCIO

Câmara de Comércio Luso-Italiana

Rua Restauração, 409
4050 Porto
☎ 22 600 62 89
Fax: 22 600 65 32

Associação Industrial Portuense

Avda Boavista, 2671
4100 Porto
☎ 22 615 85 00
Fax: 22 617 68 40

Associação Comercial do Porto

Rua Ferreira Borges
Edif. Bolsa
4000 Porto
☎ 22 200 44 97
Fax: 22 208 47 60

Associação Industrial Portuguesa

Rua Oliveira Monteiro, 453
4000 Porto
☎ 22 600 64 48
Fax: 22 606 49 82

Câmara de Comércio e Indústria Luso-Francesa

Avda Boavista, 1203-3º P.302
4100 Porto
☎ 22 605 15 00

Câmara de Comércio e Indústria Luso-Alemã

Avda Boavista, 3523, S.308
4100 Porto
☎ 22 610 10 80
Fax: 22 617 20 14

Câmara de Comércio e Indústria Luso-Espanhola

Avda Boavista, 2652
4100 Porto

☎ 22 616 36 39

CONFEDERAÇÕES E ASSOCIAÇÕES DE EMPRESARIOS

Confederação da Indústria Portuguesa. CIP

Avda Boavista, 2671
4100 Porto
☎ 22 610 94 47

Federação Nacional das Unões das Cooperativas de Leite. FENALAC

Rua da Restauração, 312-1º
4050 Porto
☎ 22 609 08 00
Fax: 22 967 34 39

Associação dos Agentes de Navegação do Norte de Portugal

Avª Dr. Antunes Guimarães, 505-3º

Leça da Palmeira

4450 Matosinhos
☎ 22 995 05 04
Fax: 22 995 09 32

Associação Comercial e Industrial de Barcelos

Lr. Dr. Marinho Lima, 10
4750 Barcelos
☎ 2 53 821637 / 811235

Associação Comercial e Industrial de Braga

Rua Diogo de Sousa, 91-D
4700 Braga
☎ 2 53 619 42 07

Associação Comercial e Industrial de Bragança

Apdo 17-5340 - Macedo de
Cavaleiros
☎ 2 73 421 799

Associação Comercial e Industrial de Guimarães

Rua Rainha D Maria II, 58
4800 Guimarães
☎ 2 53 516 043

Associação Comercial e Industrial do Porto

Palacio da Bolsa
Rua Ferreira Borges
4050 Porto
☎ 22 200 44 97
Fax: 22 208 47 60

Associação Comercial e Industrial de Viana do Castelo

Largo João T. Costa, 41
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 822 553



Associação Comercial e Industrial de Vila Real Rua

Combatentes Grande Guerra
5400 Vila Real
☎ 2 59 322 148

Associação dos Comerciantes de Carnes do Norte de Portugal

Rua Fernandes Tomás, 215
4000 Porto
☎ 22 537 62 52
Fax: 22 565 293

Associação de Fabricantes para a Indústria Automóvel. AFIA

Rua Castro, 190
4150 Porto
☎ 22 617 22 04
Fax: 22 610 18 77

Associação dos Industriais de Panificação do Norte

Rua da Aliança, 258
4200 Porto
☎ 22 831 51 24

Associação dos Industriais de Conservas de Peixe do Norte

Rua Conde S. Salvador, 325-6º-S
26 / 29

4450 Matosinhos
☎ 22 937 52 13
Fax: 22 937 58 05

Associação dos Industriais de Construção Civil e Obras Públicas do Norte

Rua Alvares Cabral, 306
4050 Porto
☎ 22 208 04 08
Fax: 22 208 16 44

Associação dos Industriais de Cordoaria e Redes

Rua da Paz, 56-5º
4000 Porto
☎ 22 609 13 47 / 10 78
Fax: 22 600 21 68

Associação dos Industriais de Moagem

Praça D. Filipa de Lencastre, 22-3º-S 57 a 59
4050 Porto
☎ 22 339 40 80
Fax: 22 208 45 47

Associação dos Industriais de Ourivesaria e Relojoaria do Norte

Rua Rodrigues Freitas, 204
4000 Porto
Tel: 2 53 791 61

Fax: 22 53 732 92

Associação dos Industriais de Pedreiras de Granito do Norte

Rua Julio Dinis, 931-1º
4050 Porto
☎ 22 609 66 99

Associação dos Industriais Exportadores de Cortiça do Norte

Av. Comendador Henrique
Amorim
4535 Lousada
☎ 22 764 21 76 / 28 88
Fax: 22 764 97 68

Associação dos Industriais Metalúrgicos e Metalomecânicos do Norte.

Aimm Ruta dos Platanos, 197
4100 Porto
☎ 22 616 68 60
Fax: 22 610 74 73

Associação Industrial do Minho

Av. Dr. Francisco Pires Gonçalves,
45
Ap.99
4711 - 954 Braga
☎ 351 253 202 500
Fax: 351 253 276 601
email: aiminho@aiminho.pt
Web: <http://www.aiminho.pt/>

Associação Industrial Portuense. Aip

Exponor - Feira Internacional do
Porto
4450 Matosinhos
☎ 22 998 14 00
Fax: 22 998 14 82

Associação Industrial Portuguesa. Aip

Rua Oliveira Monteiro, 453
4050 Porto
Tel. 22 600 64 48
Fax: 22 606 49 82

Associação Nacional dos Comerciantes e Transformadores de Algodão em rama

Rua de Stª Catarina, 1316
4000 Porto
☎ 22 502 30 58
Fax: 22 526 438

Associação Nacional das Indústria de Vestuário e Confecção. ANIVEC

Avenida da Boavista, 3525-7º
4100 Porto
☎ 22 610 00 50
Fax: 22 610 00 49

Associação Nacional das Indústrias Textéis Algodoeiras e Fibras.

ANITAF

Rua Gonçalves Cristovão, 96-1º
4000 Porto
☎ 22 317 961 / 2 / 3 / 4
Fax: 22 310 343

Associação Nacional das Indústrias de Madeira. ANIM

Rua Alvarez Cabral, 281
4000 Porto
☎ 22 339 42 00
Fax: 22 339 42 10

Associação Nacional de Comerciantes e Industriais de Produtos Alimentares. ANCIPA

Rua Antónino Granjo, 157
4300 Porto
☎ 22 537 77 79
Fax: 22 560 460

Associação Nacional dos Empresários

Estrada Nacional 107, Km 3 -
Leça da Palmeira
4450 Matosinhos
Tel./Fax: 22 99 761 212

Associação Nacional dos Industriais de Carnes (ANIC)

☎ 22 200 10 53

Associação Nacional dos Industriais de Lactícínios

Rua Santa Teresa, 2-C 2º
4000 Porto
☎ 22 200 12 29
Fax: 22 316 450

Associação Nacional dos Industriais de Material Eléctrico e Electrónico

Rua Júlio Dinis, 561, S.503
4000 Porto
☎ 22 600 86 27

Associação do Norte dos Armadores da Pesca da Sardinha

Avenida Serpa Pinto, 508-1º
4450 Matosinhos
☎ 22 938 44 12
Fax: 22 938 44 12

Associação do Norte de Comércio e Indústria dos Produtores, Engarrafadores, Vinifatores e Exportadores de Vinhos e Bebidas Esperituosas.

Anceve Urbanização Raione Rua
do Salgueiral, 86-2º-S 8
4200 Porto
☎ 22 509 70 55
Fax: 22 509 47 60

Associação do Norte dos Importadores Armazenistas de Produtos**Químicos e Farmacéuticos**

Rua Faria Guimarães, 679
4200 Porto
☎ 22 551 01 48
Fax: 22 550 41 77

Associação Portuguesa de Comércio e Indústria de Madeiras

☎ 22 609 60 87
Fax: 22 609 66 99

Associação Portuguesa de Comércio e Indústria de Madeiras (APCIM)

Rua Júlio Dinis, 931-1º Esq.
4100 Porto
☎ 22 609 60 87

Associação Portuguesa das Indústrias Gráficas e Transformadoras de Papel (APIGT)

Rua Gonçalo Critovão, 116-5º Dtº
4000 Porto
☎ 22 200 39 39
Fax: 22 208 20 34

Associação Portuguesa da Madeira e Mobiliário

Rua Alvares Cabral
4200 Porto
☎ 22 339 42 00

Associação Portuguesa dos Industriais de Calçado, Componentes e Artigos de Pele e Seus Sucedáneos (APICCAPS)

Rua Alves Redol, 372
4050 Porto
☎ 22 502 49 23

Associação Portuguesa dos Industriais de Curtumes

Avenida Fernão de Magalhães,
460-5º
4300 Porto
☎ 22 537 41 15

COLEXIOS PROFESIONAIS**Ordem dos Advogados**

Campo Mártires da Pátria
4050 Porto
☎ 22 208 58 88

Ordem dos Arquitectos Secção Regional Norte

Rua D. Hugo 5-7
4050-305 Porto
☎ 222 074 2501
Fax: 222 074 259
email: global@oasrn.org
Web: <http://www.oasrn.org/>

Ordem dos Engenheiros

Rua Rodrigues Sampaio, 123

4000 Porto

☎ 22 205 41 02

Ordem dos Farmacéuticos

Rua Cedofeita, 347-1º
4150 Porto
☎ 22 339 31 00

Ordem dos Médicos

Rua Delfim Maia, 405
4200 Porto
☎ 22 507 01 00

EMPRESAS DE SERVIZOS PUBLICOS**ELECTRICIDADE****Edp de Braga**

Trav. Augusto Veloso, s/n
4700 Braga
☎ 2 53 726 83

Edp de Bragança Zona da Estacada

Miguel Torga
5300 Bragança
☎ 2 73 381 732

Edp do Porto

Rua Bolhão, 216
4000 Porto
☎ 22 209 31 00

Edp de Viana do Castelo

Fonte Grossa
Sta. Marta de Portuzelo
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 831 333 / 831 764

Edp de Vila Real

Quinta Santa Irla
5000 Vila Real
☎ 2 59 321 915

Edp de Chaves

P. Veiga
5400 Chaves
☎ 2 76 331 762

CORREOS**Ctt de Braga**

Rua Lopes Gonçalves, s/n
4700 Braga
☎ 2 53 691 000

Ctt de Bragança

Av. 5 de Outubro
5300 Bragança
☎ 2 73 300 350

Ctt de Porto

Praça Gral. Humberdo Delgado, s/n
4000 Porto
☎ 22 208 31 21
Fax: 22 322 543

Ctt de Viana do Castelo

Praça Alto Minho, s/n
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 829 944 / 829 945
Fax: 2 58 829 943

Ctt de Vila Real

Av. Carvalho Araújo, 62
5000 Vila Real
☎ 2 59 322 006

Ctt de Chaves

Largo General Silva
5400 Chaves
☎ 2 76 332 188

Portugal Telecom

Avda Fontes P de Melo, 40
1089 Lisboa
☎ 00 351 21 500 20 20
Fax: 21 356 26 24
[http://www.portugaltelecom.pt/paxinas/amarelas:](http://www.portugaltelecom.pt/paxinas/amarelas/)
<http://paginasamarelas.pt/>

HOSPITAIS**DISTRITO DE BRAGA**

**Hospital António Lopes
Rua Misericórdia**
☎ 2 53 639 033

Hospital de Nossa Senhora da Oliveira

Rua Dr. Joaquim de Meira -
Azurém
4800 Guimarães
☎ 2 53 512 612

Hospital Distrital de São José de Fafe

Pç. José Florêncio Soares
4820 Fafe
☎ 2 53 491 058

Hospital de Santa Maria Maior de Barcelos

Campo da República
Apartado 181
4750 Barcelos
☎ 2 53 823 800

Hospital São João de Deus

Rua Comendador Artur C. Miranda
4760 V.N. Famalicão
☎ 2 52 311 611
Fax: 2 52 312 963

Hospital de São Marcos de Braga

Lg Carlos Amarante
4701-965 Braga

☎ 2 53 209 000

Hospital Valentim RibeiroRua Dr. Henrique Barros Lima
4740 Esposende
☎ 2 53 965 115**Hospital de Vieira do Minho**4850 Vieira do Minho
☎ 2 53 647 101**Hospital de Santa Cruz**Lg. Carlos Amarante
4700 Braga
☎ 2 53 217 258**Hospital S. João Deus**Av. Paulo Felisberto
4750 Barcelos
☎ 2 52 811 011
Fax: 2 52 817 960**DISTRITO DE BRAGANÇA****Hospital Distrital de Bragança**Av. Abade de Baçal
5300 Bragança
☎ 2 73 331 233
Fax: 2 73 259 61**DISTRITO DO PORTO****Hospital Conde S. Bento**Largo Domingos Moreira
4780 Santo Tirso
☎ 2 52 856 011
Fax: 2 52 858 986**Hospital Padre Américo**Vale do Sousa
4560 Penafiel
☎ 2 55 712 133
Fax: 2 557 117 14**Hospital de Nossa Senhora da Ajuda**Rua 37
4500 Espinho
☎ 22 734 11 41
Fax: 22 728 549**Hospital Conde Ferreira**Rua Costa Cabral 4200 Porto
☎ 22 550 53 61
Fax: 22 522 150**Hospital Distrital**Largo das Dores
4490 Póvoa Varzim
☎ 2 52 615 955
Fax: 2 52 611 120**Hospital Maria Pia**Rua Boavista, 827
4000 Porto
☎ 22 608 99 00**Hospital Distrital Largo**Dr. António Almeida
4480 Vila do Conde☎ 2 52 642 525
Fax: 2 52 640 110 94**Instituto Português Oncologia**Rua Dr. António B. Almeida
4200 Porto
☎ 22 550 15 55
Fax: 22 526 489**Hospital Santa Maria**Rua Camões, 906
4000 Porto
☎ 22 550 48 44
Fax: 22 550 48 43**Hospital Magalhães Lemos**Circunvalação
4100 Porto
☎ 22 619 24 00
Fax: 22 618 40 84**Maternidade Julio Dinis**Largo Maternidade
4050 Porto
☎ 22 600 61 31
Fax: 22 600 57 59**Hospital S. João**Av. Prof. Hernani Monteiro
4200 Porto
☎ 22 502 71 51
Fax: 22 525 766**Hospital Santo Antonio**Largo da Escola Médica
4050 Porto
☎ 22 207 75 00
Fax: 22 200 05 41**DISTRITO DE VIANA DO CASTELO****Hospital Santa Luzia**4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 829 081
Fax: 2 58 829 094**Hospital Distrital de Viana do Castelo**Av. 25 de Abril
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 829 081**Hospital da Misericórdia de Cerveira**Av. Manuel J. Lebrão
4920 V. N. Cerveira
☎ 2 51 795 210**Hospital de Ponte de Lima**Rua Conde Bertandos
4990 Ponte de Lima
☎ 2 58 941 127**Hospital Psiquiátrico de Gelfa**4910 Vila Praia àncora
☎ 2 58 911 103**Hospital Psiquiátrico de Paredes de Coura**4940 Mozelos
☎ 2 51 782 119**DISTRITO DE VILA REAL****Hospital Materno de Alijó**Av. Teixeira de Sousa
5070 Alijó
☎ 2 59 959 210**Hospital Distrital de Chaves**Av. Sá Carneiro
5400 Chaves
☎ 2 76 332 012
Fax: 2 76 331 519**Hospital Distrital do Peso da Régua**5050 Peso da Régua
☎ 2 54 322 422
Fax: 2 54 323 723**Hospital de S Pedro de Vila Real Lordelo**5000 Vila Real
☎ 2 59 341 041
Fax: 2 59 341 369**CRUZ VERMELLA****Cruz Vermelha Braga**Avda Primeiro de Janeiro, 334
4710 Braga
☎ 2 53 262 402**Cruz Vermelha Bragança**Bairro Fundo - Habitação F -
Bloque H-20 - R/C Mãe Di Agua
5300 Bragança
☎ 2 732 44 20**Cruz Vermelha Porto**Rua Nossa Senhora de Fátima,
138
4050 Porto
☎ 22 600 63 53**Cruz Vermelha Viana do Castelo**Avda Combatentes da Grande
Guerra, 323
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 821 821**Cruz Vermelha Vila Real**Rua Dr. Manuel Cardona Edificio
Cvp-Entrada B
5000 Vila Real
☎ 2 59 309 240**ALFANDEGAS DO PORTO (ADUANAS)**Rua Nova da Alfandega
4000 Porto☎ 22 200 04 37
Fax: 22 200 25 20**TRANSPORTES E COMUNICAÇÕES****COMUNICAÇÕES****Instituto das Comunicações de Portugal**Rua Direita Viso
4050 Porto
☎ 22 619 80 00**TRANSPORTES AÉREOS****Aeroporto Francisco Sá Carneiro**4470 Maia
☎ 2 29 413 260
Fax: 22 948 97 47**Taag-Linhas Aéreas de Angola**Rua Sá da Badeira, 538-1º
4000 Porto
☎ 22 213 575 899
Fax: 22 323 528**Tap-Air Portugal**Pç. Mouzinho de Albuquerque,
105
4100 Porto
☎ 22 808 205 700
Fax: 22 608 02 33**Portugália**Av. da Boavista, 1861
4100 Porto
☎ 22 941 16 63
Fax: 22 600 82 83**Aeródromo Palmeira**4700 Braga
☎ 2 53 626 530**Aeródromo Vila Real**5000 Vila Real
☎ 2 59 336 620**Aeródromo Chaves**Campo da Roda
5400 Chaves
☎ 2 76 219 95**Aeródromo de Mirandela Passos**5370 Mirandela
☎ 2 78 971 66**Aeródromo Espinho**

4500 Espinho

☎ 22 722 060

FERROCARRIL**BRAGA**

Largo Estação, s/n
4700 Braga
☎ 2 53 278 552

PORTO

Cp-Caminhos de Ferro
Portugueses
Praça Almeida Garrett
4000 Porto
☎ 22 339 40 40
Fax: 22 339 29 39

VIANA DO CASTELO

Avda dos Combatentes da Grande
Guerra
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 822 296/823 194

VILA REAL

Largo da Estação
5000 Vila Real
☎ 2 59 543 175

CONSULADOS**Consulado Geral da Alemanha**

Avda Boavista, 5004
4150 Porto
☎ 22 610 23 36
Fax: 22 610 28 70

Consulado Geral da República de Moçambique

Avda Fernando de Magalhães,
615-4ºd
4300 Porto
☎ 22 577 535
Fax: 22 510 34 05

Consulado Geral da República Popular do Bangladesh

Av. Boavista, 5036
4100 Porto
☎ 22 537 75 35
Fax: 22 618 57 94

Consulado da Islândia

Lg. Terreiro, 4
4050 Porto
☎ 22 332 85 87
Fax: 22 208 15 68

Consulado de Itália

Rua Restauração, 409
4050 Porto



☎ 22 600 65 46
Fax: 22 332 47 46

Consulado do Mónaco

Rua S. João Bosco, 173-R/C Dtº
4100 Porto
☎ 22 618 47 71
Fax: 22 610 00 84 C

Consulado da Noruega

Lg. Terreiro, 4
4050 Porto
☎ 22 332 25 87
Fax: 22 208 15 68

Consulado Real da Dinamarca

Rua Eugénio de Castro,
280-1º-Sala136
4100 Porto
☎ 22 609 45 84
Fax: 22 609 97 46

Consulado da República Árabe do Egipto

Pç José Moreira Silva
4000 Porto
☎ 22 537 39 76

Consulado da República de Cabo Verde

Rua Boavista, 17
4050 Porto
☎ 22 203 10 77
Fax: 22 208 83 46

Consulado da República da Coreia

Pç. Gen. Humberto Delgado, 267-

3º
4000 Porto
☎ 22 205 39 02
Fax: 22 606 73 85

Consulado da República Popular de Angola

Rua Alexandre Herculano, 352-5º
- Salas 54/55
4000 Porto
☎ 22 205 88 27
Fax: 22 205 03 28

Consulado da República da Guiné-Bissau

Av. Aliados, 236-1º 4000 Porto
☎ 22 332 14 96
Fax: 22 332 14 71

Consulado da República da Nicarágua

Marechal Gomes da Costa
4050 Porto
☎ 22 617 46 16
Fax: 22 200 97 31

Consulado da Tailândia

Av. Senhora da Hora
4460 Senhora da Hora-Porto
☎ 22 953 47 53
Fax: 22 951 97 24

Consulado da África do Sul

Rua Campo Alegre, 1306 - Sala
405
4150 Porto
☎ 22 600 20 23
Fax: 2 600 20 23

Consulado da República da Hungria

Edf. Amorim Ii-Miladas
Apdo. 47 - 4536 Mozelos.
Vfr Porto
☎ 22 764 69 36
Fax: 22 764 82 73

Consulado da Roménia

Campo Alegre
4150 Porto
☎ 22 600 42 15
Fax: 22 600 76 31

Consulado Geral da Suécia

Lg. Terreiro, 4
4050 Porto
☎ 22 322 25 87
Fax: 22 208 15 68

Consulado da Suíça

Rua de Gondarém, 1427-5º Esq.
4150 Porto
☎ 22 618 97 06
Fax: 22 610 50 79

Consulado da Guatemala

Rua do Tronco, 375
4465 S. Mamede de Infesta. Porto
☎ 22 901 22 49
Fax: 22 901 25 49

Consulado da Áustria

Pç do Bom Sucesso
4000 Porto
☎ 22 605 30 00
Fax: 22 208 47 57

Consulado da Bélgica

Rua Basílio Teles
4050 Porto
☎ 2 609 06 64
Fax: 22 600 12 70

Consulado da Bolívia

Rua Tronco, 375
4445 S. Mamede Infesta. Porto
☎ 22 618 47 89
Fax: 22 610 04 38

Consulado da Costa Rica

Rua Rodrigo Freitas, 1512
4445 Ermesinde
☎ 22 971 63 64 Fax: 22 200 87
19

Consulado Britânico

Av. Boavista, 3072
4100 Porto
☎ 22 618 47 89
Fax: 22 610 04 38

Consulado do Equador

Rua Gonçalo Cristóvão, 96-7º D
4000 Porto
☎ 22 205 67 53
Fax: 22 200 87 19

Consulado de França

Rua Eugénio de Castro, 352-2ºesq.
4100 Porto

☎ 22 609 48 05
Fax: 22 606 42 05

Consulado Geral do Brasil

Rua Fernão Vaz Dourado, 651-2ºe
4000 Porto

☎ 22 610 66 78
Fax: 22 610 62 78

Consulado Geral de Espanha

Rua D. João Iv, 341
4000 Porto

☎ 22 536 39 15
Fax: 22 510 19 14

Consulado Geral Honorário do Japão

Rua Júlio Dinis, 803-1ºd
4050 Porto

☎ 22 609 46 98
Fax: 22 609 09 61

Consulado da Colombia

Rua Muro Bacalhaeiros, 112
4050 Porto

☎ 22 200 27 44
Fax: 22 315 796

Consulado da Finlândia

Pç. D. João I, 28-Sala 207
4000 Porto

☎ 22 610 23 96
Fax: 22 610 73 4

MEDIOS DE COMUNICACIÓN

Prensa Escrita Xornais Portugueses

O Independente
Rua Nossa Senhora de Fátima,
433-3ºt

4050 Porto
☎ 226 057 575
Fax: 226 057 501

O Comércio do Porto

Rua Fernandes Tomás, 352-7º
4000 Porto

☎ 225 191 900
Fax: 225 375 095

Jornal de Notícias

Rua Gonçalo Cristóvão, 195-219
4000 Porto

☎ 222 081 331
Fax: 222 006 330

O Primeiro de Janeiro

Largo de S Francisco, 33-1º
4700 Braga

☎ 222 082 377
Fax: 222 082 416

Correio do Minho

Avda Dr Francisco Gonçalves -
Palácio De Exposições



4700 Braga
☎ 2 53 262 353

XORNAIS ESPECIALIZADOS

Norte Desportivo

Rua das Oliveirinhas, 36
4000 Porto

☎ 22 510 68 62
Fax: 22 510 04 09

REVISTAS DE INTERESE XERAL

Vida Económica

Rua Gonçalo Cristóvão, 111-8º
4000 Porto

☎ 22 339 94 00
Fax: 22 20580 98

A Razão

Rua São Dinis, 309 - 1º Frt.
4200 Porto

☎ 22 812 627
Fax: 22 815 062

REVISTAS ESPECIALIZADAS

Concreto

Rua Alvares Cabral, 306

4000 Porto
☎ 22 208 04 08
Fax: 22 208 16 44

Nova Têxtil

Rua Cónego Ferreira Pinto, 71 - 2º
4050 Porto

☎ 22 818 713
Fax: 22 830 02 38

Revista Técnica Têxtil

Rua Coelho Neto, 40 - 1º Tras.
4050 Porto

☎ 22 537 93 01
Fax: 22 563 494

RADIO E TELEVISIÓN RADIO

Rádio Capital

Rua Cosme Ferreria de Castro, 527
4420 Gondomar

☎ 22 483 71 59
Fax: 22 483 71 24

Rádio Comercial, S.A.

Rua Primeiro de Janeiro
4100 Porto

☎ 22 606 90 52

Rádio Cidade

Rua Alvares Cabral, 54-1ºe- S 18
4400 Vila Nova de Gaia

☎ 22 370 10 31
Fax: 22 370 15 95

Radiodifusão Portuguesa, (RDP)

Rua Cândido Reis, 74-1º
4050 Porto
☎ 22 352 01 63

Rádio Jornal, S.A.

Rua das Mercês, 58
4200 Porto

☎ 22 551 92 41

Rádio Renascença

Rua Sta Margarida, 6-3º
4710 Braga

☎ 2 53 613 270
Fax: 2 53 617 269

Radiotelevisão do Minho

Rua Prof Machado Vilela, 110-9º
4710 Braga

☎ 2 53 616 135
Fax: 2 53 615 192

TELEVISIÓN

Tvi

Rua Conceição Fernandes
4430 Vila Nova de Gaia

☎ 226 185 449
Fax: 226 185 438

Sic

Avda Boavista, 2300-2º
4100 Porto

☎ 226 108 346
Fax: 226 108 407

Rtp

Rua Conceição Fernandes
4430 Vila Nova de Gaia

☎ 227 110 566
Fax: 227 113 938

AXENCIAS DE PUBLICIDADE

Belarte

Av. Aliados, 141 - 1º e 2º
4000 Porto
☎ 22 200 99 92 / 3 / 4
Fax: 22 324 507

Cinemeios

Rua Vilarinha
4000 Porto
☎ 22 619 72 60

Nunus

Rua São Gonçalo
4000 Porto
☎ 22 519 38 30

Publipainel

Rua José Falcão, 208 - 1º
4000 Porto
☎ 22 208 09 16 / 45 / 60
Fax: 22 208 09 58

Triângulo Ibérico - Publicidade Exterior

Rua Camões
4000 Porto
☎ 22 208 83 96

Rede Portuguesa de Publicidade Exterior

Rua Sá Bandeira
4000 Porto
☎ 22 205 21 35
Fax: 22 203 93 20

Distribuição de Publicidade Exterior (DIPEX)

Rua Freixo 4050 Porto
☎ 22 530 58 00

Empresa Portuguesa de Publicidade Exterior

Avda Boavista
4050 Porto
☎ 22 609 52 66

Nova Face Publicidade Exterior

Rua Covelo 4000 Porto
☎ 22 550 43 58

Publigénio

Rampa Escola Normal
4050 Porto
☎ 22 200 15 40

Emoções Fortes. Eventos, Turismo e Lazer, Lda.

Largo Valentim Moreira de Sá, Nº
80 - 1º Direito
4810-452 Guimarães
☎ (351) 253 517 423 / (351) 253
517 424

Fax: 351 253 517 425
email: geral@emocoefortes.net

ORGANIZAÇÕES PROFSSIONAIS

Associação de Jornalistas e Homens de Letras do Porto

Rua Rodrigues Sampaio
4000 Porto
☎ 22 208 05 65

Associação de Jornalistas de Viseu

Rua Nunes Carvalho, 26
3500 Viseu

Centro de Formação de Jornalistas do Porto

Rua do Melo, 2
4050 Porto
☎ 22 200 26 50 / 202 18 94
Fax: 22 200 18 94

Clube de Jornalistas do Porto

Rua Julio Dinis, 803 S1
4050 Porto
☎ 22 609 91 81

Clube de Jornalistas de Braga Voz do Minho da Rádio Renascença

Rua de Santa Margarida, 2 a - 3º
Esq.
4710 Braga
☎ 2 53 613 270

Gabinete de Imprensa de Guimarães. Gig

Praça de S. Tiago- Casa Medieval
Apartado 156
4801 Guimarães
☎ 2 53 517 714
Fax: 2 53 517 714

Instituto Português de Imprensa Regional. Ipir

Urbanização Couto dos 11 Casais,
Lote 49 - 1º C
4750 Barcelos
☎ 2 53 822 890

Sindicato dos Trabalhadores de Telecomunicações e Comunicação Audiovisual

Praça D. Filipa de Lencastre, 22-7º
- Sala 114
4050 Porto
☎ 2 22 052 188
Fax: 22 312 188

EDITORIAIS

Associação Portuguesa de

Editores e Livreiros

Rua Manuel II
4050 Porto
☎ 22 600 02 23
Fax: 22 208 24 30

Amigos do Livro - Editores, Lda.

Rua Condominhas, 706/708
4150 Porto
☎ 22 617 02 48

Areal Editores, Lda.

Av. Boavista, 1471 - Loja 10
4100 Porto
☎ 22 996 73 41

Brasilia Editora

Rua José Falcão, 173
4050 Porto
☎ 22 205 58 54

Círculo dos Lectores

Rua Campo Alegre, 106
4150 Porto
☎ 22 606 85 54

Domingos Castro - Edições Técnicas e Culturais, Lda.

Rua Mártires da Liberdade
4050 Porto
☎ 22 200 95 61

Edições Asa - Américo da Silva Areal, Lda.

Rua Afronso Henriques, 742
4435 Rio Tinto-Porto
☎ 22 973 25 21

Edições Gailviro

Rua Industrial de São Caetano, 99
Alto Torres
4405 Valadares
☎ 22 711 60 13

Edições Nova Página, Lda.

Av. Boavista, 957-3º - Traseiras
4100 Porto
☎ 22 609 82 05

Edições 70, Lda.

Rua Rasa, 173
4400 Vila Nova Gaia
☎ 22 370 18 13

Editora A. Educação Nacional, Lda.

Rua Almada, 125
4050-037 Porto
☎ 22 200 53 51

Elcia Editora - Publicações Jurídico-Económicas

Rua Gonçalo Cristóvão, 13-7º
4049-037. Porto
☎ 22 200 48 61

Grupo Escolar Editora

Rua José Falcão, 184
4050 Porto
☎ 22 203 91 27

Jovipresse - Edições Técnicas, Lda.

Av. Dr. Antunes Guimarães, 904
4100 Porto
☎ 22 618 83 50
Fax: 22 617 79 11

Jovitur - Edições Técnicas e Publicidade, Lda.

Rua Manuel Pinto de Azevedo
4100 Porto
☎ 22 618 83 50
Fax: 22 617 79 11

Lidel - Edições Técnicas, Lda.

Rua Damião de Góis, 452
4050 Porto
☎ 22 509 79 93
Lello Editores

Rua Cândido dos Reis, 46- 3º S.10

4050 Porto
☎ 22 332 60 84

Livraria Civilização

Rua Alberto Aires de Gouveia, 27
4050-023 Porto
☎ 22 606 22 86

Livraria Figueirinhas

Rua Almada, 47 - 4050 Porto
☎ 22 332 53 00

Logos Edições, Lda.

Rua Dr. Eduardo dos Santos Silva
4200 Porto
☎ 22 529 645

Medisa - Edições e Divulgações Científicas, Lda.

Gonzalo Cristovão, 347
4000 Porto
☎ 22 200 14 90

Novar - Grupo Editorial, Lda.

Rua Gonçalo Cristóvão
4200 Porto
☎ 22 208 02 66

Publicações Europa América, Lda.

Rua 31 de Janeiro, 221
4000 Porto
☎ 22 315 656

Texto Editora

Rua Torrinha, 226
4050 Porto
☎ 22 208 18 71

Emoções Fortes - Eventos, Turismo e Lazer, Lda.

Largo Valentim Moreira de Sá, 80
- 1º Direito
4810 - 452 Guimarães
☎ (351) 253 517 423 / 24
Fax: (351) 253 517 425
email: geral@emocoefortes.net

FEDERAÇÕES E ASSOCIAÇÕES DEPORTIVAS

DISTRITO DE BRAGA

Instituto do Desporto

Rua do Carmo, 57-2º
4700 Braga
☎ 2 53 262 066
Fax: 2 53 613 702

Associação de Andebol de Braga

Rua Simões de Almeida, 95
4710 Braga
☎ 2 53 616 072

Associação de Atletismo de Braga

Rua Prof. Machado Vilela, 110-5º
Sala 1
4700 Braga
☎ 2 53 615 165

Associação de Basquetebol de Braga

Pavilhão Ginodesportivo - André Soar
4700 Braga
☎ 2 53 610 440

Associação Distrital de Judo de Braga

Complexo Desportivo, Sala 10 - Rodovia
4700 Braga
☎ 2 53 611 740

Associação Futebol de Braga

Rua Flavio S. Leite
4700 Braga
☎ 2 53 361 98 29

Associação de Ténis de Mesa de Braga

Rua Conselheiro Lobato, 500-4º S
4700 Braga
☎ 2 53 258 55

Associação de Voleibol de Braga

Complexo Desportivo, Sala 5 - Rodovia - 4700 Braga
☎ 2 53 214 218

Tempo Livre-Centro Comunitário de Desporto e Tempos Livres

Cipri Largo Cónego José María Gomes
4800 - 242 Guimarães
☎ 253 410 343 / 408 828
Fax: 253 408 829
email: tempolivre@clix.pt

DISTRITO DE BRAGANÇA

Instituto do Desporto

Av. Abade Baçal
Edif. Shopping Center de Loreto 4º
5300 Bragança
☎ 2 73 332 69 31
Fax: 2 73 269 65

DISTRITO DO PORTO

Instituto do Desporto

Rua Antonio Pinto Machado, 60-3º
4100 Porto
☎ 22 609 69 75
Fax: 22 609 54 24

Associação de Andebol do Porto

Rua António P. Machado, 60
4100 Porto
☎ 22 605 21 30

Associação de Atletismo do Porto

Rua António P. Machado, 60
4100 Porto
☎ 22 609 02 24

Associação de Basquetebol do Porto

Rua António P. Machado, 60-84
4100 Porto
☎ 22 600 98 79

Associação de Ciclismo do Norte

Rua António P. Machado, 60-84
4100 Porto
☎ 22 600 75 49

Associação de Futebol do Porto

Rua António P. Machado, 96
4100 Porto
☎ 22 606 69 88

Associação de Ginastica do Norte

Rua António P. Machado, 60-3º
4100 Porto
☎ 22 600 15 85

Associação de Hoquei Em Campo do Porto

Rua António P. Machado, 60 - S - 7º
4100 Porto
☎ 22 609 20 00

Associação de Judo do Distrito do Porto

Rua António P. Machado, 60
4100 Porto
☎ 22 600 85 27

Associação de Nataçao do Porto

Rua António P. Machado, 60-84
4100 Porto
☎ 22 510 78 64

Associação de Paraquedistas do Norte

Rua Conselheiro C. Barros, 114 R/C

4300 Porto
☎ 22 536 96 46

Associação de Patinagem do Norte

Rua António P. Machado, 60-84
4100 Porto
☎ 22 609 06 77

Associação Portuguesa de Artes Marciais - Ápam

Rua 16, 799
4500 Espinho
☎ 22 734 32 63

Associação Regional do Norte de Pesca Desportiva

Rua António P. Machado, 60-3º
4100 Porto
☎ 22 609 19 33

Associação Regional de Vela do Norte Cais Clubes

Leça da Palmeira
41450 Matosinhos
☎ 22 996 31 17

Associação de Ténis de Mesa do Porto

Rua António P. Machado, 60-84
4100 Porto
☎ 22 609 07 62

Associação de Ténis do Porto

Rua António P. Machado, 60-3º
Sala 6
4100 Porto
☎ 22 600 25 91/600 35 32

Associação de Voleibol do Porto

Rua António P. Machado, 60-2º
4100 Porto
☎ 22 609 14 03

DISTRITO DE VIANA DO CASTELO

Instituto do Desporto

Rua Santo António, 113
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 821 712
Fax: 2 58 821 712

Associação de Andebol de Viana do Castelo

Avda Capitão Gaspar Castro
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 826 032

Associação de Atletismo de Viana do Castelo

Av. Capitão Gaspar Castro, s/n
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 882 35 57

Associação de Futebol de Viana do Castelo

Praça da República, 60-1º D
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 882 26 68

Associação de Judo do Distrito de Viana do Castelo

Av. Capitão Gaspar Castro Pavilhão Gimnodesportivo
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 882 23 73

Associação de Voleibol de Viana do Castelo

Av. Capitão Gaspar Castro, s/n
4900 Viana do Castelo
☎ 2 58 882 19 17

DISTRITO DE VILA REAL

Instituto do Desporto

Rua Dr. Manuel Cardona
5000 Vila Real
☎ 2 59 323 528
Fax: 2 59 324 30

JUVENTUDE

Instituto da Juventude de Braga

Santa Margarida
4710-306 Braga
☎ 2 53 616 697 / 616 698
Fax: 2 53 616 629

Tempo Livre-Centro Comunitário de Desporto e Tempos Livres

Cipri Largo Cónego José María Gomes
4800 - 242 Guimarães
☎ 253 410 343 / 408 828
Fax: 253 408 829
email: tempolivre@clix.pt

Instituto da Juventude de Bragança

R. Oróbio Castro
5300 Bragança
☎ 2 73 331 017
Fax: 2 73 249 29

Instituto da Juventude de Porto

Rua Júlio Dinis
4050-319 Porto
☎ 22 606 39 21
Fax: 22 606 3921

Instituto da Juventude de Viana do Castelo

Rua do Poço, 126
4900-519 Viana do Castelo
☎ 2 58 808 818
Fax: 2 58 808 819

Instituto da Juventude de Vila Real

Av. Dr. Manuel Cardona
5000 Vila Real
☎ 2 59 320 96 40
Fax: 2 59 374 744

TRASLUZ



PROGRAMA
COOPERACIÓN TRANSFRONTERIZA
ESPAÑA ~ PORTUGAL
COOPERAÇÃO TRANSFRONTEIRIÇA
2 0 0 7 - 2 0 1 3

**Unión Europea
FEDER**
Invertimos en su futuro

